

Arriba

Madrid, jueves 19 de diciembre de 1974

CUIDE SU CRISTALINO EN

OPTICA

SAN GABINO

Espoz y Mina, 18 — Tel. 221 72 72 — MADRID



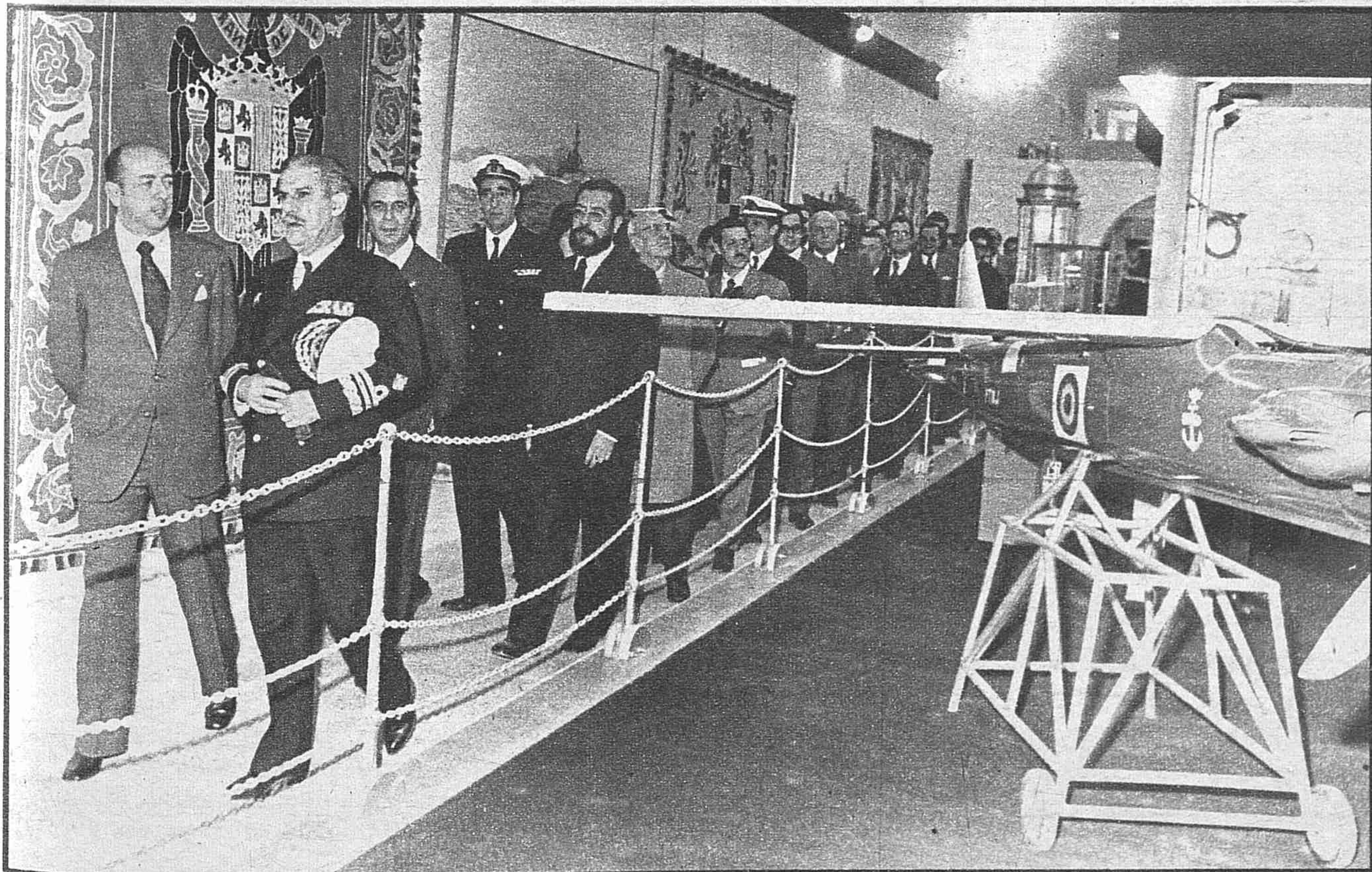
¿Tiene asegurada su gafa?

Consulte a
SAN GABINO



INAUGURACION DE LA EXPO-JUVENTUD 74

El Ministro Secretario General del Movimiento, José Utrera Molina, inauguró ayer en el Palacio de Exposiciones de la Cámara de Comercio e Industria la Expo-Juventud 74, que permanecerá abierta hasta el 31 de diciembre. Acompañaban al señor Utrera Molina el Vicesecretario General del Movimiento, señor García y Rodríguez-Acosta, y otras personalidades. El Ministro recorrió toda la Exposición y se interesó por las especiales características del material expuesto. (Pastor.)



Ayuntamiento de Madrid



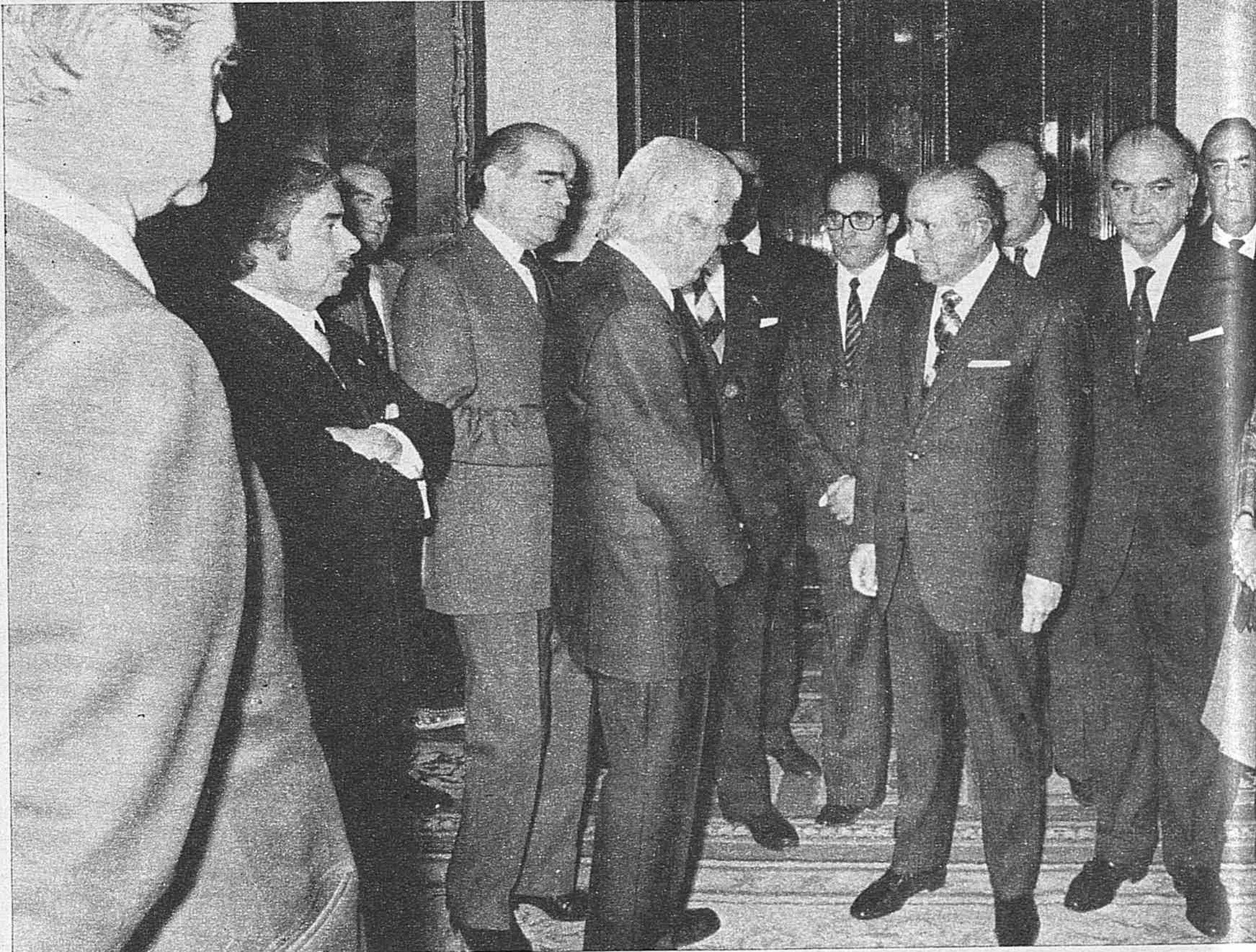
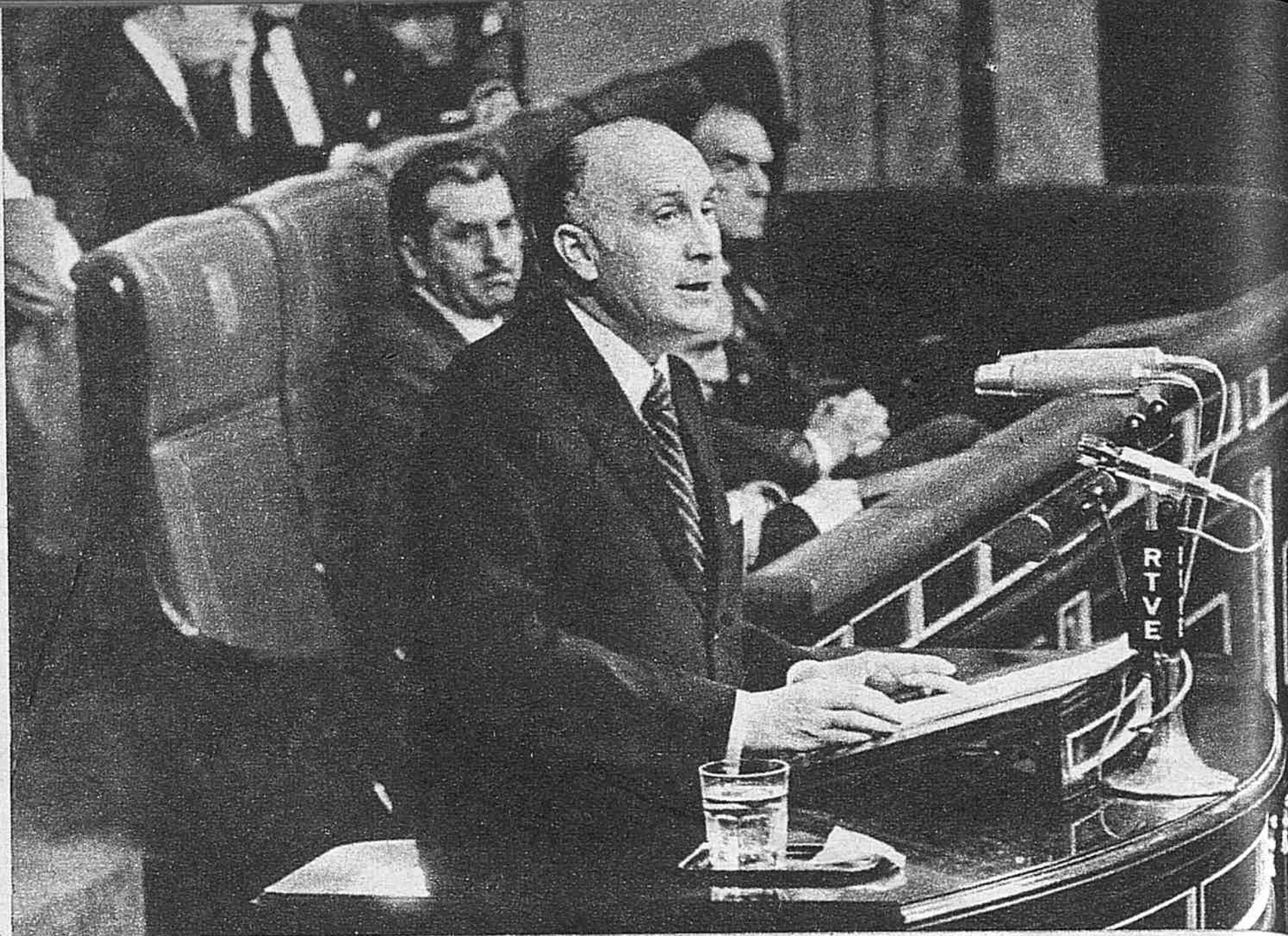
SESION PLENARIA DE LAS CORTES

Se ha celebrado ayer en las Cortes Españolas la última sesión plenaria del año en curso, en la que fueron aprobados los Presupuestos del Estado para 1975 y las leyes de Cooperativas y Carreteras. (Información en páginas interiores.) (Europa.)



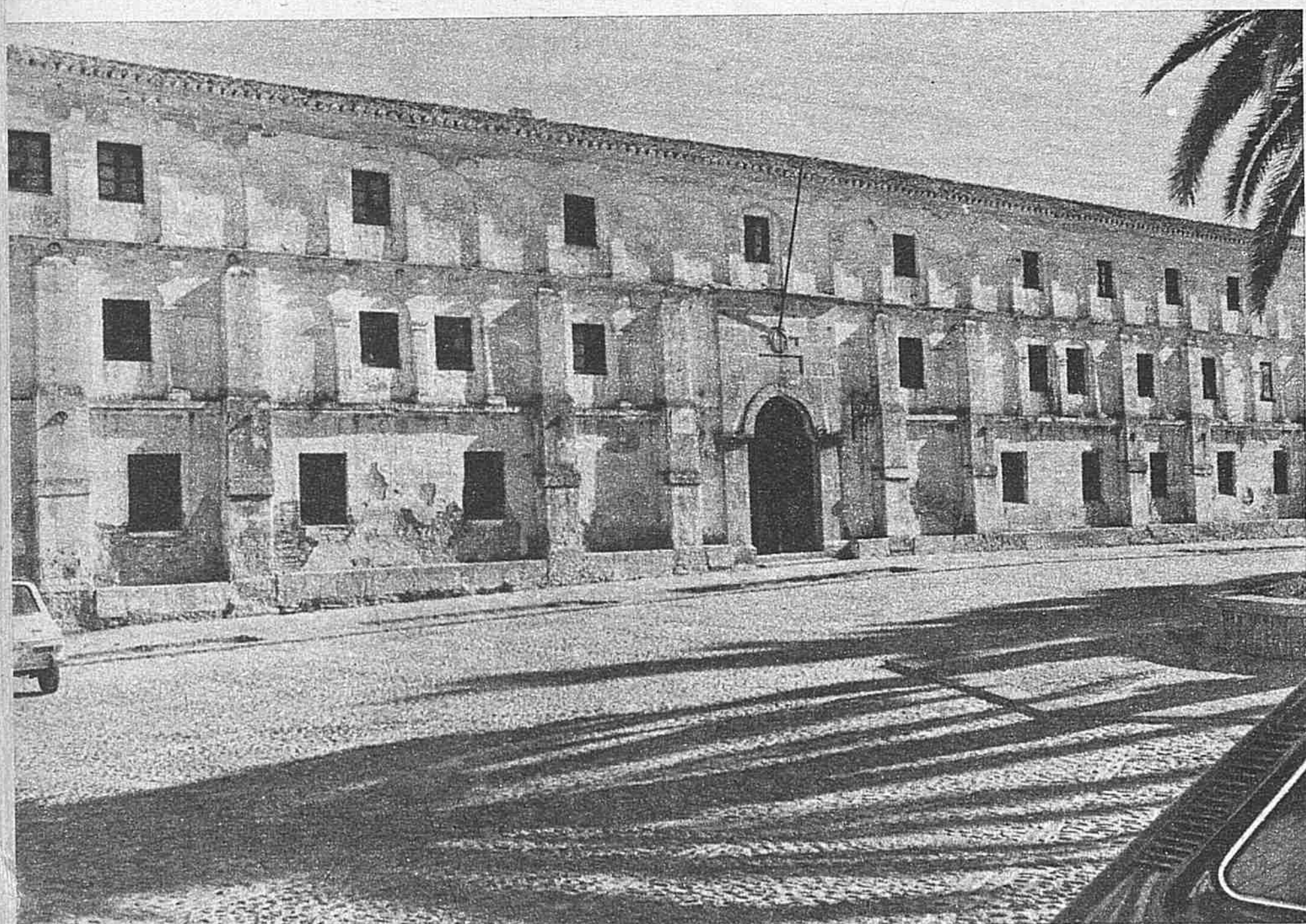
EXTRA SOBRE EL COMERCIO EXTERIOR

Veintiocho páginas de nuestro huecograbado de hoy están dedicadas al comercio exterior de España. Como muestra, valga esta locomotora Diesel-eléctrica G-22U, que forma parte de un lote de 24 unidades fabricadas en España por MACOSA, que se han exportado a Yugoslavia.



PLENO DE LAS CORTES ESPAÑOLES

En el último Pleno del año de las Cortes Españolas, celebrado bajo la presidencia del señor Rodríguez de Valcárcel, han sido aprobados los presupuestos del Estado y las leyes de Cooperativas y Carreteras. Sobre estas líneas, el Presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, con los Procuradores aragoneses. En el resto de las imágenes, el Vicepresidente segundo y Ministro de Hacienda, señor Cabello de Alba; el Vicepresidente tercero y Ministro de Trabajo, señor De la Fuente, y el Ministro de Obras Públicas, señor Valdés, en el momento de defender, respectivamente, los proyectos de las leyes de Presupuestos, Cooperativas y Carreteras. (Europa Press.)



OBRAS DE RESTAURACION EN RONDA



En la localidad malagueña de Ronda se llevan a cabo actualmente los trabajos de restauración de las murallas de la ciudad. A la izquierda, el antiguo cuartel de Milicias Provinciales que mandó construir Fernando VII en 1734 y que albergará, una vez reparado, al Ayuntamiento



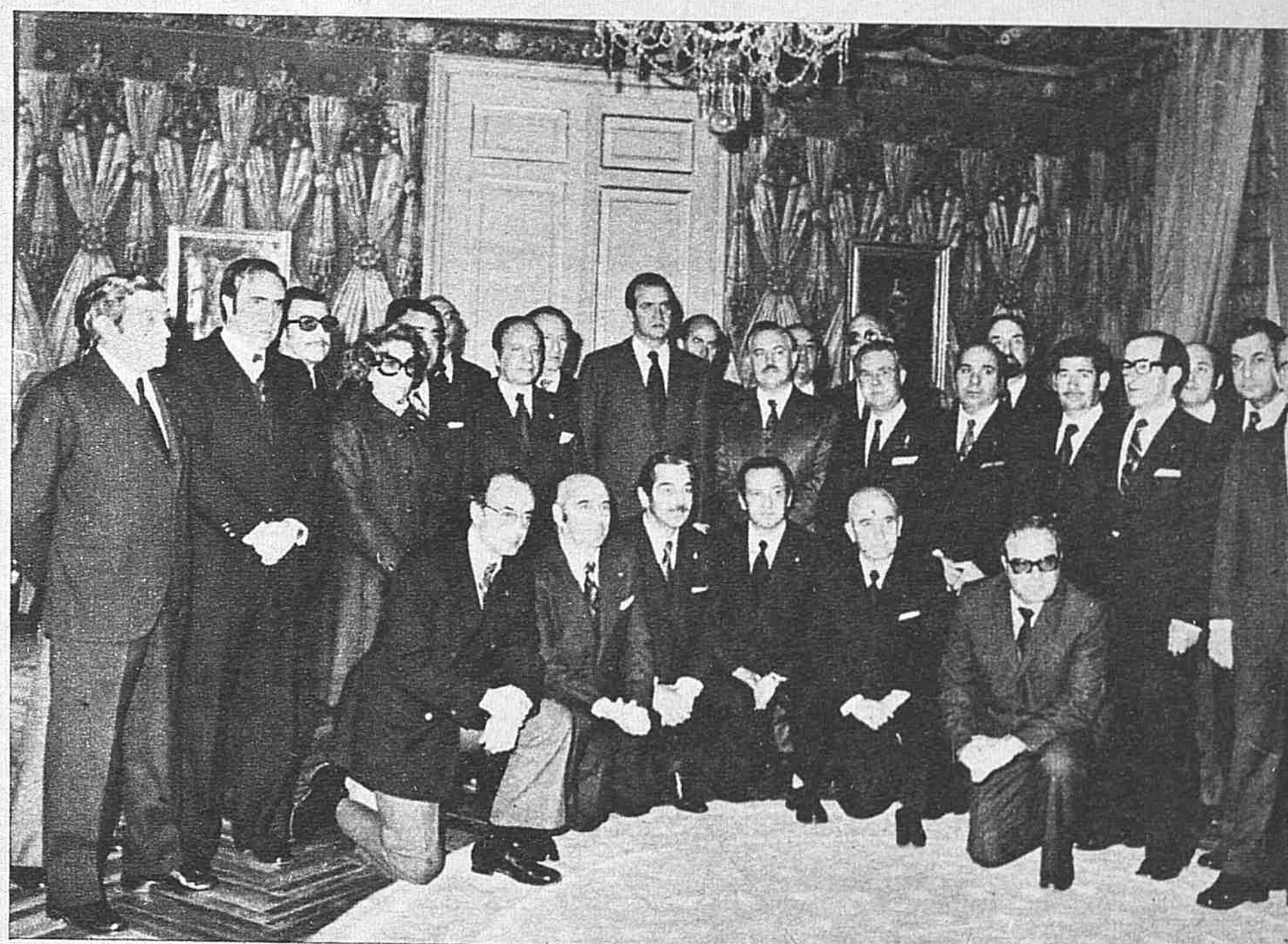
AUDIENCIAS DEL JEFE DEL ESTADO

El Jefe del Estado, con el Jurado de Empresa de la Sociedad de frutas y conservas Safyo, que estuvo, acompañado por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Lérida, señor Brea Ferrer. En la foto de la izquierda, Franco saluda a los miembros de la asamblea de la sección especial «al mérito docente» de la Orden civil de Alfonso X El Sabio, presidida por el titular de Educación, señor Martínez Esteruelas



VISITAS AL PRINCIPE DE ESPAÑA

El Príncipe de España ha recibido a una comisión de generales del Ejército de Tierra que acudieron al Palacio de la Quinta a cumplimentarle. Sobre estas líneas, Don Juan Carlos de Borbón con el Consejo Provincial del Movimiento de Salamanca, presidido por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, señor González Medina



CONVERSACIONES SOBRE SOCIOLOGIA

Momento de las conversaciones italo-españolas de Sociología, que han comenzado en Barcelona, en el Instituto Italiano de Cultura, en las que intervienen destacados especialistas. (Europa.)



EL REMOLCADOR MAS MODERNO

Ha realizado sus primeras pruebas en el puerto de Tarragona el remolcador «Poblet», el más moderno de este tipo de embarcaciones. Su autonomía es de cuatro mil quinientas millas. (Europa.)



UN MUERTO Y UN HERIDO EN LONDRES

Cuatro bombas han estallado en el centro de la capital británica, resultando un hombre muerto y otro herido que, en la foto superior, es trasladado en una ambulancia desde la calle de Chenies, donde se produjo una las cuatro explosiones. A la izquierda, restos de automóviles afectados por las bombas, que se imputan al Ejército Republicano Irlandés. (Europa.)



PRESIDENTE PROVISIONAL DE GRECIA

Michael Stasinopoulos, magistrado y miembro del Parlamento por el partido de la mayoría, presta juramento como presidente provisional de Grecia, después de haber sido propuesto para el cargo por el primer ministro, Karamanlis. (Foto Cifra Gráfica.)



AHORA, LA AMERICAN MOTORS

La American Motors acaba de anunciar que, a partir del 6 de enero, tiene que suspender la fabricación de tres de sus modelos en las factorías de Kenosha, Milwaukee y Brampton. Dicha medida afectará a unos trece mil trabajadores. (Cifra Gráfica.)

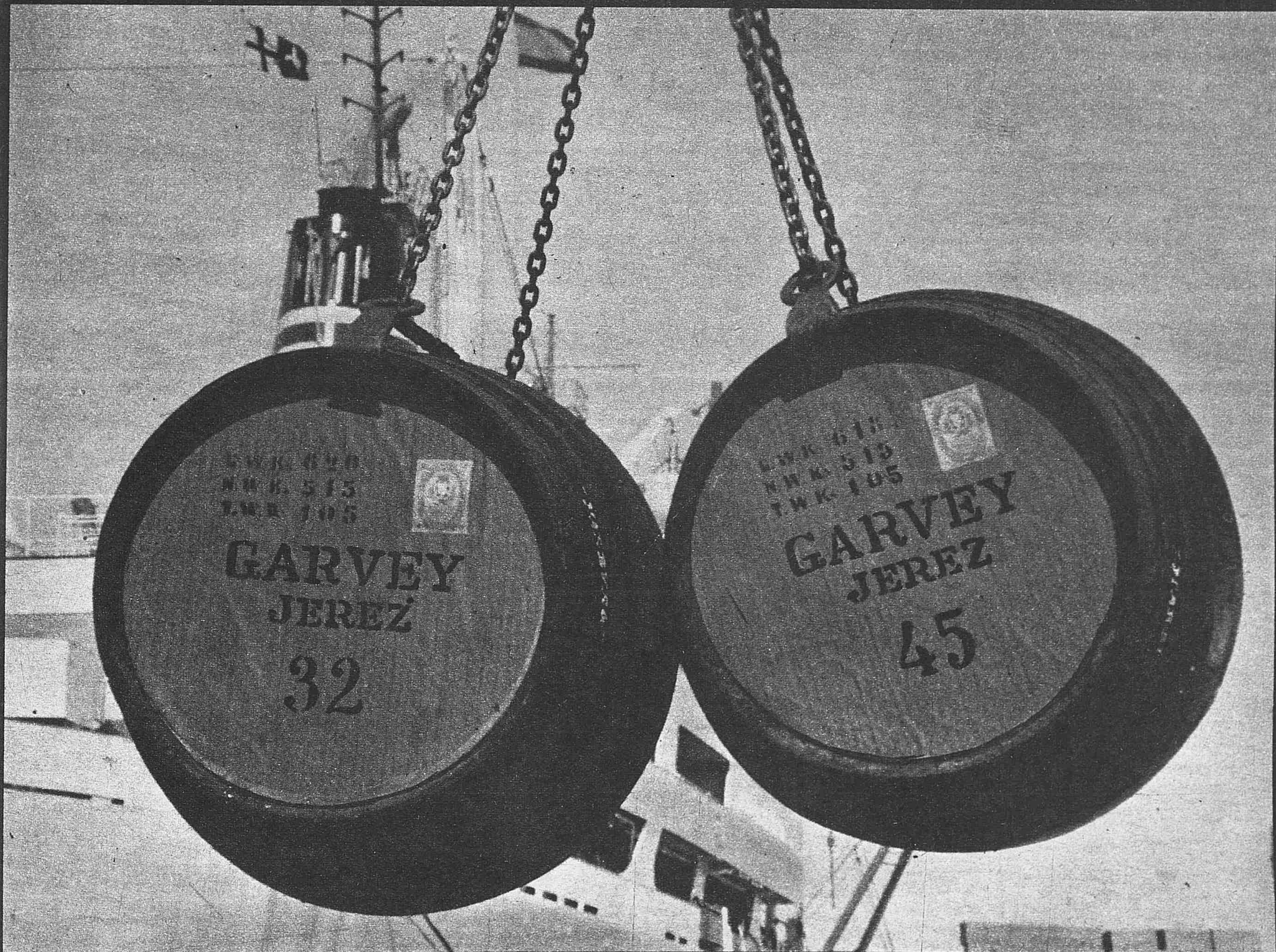
LA PLAZA DE SAN PEDRO, SIN COCHES

Ante la avalancha de peregrinos que se espera acudan a la Ciudad Eterna para celebrar la apertura del Año Santo, las autoridades municipales de Roma han cortado el tráfico en la plaza de San Pedro, por la que la monja cruza en solitario, sin agobio de coches. (Europa.)



El comercio exterior español en 1973 y la evolución de sus principales partidas

Lo mejor de Garvey va en esas botas que se elevan hasta el barco que las llevara a los países de la CEE, Europa oriental y Escandinavia; a Centro Africa, a Extremo Oriente y América. De las bodegas de San Patricio, de Jerez de la Frontera, salen estas expediciones, que harán Patria



Bayer Fibra Textil

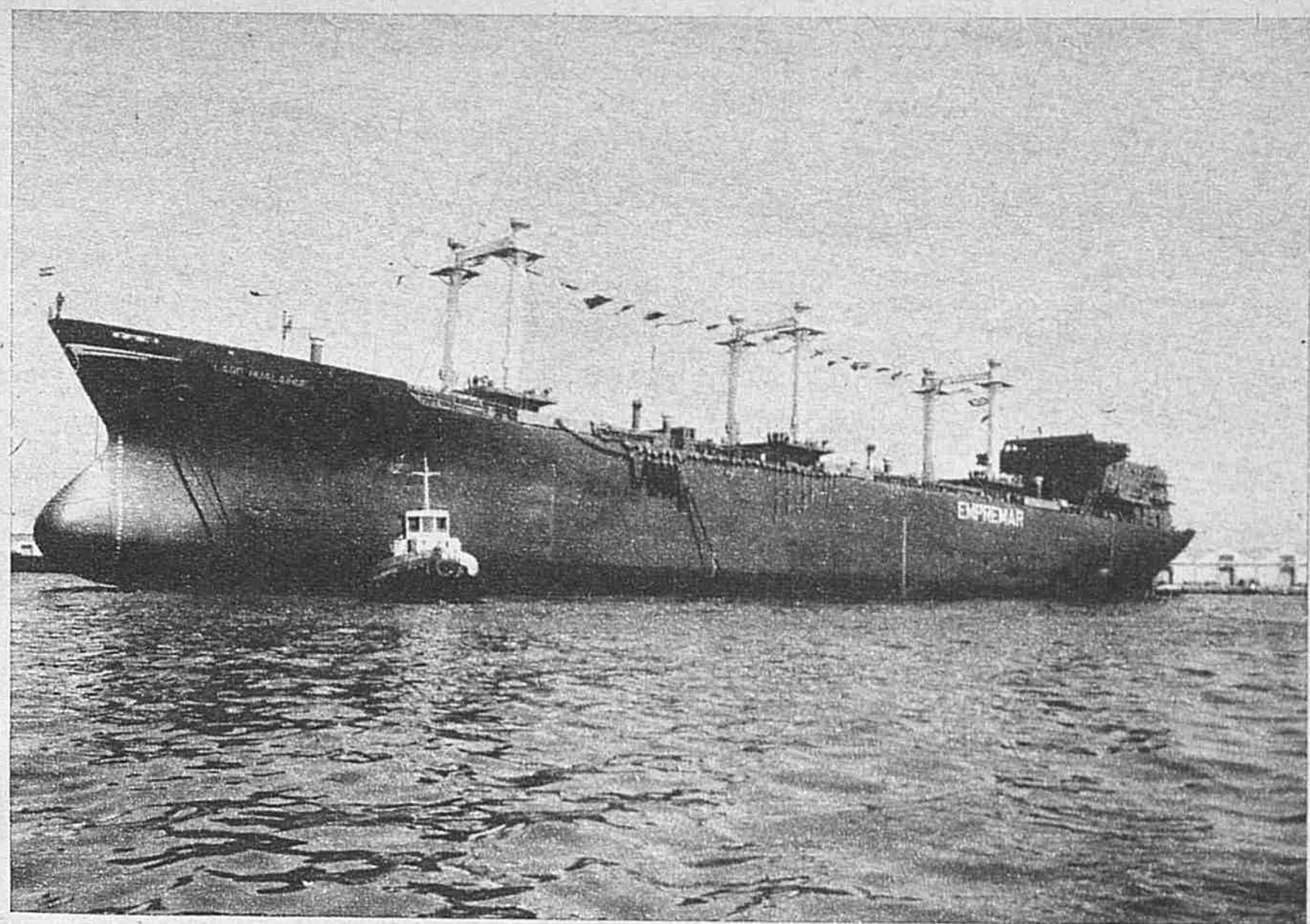
B
A
Y
E
R

El mundo del hogar.



El símbolo para los textiles de calidad.

El comercio exterior español en 1973 y la evolución de sus principales partidas



Carguero tipo Freedom Hispania, construido y botado en el astillero de Valencia de Unión Naval de Levante para Empresa Marítima del Estado (EMPRESMAR), de Chile

La nota más destacada de nuestro comercio exterior a lo largo de 1973 ha sido que, por segundo año consecutivo, nuestros intercambios con el exterior han mostrado un vigoroso progreso, tanto en el capítulo de las importaciones como en el de las exportaciones. Las cifras del comercio exterior de España en el año precedente son verdaderamente notables: 864.213 millones de pesetas, o, lo que es lo mismo, 14.662 millones de dólares, para el cómputo total de nuestras exportaciones e importaciones. El auge conseguido por nuestras compras en el

exterior es impresionante —9.533 millones de dólares—, con una tasa de crecimiento del 44,4 por 100; mientras que en 1972 sólo fue del 33 por 100. En el renglón de las exportaciones también ha sido importante su volumen, ya que la cifra absoluta ha sido superior a 5.000 millones de dólares —5.129 exactamente—, con un incremento sobre 1972 del 39 por 100. No obstante, y debido a que las importaciones van creciendo siempre por encima de las exportaciones, nuestro ya crónico saldo negativo se ha acentuado: 4.404 millones de dólares en 1973,

superior en un 51 por 100 al de 1972 (2.911,5 millones de dólares), la cifra más alta alcanzada en el comercio exterior de España.

El porcentaje de cobertura de las exportaciones sobre las importaciones ha sido en 1973 del 53,9 por 100 inferior al obtenido en los años 1972 y 1971

(55,9 y 59,2, respectivamente), aunque superior al de los años anteriores a los citados.

En el cuadro que se adjunta puede observarse la trayectoria seguida por nuestras importaciones y exportaciones en los últimos cinco años; es decir, desde 1969.

BALANZA DE MERCANCÍAS (Millones de dólares)

Años	1969	%	1970	%	1971	%	1972	%	1973	%
Importaciones	4.232,9	20,2	4.742,2	12,2	4.963,1	4,5	6.601,1	33,0	9.533,4	44,4
Exportaciones	1.900,2	19,6	2.387,0	25,6	2.937,8	23,1	3.689,5	25,6	5.128,6	39,0
Déficit comercial	2.332,7		2.360,2		2.025,3		2.911,5		4.404,8	
Tasa de cobertura ...	44,9 %		50,3 %		59,2 %		55,9 %		53,9 %	

FUENTE: Estadísticas del Comercio Exterior de España. Dirección General de Aduanas.

Por lo que respecta a las importaciones han incidido en su evolución una serie de factores, entre los que se encuentran:

1. La continuación e intensificación de nuestra política de apertura hacia los mercados exteriores.
2. El importante crecimiento de la economía española, que, al llevarnos

a la plena ocupación de los factores productivos, ha aumentado la necesidad de recurrir a los mercados exteriores para conseguir los productos que exigía nuestro desarrollo y resultaban escasos en el mercado interior. La necesidad de montar y renovar el equipo productivo, junto con la intensificación de la inversión que permi-

tía la citada renovación y montaje, han supuesto el crecimiento de las importaciones. Conviene señalar, sin embargo, que gran parte del aumento en la importación no es sino reflejo de las alzas de precios, por lo que el incremento de nuestras compras en término reales fue algo menor que el volumen que señalan las cifras abso-

lutas. En este sentido, y para compensar el encarecimiento de nuestras compras en el exterior como consecuencia de la inflación mundial, se tomaron diversas medidas para reducir los derechos arancelarios.

3. Algunas importaciones, tales como las de maquinaria, se han visto favorecidas por la devaluación del dólar, de la lira y de la libra esterlina, aunque las provenientes de Alemania y otros países se encarecieron por la revaluación del marco y de otras monedas europeas.

En el capítulo de las exportaciones también estos factores han influido la marcha de nuestras ventas. En este sector pueden señalarse como decisivos los siguientes:

1. La economía mundial tuvo en general, durante el año 1973, un importante auge, que se tradujo en una fuerte presión de la demanda sobre una oferta limitada, como consecuencia de los estrangulamientos por los que pasaron algunas industrias básicas, dificultades de abastecimiento de materias primas y por las deficientes cosechas mundiales de algunos productos agrícolas. Los exportadores españoles se vieron, pues, favorecidos por el elevado nivel de actividad industrial experimentado por los países más desarrollados.

2. La situación inflacionaria mundial constituyó un poderoso estímulo para la exportación de algunos artículos. En este sector también se tomaron medidas para evitar en algunos momentos la exportación de determinados artículos para no dejar desabastecido el mercado interior.

Al igual que en nuestras compras, el volumen de las exportaciones como consecuencia de la subida de precios no ha sido, en términos reales, tan destacado como puede desprenderse de los valores absolutos de las mismas.

3. La revaluación de la peseta frente a algunas monedas también ha influido en nuestras ventas en los mercados exteriores en determinados sectores de manufacturas de consumo, tales como los calzados y los textiles,

Pabellón de España en la Feria Internacional de Zagreb (Yugoslavia)



AFRICA DEL
SUROESTE
ALEMANIA
ARGELIA
ARGENTINA
AUSTRALIA
BAHAMAS
BELGICA
BRASIL
CAMERUN
CANADA
COLOMBIA
CONGO
COSTA DE MARFIL
COSTA RICA
CHAD
DAHOMY

EMIRATOS ARABES
UNIDOS
ESPAÑA
ESTADOS UNIDOS
ETIOPIA
FINLANDIA
FRANCIA
GABON

GUADALUPE
HOLANDA
INGLATERRA
IRAN
ITALIA
JAPON
KUWAIT
LIBANO

LUXEMBURGO
MADAGASCAR
MALI
MARTINICA
MARRUECOS
MEJICO
MONACO
NIGER
NIGERIA
PAKISTAN

PERU
PORTUGAL
REP. CENT.
AFRICANA
REUNION
SINGAPUR
SUIZA
SURAFRICA
TAILANDIA
TOGO
TUNEZ
TURQUIA
U. R. S. S.
VENEZUELA
ZAIRE

Ayudamos a su Director Comercial e informamos a su Director Financiero (En esos 55 países)

El **Banco Hispano Americano** es el miembro español de Europartners, grupo bancario europeo con 38 mil millones de dólares de depósitos, 3.800 oficinas en el mundo y 65.000 especialistas acostumbrados a tratar los problemas financieros de las empresas.

Y no sólo los financieros. Los trámites del comercio exterior no empiezan ni terminan con un crédito ni se reducen a exportar o importar. Antes, se necesitan informes comerciales, estudios de mercado, y referencias bancarias fidedignas. Hay que elegir representantes competentes, conocer las políticas de precios y las legislaciones de cada país.

El **Servicio de Comercio Exterior** del Hispano tiene a disposición de usted esa clase de informes, en 55 países. Y por supuesto, facilitará sus operaciones con créditos en divisas, créditos oficiales, financiación de importaciones y exportaciones, sin olvidar seguro de cambio.

Ofrecemos, en tres palabras: financiación, gestión e información, a nivel internacional.

El Servicio de Comercio Exterior del Hispano en Madrid, está en Canalejas, 1, Teléfono 231 88 85, y Serrano, 47, Teléfono 225 20 40.

BANCO HISPANO AMERICANO



PARTNERS INTERNACIONALES:

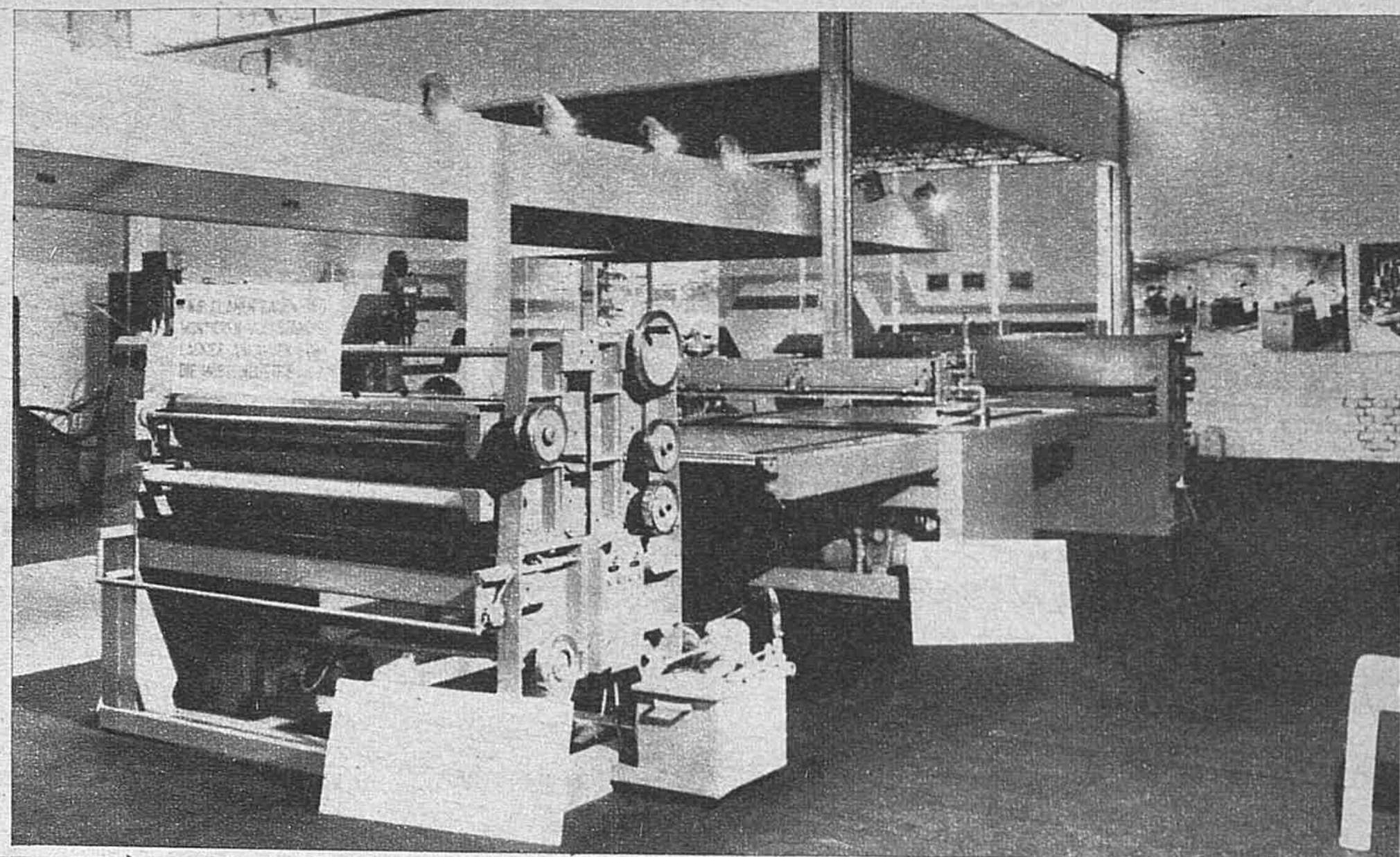
BANCO DI ROMA-COMMERZBANK-CREDIT LYONNAIS

El comercio exterior español en 1973 y la evolución de sus principales partidas

que han visto deteriorarse su capacidad competitiva en varios países.

Analizando más detalladamente la evolución estructural de nuestro comercio exterior desde el año 1972, en el cuadro que se adjunta, en el que las mercancías han sido agrupadas en nueve grandes apartados, se aprecia que el desarrollo porcentual de las importaciones agrícolas arroja la cifra del 36,7 por 100, superior al 28,3 que es el porcentaje de aumento del promedio general en pesetas. Han con-

tribuido poderosamente a este incremento de nuestras compras agrícolas en el exterior las deficientes cosechas de cereales para piensos, que obligaron a importar maíz en cantidad apreciable y alimentación para el ganado. También han influido las importaciones de semillas y alimentación humana, si bien algunas partidas, como las de carnes y productos lácteos, han disminuido sustancialmente. En el renglón de productos no agrícolas es de destacar el fuerte incremento experimenta-



Pabellón español en la Feria Internacional de Poznam (Polonia)

do por nuestras compras de material de transporte en el año 1973 —un 48,1 por 100 sobre las efectuadas en 1972—, debido a las adquisiciones realizadas por la industria del automóvil y en material de transporte aéreo.

También es importante el porcentaje conseguido por las compras de metales y productos metálicos en 1973 sobre 1972, un 38,1 por 100, si

bien en este capítulo su crecimiento está fuertemente influenciado por las alzas de precios de las materias primas.

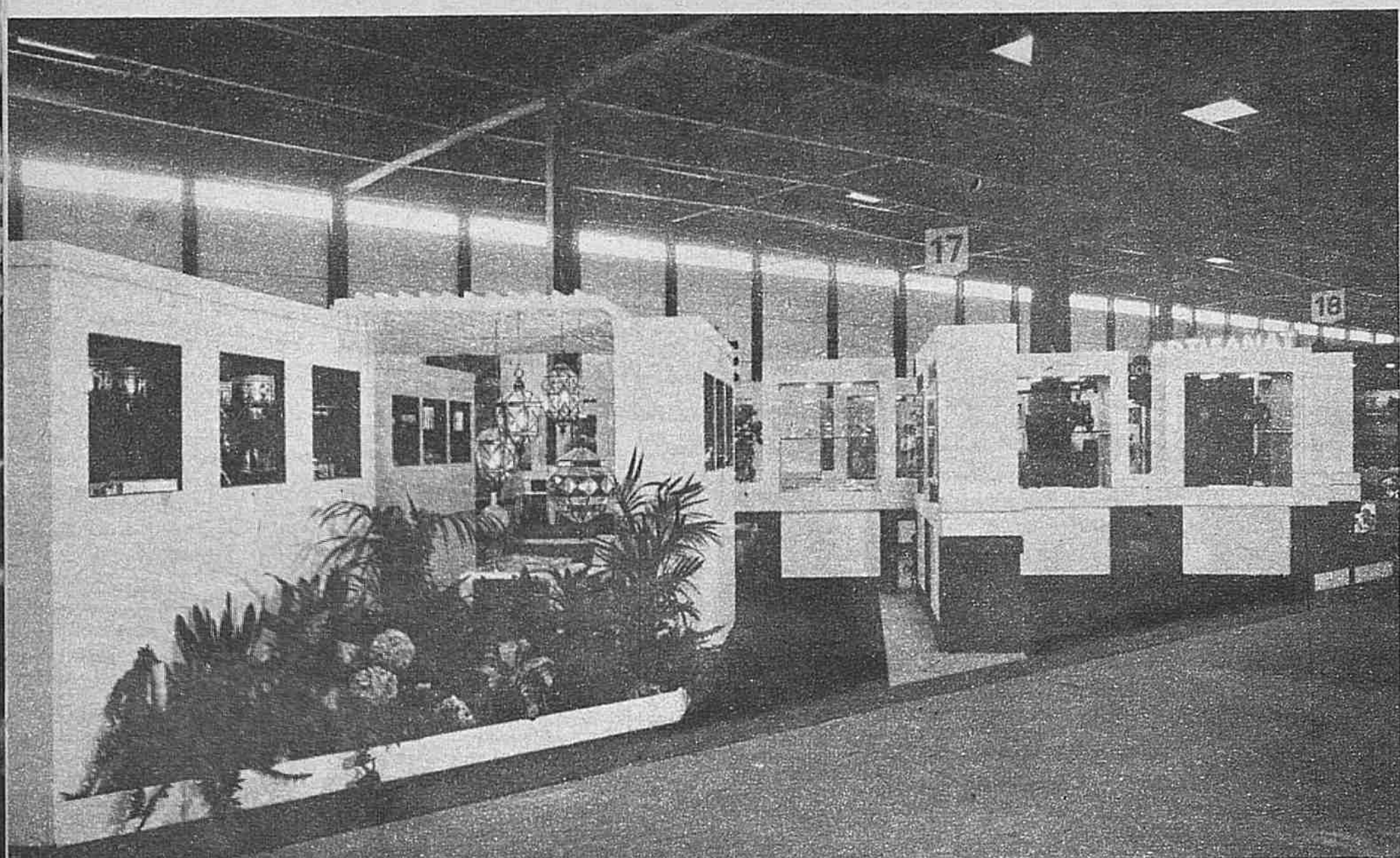
En el renglón de las exportaciones, cabe señalar que las ventas en el exterior de productos agrícolas han superado en un 29,2 por 100 a la de 1972, porcentaje bastante mayor que el promedio general, que es del 23,4 por 100. El desarrollo más importante ha correspondido al grupo de grasas y aceites, especialmente a las exportaciones de aceite de oliva. También ha contribuido poderosamente a este incremento las mayores ventas en el exterior de productos alimenticios elaborados, hecho importante, porque estos artículos son más interesantes desde el punto de vista de producción y negociación que los vegetales.

Es importante el porcentaje de ventas de minerales, con el 44,0 por ciento sobre 1972, mientras que se ha retrocedido, a causa de las dificultades de abastecimiento interno, en el grupo de los metales. En cambio es interesante, por su trascendencia, el considerable aumento experimentado en la exportación de maquinaria, material de transporte, material de precisión y productos químicos y plásticos con porcentajes del 32,2,

COMERCIO EXTERIOR, POR GRUPOS ECONOMICOS (Millones de pesetas)

	IMPORTACION			EXPORTACION		
	1972	1973	1973/72 — Porcentaje	1972	1973	1973/72 — Porcentaje
1. Productos agrícolas y alimenti-	73.746	98.618	36,7	70.109	90.585	29,2
2. Productos minerales	78.557	91.595	16,6	12.996	18.717	44,0
3. Productos químicos y plásticos	54.724	69.165	26,4	18.116	22.926	26,6
4. Productos textiles	18.872	24.421	29,4	15.368	16.616	8,5
5. Metales y productos metálicos	36.691	50.672	38,1	17.907	16.887	— 5,7
6. Maquinaria	90.764	116.465	28,3	24.351	32.185	32,2
7. Material de transporte	21.511	31.857	48,1	23.909	29.235	22,3
8. Material de precisión, óptica ...	16.610	20.471	23,2	28.974	35.715	23,3
9. Otros	43.092	58.279	35,2	33.485	39.804	18,9
TOTAL	437.566	561.543	28,3	245.215	302.670	23,4





Vista parcial del pabellón de España en la Feria Internacional de Burdeos (Francia)

22,3, 23,3 y 26,6, respectivamente, sobre el año precedente, si bien en algunos los incrementos han sido debidos fundamentalmente, como en el caso de los productos químicos, al alza de los precios de exportación. Por lo que respecta a la distribu-

ción geográfica de nuestras ventas en el exterior, por grandes zonas, en el cuadro adjunto puede apreciarse su valor en el año 1973 y la evolución que en cada una de las áreas reseñadas han tenido nuestras exportaciones, con respecto al año 1972.

DISTRIBUCION GEOGRAFICA DEL COMERCIO EXTERIOR EN ESPAÑA

	Valor en millones de pesetas		Importancia relativa		P. variación sobre el año precedente	
	1972	1973	1972	1973	1972	1973
EXPORTACIONES:						
Total	245.215	302.670	100,0	100,0	19,2	23,4
Europa	144.290	183.942	58,8	60,7	18,3	27,5
CEE («Nueve»)	110.849	144.818	45,2	47,8	15,5	30,6
EFTA	20.453	24.998	8,3	8,2	24,9	22,2
Países del Este	8.150	8.906	3,3	2,9	40,3	9,3
América	67.629	72.045	27,6	23,8	13,5	6,5
Estados Unidos	40.006	41.887	16,3	13,8	26,8	4,7
ALALC	19.608	20.454	8,0	6,7	— 0,1	4,3
Asia	12.496	16.775	5,1	5,5	39,9	34,2
Africa	18.097	26.616	7,4	8,8	43,0	47,1
Oceanía	1.512	2.264	0,6	0,7	— 3,6	49,7
Otros	1.190	1.027	0,5	0,3	21,5	— 13,7

Fuente: Estadísticas de Comercio Exterior de España
Dirección General de Aduanas

Por lo que respecta a nuestras ventas en los mercados exteriores, analizadas según las grandes zonas reseñadas, se aprecia que las exportaciones a Europa han experimentado un importante aumento en el año 1973, pese a haber descendido notablemente el porcentaje de las mismas destinado a los países del Este en el último año, respecto a 1972, y haber disminuido también la variación correspondiente a la EFTA (consecuencia de la incorporación a la CEE de Inglaterra, uno de nuestros principales clientes y abastecedores, lo que también se refleja en nuestras compras). Han disminuido asimismo en porcentaje las ventas destinadas a América, como consecuencia del notable decremento de exportaciones a Estados Unidos, naturalmente también porcentualmente respecto a 1972. En este renglón, la variación porcentual de ventas a la ALALC en 1973, respecto a 1972, ha sido positiva, frente a la tendencia negativa manifestada en 1972 sobre el año precedente.

Nuestras ventas al Continente asiático también han experimentado en 1973 una variación porcentual inferior a la de 1972, mientras que en nues-

tras exportaciones a África y Oceanía sucedía lo contrario, si bien las cifras absolutas de este último continente son aún más reducidas si se comparan con las del resto del mundo.

En términos absolutos, nuestras ventas a todas las zonas señaladas, al igual que lo que sucede en nuestras adquisiciones a la mismas, son superiores en el año 1973 a las del año 1972, destacando la importancia relativa de nuestros intercambios con Europa, que en las dos vertientes, importación y exportación, presenta una importancia relativa del 53,3 por 100 y 60,7 por 100 en 1973, ganando puntos con respecto a 1972.

De este análisis se desprende la necesidad de desconcentrar nuestros intercambios aún más para no depender en grado tan elevado de un solo continente, y más aún teniendo en cuenta que también, dentro del mismo, la diversificación es mínima, pues el «grupo de los nueve» absorbe la mayoría de nuestras ventas y de nuestras compras, fenómeno no muy recomendable desde el punto de vista de una saludable política comercial.

Juan Carlos GONZALO

Licenciado en Ciencias Económicas



Banco Rural y Mediterráneo

Domicilio social: MADRID, calle de Alcalá, núm. 17

Teléfonos: 232 66 10 — 222 75 83

CAPITAL: 400.000.000 DE PTAS. TOTALMENTE DESEMBOLSADO

RESERVAS: 540.000.000 DE PTAS.

AGENCIAS URBANAS EN MADRID:

- Núm. 1.—Marcelo Usera, 47.
- Núm. 2.—Claudio Coello, 52.
- Núm. 3.—Alcalá, 283.
- Núm. 4.—Arenal, 9.
- Núm. 5.—Pl. Sierra Gádor, 10 (Vallecas).
- Núm. 6.—Guzmán el Bueno, 38.
- Núm. 7.—Francisco Silvela, 88.
- Núm. 8.—General Ricardos, 137.
- Núm. 9.—Avda. del Generalísimo, 139.

SUCURSALES:

- ABANILLA (Murcia)
- ALHAURIN EL GRANDE (Málaga)
- ALMACERA (Valencia)
- ALMUÑECAR (Granada)
- BARCELONA:
 - " Agencia núm. 1
 - " Agencia núm. 2
 - " Agencia núm. 3
- BASAURI (Bilbao)
- BENALMADENA (Málaga)
- BILBAO
- CADALSO DE LOS VIDRIOS (Madrid)
- CERCEDILLA (Madrid)
- CORDOBA
- CULLAR-BAZA (Granada)
- EL ESPINAR-SAN RAFAEL (Segovia)
- GRANADA: Agencia núm. 1
- GRANADA
- ILLORA (Granada)
- LAS NAVAS DEL MARQUES (Avila)
- MALAGA: Agencia núm. 1 (Torremolinos)
- MALGRAT DE MAR (Barcelona)
- MARBELLA (Málaga)
- MOLINS DE REY (Barcelona)
- MOSTOLES (Madrid)
- MURCIA:
 - " Agencia núm. 1
 - " Agencia núm. 2
- PAIORTA (Valencia)
- PICANA (Valencia)
- SANTA COLOMA DE GRAMANET (Barcelona)
- SEVILLA
- VALENCIA:
 - " Agencia núm. 1
 - " Agencia núm. 2
- ZARAGOZA: Agencia núm. 1

(Aprobado por el Banco de España, con el núm. 9.773)

ASOCIACION DE EMPRESAS PARA LA EXPORTACION



El primer coche exportado masivamente fue el «Seat 600». Se llegaron a hacer embarques para el norte de Europa de 3.500 coches en un solo barco

ES indudable que existen en nuestro país muchas Empresas medianas y pequeñas que, aun disponiendo de fabricados perfectamente vendibles en el extranjero por reunir la calidad y precio adecuados para competir internacionalmente, sin embargo, no exportan porque tales unidades de producción no pueden correr con los gastos de mantenimiento del personal especializado necesario ni de los medios instrumentales precisos para llevar a cabo la tarea de la exportación, dado el escaso volumen de negocio que normalmente alcanzan.

Por otro lado, son también conocidos la serie de obstáculos de que adolece nuestro sistema productivo y que en gran medida dificultan la expansión de las exportaciones españolas, debiendo citar entre otros, además del ya señalado de la fragmentación o minifundismo, el de la insuficiencia o antigüedad del equipo capital; la escasa inversión en la investigación industrial y la deficiente organización comercial.

La fragmentación o minifundismo de nuestro sistema productivo ocasiona la fabricación de muestrarios desproporcionadamente amplios, con una proliferación de marcas comerciales para productos análogos, que acarrea la desorientación más absoluta en el comprador extranjero; impide la aplicación de las técnicas actuales de penetración comercial al no ser rentable económicamente la creación de departamentos de venta sobre unidades de producción pequeñas, y da lugar a una agresividad entre los propios exportadores.

La insuficiencia o antigüedad de equipo capital origina unos costos elevados y unas grandes dificultades para aumentar la producción, lo que obstaculiza enormemente el acceso a los mercados mundiales.

La actitud de la industria española en cuanto concierne a la investigación científica y técnica viene siendo de una gran pasividad, abandonando toda iniciativa a la industria extranjera, y de un gran estaticismo, desinteresándose por una superación continua de las técnicas propias, lo que supone importantes limitaciones para la exportación, especialmente hacia los países desarrollados, e incluso hacia los subdesarrollados, que por iniciar su industrialización, partiendo de los procesos de técnica más elemental, ponen en práctica medidas de ca-

rácter proteccionista, que excluyen la importación de productos análogos.

El hecho, por otra parte, de que el empresario español, en la mayoría de los casos, aborde el problema de la exportación de un modo subsidiario, dedicando a esa actividad sólo los volúmenes de producción que no absorbe el mercado interior, constituye otra de las limitaciones para el incremento de nuestras ventas al extranjero, por cuanto la organización de la Empresa, tanto en lo relativo al departamento de producción como en lo referente al departamento comercial, se hallan configurados pensando sólo en el consumidor español.

Para contribuir a la resolución de los problemas que a grandes rasgos se han indicado, la Administración ha dictado una serie de disposiciones, a través de las cuales se estimulan e impulsan las asociaciones de Empresas. Tales asociaciones pueden clasificarse en dos grandes grupos: las que se constituyen dentro del marco jurídico mercantil y las que tienen su fundamentación en la legislación sindical.

Respecto a las primeras, vamos sólo a enumerarlas de modo conciso, ya que entendemos son suficientemente conocidas, dedicando algo más de espacio a las segundas, por cuanto consideramos que, dada su reciente contemplación por las disposiciones sindicales, resultarán poco difundidas.

Entre las asociaciones de Empresas, cuyo fomento es especialmente interesante desde el punto de vista de la exportación, merecen destacarse las que se constituyen para:

- a) La comercialización con el exterior.
- b) La investigación científica o técnica.

Estas asociaciones pueden revestir diversas formas jurídicas, distinguiéndose dentro de las disposiciones en vigor tres tipos:

- A) Sociedad de Empresas.
- B) Agrupaciones temporales de Empresas.
- C) Asociaciones sin personalidad jurídica.

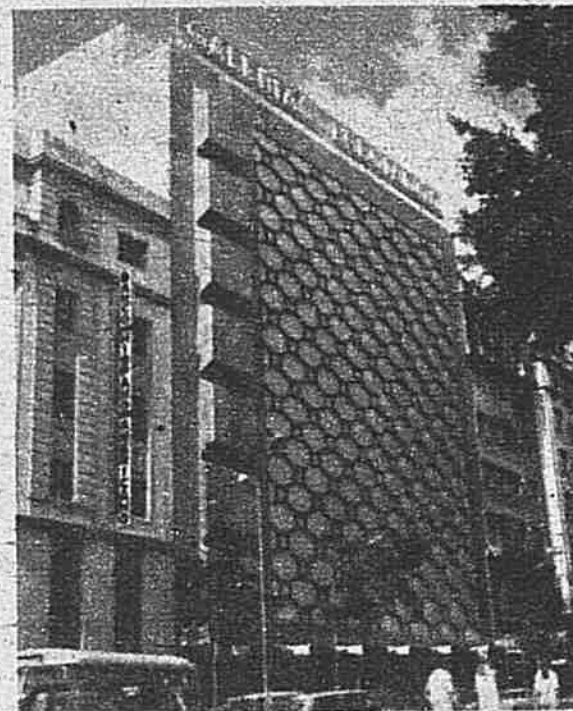
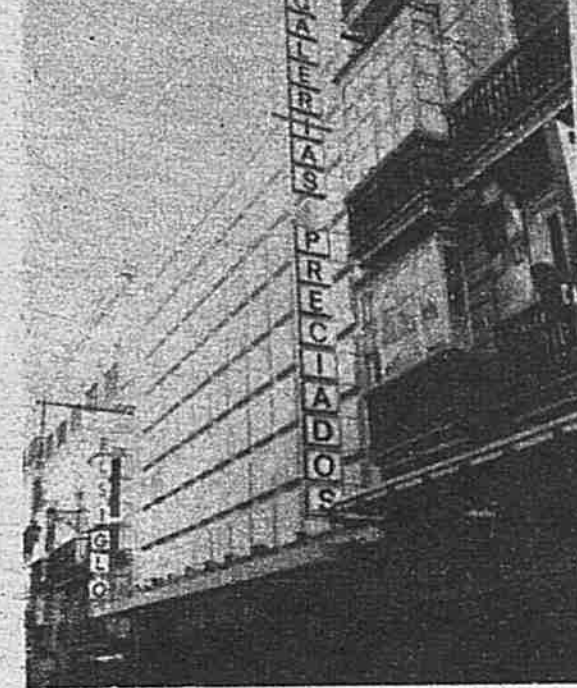
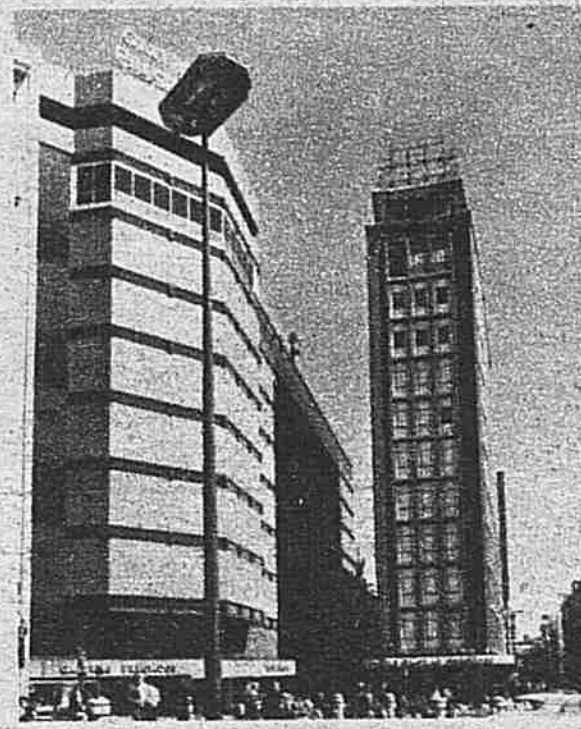
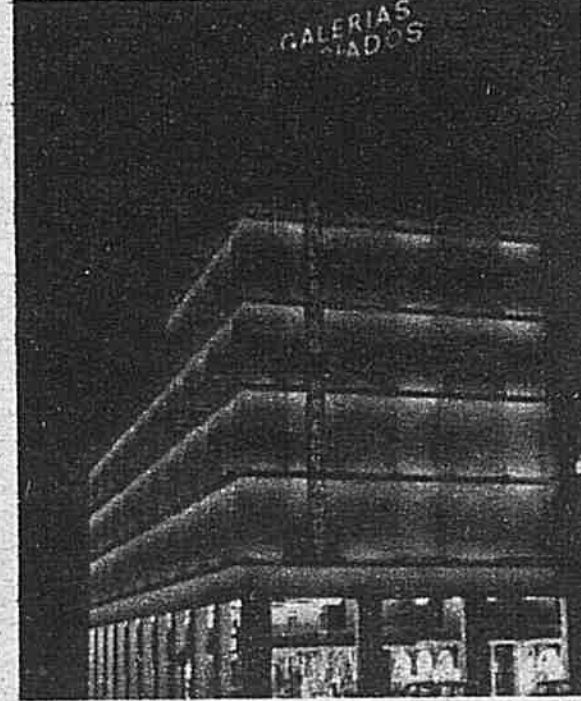
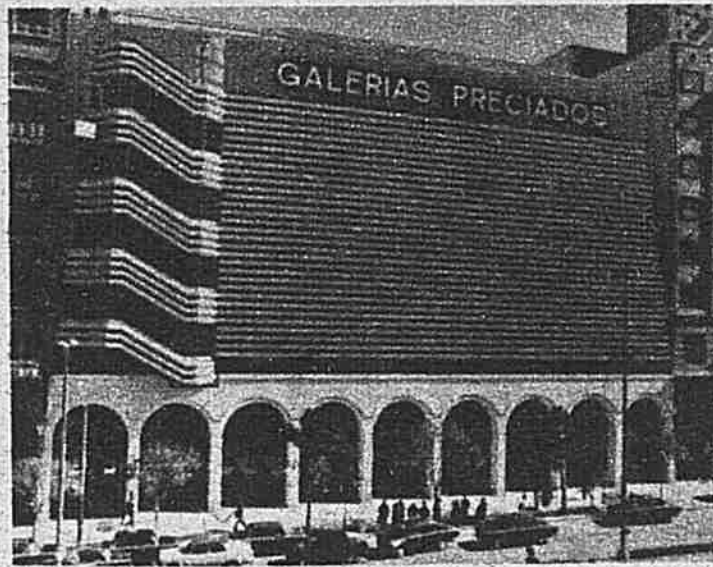
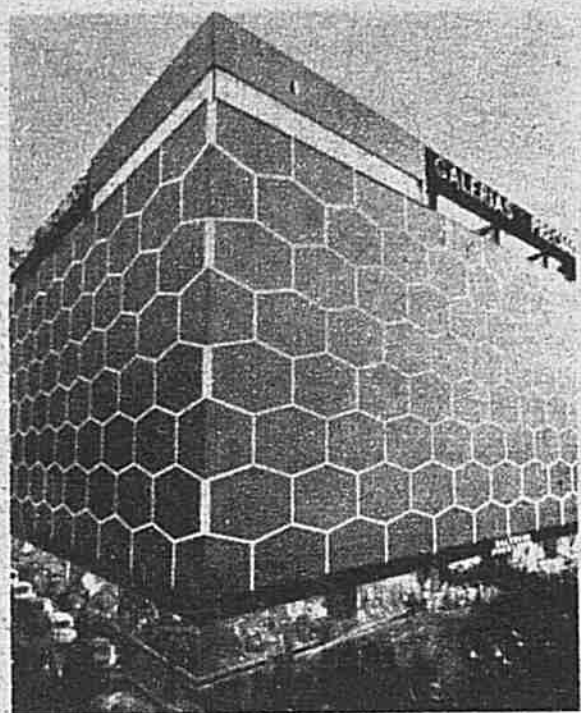
Tienen la consideración de Sociedades de Empresas las Compañías anónimas que se constituyen por sociedades o empresarios individuales, agrícolas, industriales o mercantiles, que, cumpliendo los requisitos que se fijan en la ley 196-1963, de 28 de diciembre, y manteniendo su propia personalidad y la libertad de mercado, tengan por objeto uno o varios de los fines siguientes:

- a) Expansión, modernización y racionalización de las instalaciones productivas.
- b) Aportación y adquisición de maquinaria y otros bienes de equipo para su utilización conjunta o particular.
- c) Estudio de nuevas técnicas y mejora de métodos de producción para su ulterior aplicación.
- d) Promoción de ventas de los productos obtenidos, fabricados o comercializados en los mercados nacional y extranjero.
- e) Cualquier otro objetivo que pueda señalarse posteriormente mediante decreto.

La segunda modalidad de acciones de Empresas se define como aquellas agrupaciones temporales de empresarios constituidas con el fin de lograr un mejor desarrollo o ejecución de una obra, servicio o suministro, que sería prácticamente imposible realizar por una sola Empresa.

La tercera figura, dentro de este marco legal, es la de las asociaciones sin personalidad jurídica, en virtud de la cual se brinda a las personas físicas y sociedades la posibilidad de asociarse para realizar en común la actividad exportadora sin llegar a constituir una personalidad jurídica independiente.

Debe señalarse que las tres modalidades de uniones de Empresas citadas disfrutan de una serie de beneficios de tipo fiscal y crediticio, con el fin de estimular su constitución, y, a pesar de ello, han proliferado en muy escasa proporción, lo que posiblemente sea debido al excesivo carácter individualista del empresario español, por un lado, y, por otro, al control del carácter fiscal y administrativo a que quedan sometidas tales asociaciones.



GALERIAS PRECIADOS

único miembro español del

G.I.G.A.

El G. I. G. A. (Grupo Intercontinental de Grandes Almacenes) es un órgano de compras en común con representantes en:

ALEMANIA • AUSTRALIA • AUSTRIA • BELGICA • DINAMARCA • ESPAÑA • FRANCIA • GHANA NIGERIA • GRAN BRETAÑA • GRECIA • HOLANDA • ISRAEL • JAPON • LUXEMBURGO • SUDAFRICA • SUECIA Y SUIZA.

A través de los componentes del G. I. G. A., "Galerías" ha realizado en diversos países, desde 1958, importantes promociones de artículos españoles que han puesto al alcance del público, por primera vez de forma masiva, mercancía de nuestra industria y de nuestra artesanía.



La mayor cadena en España de Grandes Almacenes.

ASOCIACION DE EMPRESAS PARA LA EXPORTACION

No obstante, estamos convencidos que las fórmulas asociativas a que se ha hecho referencia, debidamente perfeccionadas o complementadas con las que vamos a describir a continuación, pueden constituir el medio adecuado para acometer la conquista de los mercados exteriores, que exige una inversión a veces imposible de financiar por la pequeña y mediana Empresa, sirviendo además para, de forma indirecta, mejorar la estructura industrial y comercial de las atomizadas Empresas españolas.

El segundo grupo de asociaciones, que, como se ha dicho, tienen su base en la legislación sindical, puede llegar a convertirse en un eficaz motor que impulse la actividad exportadora si los empresarios españoles llegan al convencimiento de su utilidad y, consecuentemente, se deciden a agruparse en la forma prevista en la propia Ley Sindical y en el decreto 3.095-1972, de 9 de noviembre, sobre Régimen de las Organizaciones Profesionales Sindicales, especialmente si se tiene en cuenta que, a partir de la actual normativa, tales asociaciones disfrutarán de personalidad jurídica propia.

Pensamos por ello que la creación de estas entidades sindicales significarán un importante paso para el incremento de las exportaciones, por cuanto pueden prestar una serie de servicios que serán de gran utilidad para todas las Empresas asociadas, el mismo tiempo que podrán desempeñar una labor comunitaria, que hará más fácil el desarrollo de esta actividad, permitiendo de este modo que la multitud de Empresas pequeñas y medianas puedan estar presentes con sus productos en los mercados exteriores.

En este sentido se pronunciaron los empresarios exportadores que participaron en las I y II Jornadas de Entidades Sindicales de Exportación, celebradas en la Sede Central de la Organización Sindical en el mes de marzo de 1972 y 1973, respectivamente.

Por nuestra parte entendemos que, si bien en todo momento la constitución de este tipo de asociaciones resulta interesante, es precisamente ahora cuando debe ponerse todo el esfuerzo posible para conseguir que proliferen al máximo, ya que en la actual coyuntura de crisis económica mundial deben arbitrarse todos los recursos posibles para evitar que se pierdan divisas potenciales que puedan sumarse al patrimonio nacional y, consecuentemente, contribuir al aminoramiento del déficit de la balanza de pagos, pues no otra cosa significa que un gran número de Empresas pequeñas, produciendo artículos competitivos en calidad y precio, no salgan a los mercados extranjeros por no contar individualmente con los instrumentos que lo hagan factible.

Estas asociaciones se hallan contempladas en el artículo 21 de la Ley Sindical de 17 de febrero de 1971 al tratar de las entidades de comercialización, y en el 24 del citado decreto sobre Organizaciones Profesionales, y los principios fundamentales que deben tenerse en cuenta a la hora de constituir las son los siguientes:

— La solicitud de constitución se llevará a cabo por los promotores de la asociación, quienes deberán acreditar que reúnen el porcentaje del censo sindical requerido en los Estatutos del Sindicato.

A estos efectos conviene señalar que el mínimo de censados que se exige es el de cinco empresarios.

— Se recabará del Presidente del Sindicato la convocatoria de los sindicados que puedan integrarla, a fin de que se reúnan en Junta general fundacional, y de acuerdo con los trámites que se establecen en la disposición reguladora, llegar a la aprobación de los Estatutos.

— El ingreso y la separación de los asociados será voluntaria, salvo los casos de exclusión acordada en la forma que legalmente proceda; y todos ellos tienen igualdad de derechos y obligaciones.

— Dado que la asociación se halla abierta para todos cuantos empresarios se encuentren comprendidos en su ámbito profesional y territorial, se establece que una vez inscrita la primera no se podrá inscribir otra para la misma actividad económica y ámbito.

Los servicios que estas asociaciones pueden desarrollar en orden a actividad exportadora son de muy diversa naturaleza, aun cuando, como es sabido, no puedan llevar a cabo funciones mercantiles puramente lucrativas, ya que entonces tendrían que revestir forzosamente la fórmula de Sociedades Anónimas o alguna de las modalidades previstas en las disposiciones sobre uniones de empresa, y, a nuestro juicio, uno de los más importantes sería el de facilitar la información adecuada a todos los asociados sobre los mercados exteriores, oportunidades comerciales, legislación aduanera y otros extremos relacionados con este campo, que, o no podrían obtenerse individualmente, o, en todo caso, resultaría mucho más costosa.

Asimismo podrían desempeñar, entre otras, las siguientes actividades:

— Programación y realización, en su caso, de campañas publicitarias que sirvan para promocionar en el extranjero las ventas de los productos fabricados por las Empresas que componen la asociación.

— Gestión y tramitación de las licencias de exportación, expedientes de reposición de mercancías con franquicia arancelaria y de desgravación fiscal a la exportación, pudiendo incluso llegar a obtener la autorización necesaria a este respecto para percibir las cantidades correspondientes a este derecho para su posterior transferencia a los peticionarios.

En este aspecto podía también cursar, en nombre de los exportadores afectados, las reclamaciones e incidencias que las liquidaciones de Hacienda pudiesen motivar.

Por otro lado, la garantía que representa una asociación podría servir para facilitar la concesión de anticipos del importe de las desgravaciones fiscales por parte de las entidades bancarias, sin más requisito, posiblemente, que la simple expedición de certificaciones de las cantidades que la Empresa tiene pendientes de abono por aquel concepto.

Igualmente podría intervenir en la organización de Misiones comerciales y en la presencia de forma colectiva en las ferias y exposiciones internacionales a las que España acude con sus productos, tramitando a tal efecto la concesión de subvenciones y ayudas a los exportadores que concurran a las mismas.

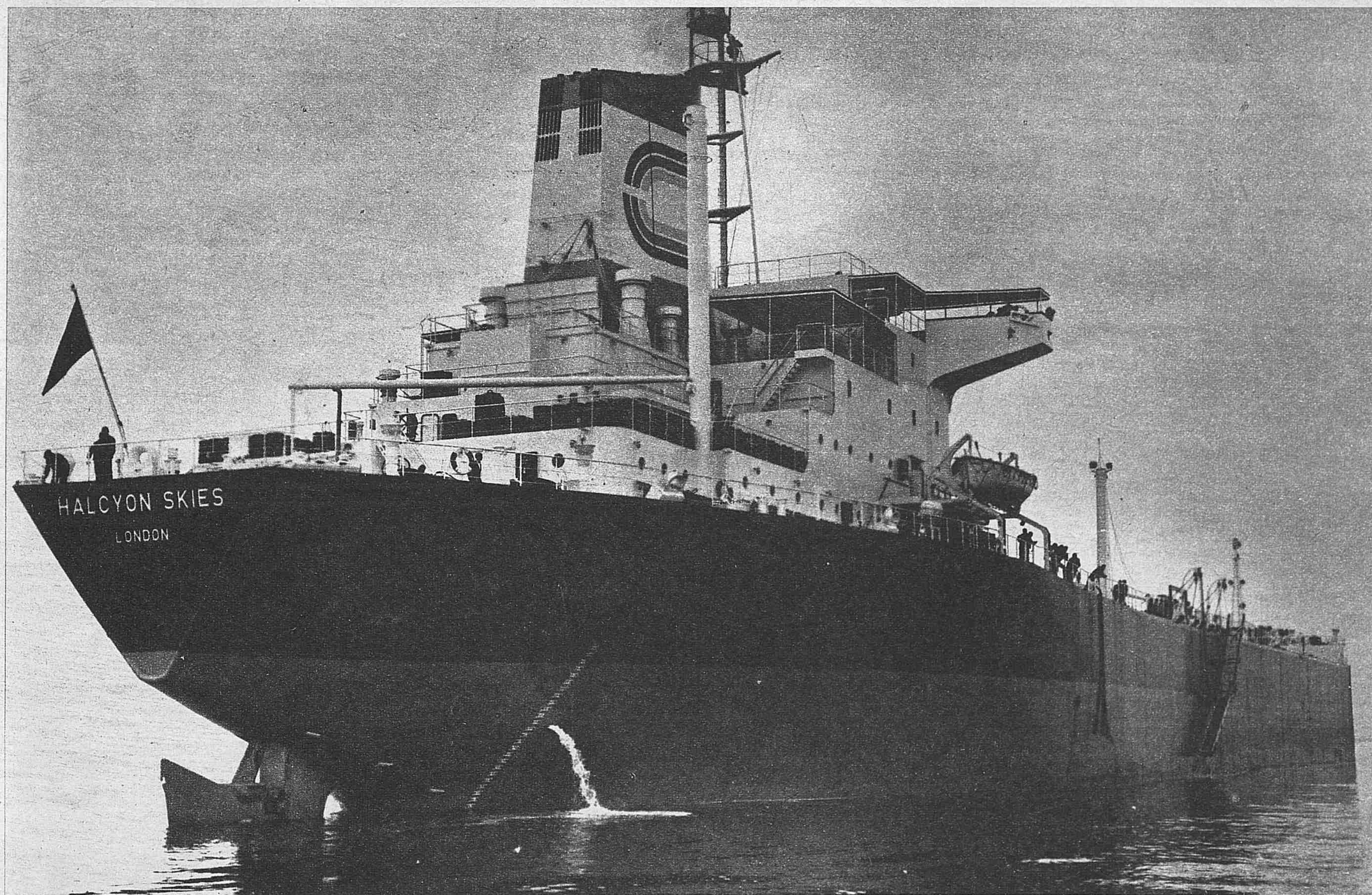
Indudablemente, otra función que tales asociaciones desarrollarían sería la de elaborar las propuestas oportunas a la Administración para arbitrar las medidas que en cada momento procedan en beneficio de su sector exportador.

Todos estos servicios y otros de análogo carácter que las entidades sindicales aquí descritas podrían llevar a cabo creemos justifican plenamente la esperanza que hemos puesto en las mismas al considerarlas como uno de los medios más eficaces para el acceso de las Empresas pequeñas y medianas al campo de la exportación, con el convencimiento de que además su proliferación redundaría en un gran beneficio para la economía española.

Efrén DE GRADO PEREZ

Licenciado en Derecho

«Halcyon Skies», petrolero de 47.520 T. P. M., construido en Astilleros Españoles, S. A., para la firma Court Line Ltd., de Londres



LOS TEXTILES ESPAÑOLES ANTE EL MERCADO EXTERIOR

Desde hace muchos años, en cuanto la difícil perspectiva económica española lo permitió —estamos hablando de la década de los cincuenta—, la industria textil española tomó conciencia de que la exportación no podía ser, como lo fue hasta entonces, una preocupación eventual, sino un objetivo permanente que pasase a ser una parte del mercado cotidiano de sus producciones. Había, evidentemente, un problema previo, cual era el de la propia estructura de nuestra industria textil, que tradicionalmente había estado bajo el aparente proteccionismo de una política económica que buscaba por todos los medios posibles evitar la importación de manufacturas para no agravar en mayor medida de lo que ya lo estaba el saldo deficitario de nuestra balanza comercial.

Era muy difícil, para la industria manufacturera más antigua y de mayor potencial del país, dar el salto necesario que la pusiera en la rampa de lanzamiento que la llevase con éxito al mercado exterior, cuando en su entraña existían problemas graves no resueltos y que se relacionaban con todo el ciclo fabril, desde el abastecimiento adecuado de materias primas hasta la comercialización propiamente dicha, pasando por los equipos de producción y por la propia organización del trabajo. Paralelamente, aun cuando se mantuviera, como era previsible y lógico, un saldo deficitario en la balanza comercial, vino el saldo positivo de la balanza de pagos, lo que permitió la creación de un fondo de reservas que, al mismo tiempo, dio lugar a una posible mayor amplitud en la apertura de nuestras fronteras económicas.

Como consecuencia, en unos años a los que ahora se puede dar el calificativo de fáciles económicamente hablando, coincidiendo con una postura de recuperación en el mundo occidental, la industria se vio favorecida por una demanda alcista, dentro de cuyo engranaje la producción textil española tuvo un mercado interior generoso y una acción hacia el exterior bastante eficiente, aunque esta acción tuvo que verse compensada en parte por la apertura de las fronteras para las manufacturas procedentes de otros países. El saldo de la balanza comercial textil ha estado así a punto de ser positivo en varios años, aunque dentro de ese saldo se tenga que recoger, lógicamente a todo el ciclo, desde las materias primas hasta los productos más acabados y la confección. Pensar que el saldo particular de la industria textil respecto del exterior pueda ser permanentemente positivo es pensar en vano, puesto que para ello tendría que partirse de un autoabastecimiento total de materias primas textiles y también que la industria cubriese todos los flancos de la producción, tanto en calidad como en moda. Seriamente hay que pensar en que esto no sería eficiente ni lógico; la producción de fibras textiles, tanto de naturales como de sintéticas, no puede plantearse mirando exclusivamente al mercado

interior, sino bajo el punto de vista de que tales fibras se obtengan a precios y calidades internacionales para abastecer tanto a nuestra industria como para poder ser exportadas a otros países. Esto implica, paralelamente, una apertura de fronteras por las que pueden salir y entrar esas materias primas textiles.

Esta misma teoría y técnica debe ser aplicada a la manufactura textil. Desde hace muchos años el Sindicato ha mantenido una preocupación pública en torno al momento en que la industria textil española dejara de tener el apoyo de unas andaduras tradicionales y, a partir del cual, tuvieran que enfrentarse a cuerpo limpio con otras industrias competitivas del exterior. La empresa textil española se contagió de esta preocupación, pero con lo que no contaba nadie, aunque sí se podría sospechar, era que el juego limpio estaba decidido por parte española, pero no por parte extranjera. Cada día se hace más patente el proteccionismo a ultranza para aquellos sectores industriales de carácter manufacturero que están localizados, precisamente en los países que presumen de mayor desarrollo económico. Son esos países desarrollados o superdesarrollados los que primero lanzaron el temor de un enrarecimiento del mercado mundial de textiles, allá por la década de los cincuenta, pensando en que las nuevas nacionalidades nacidas de los mundos antes colonizados iban a desarrollar, en primer término, la industria de manufacturas textiles, porque necesitaban de menores inversiones, de técnica relativamente fácil de adquirir, de mano de obra barata y porque tenían en su mismo suelo esas materias primas, los que ahora provocan un cierre de fronteras, que es el que verdaderamente enrarece el mercado mundial y el que con mayor fuerza defiende esa industria textil que fue motejada por esos mismos países de caduca y de superada por la nueva tecnología nacida como consecuencia más del último conflicto mundial.

No tiene nada de extraño, ante esta panorámica, que la industria textil española sufra doblemente unas consecuencias. De una parte, las dificultades antes expuestas sobre las condiciones previas para el despegue de su auténtico potencial y, de otra, las dificultades en los mercados internacionales. El haber avanzado en estas condiciones y el haberse situado dentro de la nueva estructura económica nacional como una industria viva, en expansión y que atiende perfectamente a las necesidades del país y que crece en sus cifras cuantitativas y cualitativas de exportación es un éxito que nadie puede negar. Pero una coyuntura mundial, que tiene su causa inmediata en la crisis de la energía, pero su causa mediata en otras circunstancias, ha venido a provocar una serie de dificultades que en estos momentos parece que están llegando a su punto máximo.

EL ACTUAL MOMENTO DEL COMERCIO EXTERIOR TEXTIL

La tradicional claridad española respecto del exterior hizo que, cuando era lógico y posible, se abrieran las fronteras económicas. Nuestro acercamiento a la Comunidad Económica Europea hizo también que esta actitud se acentuara. Sin embargo, los resultados no han sido verdaderamente los que se perseguían. Nuestra exportación de textiles empezó a encontrar dificultades en tanto que empezó a ser peligrosa a lo largo de la primera mitad de 1974.

Efectivamente, los datos de los nueve primeros meses de 1974 reflejan, sobre los promedios mensuales del año anterior, descensos en la importación de materias primas y de hilados, en tanto acusan crecimientos importantes en las cifras relativas a la manufactura acabada. Teóricamente no es grave problema el que la importación de materias primas se eleve, más aun cuando estamos tratando de un país en el que existe la doble fuente de abastecimiento de producción nacional e importación. En 1972 y 1973 se consiguió un máximo de importación cuantitativa de materias primas textiles, que se derivó muy especialmente de la baja experimentada por la cosecha algodonera nacional, en tanto en el año actual, y aunque esa baja se ha mantenido, han tenido influencia otros dos factores: el descenso del consumo industrial y el incremento de la producción de fibras artificiales y sintéticas. También en los hilados ha descendido hasta el momento la importación en el año actual sobre el anterior, otra circunstancia explicable, habida cuenta la escasez de hilados de algodón que se produjo especialmente en la primera mitad de 1973 y que no sólo se ha ido superando, sino que, en los momentos actuales, ha desembocado en unos «stocks» de difícil colocación en el mercado que ha hecho desprender los precios en el sector algodonero de manera importante, con el paralelo problema de la financiación de los mismos. Pero el toque que quizá es de máxima preocupación en estos momentos se refiere al crecimiento de la importación de manufacturas acabadas; es decir, de tejidos, géneros de punto, confecciones y otras manufacturas. Entre enero y septiembre de este año, y para el conjunto de estos conceptos, se han importado 32.364 toneladas métricas, un 53 por 100 más que en 1973, y durante el mismo tiempo, porcentaje de aumento que podría ser mucho más amplio si lo comparamos con las importaciones de estos mismos artículos de años anteriores.

Por otro lado, la cantidad referida supone ya una participación en el consumo interno que puede dañar seriamente a la producción nacional, puesto que no se trata de un pequeño porcentaje



Ayuntamiento de Madrid



de la m
conside
Además
refleja,
cado in
borar e
que se
ran co
mo ma
tículos
ño del
muy re
parab
ha sup
taja en
la calic
el más
ducción
importa
compro
de toda
precios
textiles
tricta y
ciones
mente
públicas
tancias
sistiendo
cio imp
bajas s
cado de

Parale
bre los
dice de
textil es
por 100
perspec
1969 se
ofensiva
ger el i
nueve p
ción de
general
los tres
so en l
taciones
en las
ve es
mestre,
manufac
mulación
ves en

UNA
CON

Ante
enjuelv

S R

LAS DIFICULTADES DEL MOMENTO ACTUAL

de la misma, sino de una cifra que empieza a ser considerada como algo verdaderamente dañoso. Además, esa elevación de las importaciones no refleja, en ningún caso, una estabilización del mercado interno, porque las mismas no vienen a colaborar en la política de precios del Gobierno, lo que sería un hecho si esas importaciones estuvieran compuestas por aquellos artículos de consumo masivo y no amparasen, por el contrario, artículos de moda referidos a un círculo muy pequeño del mercado consumidor o especialidades de muy restringida demanda. Es perfectamente comparable que ese incremento de la importación no ha supuesto, para el consumidor final, ninguna ventaja en precios, ya que en otro aspecto —el de la calidad y el de la cantidad— no había tenido el más mínimo problema, contando sólo con la producción nacional. Pero hay otro detalle de mayor importancia que en estos momentos puede ser comprobado a nivel oficial como una consecuencia de todas las disposiciones vigentes en materia de precios. Nos referimos a los precios de los artículos textiles cuyo control se realiza con vigilancia estricta y en el que se demuestra que las elevaciones de los mismos no se ha operado ciertamente en la medida en que parece considerarse públicamente. Por el contrario, dadas las circunstancias hoy vigentes, lo mismo que ya se está resistiendo el mercado de hilados con bajas en precio importantes, es de temer que esas mismas bajas se produzcan a muy corto plazo en el mercado de tejidos.

Paralelamente, la exportación no ha crecido sobre los años anteriores. Fue en 1972 cuando el índice de cobertura de todo el comercio exterior textil español ofreció su punto máximo, con un 81,4 por 100, y en 1973 descendió a un 68 por 100. Las perspectivas que venían apareciendo a partir de 1969 se han desvanecido, pero no por dejar la ofensiva nuestra exportación textil, sino por recoger el impacto de la importación. A lo largo de los nueve primeros meses de 1974, con la sola excepción del mes de junio, los índices de cobertura generales son inferiores al promedio mensual de los tres últimos años, lo que implica un descenso en los valores en relación con el de las importaciones, aunque se mantenga un ritmo paralelo en las cifras absolutas. Para nosotros, lo más grave es que lo que desciende en el último cuatrimestre, de junio a septiembre, es la cantidad de manufactura exportada, lo que supone una acumulación de existencias y unas dificultades graves en los mercados exteriores.

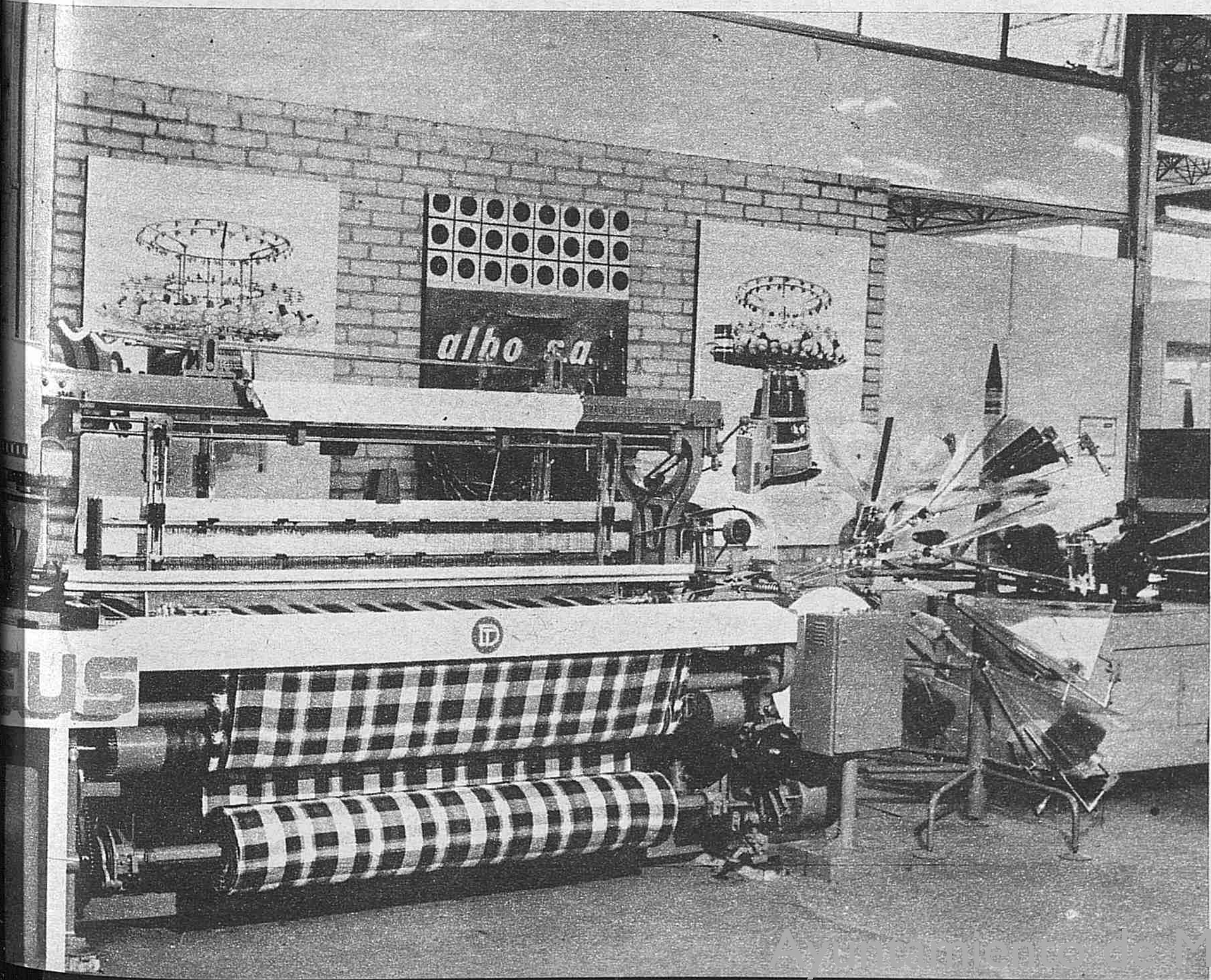
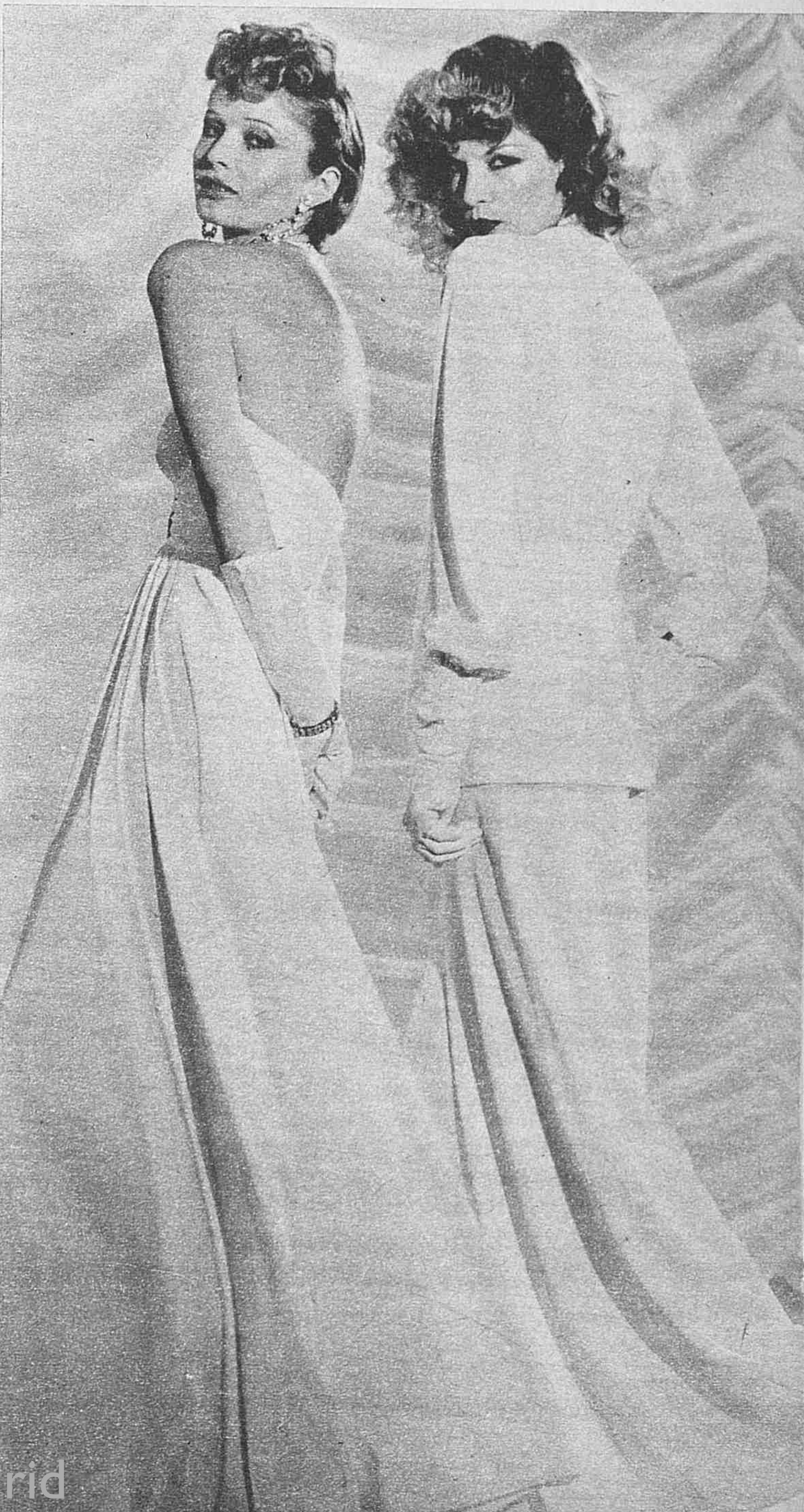
UNA POLITICA DE ACUERDO CON LOS PROBLEMAS DE HOY

Ante este marco en el que actualmente se desenvuelve la manufactura textil española, dada ade-

más la tendencia del consumo interior y las dificultades en los mercados de fuera, es totalmente lógico y lícito solicitar una política comercial textil que esté de acuerdo con el imperativo que exige el actual momento de la economía nacional. El ejemplo nos lo han dado desde hace bastante tiempo, y nos lo están dando cada día, las políticas que desarrollan países más poderosos que el nuestro desde un punto de vista económico. Debe entorpecerse la importación de productos textiles acabados y limitar la de semimanufacturas y de materias primas a lo verdaderamente exigido por la demanda industrial, de acuerdo con las disponibilidades interiores, siempre que éstas se encuentren a un nivel de precios internacionales, pues a nivel de calidades ya lo están. Por otro lado, debe favorecerse la exportación por todos los medios posibles, procurando apoyar cualquier acción que intente penetrar en los mercados exteriores de una manera permanente y continuada. Si siempre es más aconsejable la exportación de ese carácter que la eventual o coyuntural, ahora, y en tanto duren las actuales condiciones, también es válida e interesante la exportación que venga a aligerar las existencias en el interior. La crítica de la exportación como válvula de escape es correcta, pero esa corrección sólo puede admitirse como vigente si la intención es de perpetuar una postura de ventaja, cuando no representa un esfuerzo dirigido a acreditar nuestras manufacturas textiles en el exterior, sino a eliminar unos «stocks» que, una vez consumada la intención, signifiquen abandonar los mercados conquistados.

Pero el esfuerzo se ha realizado en los últimos años y se han conseguido mercados permanentes en todas las fases de la manufactura textil, aunque más especialmente en las de mayor perfección o acabado de las prendas, por lo que ahora está perfectamente justificado obtener, si ello es posible, una salida más o menos eventual de esas manufacturas que vienen a entorpecer el mercado interior y a poner en verdadero peligro la vida de nuestras empresas, con la consiguiente secuela social a nivel de empleo. Urge así construir una política de exportación que venga a solucionar los peligros de la actual coyuntura, siempre que vaya unida a una política de importación que, al mismo tiempo que favorezca la salida de la producción española y establezca realmente el mercado interior, favorezca también en la medida de sus posibilidades a nuestra balanza comercial, que constituye, hoy por hoy, un objetivo ineludible en los criterios que han de regir para superar las circunstancias adversas que imperan en el campo internacional y en el nacional.

2 de diciembre de 1974



Madrid

ASTANO



3 BUQUES

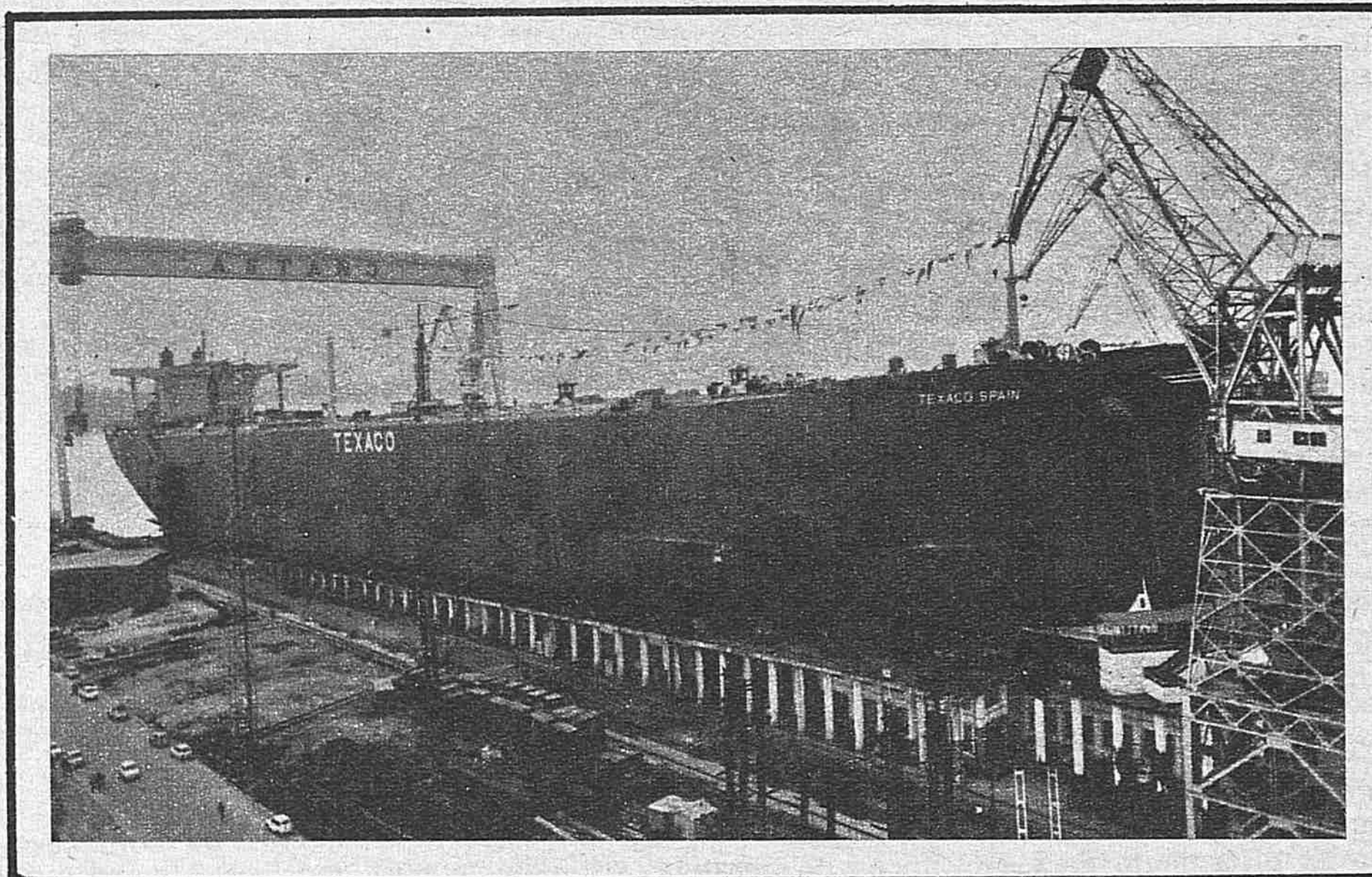
325.000 T.P.M.
2 x 18.700 SHP

PETRONOR
PAN OCEAN
BULK CARRIERS (GULF)

2 BUQUES

361.073 T.P.M.
2 x 18.700 SHP

GULF OIL Co.
Cía. MARITIMA RIO GULF



4 BUQUES

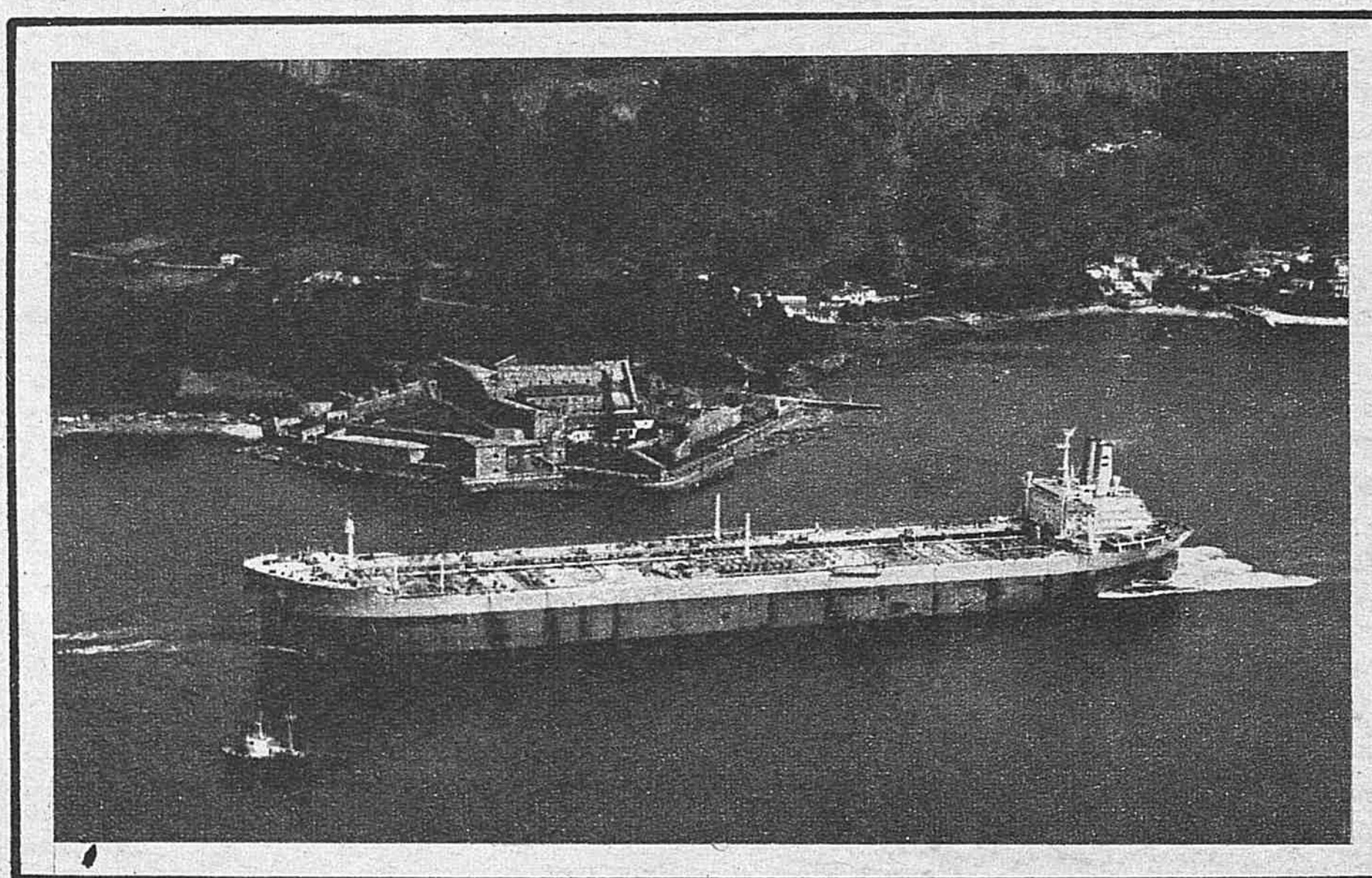
300.000 T.P.M.
36.000 SHP

NAVIERA VIZCAINA
NAVIERA LETASA
NAVIERA VASCONGADA
NAVIERA BILBAINA
NAVIERA AZNAR

5 BUQUES

275.000 T.P.M.
32.000 SHP

TEXACO INC
MARFLET
HIDECA



1 BUQUE

230.000 T.P.M.
2 x 20.300 SHP

AFRAN TRANSPORT Co. (GULF)

3 BUQUES

265.400 T.P.M.
2 x 20.300 SHP

AFRAN TRANSPORT Co. (GULF)

TOTAL **18** BUQUES
CON

5.298.346 T. P. M.

Astilleros y Talleres del Noroeste, S. A.

OFICINA CENTRAL:

GENERAL PERON, 29 - MADRID-20
TELEFONO: 416 71 00
TELEGRAMAS: ASTANO - MADRID



ASTILLERO: EL FERROL DEL CAUDILLO
TELEFONO: 35 81 40
TELEGRAMAS: ASTANO-FERROL

PARA UNA RAPIDA RESPUESTA: TELEX. 27608 - E



PERSPECTIVAS DEL COMERCIO DE ESPAÑA EN LOS PAISES DEL ESTE



Es evidente, y hasta si se quiere pogrullesco, que para vender algo hay que encontrar a alguien que lo compre. Tampoco tenemos ninguna duda en afirmar que cuanto mayor sea el número de compradores potenciales, más posibilidades habrá de encontrar compradores reales y, lógicamente, de vender más cosas.

España, durante 1973, exportó mercancías a todo el mundo por valor de 302.670 millones de pesetas, de los que 144.819 millones corresponden a productos que se quedaron en los países del Mercado Común Europeo, mientras que 8.903 millones de pesetas se adscriben a aquellos artículos que fueron a parar a los países del Este.

Dicho de otra manera, España vendió el año pasado 80 pesetas a cada habitante de la Tierra, 580 a cada habitante del Mercado Común, y sólo 25 pesetas a cada habitante del área geográfica de los países del Este.

Naturalmente, sería una pretensión ridícula tratar de alcanzar hoy por hoy en los países del Este las mismas cotas de ventas por habitante que las logradas en el Mercado Común (ello supondría nada menos que multiplicar aquéllas por 23,2), pero creemos que ya no es tan ridícula la pretensión de vender mercancías a los países del

Este en la misma proporción cuantitativa que lo estamos haciendo al conjunto de los países del mundo entero.

De haber ocurrido esto así, es decir, si España hubiera vendido el año pasado 80 pesetas en vez de 25 a cada habitante de los países del Este, los 8.900 millones de pesetas exportados

Vagón abierto de bordes altos, tipo Eas, para transportes generales, fabricado por MACOSA y exportado a Yugoslavia

a dichos países se habrían convertido en casi 30.000 millones, o sea, que la cifra de ventas sería tres veces y pico mayor de lo que ha sido en realidad. Se dirá que hemos utilizado un ra-

zonamiento extremadamente simplista, ya que para evaluar las posibilidades exportadoras de un país a cualquier mercado extranjero hay que tener en cuenta muchos factores, de entre los

COMERCIO DE ESPAÑA CON LOS PAISES DEL ESTE
(Millones de pesetas de cada año)

AÑOS PAISES	1969			1970			1971			1972			1973		
	Imp.	Exp.	Im.-Ex.	Imp.	Exp.	Im.-Ex.	Imp.	Exp.	Im.-Ex.	Imp.	Exp.	Im.-Ex.	Imp.	Exp.	Im.-Ex.
Alem. Oriental .	219	410	629	326	558	884	256	726	999	258	1.134	1.392	525	855	1.380
Bulgaria	206	549	755	431	473	904	168	463	631	440	383	823	764	610	1.374
Checoslovaquia .	726	630	1.356	760	735	1.495	510	728	1.238	754	636	1.390	1.130	651	1.781
Hungría	477	707	1.124	386	630	1.016	386	640	1.026	1.431	633	2.064	512	534	1.046
Polonia	1.297	772	2.069	1.251	1.162	2.413	1.543	844	2.387	2.484	2.028	4.512	3.490	2.070	5.560
Rumania	775	833	1.608	792	755	1.547	629	451	1.080	1.323	835	2.158	1.969	1.023	2.992
URSS	1.470	318	1.788	682	415	1.097	912	691	1.603	1.909	1.955	3.864	2.977	1.006	3.983
Yugoslavia	397	1.799	2.196	425	1.938	2.363	513	1.259	1.772	1.438	340	1.778	1.161	2.154	3.315
TOTAL . .	5.567	6.018	11.585	5.053	6.666	11.719	4.917	5.802	10.719	10.037	7.944	17.981	12.528	8.903	21.431

Fuente: Dirección General de Aduanas.

que no son los menos importantes la capacidad adquisitiva del mercado en cuestión, los gustos de sus habitantes, las complicaciones comerciales que entraña, la capacidad productiva de nuestro propio país, etcétera. Pero lo que nos interesa resaltar aquí es que aún estamos muy lejos de haber aprovechado todas las posibilidades de comercio que nos ofrece un mercado de 350 millones de consumidores que, además, lo tenemos a la vuelta de la esquina.

Desde el año 1971, estas posibilidades de incrementar las ventas han aumentado considerablemente, porque ha desaparecido el freno que suponía la obligación de tener que comprar en la misma cuantía que se vendía a cada uno de los países del Este.

Sabido es que el régimen comercial que España mantuvo con estos países hasta el año 1971 era el de un auténtico trueque de mercancías, con lo que nuestras ventas no podían crecer si no crecían simultáneamente las compras a cada uno de los países.

Ahora, con la aceptación por ambas partes de la convertibilidad de las divisas obtenidas en el comercio mutuo, éstas ya no tienen por qué quedar congeladas ni condicionadas a efectuar compras en el país que las pagó, sino que pueden utilizarse para la adquisición de mercancías en cualquier otro país o ser destinadas a cualesquiera cometidos que estimen conveniente las autoridades monetarias del país que disponga de ellas.

Si a esto añadimos el otorgamiento de la cláusula «nación más favorecida», que también ha sido concertada





Carlos I de Domecq

Un símbolo

Ayuntamiento de Madrid

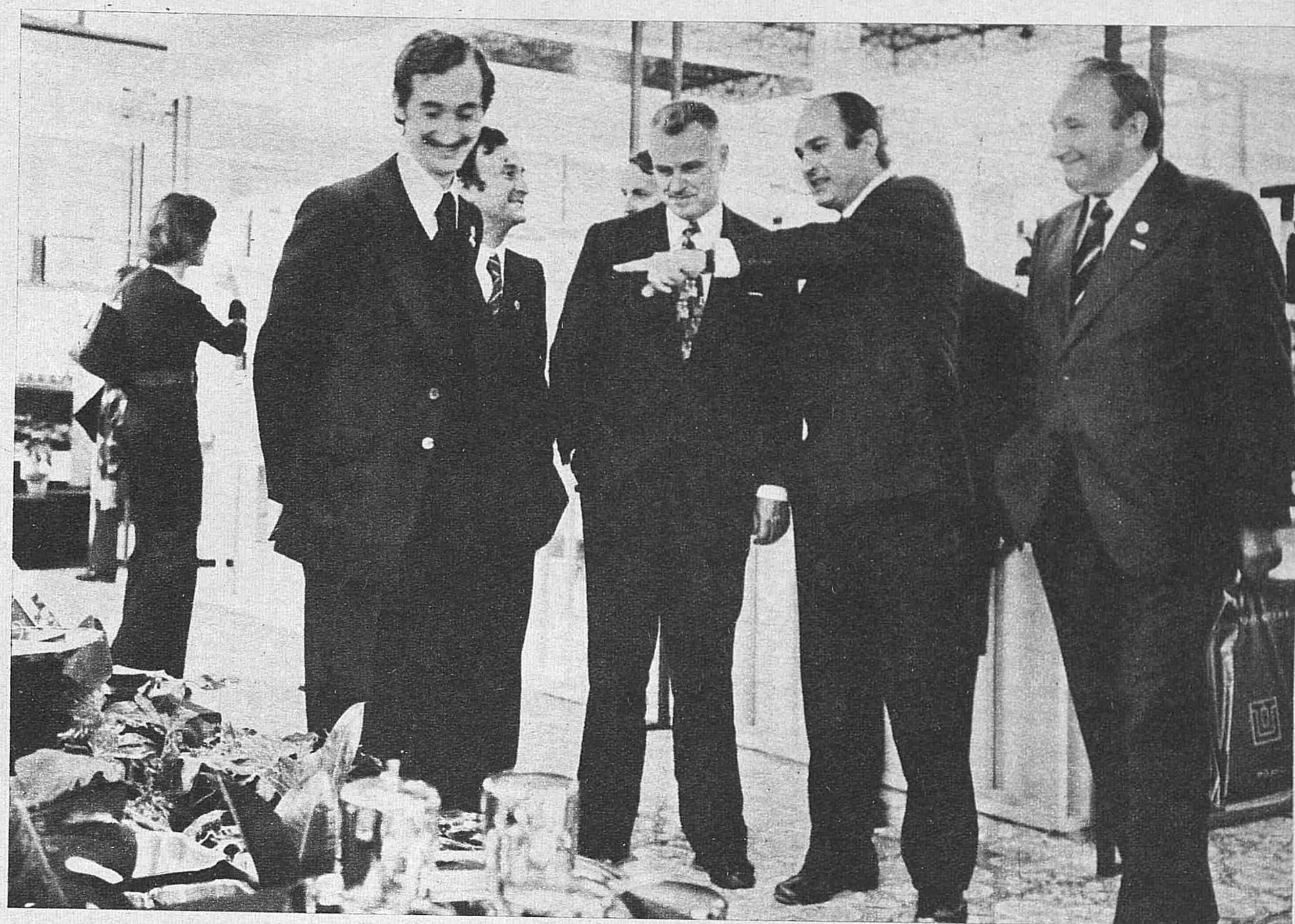
Perspectivas del comercio de España en los países del Este

por España con cada uno de los países del Este, con lo que, a nivel gubernamental, han quedado desarticuladas las suspicacias operativas que entorpecían «a priori» la fluidez del comercio entre las partes, llegamos a la importante conclusión de que los cauces institucionales que España y los países del Este disponen desde el año 1971, en orden a sus relaciones comerciales, no difieren ya prácticamente de los que rigen entre España y los países del mundo occidental.

En los últimos acuerdos comerciales suscritos con los países del Este se ha conseguido, pues, vencer el obstáculo del trueque a ultranza pregonado y exigido obsesivamente por los Gobiernos socialistas, lo que supone un paso muy importante. Pero queremos dejar constancia —y esto lo afirmamos en base a los contactos personales que periódicamente mantenemos con estos países— de que si bien la letra de los acuerdos comerciales suprime la obligatoriedad del trueque en los mismos, la mente de los dirigentes comerciales de estos países y la de los funcionarios de las empresas comerciales que negocian las operaciones concretas con los empresarios extranjeros sigue imbuida de la idea de que «si yo te compro una cosa a ti, tú tienes que comprarme algo también a mí».

Naturalmente, esta mentalidad dificulta la concreción de operaciones comerciales, pero si ha logrado ser superada a nivel de los acuerdos gubernamentales, lo lógico es suponer también una tendencia hacia la desaparición de dicha mentalidad bilateralista a nivel de las empresas de comercio exterior de los países del Este; al menos en sus operaciones con los países occidentales.

La prueba evidente de que el cambio se está produciendo lo vemos en las cifras que arroja nuestro comercio durante los dos últimos años: en 1972, los intercambios comerciales de España con estos países, después de haber permanecido estacionados durante los cinco años anteriores, experimentaron un aumento de casi el 70 por 100, y el año pasado, 1973, en que, lógicamente, se habían asimilado más las medidas liberalizadoras del comercio, fueron duplicadas las cifras de 1971. Vamos, pues, por el buen camino, a juzgar por los resultados crecientes de los dos últimos ejercicios, pero es bueno no olvidar que el mercado de los países del Este dista mucho aún de haber llegado a la saturación. Creemos que ha llegado el momen-



Feria Internacional de Poznam (Polonia) de Bienes de Consumo («Takom»), celebrada durante el mes de septiembre de 1974. Día de España en Feria. En la foto: Subsecretario de Comercio, señor Rengifo; viceministro de Comercio polaco, señor Dlugosz; jefe de la representación consular y comercial de Polonia en España, señor Rut; consejero comercial de España en Polonia, señor Díaz Huder, y director del pabellón de España, señor Urios

to oportuno para que el exportador español lance su ofensiva comercial hacia estos países. Unos pocos hombres de empresa ya lo vienen haciendo desde hace una decena de años, tropezando con todos los inconvenientes que suponía tener que luchar contra un anormal régimen comercial, que exigía en los operadores económicos un especial virtuosismo, incluso extracomercial, para eludir trabas y lograr resultados positivos.

Ahora ya pueden incorporarse al comercio con los países del Este nuevas empresas españolas, aunque sean menos agresivas que las pioneras, porque el panorama comercial con estos

países está mucho más claro y tiende a clarificarse cada vez más.

Sin embargo, es bueno que los empresarios españoles no iniciados en el comercio con el Este sepan que allí encontrarán un comprador único para sus productos, lo que significa que la búsqueda de clientes no presenta ningún problema, pero que las conversaciones previas a la confirmación de pedidos son largas y laboriosas, ya que deben superar tres fases fundamentales de negociación impuestas por las centrales de compra: una primera fase con interlocutores que sólo deciden si la calidad y características del producto es aceptable; otra segunda fase de conversaciones con los ex-

pertos en precios y cantidades a suministrar en su caso, y una tercera fase de negociación con los funcionarios que deciden la compra o no de la mercancía en función de las disponibilidades de medios de pago. Cada una de estas fases o escalones en la negociación funciona, dentro de cada central de compras, con total independencia (al menos teóricamente) de las demás.

Por eso puede darse el caso, y de hecho se da muchas veces, de que aun a sabiendas de no disponer de medios de pago para comprar algún artículo determinado, no por eso dejan de funcionar las dos primeras fases ni demostrar el mismo interés por las calidades, características, precios y cantidades ofrecidos por el presunto vendedor que si tuvieran posibilidades de pagarlo.

En estos casos, los funcionarios de la central encargados de negociar la tercera fase se limitan a comunicar al cliente que ha conseguido superar las dos primeras que los pedidos concretos serán formulados cuando se disponga de medios de pago.

Llegados a este punto es cuando suele plantearse la cuestión del trueque, ofreciendo al exportador extranjero la posibilidad de pagarle sus mercancías con otros productos.

De cualquier manera, son muchos los artículos de Occidente apetecidos por los habitantes de estos países, y estas apetencias obligan cada vez más a sus respectivos gobiernos a abastecer de los mismos a sus mercados, lo que les constriñe también cada vez más a procurarse los medios de pago necesarios para adquirirlos.

Concluimos, pues, como idea fundamental que se desprende de todo lo comentado anteriormente, que España disfruta en la actualidad de las condiciones más favorables que ha tenido hasta la fecha para incrementar sus intercambios comerciales con los países del Este, tanto por las enormes posibilidades que ofrece su vasto mercado, como por la simplificación que ha experimentado la tradicional complicación que entrañaba nuestro comercio mutuo.

Manuel URIOS FELIS

Licenciado en Ciencias Económicas

«Kopalnia Machow», buque azufrero de 1.320 T. P. M., construido en Astilleros Españoles, S. A., para Polonia



Ayuntamiento de Madrid



A examen la exportación española de los sectores del mueble, corcho, maderero y sus manufacturas

Fábrica de tableros contrachapados y puertas en Marga, S. A. (Santander)

España es un país deficitario de madera, por lo que debemos de importarla en muy diversas formas: en rollo, aserrada, transformada en pasta de papel o en productos elaborados. La zona forestal española cubre aproximadamente una superficie de unos 28 millones de as., de las cuales, sólo unos 10 millones están realmente arboladas. La mayor parte de la zona forestal está muy distribuida y en gran parte en montes de propiedad particular. Según datos del año 1968, el 68,4 por 100 de los montes eran de explotación particular; el 29 por 100, de entidades locales, y sólo el 2,6 por 100, del Estado. Toda esta distribución hace muy difícil, como vemos, la concentración de las cortas para permitir el empleo de medios mecánicos en el aprovechamiento de los montes, sólo rentables en su explotación cuando se extrae la madera en grandes volúmenes. La conclusión que obtenemos de lo expuesto es que España no será un país productor de madera de sierra de calidad mientras no mejore su estructura forestal. Por el contrario, si se dispone de posibilidades en la industria del aserrado para traviesas, para embalajes y, sobre todo, para las industrias de pastas y de tableros de fibras y de partículas. Las posibilidades de España en maderas de ebanistería o maderas finas son también muy pequeñas. La utilización de estas maderas se debe orientar hacia las chapas planas o desarrollo, especialmente las primeras. Una industria de tableros aglomerados, empleados estos últimos recubiertos de chapas de maderas de ebanistería, permitiría un aprovechamiento complementario de nuestras materias primas realmente adecuado a las posibilidades económicas de la superficie forestal disponible. Con esta pequeña introducción al tema concreto de la exportación en los diferentes sectores que vamos a tratar, sólo queremos dejar muy claro el gran esfuerzo y la agresividad exportadora de los fabricantes españoles.

Según datos que nos facilita la Asesoría de Comercio Exterior del Sindicato Nacional de la Madera y Corcho, la exportación en los diferentes capítulos de arancel es la siguiente:

Por lo que se refiere al esparto, como producto natural, las exportaciones han ido canalizadas, casi todas ellas, a los países del Mercado Común, representando un volumen que en 1973 se calcula en 80.385.000 pesetas. Diremos que en 1969 la exportación de esparto y productos vegetales fue de 68.622.000 pesetas.

En cuanto a la madera y productos manufacturados se ha llegado a exportar en 1973, 3.084.710.000 pesetas, en comparación con 1.395 millones de pesetas que se exportaron en 1969.

En la exportación de corcho, debido a las concesiones de plafonds a Portugal, hemos perdido posiciones, por lo que hemos tenido que abrir nuevos mercados con grandes dificultades para poder compensar esta baja. La exportación en cifras de corcho podemos situarla en 49.052 toneladas, lo que representó 1.909 millones de pesetas. En 1969 se exportaron 48.226 toneladas por un valor total en pesetas FOB de 1.215.765.000.

Nuestros principales clientes del Mercado Común en semimanufacturas y manufacturas del corcho han sido Alemania R. F., Luxemburgo y Bélgica, Francia, Holanda, Reino Unido e Italia, con un total de importación de 12.893 toneladas. Respecto a los países del Comecon, el volumen total de la exportación española carece de importancia, salvo las partidas de corcho en plancha a Polonia y Rumania y los productos manufacturados a Checoslovaquia y Rumania.

Se ha sugerido a la Administración una serie de medidas que contrarresten las dificultades por las

que actualmente pasa el sector. En concreto, se solicita se recabe el apoyo de la Comunidad Económica Europea para que se nos otorgue, en la parte proporcional correspondiente, los cupos o plafonds de que disfruta Portugal. Una mejor política arancelaria que nos permita en las mismas condiciones competir con Portugal en el mercado de la CEE, y en cuanto a política de largo plazo y teniendo en cuenta las posibilidades futuras de incremento de las ventas al exterior, es urgente poner en práctica la política de ordenación y extensión forestal, que aumente la producción de nuestras fincas alcornocales para atender mejor a las necesidades crecientes de la demanda internacional.

La exportación de cestería, espartería y artículos de mimbre y junco ha ido creciendo desde 1969. En este año nuestras ventas representaron un volumen de 260 millones de pesetas. En 1974 la exportación ha llegado a la cifra de 374.542.000 pesetas. En este sector, las perspectivas son muy favorables, siempre que no se encuentren dificultades en cuanto al transporte de esta mercancía.

El resto de los artículos de la madera destinados a la exportación se envían como elementos físicos de otros productos: embalajes y envases de productos hortícolas, frutos, maquinaria industrial, etcétera. También, en un orden inferior, las exportaciones de aceitunas en toneles de madera, cañizo, brochas, cepillos, almonedas y antigüedades. Todas estas exportaciones representan un volumen que se aproxima a los 3.000 millones de pesetas y son absorbidas, en un porcentaje importante, por los países del Mercado Común.

Refiriéndonos al presente año 1974, hemos de indicar que la situación de recesión se está notando en todos los sectores, siendo imprevisible valorar, por el momento, el tanto por ciento de recesión con respecto a 1973.

AUMENTA LA EXPORTACION DE NUESTROS MUEBLES

La exportación de muebles ha sido el sector que ha experimentado un mayor crecimiento. Desde el

año 1961 en que se exportaron muebles por un valor de 89 millones de pesetas se ha llegado al año 1973 —en un progresivo aumento de las ventas en el exterior— a la cifra de 3.523.929.000 pesetas. Con respecto a 1972, en que se alcanzaron ventas por un valor de 2.805.523.000 pesetas, el aumento ha sido de 718 millones de pesetas. Comparando la producción española del mueble con la exportación resulta que se han producido en 1973 muebles por 27.405 millones de pesetas; se importaron maderas por 15.353 millones y se ha exportado, como decimos, por 3.523 millones, cifras que hablan por sí solas.

Por grupos de países el destino de nuestros muebles ha sido el siguiente:

	Millones
Países del Mercado Común Europeo ...	2.032
Países de Europa del Este ...	3
Países árabes ...	43
Países de Sudamérica ...	8
Países restantes ...	1.437

Nuestros principales compradores de muebles han sido, en 1973: Francia, con 795.355.000 pesetas; Estados Unidos, con 782.977.000; Alemania R. F., con 608.342.000; Reino Unido, con 210.739.000, siguiendo en la lista de compradores, por orden de importancia, Suiza, Países Bajos, Italia, Bélgica-Luxemburgo, Andorra, Canadá, Suecia y Japón.

Es digno de destacar la gran labor de promoción que en la exportación de muebles han tenido los fabricantes españoles. En estos últimos años se ha asistido a las Ferias Internacionales realizadas en el extranjero y nuestros fabricantes han recorrido más de 200 países buscando nuevos compradores en un esfuerzo de agresividad exportadora digna de los mejores éxitos para el futuro. Para que se obtengan los mejores frutos de estas ilusiones es necesario asistir, subvencionados por la Comisaría General de Ferias, a todas las Ferias Internacionales del Mueble y a las Misiones Comerciales que organice la Dirección General de Exportación.—J. M. M.



EL COMERCIO DE ESPAÑA



EN LOS PAISES DEL MERCADO COMUN EUROPEO

El Continente europeo continúa consolidando su posición preeminente en cuanto al destino y origen de nuestros intercambios comerciales.

Si a finales de 1972 nuestro comercio con Europa supuso el 55,1 por 100 del total, en 1973 este porcentaje pasó a ser el 55,9.

Sin embargo, dentro del ámbito geográfico de Europa existe una gran desproporción en la distribución de nuestro comercio: mientras los nueve países del Mercado Común absorben nada menos que el 47,8 por 100 de todas nuestras ventas y nos proveen del 42,9 por 100 de todos los artículos que compramos en el mundo entero, los siete países de la EFTA sólo nos compran el 8,2 por 100 y nos venden el 7,6.

Pero si la diferencia entre estas dos zonas es tan considerable, la que existe con el resto de Europa, es decir, con los nueve países del Este, es aún mucho mayor: el año pasado España exportó a estos países el 2,9 por 100 de sus ventas globales y compró de allí el 2,2 por 100 de sus importaciones.

Es lógico que Europa sea nuestro principal cliente y nuestro principal proveedor, puesto que somos un país europeo y Europa está más cerca de nos-

otros en muchas cosas. Pero lo que ya no es tan lógico es que dentro de Europa exista una desproporción tan grande en nuestro volumen comercial de unos países a otros.

El hecho de que los países del Mercado Común estén un poquito más cerca geográficamente que los demás países europeos justificaría, en todo caso, que comerciáramos más con aquéllos que con éstos, pero lo que no justifica, a nuestro modo de ver, es que exista tanta diferencia.

De todas formas, el hecho está ahí como lo atestiguan las frías cifras de las estadísticas. Pero si frías son las cifras, no menos fríamente debe considerarse esta realidad y pensar que no es lógico que eso ocurra o, por lo menos, que no debería ocurrir.

Y por qué no debería ocurrir. Pues porque la elemental teoría del bien hacer en cualquier tipo de negocios aconseja diversificar al máximo los riesgos.

Sin embargo, seguimos comprando y vendiendo a sólo nueve países casi la mitad de todo lo que, al cabo del año, hemos comprado y vendido al mun-

do entero y esto significa, dicho de otro modo, que son sólo el 6 por 100 de nuestros posibles clientes y proveedores los que se reparten la mitad de nuestros intercambios comerciales.

Habría, sin duda, quienes opinen que esta situación no tiene por qué ser calificada de anormal y hasta que hay incluso razones que la justifican y la apoyan, pero nosotros consideramos oportuno insistir sobre las consecuencias que ello puede tener para el futuro de nuestro comercio exterior.

La primera consideración que cabe hacer es la constatación de nuestra vocación europea basada no sólo en razones de proximidad geográfica, sino también en una tradición comercial consolidada por el contacto continuado creador de la comodidad comercial que da el disponer de una clientela conocida.

Esto no es malo, puesto que uno de los principales objetivos que persigue cualquier hombre de empresa es el de llegar a conseguir una cartera de clientes o proveedores serios y conservarla durante el mayor tiempo posible.

Pero lo que también sabe cualquier hombre de empresa es que el riesgo de perder posibilidades de negocio es tanto mayor cuanto más concentrados y homogéneos sean los clientes o proveedores. En el campo internacional podemos llamar clientes o proveedores homogéneos a aquellos que pertenecen a un mismo país o a una zona geográfica que imponga las mismas o similares trabas operativas a terceros países.

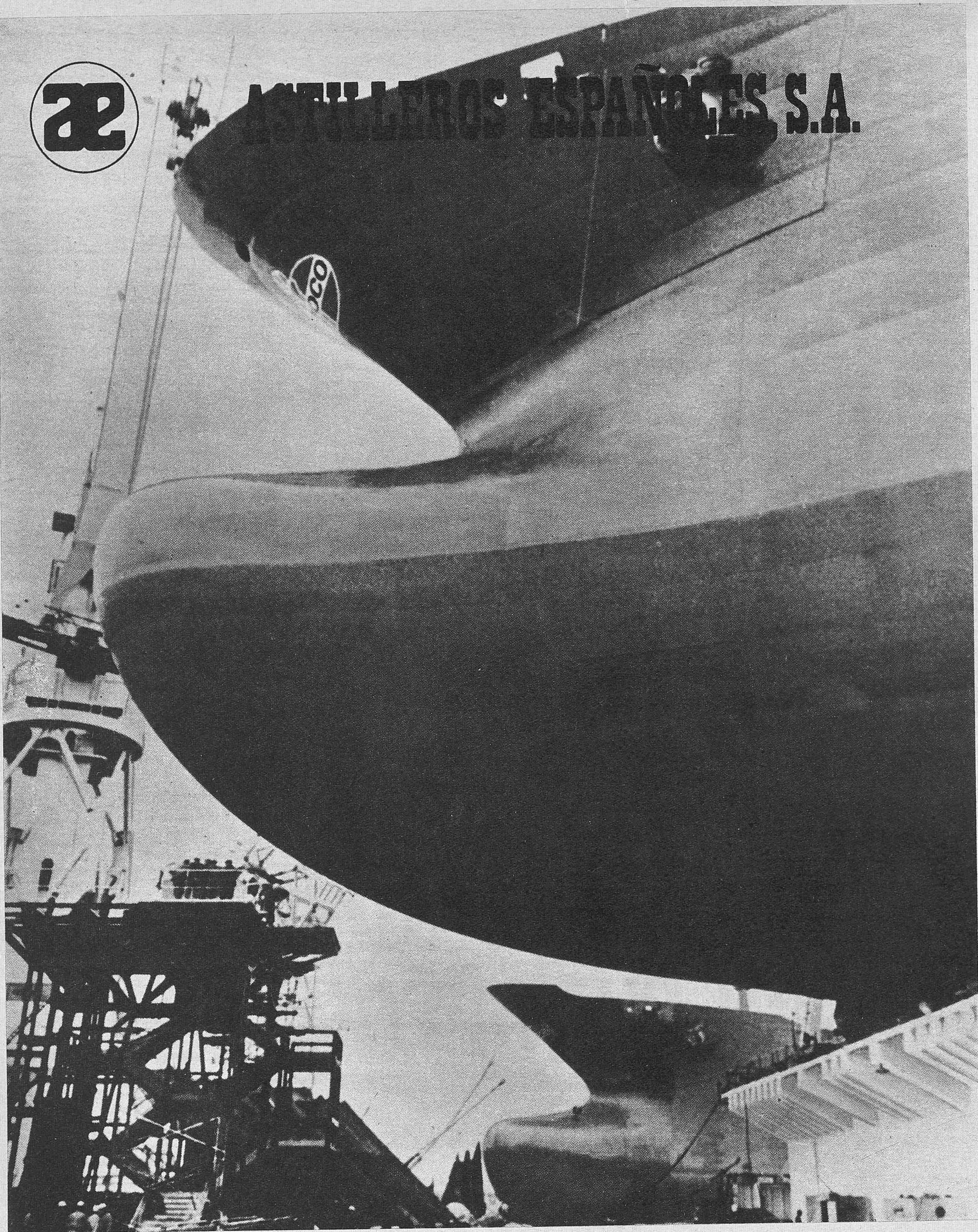
De ahí la conveniencia, en aras de disminuir ese riesgo, de diversificar lo más posible la clientela, que en comercio exterior vale tanto como decir extender la clientela al mayor número posible de países.

Es evidente que las circunstancias que pueden favorecer o dificultar los intercambios comerciales son distintas, o pueden serlo, de unos países a otros, más que entre operadores económicos de un mismo país.

Dejando aparte la calidad y precio de los artículos objeto del comercio internacional, que por supuesto es el primer condicionante de las operaciones de compra-venta, ya que si no se ajustan a las exigencias del comprador o vendedor se descarta toda posibilidad de negocio, no cabe duda que una crisis en un sector determinado de la econo-



ASTILLEROS ESPAÑOLES S.A.



**CONSTRUCCION
NAVAL**

CAPACIDAD DE
PRODUCCION

1.000.000 TRB/Año

**FABRICACION DE
MOTORES**

CAPACIDAD DE
PRODUCCION

500.000 BHP/Año

SIDERURGIA

CAPACIDAD DE PRODUCCION
DE ACEROS ESPECIALES,
FORJA Y MOLDERIA

200.000 TONS/Año

OFICINAS CENTRALES: PADILLA, 17 · MADRID · 6 · **Apartado** 815
Teléfono 225 21 00 01 **Telex** 27690 Astil E · 27648 Astil E · **Telegramas** ASTILLEROS · MADRID

El comercio de España en los países del Mercado Común Europeo

mía de un país puede provocar trastornos graves en aquellas Empresas extranjeras cuya clientela exterior esté muy concentrada en el sector en cuestión. Y estas crisis son menos susceptibles de producirse simultáneamente en un gran número de países que en uno solo o en unos pocos.

Es por eso por lo que el hombre de empresa español debe de esforzarse, en su propio beneficio, y en el del conjunto de la economía nacional, en diversificar al máximo sus mercados incluso a costa de reducir en parte el volumen de negocios con los tradicionales y cómodos.

Es éste el mismo razonamiento que utilizamos cuando aconsejamos al empresario español, habituado al menos complicado mercado nacional, que se lance a la exportación, ya que ésta supone una aventura rentable a la larga, sino a corto plazo, puesto que de ese modo tendrá más posibilidades de eliminar riesgos, a la vez que conseguirá una mayor puesta a punto en calidades y precios internacionales que son las premisas que en definitiva van a decidir la pervivencia y el futuro de las Empresas.

Por otra parte, creemos interesante resaltar que si ahora que España está viviendo una etapa de incertidumbres en cuanto a su integración en el área comunitaria y, por consiguiente, nuestros operadores económicos carecen de muchas ventajas comerciales que tendrían si nuestro país fuera un miembro de la CEE, y, a pesar de ello, seguimos manteniendo e incluso aumentando el volumen de nuestro comercio con la Comunidad Europea en relación con el resto del mundo, mucho nos tememos que esta concentración exagerada de nuestros intercambios comerciales en un área geográfica relativamente pequeña se agudizará peligrosamente el día en que comerciar con los países del Mercado Común se haga más cómodo todavía.

Nuestro criterio abunda en la idea de que —si es cierto que no hay mal que por bien no venga— debemos aprovechar el mal de las laboriosas conversaciones España-Mercado Común y de sus imprevisibles resultados en orden a dar mayor fluidez a los mutuos intercambios para tratar de alcanzar el bien de la conquista y consolidación de otros mercados.

Esto supone, lógicamente, un esfuerzo considerable, pero, sin duda, un esfuerzo menor ahora que se puede laborar con la calma y serenidad de quien tiene cubiertos los mínimos volúmenes de negocio necesarios para el funcionamiento normal de su Empresa, que si esta tarea hay que realizarla a marchas forzadas y con el apremio que puede llegar a suponer el tener que buscar clientela nueva, porque haya fallado de repente la tradicional.

A nadie escapa, por otra parte, que esta mayor diversificación geográfica que propugnamos para nuestro comercio exterior puede lograrse, no sólo a costa de disminuir el volumen de los intercambios con los países que comerciamos más actualmente en favor de otros con los que comerciamos menos, sino también intensificando los intercambios con éstos sin reducir las cifras absolutas de nuestro comercio con aquéllos.

Este es otro problema que evidentemente entraña la necesidad de incrementar el volumen global de nuestras posibilidades de exportación e importación.

La Administración española está multiplicando los esfuerzos para apoyar a nuestras Empresas exportadoras, puesto que considera fundamental para el presente y para el futuro de nuestra economía conseguir aumentar la cobertura de nuestras crecientes importaciones con las divisas logradas con la exportación de productos.

Aprovechemos, pues, los estímulos y apoyos que la Administración nos brinda para exportar más, pero, sobre todo, dirijamos los mayores esfuerzos hacia aquellos países o zonas geográficas en que nuestra actual penetración comercial es menos intensa. Con ello disminuiríamos, sin duda, los riesgos que supone la concentración excesiva que actualmente padece nuestro comercio exterior y asentaremos su futuro sobre bases más firmes y duraderas.

(Manuel URIOS FELIS)

Licenciado en Ciencias Económicas



España exportó 140.000 coches en 1974

- La cifra, inferior a la del 73, supera con creces la del 72
- Los modelos más vendidos son ahora los Seat «133» y «127»



El primer coche español fabricado en serie que se exportó a Inglaterra fue el «850». Tenía el volante a la derecha, para conducir por la izquierda y su elevada demanda nunca pudo ser plenamente satisfecha

La exportación de coches españoles, que durante tanto tiempo fue una utopía (como fue en su tiempo utopía incluso el fabricarlos) se realiza ahora cotidianamente. A pesar de la crisis petrolífera y económica, los coches españoles siguen contando con un gran mercado en el exterior. La cifra que se espera alcanzar este año es de unos 140.000, aproximadamente, lo cual equivale a la producción conjunta de las cinco fábricas en un año tan poco lejano como 1964.

LA BAJA DE EXPORTACIONES, MAS APARENTE QUE REAL

El hecho de registrarse un sensible endurecimiento de la demanda exterior y que ésta se haya hecho más selectiva debe constatar, precisamente para recalcar el mayor mérito que tiene haber exportado esos 140.000 coches. Un rumor muy extendido decía, sin embargo, que las casas matrices impedían la exportación de las fábricas españolas para poder asegurarse los pedidos. Examinando las estadísticas disponibles (hasta 1 de noviembre) lo cierto es que los hechos demuestran lo contrario. Examinemos el caso de Seat, por ejemplo, cuyas únicas bajas sensibles en la exportación de coches son los del «600» y «850». La baja podía verse automáticamente, al haberse dejado de producir dichos modelos en el transcurso de estos dos años. Concretamente, el cese de fabricación del popular «600» supuso este año para Seat una menor exportación de casi 17.000 coches y el del «850» otros 9.000 coches. Es decir, unos 26.000 coches entre los dos. Si se tiene en cuenta que la exportación prevista por Seat para este año asciende a unos 54.000 coches y le añadimos los 26.000 aludidos, nos da un total de 80.000, superior incluso a la exportación real lograda por la primera marca española el año pasado. Como es lógico, el bache dejado por el «600» y «850», tanto en el mercado interior como en la exportación, ya está empezando a ser cubierto por el nuevo «133», número dos en exportaciones de Seat y del sector.

Abundando más en este tema, merece la pena destacarse que la exportación Seat de 1974 será sensiblemente análoga a la del año 72, antes de la crisis, pero con un aumento muy cuantioso en el valor unitario. El coche-tipo exportado en el 72 era

el «600», mientras que ahora, aún igualando las cifras absolutas, se trata sobre todo del «127». Este aumento del valor medio supone una cifra en divisas mucho más considerable este año que el 72 e incluso una diferencia poco notable con la del 73. Recordemos, como colofón, que este año se han efectuado exportaciones muy significativas del «132», tanto en versión gasolina como Diesel, y que no es exagerado calcular que un «132» equivale en valor y en horas de trabajo incorporado lo que cuatro coches tipo «600».

LOS EXPORTADOS MAS POPULARES: «127» y «133»

Naturalmente, donde la exportación española se desenvuelve mejor es en las cilindradas medias-bajas. El primer clasificado en el campo de la exportación es el «127» y el segundo (según muestran las últimas estadísticas disponibles) es su derivado el «133». Hay en esto una razón apenas oculta y es que el «127» en su versión cuatro puertas, como el «133», son modelos exclusivos Seat, in-existent en la por otro lado amplísima gama Fiat. Este hecho fue oportunamente resaltado por el especialista del motor en el prestigioso diario económico londinense «Financial Times», al señalar que Seat busca una especialización, una originalidad que le permita llegar a evitar los problemas de la competencia entre dos gamas idénticas. Esta misma originalidad, demostrada en el «850» cuatro puertas (otro coche que tampoco fabricó nunca Fiat), aseguró muy altas cifras de exportaciones del «850» en los últimos años. La intención de diferenciar paulatinamente las gamas «Seat» y «Fiat» es una consecuencia lógica, por otra parte, de las diferentes características y gustos del mercado español y los extranjeros.

En el caso concreto del «133», por ejemplo, se trata de un coche intermedio entre el «126» y «127» de Fiat, pero así como uno resulta pequeño y de insuficientes prestaciones, el otro puede resultar excesivo como «segundo coche». Seat tenía así la posibilidad de ofrecer un coche intermedio a un precio intermedio (el «133» es efectivamente unas 25.000 pesetas más barato que el «127», puesto en carretera). Este argumento, que es válido en España, también lo es en Holanda, en Francia y en Inglaterra, que parece son los mercados más pro-

metedores para el «133», junto con Finlandia, Alemania y Austria.

La exportación de coches españoles abarca a medio centenar de países, aunque los «grandes mercados» son los europeos, los países del Mercado Común y la EFTA, de superior poder adquisitivo y nada despreciables conocimientos mecánicos. Son todo un crisol en el que atestiguan la calidad alcanzada por nuestra industria.

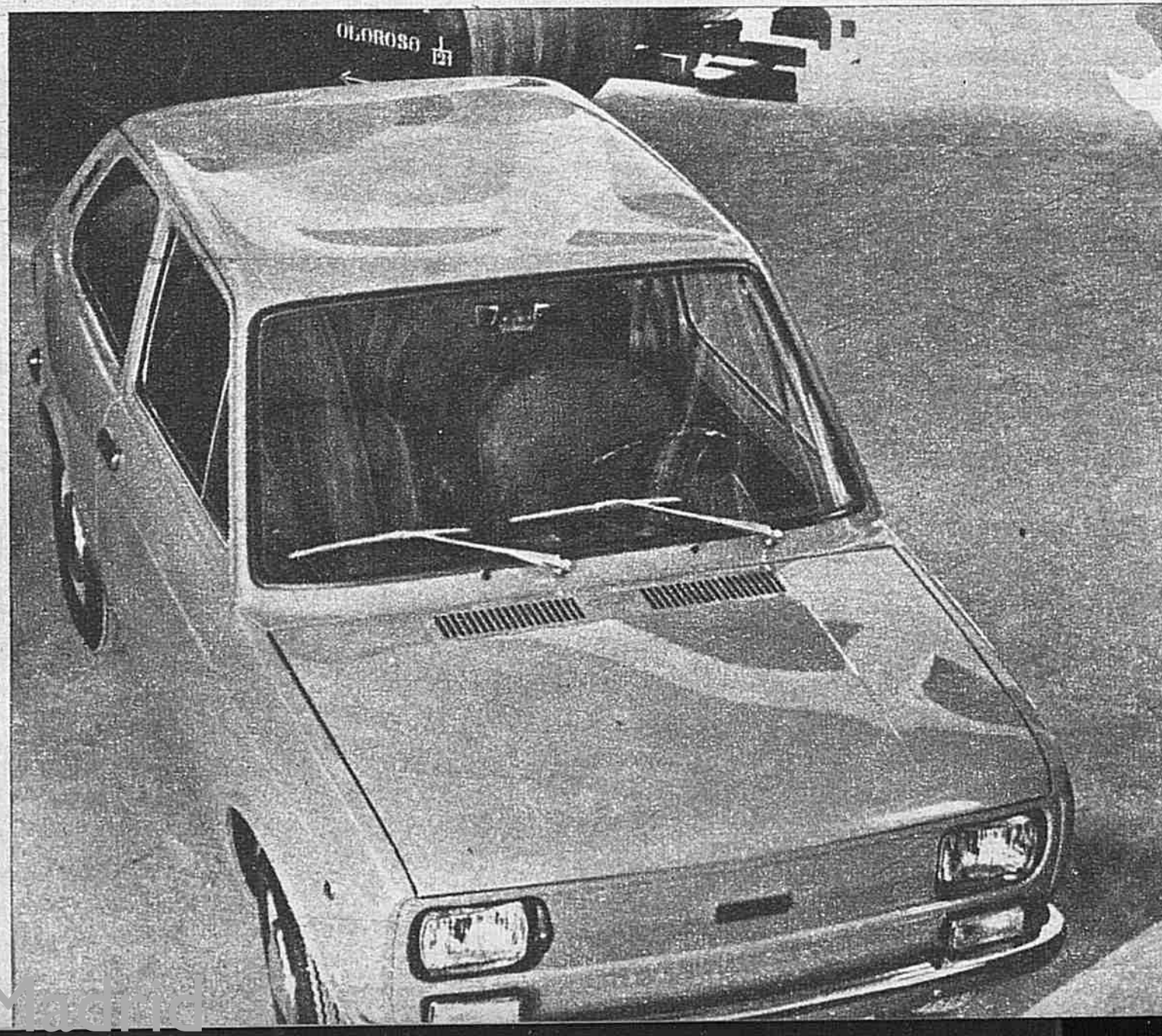
LA RECONQUISTA DEL MERCADO CANARIO POR EL FACTOR RECAMBIOS

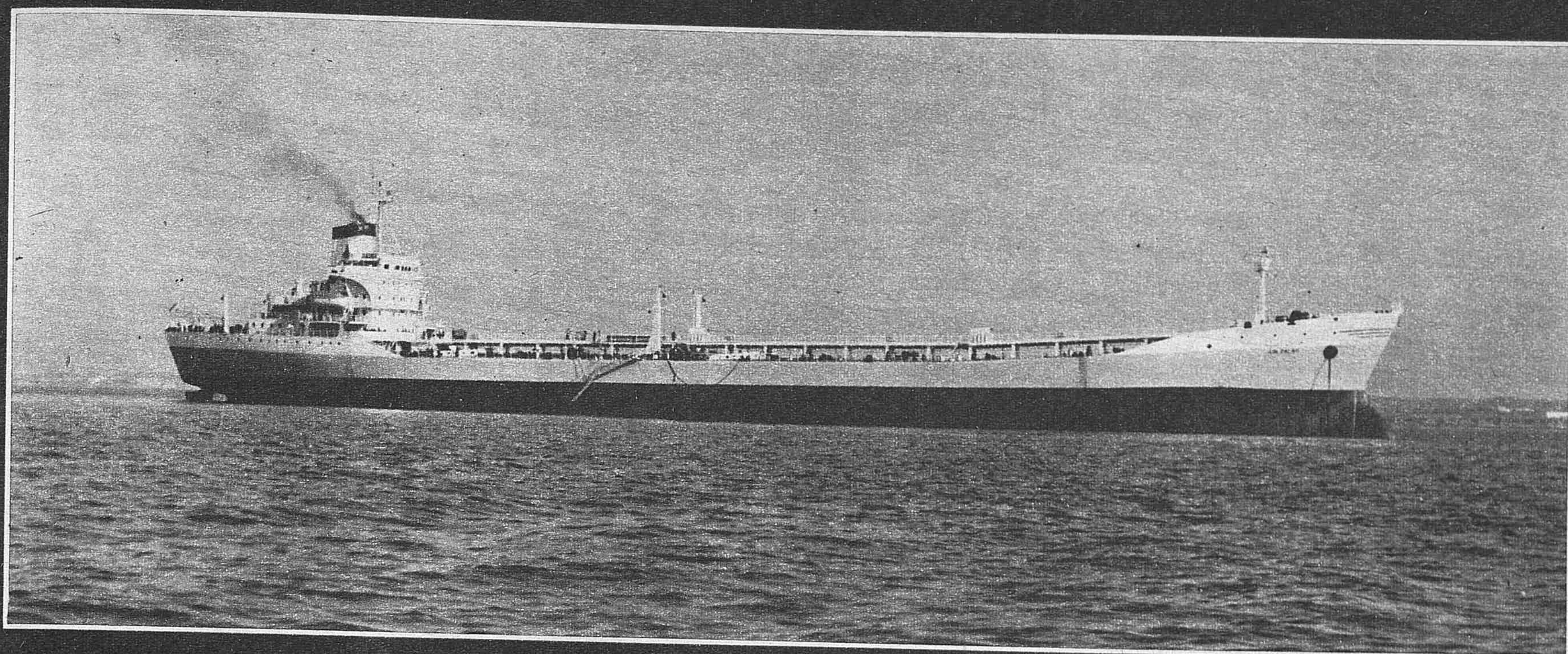
En el caso de Canarias, dominada desde siempre por la oferta de coches extranjeros, el «contraataque» de las marcas españolas dio un resultado sorprendente, pues no pasó ni un año entre el inicio de las operaciones, con tasa de participación nula y el dominio de más de la mitad de dicho libérrimo mercado, casi enteramente dominado a su vez por la producción Seat, incluso en las cilindradas altas, como el referido «132» y «133» Diesel. No olvidemos que un factor decisivo en la venta es la baratura y facilidad de los recambios, y en este aspecto Fiat tiene tanta fama mundial como Seat en España. Unido eso a una extensa gama de coches económicos de mantenimiento, han dado como resultado el afianzamiento del primer productor español, como también el primer exportador de coches. Las perspectivas para 1975 son realmente difíciles, pues mantener las cotas del 74 ya es de por sí una tarea ardua, pero la calidad comprobada de nuestra producción industrial debe sin duda asegurarnos una continuidad en la penetración de los mercados más competidos.

EXPORTACIONES DE COCHES ESPAÑOLES (ENERO-OCTUBRE 1974)

1.º	SEAT	47.784 unidades
2.º	RENAULT	20.667
3.º	Chrysler	17.399
4.º	Citroën	17.285
5.º	Authi	9.799
TOTAL ESPAÑA		112.934

El «127» y el «133» son los coches españoles que actualmente registran mayores exportaciones. Su carácter de polivalencia y austeridad en el consumo los hacen muy apreciados en Europa

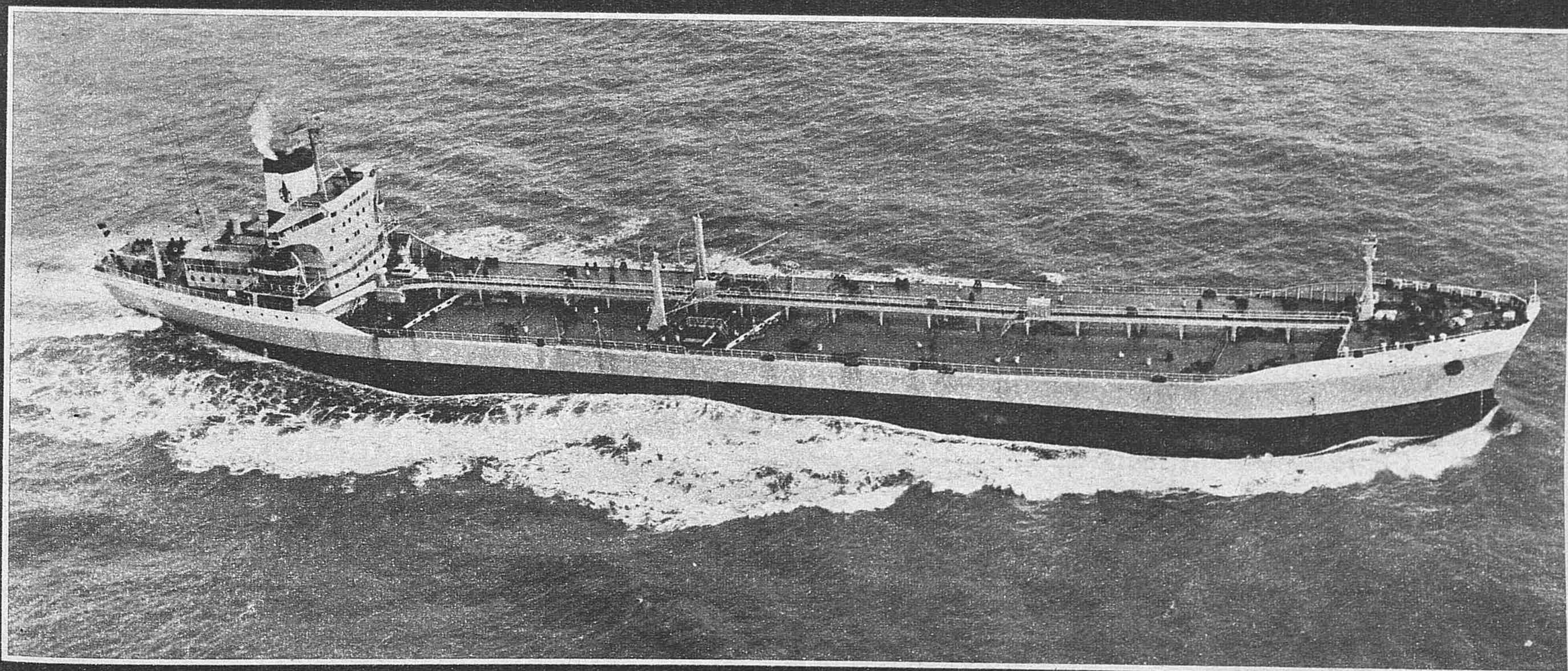




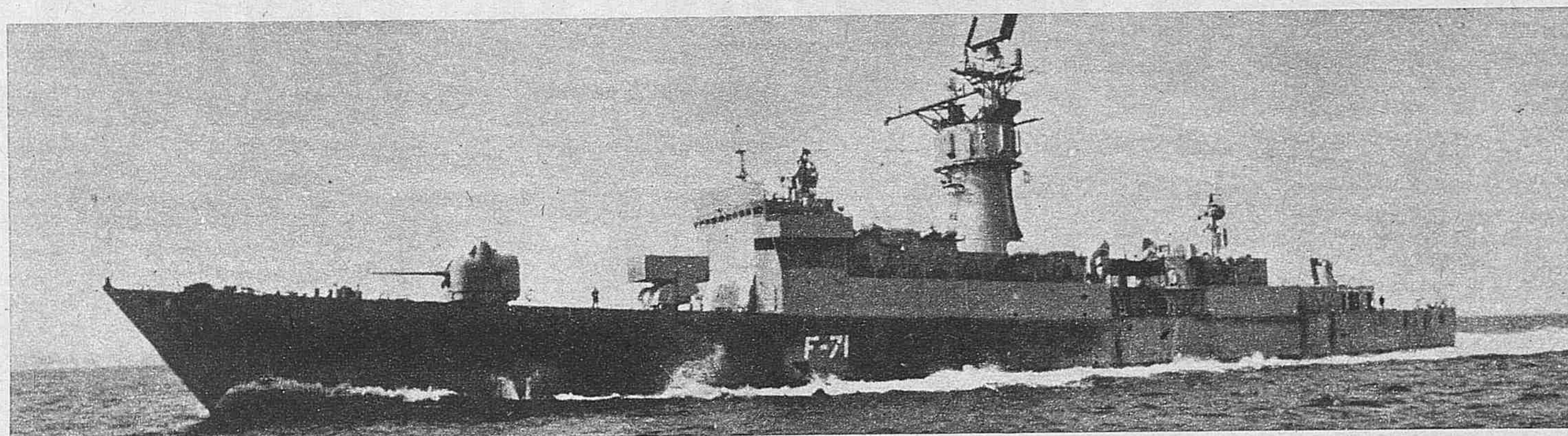
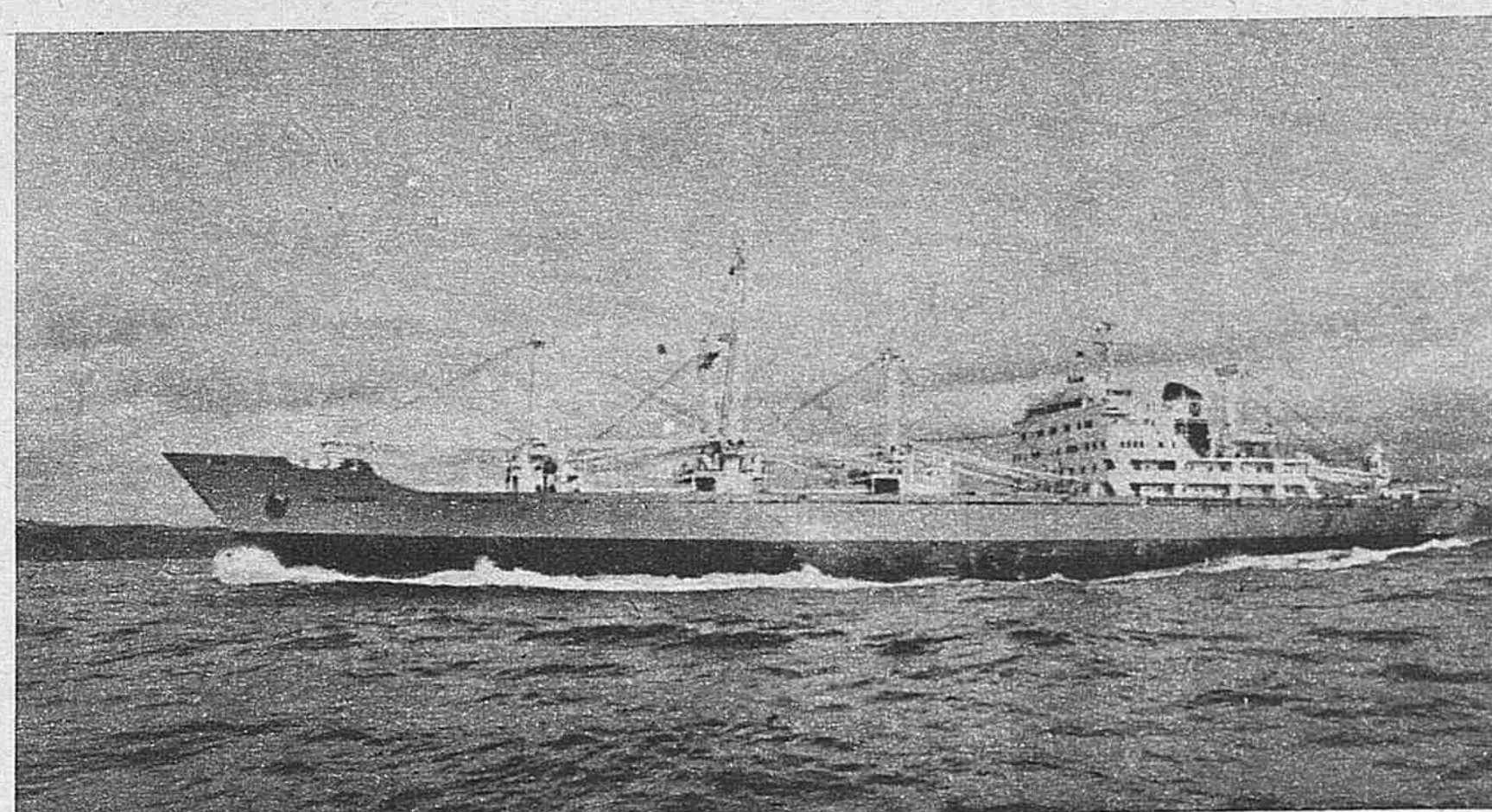
«Alain Zalah», petrolero de 35.370 T. P. M., construido en la factoría de Matagorda de Astilleros Españoles, S. A., para la firma Iraqi Maritime Transport Co.

Relaciones comerciales con Estados Unidos, Canadá y países de la EFTA

«Rumaila», petrolero de 35.370 T. P. M., para la compañía Iraqi Maritime Transport Company, construido por Astilleros Españoles, Sociedad Anónima



EMPRESA NACIONAL "BAZAN"



CONSTRUCCION DE BUQUES DE GUERRA Y MERCANTES DE TODAS CLASES REPARACIONES EN GENERAL

- EQUIPOS PROPULSORES
INSTALACIONES TERRESTRES
DE TURBINAS Y DIESEL.
- CALDERAS MARINAS Y
TERRESTRES.
- ARMAS NAVALES Y
MUNICIONES.
- MAQUINARIA AUXILIAR,
GRUAS LOCOMOVILES,
MOTONIVELADORAS, ETC.

FACTORIAS EN:

EL FERROL DEL CAUDILLO
CARTAGENA
SAN FERNANDO (CADIZ)

FABRICAS DE ARMAMENTO EN:

SAN FERNANDO (CADIZ)
CARTAGENA.

DIQUES SECOS Y FLOTANTES



OFICINAS: CASTELLANA, 65-MADRID-1 TELEFONO 234 44 10 - TELEX 27480 - CABLES: BAZAN

Relaciones comerciales con Estados Unidos, Canadá y países de la EFTA



Productos españoles en la Feria de Poznan (Polonia)

Dentro del resto de países no alineados con el Mercado Común y pertenecientes a la OCDE, Estados Unidos y Canadá se presentan como los más importantes desde el punto de vista de nuestro comercio exterior.

Por otra parte, y a nivel de bloque económico, la EFTA, a pesar de su falta de consistencia y potencia comercial en la mayoría de sus miembros, puede proporcionar datos de interés, sobre todo, bajo la consideración de futuros acuerdos y convenios que puedan suscitarse entre España y el grupo.

Las cifras que van a manejarse, pertenecientes a las estadísticas de la Di-

rección General de Aduanas, estarán referidas a cuatro períodos de tiempo: 1971, 1972 y 1973, como años enteros, completándose la información con los datos disponibles de 1974, que en la actualidad cubren el primer semestre.

EL COMERCIO CON ESTADOS UNIDOS

a) Evolución de los últimos intercambios.

La sucesión de resultados en el comercio exterior hispano-estadounidense ha sido el siguiente (en millones de pesetas corrientes):

	1971	1972	1973	1974 Enero - junio
Importación	53.999.960	69.360.033	90.540.033	75.321.776
Exportación	31.539.727	40.005.875	41.887.524	22.009.669
Saldo	- 22.460.233	- 29.354.568	- 48.652.509	- 53.312.107

Como puede comprobarse, los déficits, en términos absolutos, se han ido incrementando de forma continua y con intensidad creciente. En sólo dos años el aumento del déficit ha sido del 137 por 100.

En fin, es evidente la progresiva pérdida de posiciones de la relación de intercambio desde el lado español, ya que las importaciones crecen con mayor rapidez que las exportaciones, que observan un aumento muy débil desde 1972; a nivel de junio, las cifras superan ligeramente la mitad de las ventas en el mismo periodo del año anterior.

La media de los descubiertos es de un 44,8 por 100, sin incluir el semestre de 1974, aunque, teniendo presente series anteriores, proporcione un in-

dice superior. Esto significa que prácticamente las importaciones estadounidenses han dejado de cubrirse tradicionalmente entre un 35-50 por 100, advirtiéndose la continuación de la tendencia negativa.

b) Análisis del comercio

Con el fin de obtener una mayor claridad en la interpretación de las cifras se dividen las mercancías objeto de los intercambios, adscribiéndolas a las secciones integrantes del arancel y reuniendo éstas en la medida de lo posible, según su índole de bienes de consumo perecedero, de uso duradero y bienes de capital. En definitiva, las tres clásicas divisiones de bienes.

IMPORTACIONES ESPAÑOLAS PROCEDENTES DE ESTADOS UNIDOS

(En tantos por ciento)

	1971	1972	1973
Bloque de bienes de consumo perecederos.			
Productos del reino animal	0,4	0,4	0,2
Productos del reino vegetal	25,0	24,5	25,4
Productos de industrias alimenticias	4,1	3,5	7,8
Total	29,5	28,4	33,4
Bloque de bienes de uso duradero.			
Productos químicos	11,2	11,1	9,4
Minerales	10,5	7,4	4,9
Total	21,7	18,5	14,3
Bloque metalúrgico.			
Metales comunes y manufacturas metálicas	7,4	4,6	6,3
Máquinas y aparatos; material eléctrico	22,1	20,5	16,7
Material de transporte	4,1	13,1	15,1
Total	33,6	38,2	38,1

Naturalmente se han escogido las partidas más significativas. Cada porcentaje, expresa la participación de los distintos capítulos en el total de las importaciones de un año.

Se advierte, el indudable peso específico del bloque metalúrgico, aunque con tendencias a la estabilización, al producirse en su seno corrientes inversas: decrecen en importancia las compras de máquinas, aparatos, etcétera, en beneficio de los vehículos automóviles y sus partes y piezas. En junio del presente año, se habían adquirido por valor de más de quinientos millones de pesetas.

En cuanto a los bienes de consumo, resultan de extraordinaria importancia las adquisiciones de trigo, por supuesto, en régimen de comercio estatal, así como de otros cereales que confieren a esta sección una importancia

relativa del 25 por 100. Es decir, la cuarta parte de nuestras compras a Estados Unidos, consisten en productos vegetales, lo cual no es extraño si se considera el doble predominio industrial y agrícola de aquel país, así como la mercancía básica de las transacciones.

Los productos químicos están perdiendo demanda, destacando aún las entradas de hidrocarburos, películas, preparados antidetonantes y aditivos. En total para 1973, en artículos de industria química, 8.507 millones de pesetas.

En definitiva, la importación de productos estadounidenses se configura bastante diversificada, con un mayor predominio, en valor absoluto y en importancia relativa del bloque metalúrgico y, en segundo lugar, de los cereales.

Pasemos a la exportación:

EXPORTACIONES ESPAÑOLAS HACIA ESTADOS UNIDOS

(En tantos por ciento)

	1971	1972	1973
Bloque de bienes de consumo perecederos			
Productos del reino animal	1,0	1,6	0,9
Productos del reino vegetal	1,2	1,6	1,7
Productos de industrias alimenticias	13,1	16,7	16,6
Total	15,3	19,9	19,2
Bloque de bienes de uso duradero			
Productos químicos	1,9	1,8	2,4
Minerales	3,8	4,6	8,4
Textiles	4,4	5,4	4,6
Calzados, sombrerería	21,8	29,5	25,9
Bloque metalúrgico			
Metales comunes y manufacturas metálicas	8,4	8,1	9,5
Máquinas y aparatos; material eléctrico	5,0	4,6	5,7
Material de transporte	1,7	3,5	3,3
Total	15,1	16,2	18,5

La tercera parte, aproximadamente, de las ventas españolas, está representada por productos manufacturados, acusando gran intensidad en la partida de calzados. En el transcurso del período base de este pequeño análisis, se han obtenido encajes de 8.732, 12.363 y 10.846 millones de pesetas, cifras que reflejan la enorme importancia de este comercio, que absorbe el 65 por 100 de nuestras ventas mundiales del mismo.

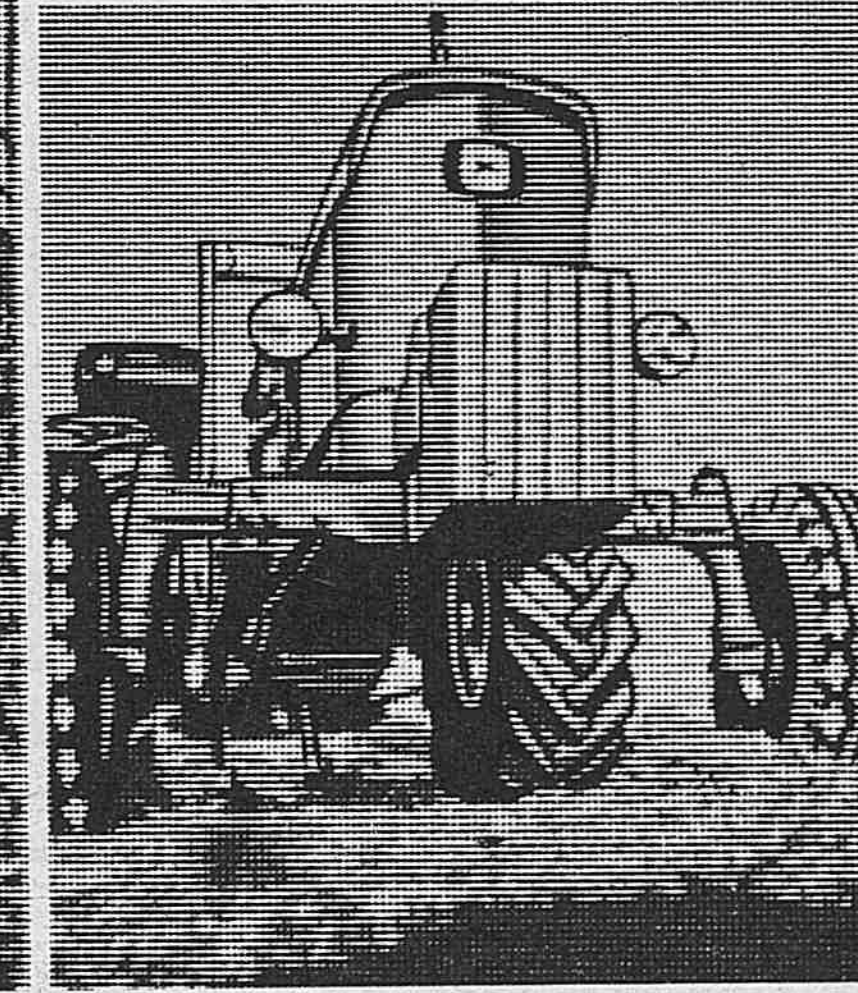
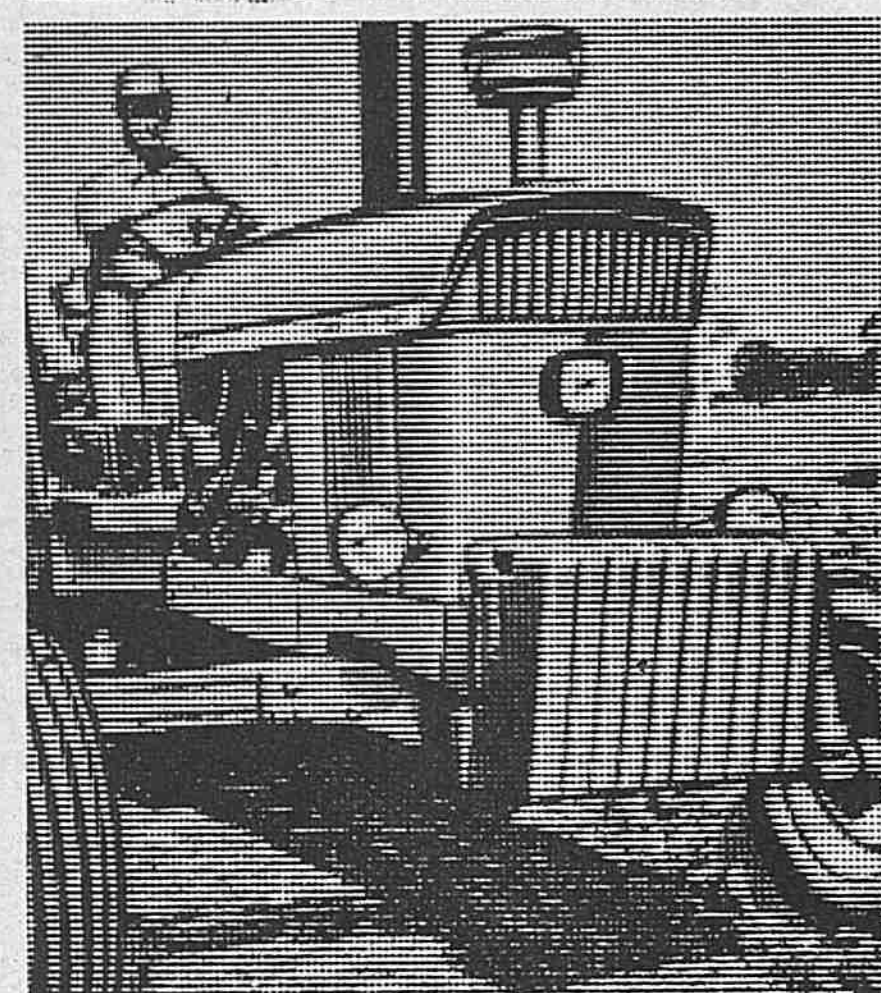
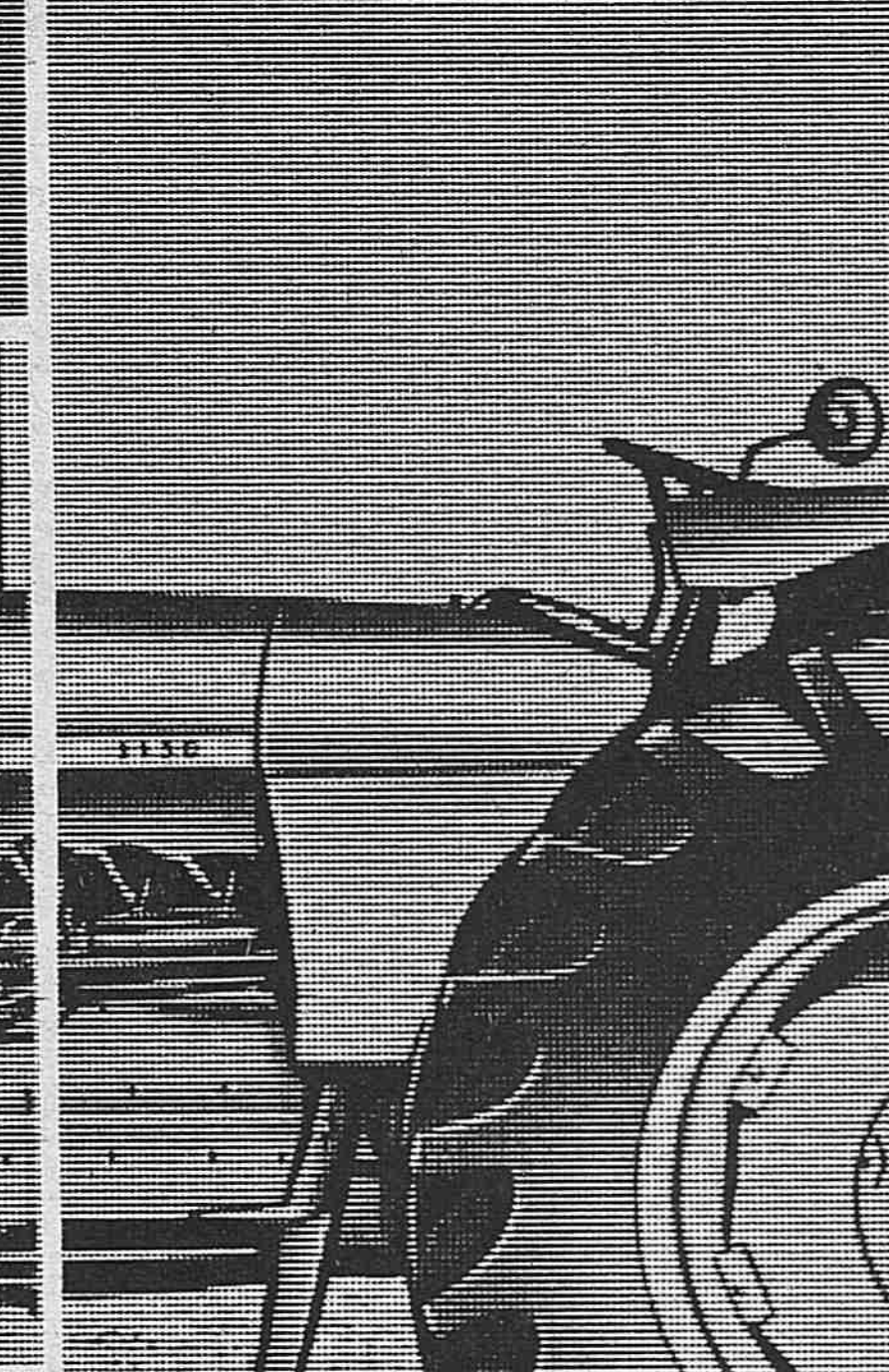
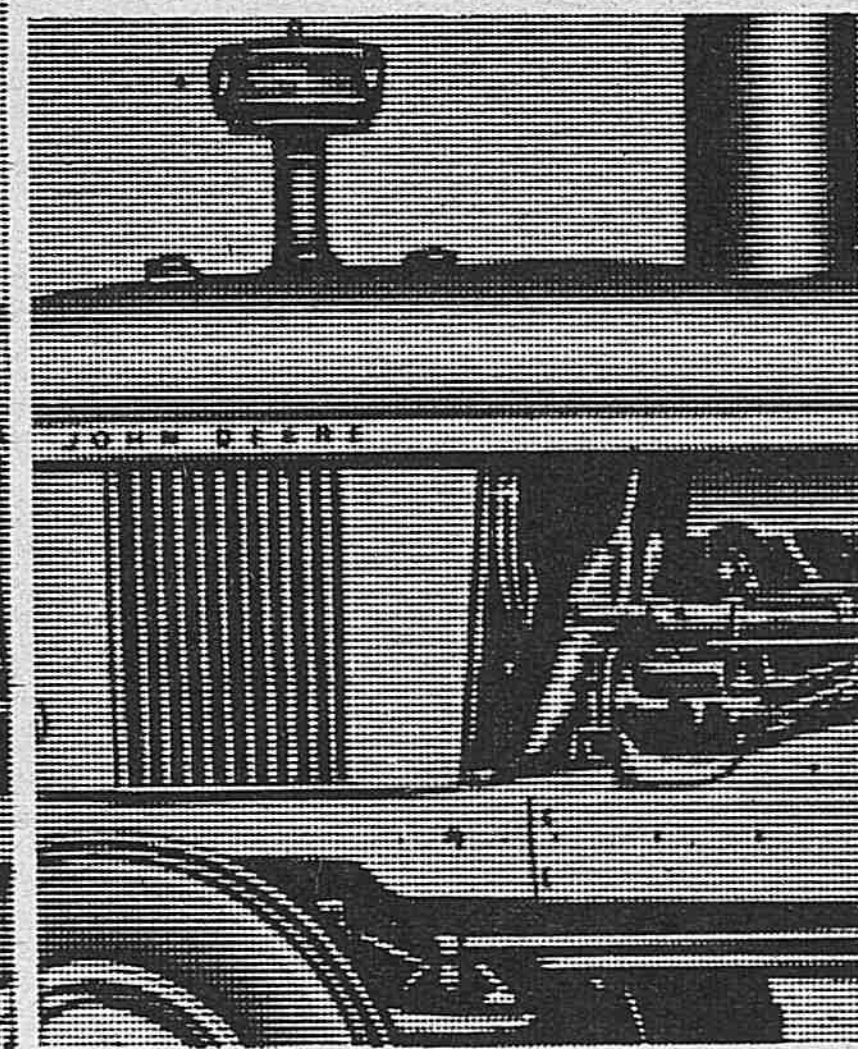
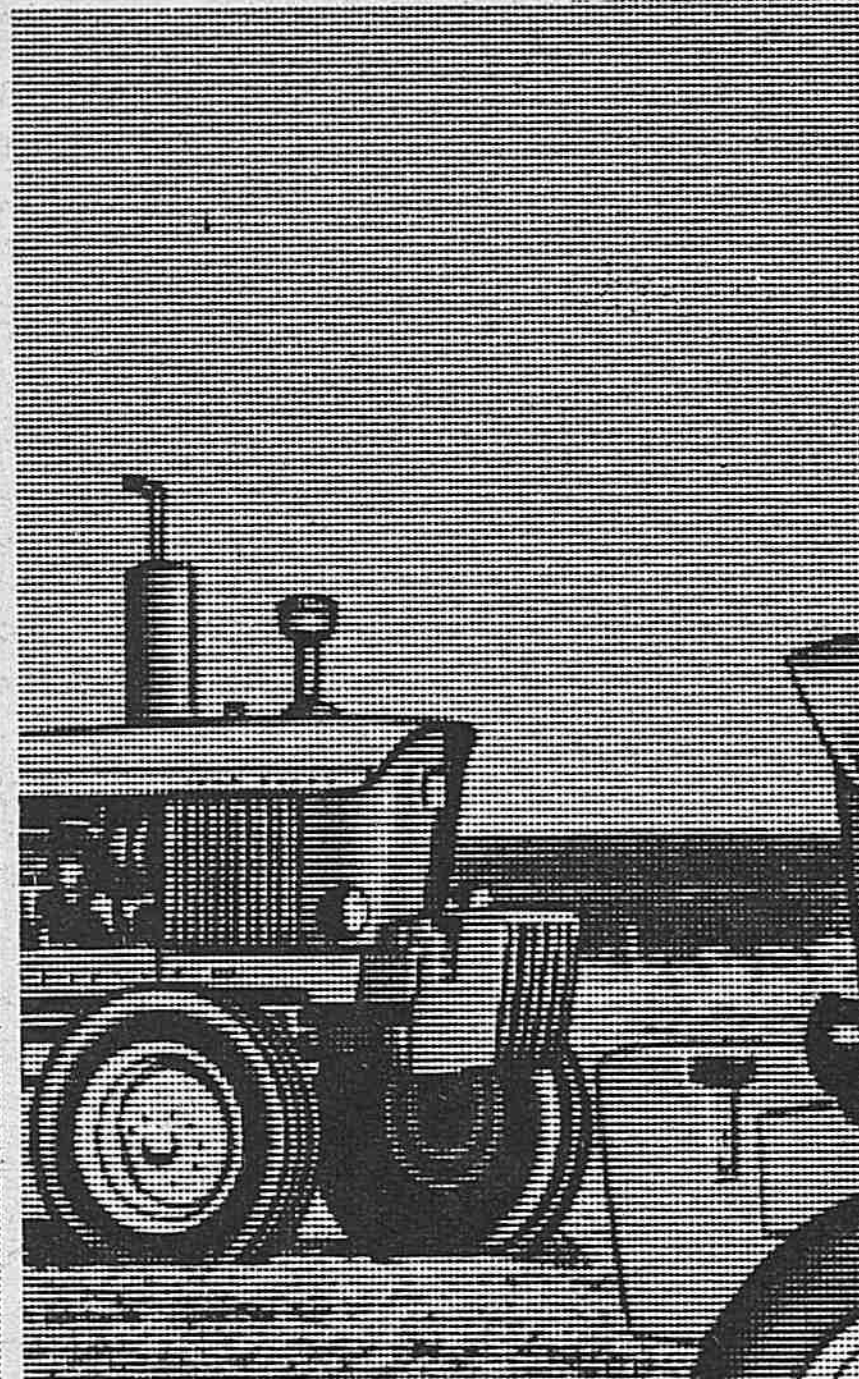
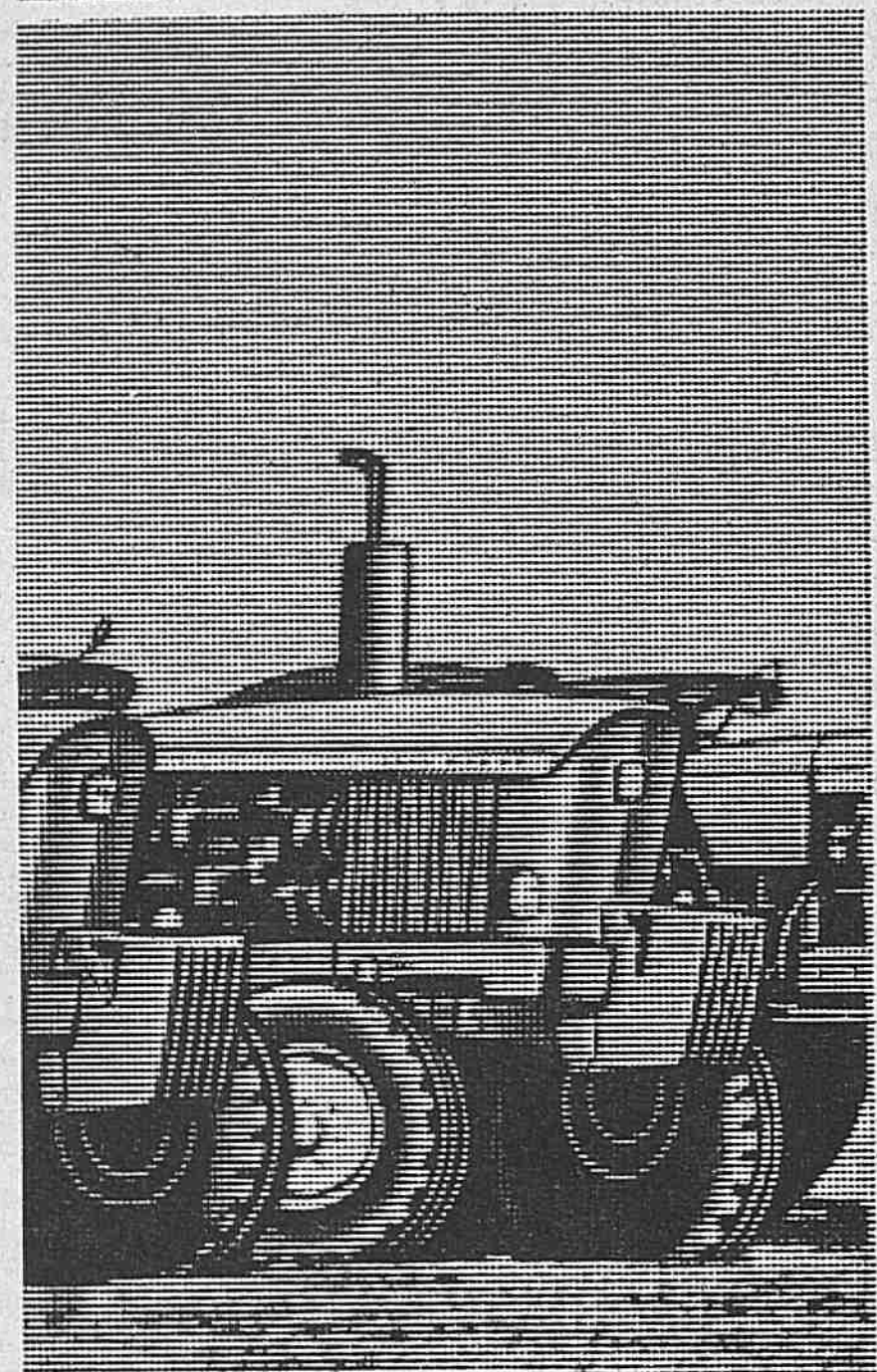
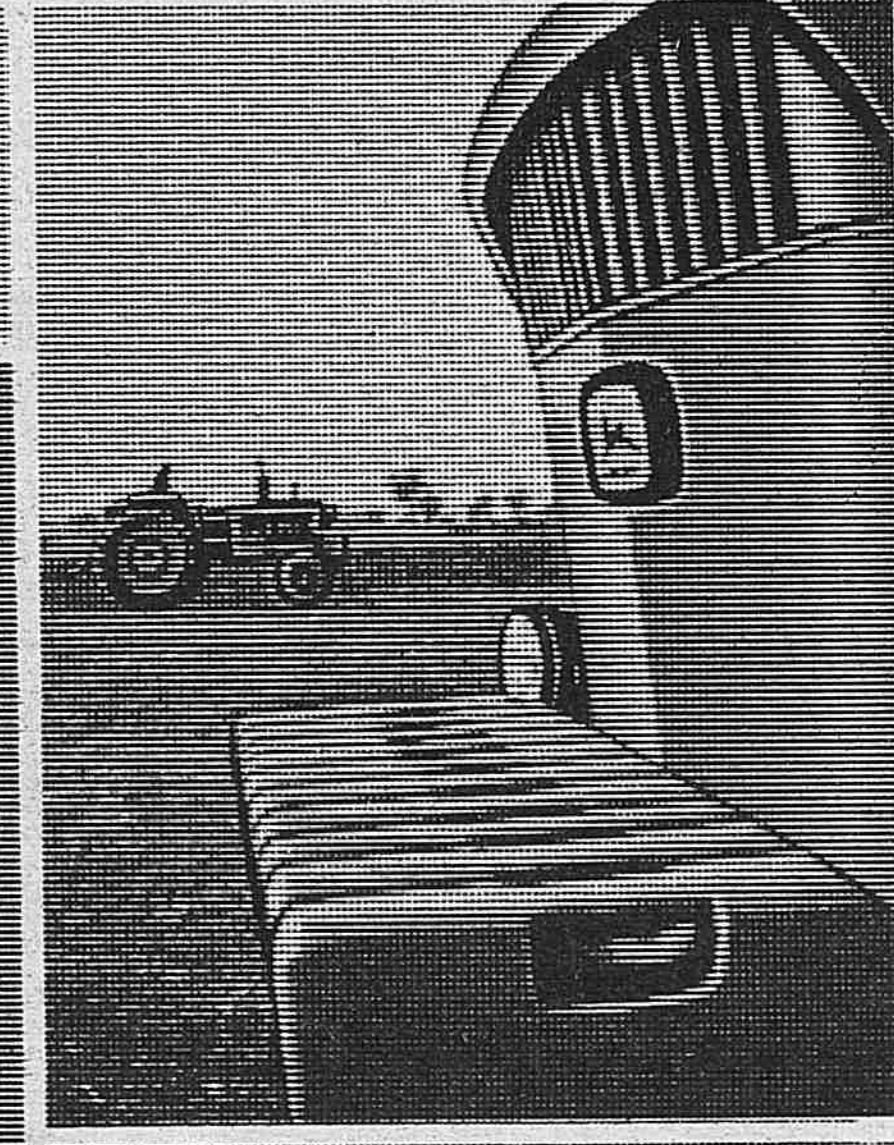
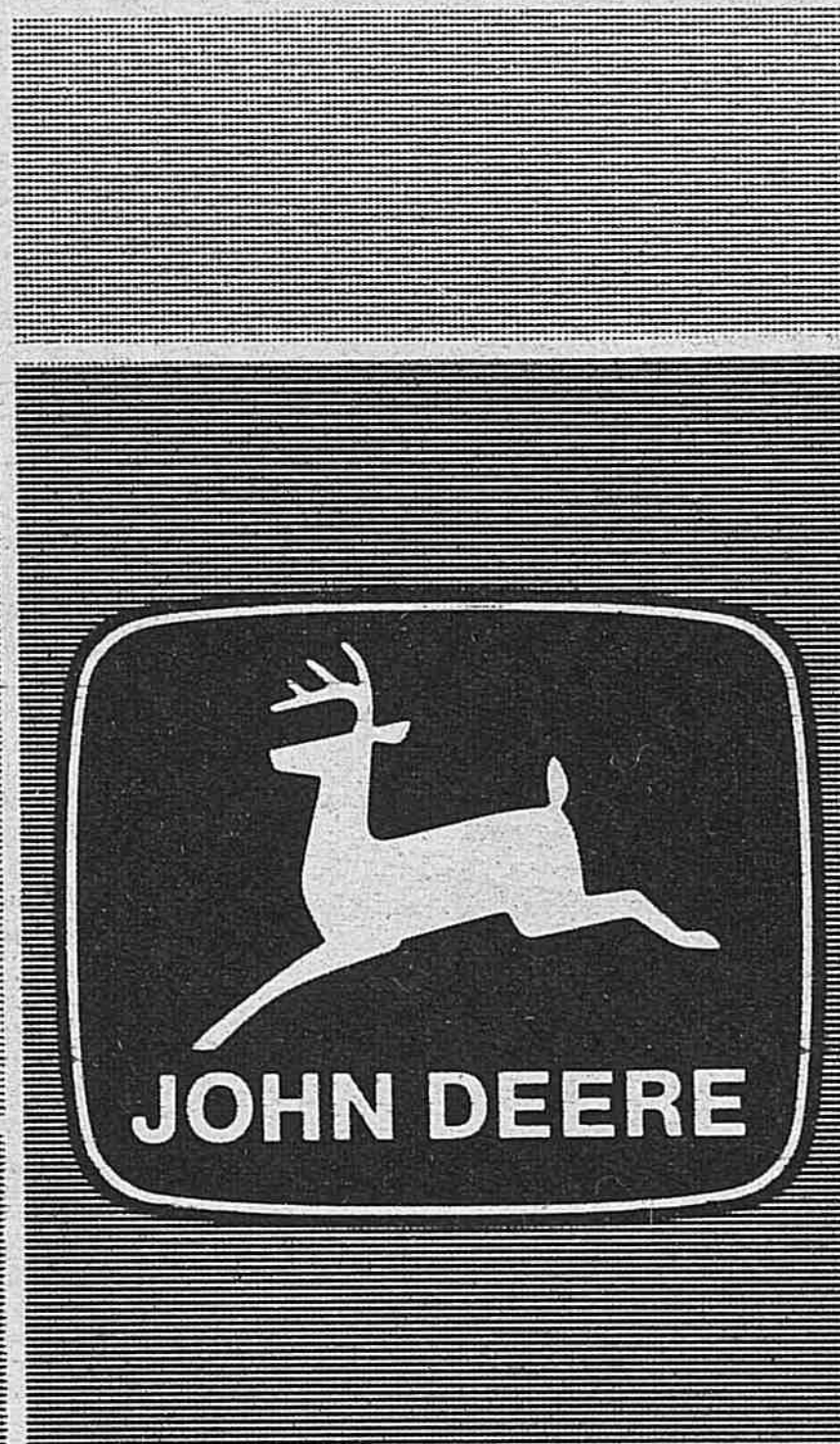
Es interesante tener en cuenta las medidas restrictivas aplicables por el Gobierno de los Estados Unidos en relación con el calzado. En efecto, en el mes de septiembre pasado, se anunciaba la imposición de derechos compensatorios; esto se trasluciría en un

incremento de tres puntos en el arancel correspondiente.

Pero no sólo es el calzado el que puede sufrir los rigores del proteccionismo en nuestro principal mercado; también la aceituna de mesa, está incluida en la disposición citada, aumentando en 2,9 puntos su derecho total arancelario.

Ambas exportaciones integraban el 40 por 100 de la exportación española a Estados Unidos. Es evidente la repercusión que puede producirse en nuestros sectores afectados. Sin embargo, no debe olvidarse que al margen de ello, la mejor manera de evitar estas situaciones, con su lastre de inseguridad y descenso de ventas, es la distribución interna en el pro-

ACCION PARA EL CAMPO ESPAÑOL



JOHN DEERE SERIE 30 la gran potencia en tractores

La gran potencia que usted necesita en su explotación. Potencia abundante, plenamente aprovechable, generadora de riqueza. John Deere se la ofrece en todos sus tractores de la Serie 30: JD 1030 VU, supercompacto, JD 1030 LU, compacto y los standards JD 1030 RU - JD 1630 - JD 2030 - JD 2130 - JD 3130.

Y también en los impresionantes tractores importados JD 4430 - JD 4630 - JD 7020. Vea a su Concesionario, y póngase en ACCION con la gran potencia John Deere.

Porque John Deere es ACCION.

**CONCESIONARIOS Y TALLERES DE SERVICIO
EN TODA ESPAÑA**

Relaciones comerciales con Estados Unidos, Canadá y países de la EFTA



Pabellón de España en la Feria Internacional de Trípoli (Libia)

pio mercado, única forma de planificar las operaciones con mayor grado de garantía. Las recientes medidas de fomento a la exportación favorecen la puesta en práctica de esta idea.

En cuanto al sector metalúrgico, destaca el renglón de «metales y sus manufacturas». Casi un 10 por 100 en 1973 y participaciones, homogéneas con esta cifra, en los dos años anteriores, demuestra una presencia industrial española, que puede calificarse de incipiente, aunque no es lógico esperar niveles mayores, ya que se trata de un mercado superindustrializado. Destacan los capítulos de manu-

rados: aparatos de alumbrado, herramientas de mano y algunos tipos de máquinas-herramientas para metales.

En resumen, y al igual que la componente importadora, la exportación española goza de un aceptable grado de diversificación, gravitando no obstante su mayor importancia en las ventas de manufacturados.

EL COMERCIO CON CANADA

La balanza hispano-canadiense presenta los siguientes resultados:

PUNTO DE VISTA DE LA BALANZA ESPAÑOLA

(En pesetas corrientes)

	1971	1972	1973	1974 Enero-junio
Importaciones	4.941.253	5.050.785	5.301.832	2.886.696
Exportaciones	2.694.966	3.450.773	3.475.913	2.024.659
Saldo	(-) 2.246.287	(-) 1.600.012	(-) 1.825.919	(-) 826.037

Nuestra posición es ampliamente desfavorable; sin embargo, los descubiertos no alcanzan la importancia que en el caso de Estados Unidos. La tendencia, por el contrario, es de mejoramiento, ya que en el primer semestre

de este año se ha conseguido cubrir casi las tres cuartas partes de las compras a Canadá.

Examinemos la estructura de los intercambios:

COMERCIO EXTERIOR ESPAÑOL CON CANADA

(En tantos por ciento)

	Importaciones			Exportaciones		
	1971	1972	1973	1971	1972	1973
Bloque de bienes de consumo perecederos.						
Productos del reino animal . . .	5,1	3,8	4,1	0,3	0,4	0,2
Productos del reino vegetal . . .	12,5	4,4	3,7	4,2	3,8	6,3
Productos de industrias alimenticias	0,2	0,1	0,4	21,0	20,8	22,7
Total	17,8	8,3	8,2	25,5	25,0	29,2
Bloque de bienes de consumo duraderos						
Productos químicos	2,6	3,0	2,6	2,5	1,6	2,2
Materias utilizadas para fabricar papel	11,4	13,1	15,8	0,5	0,9	0,5
Productos minerales	30,8	38,8	30,9	3,2	0,8	0,9
Calzados	—	—	—	22,2	16,4	9,2
Bloque metalúrgico.						
Metales comunes y manufacturas metálicas	24,0	21,5	21,6	8,5	8,9	10,4
Máquinas y aparatos; material eléctrico	4,5	4,8	9,0	3,6	4,5	4,2
Material de transporte	1,0	1,3	1,2	1,2	1,1	1,2
Total	29,5	27,6	31,8	13,3	14,5	15,8

La observación conjunta de este cuadro permite deducir las siguientes conclusiones:

En primer término, la clara relación

de progresiva dependencia industrial de productos canadienses, en especial el capítulo de «metales comunes y manufacturas metálicas», que absorbe la quinta parte de la importación to-

tal. Destacan las funciones de hierro y acero, aceros aleados, níquel y aluminio en bruto. Sin embargo, si significativa es la participación relativa de estas partidas, desde un punto de vista cuantitativo, su importancia es más discreta, ya que en el caso de mayor entidad, que es el del níquel y productos intermedios, las compras en 1973 fueron 256 millones.

En conjunto, el bloque metalúrgico representa la tercera parte de las importaciones canadienses.

Gran importancia adquieren, asimismo, las adquisiciones de minerales, desglosados en dos partidas principales: no metalúrgicos, como el amianto, por un valor superior a los 671 millones de pesetas, y metalúrgicos, 907 millones en 1973. Reúnen, junto con otros conceptos menores, un valor oscilante alrededor del 33 por 100 aproximadamente.

El bloque de bienes de consumo perecederos reviste una importancia escasa y con tendencia. —al menos en el corto espacio que permite deducir estas cifras— a la estabilización.

Por su parte, la exportación española se apoya fundamentalmente en el sector de bienes perecederos, capítulo de industrias alimenticias, con participaciones uniformes en el período considerado en torno a la quinta parte del total. Sobresalen las legumbres en conserva, bebidas y conservas de frutas, con cuantías entre los 250 y 400 millones.

Los calzados que hasta 1971 observaban un auge similar al obtenido en el mercado de Estados Unidos, parecen sufrir ahora un proceso regresivo con tendencia a la estabilización en el primer semestre de 1974.

En el bloque metalúrgico se producen algunas contrapartidas de interés; por ejemplo: cubertería, algún tipo de herramienta de mano, artículos domés-

ticos y otros, todos ellos con escasa entidad. Además, aunque llegan a representar la décima parte de la exportación de 1973, porcentaje superior al conseguido en Estados Unidos, su cuantía absoluta es netamente inferior a la producida en este caso (362 contra 3.972 millones de pesetas, respectivamente). Es decir, la exportación española a Canadá se caracteriza por poseer un escaso grado de diversificación. De todas formas, no debe suponerse la existencia de concentración en ningún bloque o partida. En el cuadro están recogidas las más significativas y, sin embargo, apenas integran el 56 por 100 de las ventas totales. El resto está sumamente repartido en muchas partidas de insignificante entidad.

ESPAÑA Y LA EFTA

Es decir, Estados Unidos más Canadá absorben el 14,9 por 100 de nuestras exportaciones mundiales. Colocan en nuestro mercado el 17,1 por 100 de las importaciones.

A raíz de la salida en 1973 del Reino Unido, Irlanda y Dinamarca, con el fin de integrarse en la Comunidad Económica Europea, la Asociación Europea de Libre Comercio quedó reducida a siete miembros: Austria, Islandia, Finlandia, Noruega, Portugal, Suecia y Suiza.

Al retrotraerse las estadísticas a 1971 se excluye deliberadamente toda referencia a los tres países que se separaron del bloque, refiriéndose únicamente a los que componen en la actualidad de Asociación; de esta forma se homogeneiza la estructura de los intercambios. Dada la necesidad de resumir al máximo unas relaciones comerciales tan amplias, la mejor solución será examinar conjuntamente las cifras, tanto en valor absoluto como de los porcentajes de participación en cada grupo de bienes.

PUNTO DE VISTA DE LA BALANZA ESPAÑOLA

	En pesetas corrientes			En tantos por ciento	
	Importaciones	Exportaciones	Saldo	Coefficiente de Cobertura	Descubierto
1971	25.314.612	16.378.132	8.936.480	64,7	35,3
1972	30.678.193	20.182.482	10.495.711	65,8	34,2
1973	42.939.698	24.999.092	17.940.606	58,2	41,8
1974 Enero-Junio	27.600.366	15.376.344	12.224.022	55,7	44,3

Se advierte con claridad el elevado y progresivo déficit de los intercambios. De un descubierto de un tercio, se ha pasado a la mitad de la cobertura en el primer semestre del año.

La importación procedente de la EFTA es muy inferior (en más de un 40 por 100) a nuestras compras de Estados Unidos. Por el contrario, la exportación española se mueve a nive-

Relaciones comerciales con Estados Unidos, Canadá y países de la EFTA

les similares a los de las ventas a aquel país.
La estructura actual de la importa-

ción se presenta con la siguiente composición (año de referencia para los cálculos, 1973):

I. Grupos económicos de importación EFTA	Porcentaje de participación en el total de las importaciones
Bienes de consumo no duraderos	4,7
Productos del reino animal	3,9
Productos del reino vegetal	0,2
Productos alimenticios	0,6
Productos químicos	9,4
Minerales	4,7
Bloque metalúrgico	80,4
Metales comunes y manufacturas metálicas	9,9
Máquinas y aparatos	68,4
Material de transporte	2,1

Escasa importancia de las compras de perecederos, con participación similar a la de minerales.

En productos químicos se manejan cifras de mayor envergadura, pero no hay que atribuirlos a la EFTA como conjunto, sino a Suiza: materia colorantes (558 millones), antibióticos (2.179 millones), compuestos meteorocíclicos (926 millones), productos far-

macéuticos (151 millones). Es decir, Suiza sustenta casi con exclusividad esta sección.

En el bloque metalúrgico destaca, con gran intensidad, el capítulo de «máquinas y aparatos», principalmente las siguientes partidas: bombas y motobombas de Suiza (238 millones). En «metales comunes y manufacturas metálicas» se registran aceros aleados



austriacos 89 millones, aluminio en bruto noruego (248 millones) e importantes partidas de aceros aleados suecos (784 millones).

En total, el bloque metalúrgico comprende el 80 por 100 de las importaciones EFTA, aunque con mayor exactitud

podría decirse «importaciones mini-EFTA», ya que después del abandono del Reino Unido, Dinamarca e Irlanda, sólo Austria, Suecia y Suiza quedan como mercados más dinámicos.

En relación a la exportación española, se ha obtenido el siguiente desglose:

Grupos económicos de exportación a EFTA	Porcentaje de participación en el total de las exportaciones
Bienes de consumo no duraderos	30,5
Productos del reino animal	6,3
Productos del reino vegetal	14,6
Productos alimenticios	9,6
Productos químicos	7,4
Minerales	2,6
Calzados	2,8
Bloque metalúrgico	28,4
Metales y manufacturas metálicas	7,7
Máquinas y aparatos	11,2
Material de transporte	9,5

En el primer grupo, es notable el volumen de ventas perteneciente a productos del reino vegetal. Dentro del mismo, Suiza encaja 1.378 millones de frutos frescos y secos y plátanos; es

el principal comprador. Asimismo lo es también en productos alimenticios.

En artículos de industria química sobresalen las ventas a Portugal (fosfatos, 106 millones) y de abonos a Noruega por 144 millones.

El capítulo de calzados, de tanta envergadura en otros mercados, presenta mucha debilidad en relación a la EFTA. Sólo Suiza, Suecia y Austria adquieren por cantidades estimables, sobre todo Suecia, calzados de caucho y plástico por 274 millones.

Las exportaciones de máquinas y aparatos representan el 11,2 por 100 del total. Aquí, Portugal se constituye en nuestro principal comprador, efectuándose excelentes operaciones en maquinaria productora de frío (222 millones) y lavadoras eléctricas (113 millones). En cuanto al material de transporte, Portugal vuelve a ofrecer una demanda potente, con casi 300 millones en vehículos de motor. Suecia, potente en construcción naval, absorbe 208 millones en compras de barcos, y Finlandia, el comprador más activo, 605 millones en vehículos de turismo, principalmente Seat.

En definitiva, se configura una exportación del bloque metalúrgico del 28,4 por 100 estructural. La exportación española a la EFTA goza de buen grado de diversificaciones, aunque de reducida cuantía.

La EFTA ha concedido a la exportación española una desgravación del 30 por 100, de la que otorga a los demás países en vías de desarrollo. Sería interesante, formalizar algún tipo de convenio con el grupo, con el fin de aprovechar las ventajas generalizadas que éste concede y, por otra parte, las derivadas de los contactos EFTA-Mercado Común.

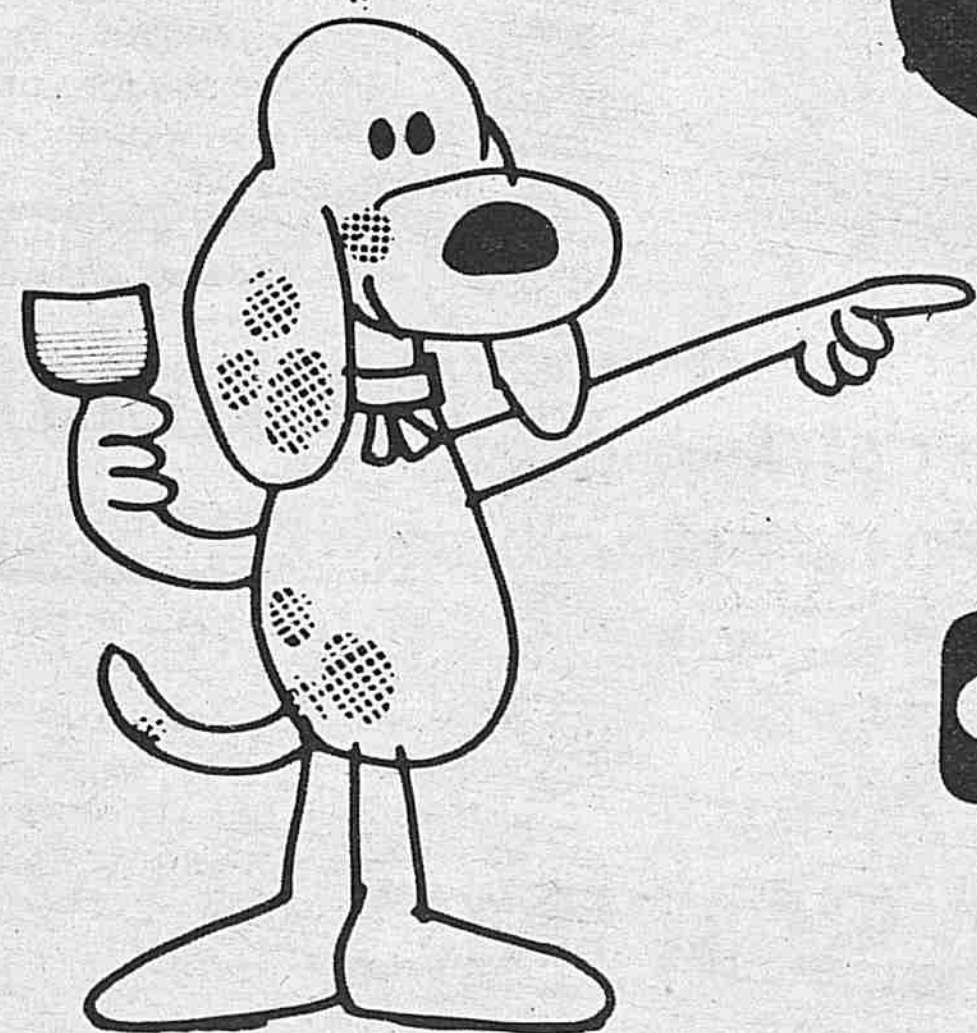
J. Javier DE LA CALLE DIEZ DEL CORRAL

Licenciado en Ciencias Económicas

Vista parcial del pabellón de España en la Feria Internacional de Poznan (Polonia) de Bienes de Consumo



UN ESPLÉNDIDO
BRINDIS CON UN BRANDY
ESPLÉNDIDO. ¡BRINDE
CON BRANDY ESPLÉNDIDO!
¡ESPLÉNDIDO!
GARVEY



trasplántese /
a **Espléndido**

Garvey

Kodak presenta: por primera vez en España, el cine sonoro en super 8.

Cinecámara KODAK EKTASOUND 130.
Cinecámara KODAK EKTASOUND 140.

La Cinecámara KODAK EKTASOUND es la primera en formato super 8 que graba los sonidos en directo, a la vez que filma.

Piénselo... ahora el recuerdo adquiere toda su importancia.

¡Vuelva a ver las caras que vió!

¡Vuelva a oír las palabras que oyó!

Ahora... recuérdelo todo: la imagen y la voz.

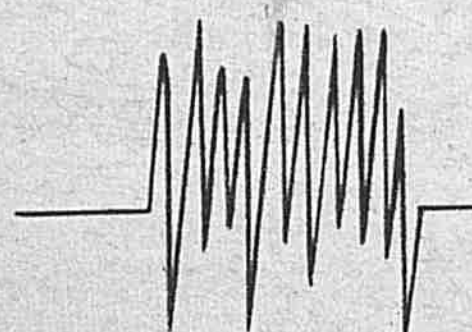


Pida una demostración
donde vea este emblema

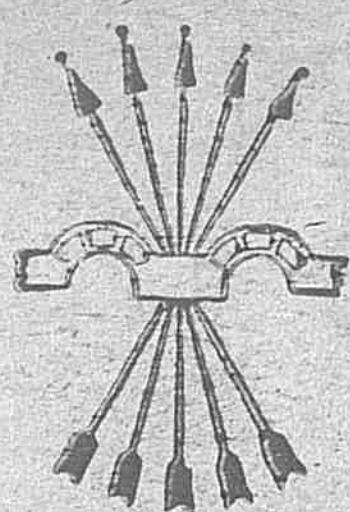
PRODUCTOS

Kodak

DEVENTA AQUI



Cinecámaras KODAK EKTASOUND



Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: ANTONIO IZQUIERDO — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

Alquilamos a domicilio máquinas de escribir nuevas a particulares y Empresas

BANCA

Gane 240.000 pesetas en Madrid. Ingreso seguro con nuestra enseñanza programada! Visítenos y le demostraremos la realidad de esta afirmación

MINISTERIOS

Ingrese en el Estado! ¡Presentamos su Instancia!
¡Programa sencillísimo!

INFORMACION Y MATRICULA EN

ACADEMIA CABALLERO

Calle SAN LORENZO, 11, junto a Hortaleza, 67

EXPO-JUVENTUD 74

Un mundo nuevo

**UTRERA MOLINA INAUGURA
LA MUESTRA EN MADRID**

Permanecerá abierta hasta el día 31

«La Exposición recoge magníficamente la imagen de la juventud española en un mundo nuevo», dijo ayer el Ministro Secretario General del Movimiento, José Utrera Molina, en el acto de inauguración de la Expo-Juventud 74, instalada en el Palacio de Exposiciones de la Cámara de Comercio e Industria, que estará abierta al público del 19 al 31 de los corrientes.

La Expo-Juventud pretende ofrecer a los jóvenes españoles dos órdenes de cosas: de un lado, una amplísima gama de actividades, concursos, espectáculos, certámenes, etc.; de otro, facilitar información y orientación sobre temas educativos, vocacionales, profesionales y recreativos.

Consta de numerosos «stands» montados por distintas y variadas entidades, tales como la Delegación de la Juventud, Cruz Roja, Delegación de Educación Física y Deportes, Dirección General de la Guardia Civil, Ministerios del Aire, Ejército, Marina, Información y Turismo y Trabajo; Organización Sindical, Sección Femenina, etcétera (PAG. 9.)

**BOLSA: EL INVERSOR MODESTO,
DESAMPARADO (Pág. 28)**

MAÑANA, ANIVERSARIO DE LA MUERTE DE CARRERO BLANCO

La Confederación Nacional de Ex Combatientes invita a todos los afiliados de las entidades confederadas residentes en Madrid a asistir al acto de colocación de una lápida conmemorativa en la iglesia de la Compañía de Jesús, de la calle de Serrano, a las once treinta de la mañana y al funeral que se celebrará mañana en la iglesia de los Jerónimos por el eterno descanso de las almas del Presidente Carrero Blanco y de Juan Antonio Bueno Fernández y José Luis Pérez Mojena muertos con él en acto de servicio.

OBJETIVO FUNDAMENTAL DEL GOBIERNO

COMBATIR EL DESEMPLEO

**EN EL PLENO DE LAS CORTES SE APROBARON LAS
LEYES DE PRESUPUESTOS, CARRETERAS Y COOPERATIVAS**

Intervención de los Ministros de Hacienda, Trabajo y Obras Públicas

Las Cortes, en sesión plenaria, presidida por don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, y con asistencia del Gobierno, dictaminaron ayer los Presupuestos Generales del Estado para 1975 y los proyectos de ley de Carreteras y de Cooperativas.

El Vicepresidente segundo del Gobierno y Ministro de Hacienda, don Rafael Cabello de Alba, destacó, como rasgos fundamentales del Presupuesto, su contenido social, el moderado y responsable crecimiento de su volumen de gastos e ingresos y su atención y coherencia con la situación de la economía española en los albores de 1975.

Añadió el señor Cabello de Alba en su discurso que combatir el desempleo constituye un objetivo fundamental, que la política económica española ha incorporado como suyo a lo largo de los últimos tiempos, y que no puede posponerse ni olvidarse en el momento actual.

El Vicepresidente tercero del Gobierno y Ministro de Trabajo, don Licio de la Fuente, dijo que desde el humanismo social, que ha definido siempre como objetivo de una política equilibrada, hay que hacer lo posible porque los pequeños empresarios puedan subsistir con dignidad. El camino es el fomento de las fórmulas cooperativas que les permitan utilizar, en grupo, medios y fuerzas que hagan posible su competencia con las grandes concentraciones empresariales.

Por su parte, el Ministro de Obras Públicas,

ENERGICA REPULSA POR EL ASESINATO DE DOS GUARDIAS CIVILES EN MONDRAGON

don Antonio Valdés y González Roldán, expuso las líneas maestras de la nueva ley de Carreteras, y llamó la atención sobre el significado sustancial de la acción del Estado en esta materia y sobre su trascendencia en todos los órdenes de la vida ciudadana. «Hacer carreteras —dijo— no es solamente una técnica de líneas y de números. En el largo proceso de su creación hay un criterio político, que debe responder a un programa de Gobierno, y la acción de mi Departamento se encuentra entroncada en ese programa, del que me declaro absolutamente solidario.»

Finalmente, el Presidente de las Cortes pronunció unas palabras de condolencia por el fallecimiento de don Luis Almaraz, obispo de León y Procurador en Cortes, y tuvo frases de enérgica repulsa por el asesinato de dos guardias civiles, en Mondragón. (Páginas 5, 6, 7 y 8.)

24 HORAS DESPUES DEL DOBLE ASESINATO DE MONDRAGON

DOS GUARDIAS CIVILES AMETRALLADOS EN BILBAO

Tras el criminal asesinato de dos guardias civiles, acaecido el martes en Mondragón, ayer, otros dos guardias civiles fueron ametrallados, esta vez en Urduliz (Vizcaya), al descubrir a tres hombres que pretendieron robar en una empresa. Ambos miembros de la Benemérita se encuentran en estado de suma gravedad.

Mientras continúan las investigaciones para descubrir la identidad y lograr la detención de los criminales, todos los indicios parecen señalar que se trata de miembros derro-
tistas de la organización ETA. (Pág. 11.)

GOLPE POLITICO DEL TERCER MUNDO EN LA ONU

Con una unidad basada en el único argumento sólido e importante en el mundo de hoy, la posesión de materias primas, el bloque tercermundista ha puesto de manifiesto los cambios históricos ocurridos en el planeta, utilizando por primera vez, durante la veintinueve Asamblea general de la ONU, terminada hoy, el voto masivo y repetido, preocupando al bloque occidental, al socialista y amenazando con convertir el foro mundial en una especie de tribunal histórico de todas las injusticias co-



NAVIDAD SIN PALABRAS

Con la cabeza vuelta sobre una butaca, la 106, el niño contempla la mímica de los actores que han montado en Nueva York una Navidad sin palabras, aunque quién sabe si sus ojos nos miran a todos nosotros, actores del drama mundial de una paz que parece imposible.

Ayuntamiento de Madrid

LOS LATIDOS DE LAS PIEDRAS

LOS pueblos, como las casas y como los hombres, deben tener grietas, arrugas de vejez o de cansancio. Un pueblo bonito no deja de serlo por esconder callejuelas empujadas y rincones oscuros. Precisamente ahí puede encontrarse una estética superior a la de la cal y el exceso de luz. Hay pueblos que sólo exhiben vejez porque encierran un señorío de casta más que de hacienda, de alma más que de cuerpo, de significado más que de apariencia. Y si esos pueblos todavía ostentan sobre las fachadas de sus edificios blasones carcomidos, poco importan las arrugas del tiempo. Importarán más las piedras que aún quedan sostenidas con argamasa de misterio. Importarán los escudos de nobleza, el balconaje si todavía aguanta, los pórticos, el hierro forjado... Porque todo es historia y en los caserones antiguos hay vida —no muerte—, belleza y una venerable autenticidad.

Quizá, de los tres elementos de un lugar —paisaje, hombres y piedras—, haya una relación de armonía puesta por Dios. Pero son las piedras, fabricadas por el hombre, puestas por él, las que emocionan de una forma especial. Hay a quienes las piedras no les dicen nada y prefieren buscar las gentes en calles, mercados y tabernas, porque en eso, en el diálogo con los demás, está la vida. Las piedras son mudas —aseguran— y sólo con destellos de arte pueden deslumbrar. Donde se ve la realidad es en las personas, vivencia actual de todos los problemas. Conocer un lugar sin sus gentes es verlo muerto, y no interesa.

Los que así afirman no saben que las piedras hablan y que en ellas está la obra del hombre y sus afanes materiales y espirituales. Representan —si se las ve como es debido— el culto a Dios, el adorno del paisaje, el pan de cada día, el hogar, las raíces, la continuidad... La gran fábrica no es sólo el momento callado, inmóvil, que aguanta intemperies y generaciones. Es el símbolo de una sociedad y del medio en que se desenvolvía. Y, a veces, custo-

dia de muchos valores que no deben olvidarse

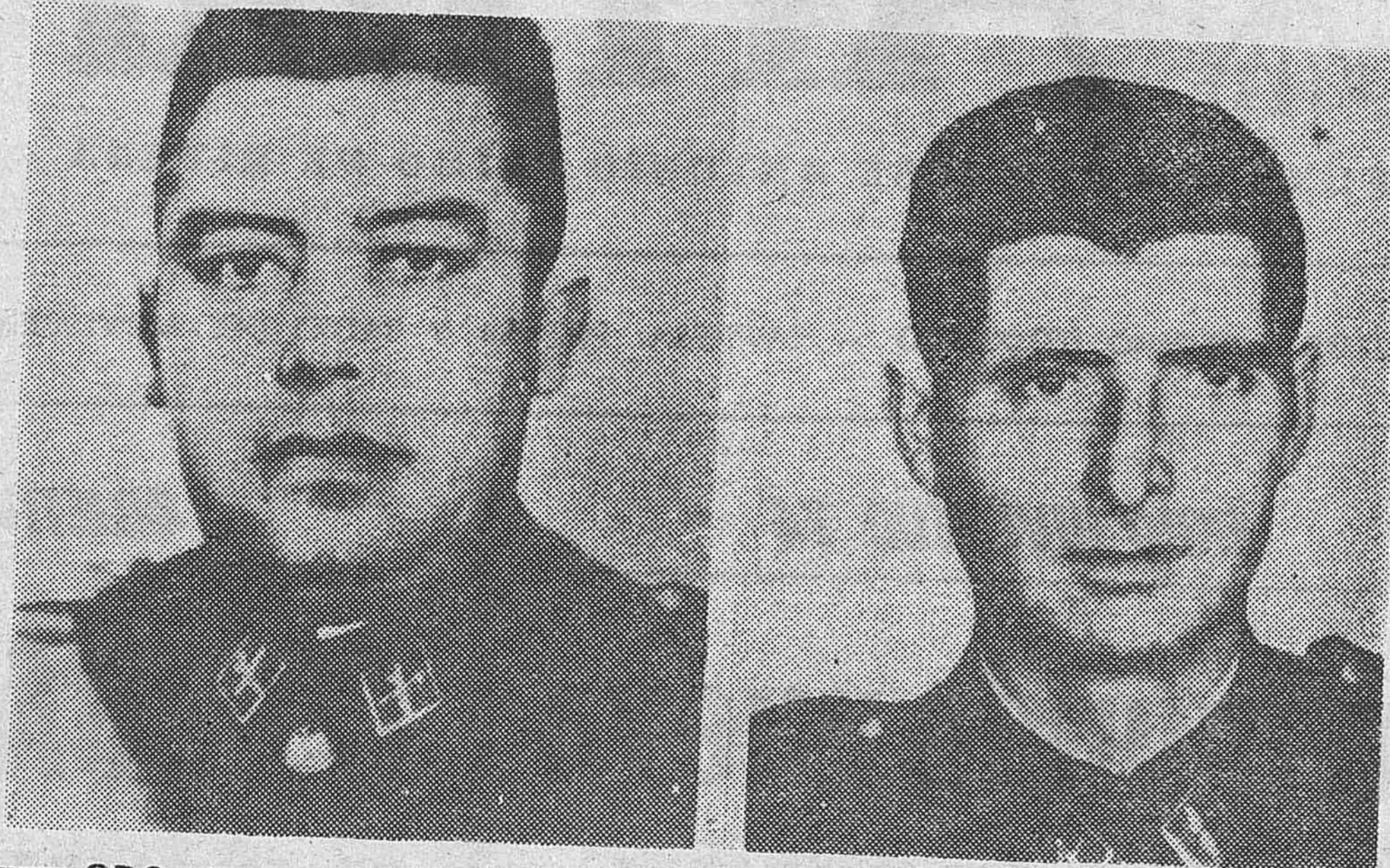
Claro que hablan las piedras. Que se lo pregunten, sino, a Santiago de Compostela durante esas noches en que se las oye cuchichear. O que se den un paseo —también nocturno— por el Cáceres antiguo, cuando las pisadas resuenan como un palpar de mil corazones escondidos. Pero hablan más todavía con su silencio y majestad. Nadie es capaz de afirmar que una catedral, un crucero, una muralla o el castillo aquél que domina inmensidades, no tienen alma. Y lo mismo que la poesía de las cosas necesita ser descubierta por el poeta, el alma —no el arte, que habla otro lenguaje— de las piedras trabajadas por el hombre precisa de una especial captación.

Hoy no es diferente. Habla la técnica, el gigantismo de otras realizaciones que emplean el hormigón y redactan mensajes de progreso. Pasará esta época y otras gentes intentarán ver a través del cemento y sus alardes. Intentarán adivinar significados, motivaciones y objetivos. A fin de cuentas, una forma de vivir. Lo que quede se saldrá de la arquitectura o de la ingeniería para ser historia y permanecer como idea del hombre, que es lo válido. Lo mismo que una iglesia románica, perdida en un pueblo perdido, habla hoy de la mística de ayer. Siempre la idea del hombre. Por eso, las piedras dicen, sienten, están vivas, guardan la idea hasta que les llegue su llanto de ruinas. Entonces sólo quedarán paisaje y entorno, desfigurados, tal vez, por otras ideas de otros hombres.

A quien nada le digan las piedras —ordenadas en obra humana— poco le dirán otras cosas. Que se abstenga de mirarlas. Su vista chocará con la dureza pétrea, sin poder calar en el misterio. Verá, eso sí, el arte y tal vez hasta la versión actual de reliquia. Sin embargo, la belleza —la verdad— está en la arquitectura del espíritu. Sentirla supone escuchar los latidos de las piedras.

L. SAEZ DE GOVANTES

RECONCILIACION A TIRO LIMPIO



TODO el mundo sabe, y quien no lo sepa va a saberlo ahora mismo, mi vinculación a la Guardia Civil: soy hijo del Cuerpo, mis familiares cercanos y lejanos son miembros del Instituto en número suficiente para enorgullecerme, y sangre de mi sangre se ha derramado violentamente bajo el uniforme de la Benemérita. Para más detalles, véanse programas de mano, y yo me entiendo. A nadie extrañará que cuando me llegan noticias como éstas me sienta atenazado por la angustia y me hierva en el alma una santa ira, si la ira puede ser santa alguna vez, y un no santo deseo de que acabe todo terror por las buenas, si es posible; como sea, si la cosa es difícil. Y ustedes perdonen, en gracia a mi dolor y mi estupefacción.

Dos más, entre muchos que han caído antes, un subteniente y un guardia del Benemérito Instituto, han sido acibillados a balazos. Así, acibillados. Por supuesto, los dos fueron muertos. Los asesinos huyeron en un coche que luego abandonarían. Dejan familia, por cierto: mujer, hijos, acaso nietos, padres, como todo el mundo. Cada asesinato deja detrás una estela de dolor y de amarguras. Una almáciga preñada de semillas venenosas. Estoy seguro de que cuando este artículo mío aparezca ya se me habrán adelantado quienes custodian las banderas de la reconciliación y las amnistías. Cuando mi artículo aparezca se habrán recibido, donde se reciben los demás, telegramas y cartas pidiendo el castigo de los culpables; se habrán pronunciado homilias y firmado dozones y a la paz, a la reconciliación, cumentitos llamando a todos a la riente hermandad, a la amnistía de quienes sufren prisión, etcétera...

En la memoria de todos están los ejemplos de reacción masiva, orquestada desde no sabemos —sí lo sabemos, ¿para qué engañarnos?—, cuando los muertos son otros, no los guardias civiles, los policías o simplemente los ciudadanos marcados, como se dice ahora, por estigmas indelebles de lealtades y sinceridades. Desde los más lejanos rincones del mundo llegan mensajes pidiendo clemencia. «A río revuelto, ganancia de pescadores.» Pescadores sin escrúpulos, claro, ya que el buen pescador no acude a los ríos encanados. Con el cuento de Juan quie-

ren sacar también a Pedro. En la misma red besugos, salmonetes y jureles. En el mismo cenacho aquel que mató a sangre fría a un guardia civil y aquel que porque le dio la gana y dando la cara gritó en alguna parte «¡Viva la República!»

Estoy seguro de que a estas horas, mientras yo escribo mi artículo, unas comisiones de profesores y de intelectuales de toda índole, artistas y cantaores o cantantes de la libertad, curas y banqueros liberales, es decir, los mismos que ponen el grito en el cielo pidiendo la libertad y el perdón para quienes delinquieron de alguna manera, incluida la sangre inocente derramada, contra las leyes vigentes aquí, que son poco más o menos las mismas que hay en todos los países civilizados y algunos que no lo son, estarán como locos, indignados, furiosos, telefoneando de Roma a Santiago, de París a Nueva York, de mi pueblo al pueblo vecino, pidiendo un castigo ejemplar para los asesinos de este suboficial y este guardia civil, que, como es natural, también están dentro de los millones de españoles necesitados de reconciliación.

Me gustaría tener oportunidad de leerme estos días todos los editoriales de todos los periódicos y revistas, de oírme todas las homilias, de enterarme de todas las llamadas y reuniones más o menos clandestinas, y adivinar que, en efecto, lo de la reconciliación y la amnistía y el olvido de pasados errores no son cortinas de humo para esconder los ríos de sangre por acercarme a una acorazada cargada de misiles atómicos. Daría una mano por acercarme a una iglesia y oír al oficiante en su homilía pedir, con el corazón en la mano y textos evangélicos en el atril, que cese el derramamiento de sangre, y que los asesinos sean juzgados y castigados según la ley, no sólo en determinados casos, sino también cuando las víctimas son miembros de la Guardia Civil o de la Policía. Que la Policía, señores, es sangre de mi sangre, y yo me entiendo.

¿Cuántos se sentarán esta Navidad a la mesa y rezarán una oración por estos guardias civiles asesinados, que ni han sido los primeros ni serán los últimos?

Domingo MANFREDI CANO

LA REALIDAD DE LAS ASOCIACIONES

TRAS la aprobación por el Pleno del Consejo Nacional del Movimiento del anteproyecto de Estatuto sobre las Asociaciones Políticas, éstas han pasado a constituir una realidad importante de nuestro sistema. La promesa del Presidente del Gobierno, Carlos Arias, en muchas ocasiones reiterada por el Ministro Secretario General del Movimiento, José Utrera Molina, ha sido cumplida. A todos los españoles que deseen participar en la vida política dentro de una aceptación limpia de los Principios del Movimiento les queda abierto un ancho camino de actividad participativa. Será menester ahora cuidar el desarrollo articulado de esta norma, que el día 16 aprobó por 95 votos a favor y tres abstenciones la Cámara política, la máxima representación colegiada del Movimiento.

Como señalara Utrera Molina en su discurso de apertura del Pleno, el momento del pluralismo ha llegado y es preciso aducir los medios para encauzarlo fructíferamente. Ni partir de cero, lo cual no sería sino un bárbaro empeño, ni tratar de desvirtuar los contenidos esenciales de un sistema cuyo más alto fundamento es la unidad. Se trata de avanzar solidariamente por un camino de participación en el que han de aparecer, ciertamente, dificultades y obstáculos, pero en el que también han de surgir esperanzas democráticas y posibilidades inmensas de fortalecer una convivencia libre, representativa, regulada por el Derecho y asegurada por el celo constitucional del Consejo Nacional del Movimiento.

Las Asociaciones políticas, pues, están ahí. Han nacido de un doble empeño de buscar la democracia propia y genuina del Régimen desde el Régimen mismo; sin caer en fáciles y estériles mimetismos ni en exageradas reservas de cautela y de temor. Con toda fidelidad el Gobierno de Carlos Arias ha cumplido el compromiso hecho público ante las Cortes Españolas el 12 de febrero. Con toda fidelidad, también, el Consejo Nacional del Movimiento ha llevado a su culminación un proceso que, abierto con la promulgación de la Ley Orgánica del Estado, hace ahora ocho años, se desarrolló luego en la Ley Orgánica del Movimiento y se precisó, más tarde, en el Estatuto Orgánico del Movimiento, y se concreta ahora en la aprobación del anteproyecto de Estatuto de Asociaciones Políticas. Paso a paso, sin ceder a las impacencias ni a los temores, el Gobierno y el Consejo Nacional han brindado a España una realidad que entre todos hemos de hacer positiva y fecunda.

Es preciso ahora que todos aquellos que deseen utilizar el mecanismo político de las Asociaciones vayan a ellas con intención recta y espíritu limpio. El mejor contraste de validez de las Asociaciones ha de ser su desarrollo en la realidad de cada día. Ni se las puede minimizar ni se las puede confundir con lo que no son ni pueden ser. Desde la experiencia de las Asociaciones se puede tender un puente democrático hacia el porvenir. Hagámoslo así. Hagamos que esta posibilidad recién alumbrada no se malverse, no se desnaturalice, no se rompa por la tarpeza o el egoísmo de algunos. Acaba de abrirse un camino hacia la libertad. A todos conviene que no se tuerza cuando todo en él es esperanza.

“BOULEBOULE”

HE recordado estos días a Bouleboule. Aunque no llegué a conocerlo nunca, el bohemio raro y cordial tiene para mí reflejos de intimidad, acaso porque el pintor Juan Guillermo, que sí fue su amigo en el frío París de una época que ya empieza a ser distante, me habló muchas veces de él con una luminosidad verbal admirable.

Juan Guillermo ha vuelto a la actualidad artística madrileña, reagrupando en una galería diversos cuadros de su quehacer y de su corta vida de pintor, truncada cuando más se esperaba de él, y la recordación, siempre entrañable, me trajo por los pelos la simpática figura del excéntrico de Montmartre, especie de loco si peligro o de insensato con cierto tufo de arrebatamiento.

Algunas veces, en París, traté de buscar la sombra de Bouleboule, que vivió sus épocas de penuria y esperanza, jamás satisfecha, en una cabaña de madera que estaba situada en un solar destatado del barrio bohemio. Juan Guillermo contaba que Bouleboule vestía siempre con irremediable pobreza, pero con una limpieza exquisita y hasta, a veces, un tanto exagerada. El hombre era fotógrafo, y en la misma chabola donde vivía tenía instalado su pequeño negocio de fotografías al minuto.

Bouleboule según decía Juan Guillermo, tenía un te-

soro. Era una calavera que guardaba celosamente en el lugar de honor —es un decir— de un revuelto cubil. El fotógrafo bohemio aseguraba que aquella calavera era la del mismísimo Enrique IV de Francia, y estaba tan convencido de ello que no hacía más que fotografiarla desde todos los ángulos y posiciones, con el fin de enviar las fotografías a las autoridades correspondientes para que reconocieran su hallazgo.

Fotógrafo y pintor se hicieron grandes amigos y en los atardeceres de verano se sentaban frecuentemente en la terraza de un caletín que caía cerca del Sacré Coeur. Cuando Juan Guillermo me hablaba de todas estas cosas, a mí me costaba trabajo imaginar los suaves y placenteros atardeceres del estío de París, asistiendo desde la altura a la caída de las sombras que lo irían invadiendo todo a regañadientes. La cerveza que bebían debería tener un extraño sabor, al conjuro de las palabras del bohemio, siempre empeñado en demostrar que la calavera que poseía era, efectivamente, la de Enrique IV de los franceses.

En una ocasión Juan Guillermo me mostró unas cuartillas que había escrito con retazos autobiográficos y con destino a un libro que estaba preparando Sánchez Camargo. En ellas hacía un retrato literario tan vivo y expresivo de su amigo Bouleboule que le dije que tenía

que tratar de realizar una traducción pictórica de tan espléndida muestra humana. Juan Guillermo sonrió complacido, pero lo que no sé es si llegó a pintar algún día el retrato ideal del pobre fotógrafo de París, al que conoció un día que acudió a solicitar sus servicios.

Pocos meses después hice mi primer viaje a París y no dejé, como ya dije, de seguir y perseguir la sombra de Bouleboule. Para mí era la personificación viva del bohemio de una época, bueno y sin malicia, que creía tener un tesoro en un cráneo probablemente anónimo. Juan Guillermo me contó que una vez, discutiendo con él la autenticidad de la supuesta pieza histórica, Bouleboule, después de unos momentos de grave silencio reflexivo, dirigiendo su mirada al limpio cielo de París, le dijo como en un susurro:

—Sólo es auténtico lo que uno ama...

Entonces comprendí que Bouleboule era algo más que un bohemio sin sentido, al que vuelvo a recordar hoy, en días en que la obra que queda aunque el hombre pase, es recuerdo y homenaje a aquel español de Canarias que nos hizo saber de Bouleboule, al que conoció en su propia salsa, en un París bastante distante, con atardeceres de verano e ilusiones a flor de piel.

Mariano TUDELA

El futurólogo, en ARRIBA

Los griegos decían que el porvenir está en las rodillas de los dioses, pero quizá haya hombres que puedan otearlo desde sus propios altozanos. Gentes que investigan la conducta de los astros y que contemplan los números y descifran los calendarios venideros. Rafael Lafuente, avalado por el increíble balance de aciertos tanto como por el aura popular, es el futurólogo de nuestra época. Quizá esté más cerca de la poesía —él es un «adivino» que no escribe versos, sino una prosa diáfana y precisa— que de la magia. En cualquier caso, parte de la idea platónica de que todo conocimiento es un recordar y recuerda lo que va a suceder. Desde el próximo domingo, los lectores de ARRIBA encontrarán, diariamente, las prospecciones del futurólogo. Y el tiempo dirá.



LA OPINION DE LOS DEMAS

Energía: Cinco años decisivos

Capítulo importante en la crisis es la gestión de las compañías multinacionales, máximas beneficiarias, al parecer, de la escasez y de los altos precios del petróleo. Según cifras que tenemos a la vista, el beneficio de las compañías petroleras en los dos últimos años han aumentado entre un 400 y un 700, porcentajes a todas luces insolubles. De ahí que los propios productores hayan acordado recientemente un plan para reducir el «posted price», o precio de diferencia, ir a un precio único y básico del petróleo y equilibrar dicha reducción a base de mayores impuestos y royalties a las compañías petroleras. Según los cálculos de la OPEP (Organización de Países Exportadores de Petróleo), la abolición del ficticio precio de referencia restará a las compañías nada menos que el 75 por 100 de sus ganancias (pasar de

dos dólares a 50 centavos en barril) y supondrá una reducción en el precio al consumidor del orden de 1,50 a 1,60 dólares también en barril.

Todo este complicado proceso, que se tratará próximamente en Viena en la reunión de la OPEP, puede tener el valor de un síntoma de buena voluntad por parte de los países productores. Tanto la recién creada Agencia Internacional de Energía, de la que España es socio, como la reunión que probablemente se celebre en Ginebra a primeros del próximo año con participación de consumidores y productores, pueden facilitar la tarea de un entendimiento tan necesario que el no conseguirlo podría significar una catástrofe de amplitud mundial cuyas consecuencias son imprevisibles.

EDICA. «Hoy»

Compromiso sindical

«Volviendo ahora al tema del Sindicalismo en su prístino sentido; es decir, con el carácter limitado de asociación obrera, las antiguas Secciones Sociales han ido ganando cuerpo hasta ser configuradas hoy con una independencia que garantiza efectividad, incluso potenciada, al integrarse con su nuevo nombre de Uniones en el Consejo Provincial de Trabajadores. En un ámbito superior, el Consejo Nacional de Trabajadores es un instrumento absolutamente representativo, cuya sensibilidad ante los problemas sociales se ha demostrado hasta la saciedad. La última nota salida de su seno, en torno al «momento político social y económico», pone de manifiesto, con sólo leer ese título, que el Sindicalismo obrero español sabe muy bien que toda reivindicación puramente laboral es por sí misma inoperante si no entra en el marco de una reforma estructural que ha de ser informada por principios políticos y ha de suponer una incursión en los planteamientos económicos.

Entre los muchos párrafos que esa nota nos invita a repasar no queremos

pasar por alto uno: se refiere al sujeto responsable de la injusticia social. El Consejo Nacional de Trabajadores acaba de recordar que no siempre son los Gobiernos quienes han de cargar con esta culpa, sino que «es la propia sociedad la que debe tomar conciencia de que la paz social es un bien de todos». Y es que los trabajadores, que aguijonean al Gobierno y reivindican de él una serie de cosas, no se olvidan de otros españoles que parecen quererlo todo hecho y olvidan la necesidad de aportar su esfuerzo o su sacrificio. En este sentido, descendiendo a lo concreto, el Consejo acaba de denunciar «la falta de austeridad y el insultante despilfarro, que constituyen una ofensa para quienes soportan el peso de los momentos difíciles». De que su voz sea oída o no depende en gran medida el futuro del país, porque ya dijo el poeta que «cada día, en el rumor de los talleres, a diario la Patria se construye».

Miguel Angel GARCIA BRERA

«La Voz Social»

Presupuesto, arma política

«El Pleno de las Cortes acaba de aprobar esta mañana la ley de Presupuestos Generales del Estado para 1975. Quizá no baste con decir que se trate de un presupuesto social, sino que es más exacto afirmar que el presupuesto de ingresos y gastos para 1975 es, ante todo, un presupuesto netamente redistributivo; es decir, que se utiliza el instrumento presupuestario como auténtica arma de política económica, no solamente de política fiscal. Esto, a mi manera de ver, define el carácter del nuevo Ministro de Hacienda: creo que tenemos la suerte de encontrarnos, más que ante un Ministro recaudador, ante un auténtico Ministro gestor de la «res» económica. Casi una sexta parte del total del gasto público tiene este carácter redistributivo, del que, naturalmente, se benefician los perceptores de rentas más bajas. Concretamente, nos referimos a la elevación de las pensiones de las clases pasivas del Estado y al incremento del Fondo Nacional de Asistencia Social, amén de la elevación de las dotaciones del Fondo Nacional de Protección del Trabajo y para el Fomento del Principio de Igualdad de Oportunidades. Esta mejora redistributiva del gasto tiene su vertiente también al lado de los ingresos. Esto es, que también existe en el presupuesto una redistribución de las cargas. El resultado es una imposición más progresiva, que es tanto como decir que las rentas altas van a colaborar más que proporcionalmente en el volumen

de los ingresos. Si elegimos como prototipo de impuesto directo —donde cabe la progresividad— el de las personas físicas y el de sucesiones, cuya suma alcanza para 1975 —según las previsiones presupuestarias— casi 35.000 millones de pesetas, fácil es calcular que representa un incremento de casi el 25 por 100 sobre 1974. El dato es concluyente como índice de productividad. De una parte, este crecimiento es muy superior al que experimentará el Producto Nacional Bruto (un 5 por 100, aproximadamente), y también muy superior al incremento del total presupuestario, que es de cerca del 19 por 100.

Si a esta circunstancia, netamente social, añadimos su atención y coherencia con la situación económica española, forzoso es admitir que no estamos ante un presupuesto neutral, sino ante un presupuesto beligerante, que está inspirado en una filosofía política de equilibrio en lo económico y de progreso en lo social. Su desarrollo, como ha declarado el propio Cabello de Alba esta mañana en las Cortes, afectará inevitablemente a la economía y a la sociedad en la triple vertiente de la satisfacción de las necesidades colectivas, la elevación del nivel de la actividad económica y la distribución de las rentas y riquezas nacionales. Un presupuesto, en definitiva, concebido como arma de política económica y social.

INDALO. «Pueblo»

Confianza en el futuro

«Utrera recordó que, hace casi un año, dijo que el pueblo español tiene derecho a la esperanza. Ahora añade que tiene también el deber de la esperanza. El Estatuto no es un salto en el vacío, no es el comienzo de una aventura que el pueblo español, tras haber disfrutado de treinta y cinco años de paz, haya de contemplar con temor. Lo que se hace, con palabras de Utrera, es abrir «amplias y flexibles posibilidades de diálogo y acción a cuantas opciones intentan, válidamente, promover sus propios acentos en la permanente realización de unos Principios Fundamentales y de unas leyes y una sistema institucional, cuya previa aceptación es inexcusable para todo juego político lícito».

Este es un punto que, aunque repetido hasta la saciedad, tanto por el Jefe del Estado como por el Presidente del Gobierno o los dirigentes del Movimiento, es necesario recordar a cada momento, pues existe un enemigo insidioso que pretende destruir dentro un sistema cuya fortaleza desanima cualquier ataque frontal. Se busca una constitución aséptica cuya aceptación formal permita actuar den

tro del Sistema a cualquier grupo ideológico, incluso los contrarios a su doctrina. No han faltado veces que, ante el disgusto de las limitaciones que el Estatuto de Asociaciones entraña para las ideologías contrarias al Movimiento, han recomendado: «No os preocupéis. Lo importante es meter la cabeza.» Pero quien pretenda emplear tales métodos tropezará, inevitablemente, con la solidez del Consejo Nacional, que si es cauce para las opciones lícitas, sabrá ser barrera para las contrarias al sistema institucional.

«El camino se abre, integrador y amplio —dijo Utrera—, con garantías suficientes. Sólo quien no acepte el orden político establecido por el abrumador consenso de nuestro país, y se coloque por ello deliberadamente al margen de la voluntad mayoritaria y de la legalidad vigente, puede encontrar excusas para excluirse.» Un camino en el que el pueblo español puede entrar con fe y confianza. Porque ha de ser ancho para la participación y firme en la defensa de fidelidades y lealtades.»

«El Alcázar»

Sin quórum en las aulas

«La minoría politizada de la Universidad incluso se ha visto sorprendida por esta no-manifestación de la mayoría silenciosa en torno al ejercicio y al derecho al voto libre y directo. ¿Qué ha pasado entonces? No ha pasado nada porque todo había sucedido ya con anterioridad. La masa estudiantil no cree ahora que toda la problemática universitaria vaya a resolverse con la varita mágica de la participación, sin darse cuenta que con tal actitud incurren en un grave error social y político que puede volverse contra ellos mismos al dejar que sean aquellas minorías las que sigan detentando —por decirlo de algún modo— el poder en la Universidad. Y aquellas minorías —de uno y otro extremo— continúan haciendo su juego a cualquier esperanza democrática de participación del alumno en las tareas de gobierno de la Universidad. La representación del estudiante en los órganos colegiados universitarios es una demanda imperativa que no

debe ser coartada por manipulaciones de ningún tipo. El decreto mencionado es susceptible de perfectibilidad, como lo es todo en la vida, pero sin duda, y por el momento, hay que acogerse a su normativa legal para dar no ese primer paso, sino ese gran paso que debe suponer todo intento participativo a cualquier escala. Porque realmente nuestra Universidad no está para abstenciones de última hora.

Y una frase. La tomo de una de mis fichas. Es de H. Hetherington: «La autonomía universitaria comporta dos exigencias: la de que las Universidades sean libres para adoptar las decisiones relativas a sus actividades esenciales, y la libertad académica, en el sentido de que todo profesor pueda exponer libremente en su cátedra las conclusiones a que haya llegado en sus estudios y reflexiones por heterodoxos e impopulares que aquéllos puedan ser.»

Alfonso LINDO
«Nuevo Diario»

Un camino abierto

Habrán quienes digan que, como el proyecto no responde a todo lo que consideran necesario, mejor es reservarse para el día de mañana. Como actitud individual es defendible, pero no como actitud colectiva. No la consideramos lógica en quienes aceptan la legalidad vigente y no quieren la revolución. Renunciar a las posibilidades que esa legalidad les brinda es, en su caso, condenarse a un limbo que probablemente nunca podrán abandonar, porque aun en la hipótesis de la situación crítica que prevén, ya habría quienes se encargasen de no dejarles sa-

lir, si no están previamente preparados colectivamente para evitarlo.

¿No es más sensato abandonar estériles radicalismos y partir de lo que tenemos para perfeccionarlo? El señor Utrera Molina ha dicho que eso es «lo positivo, lo civilizado, lo democrático y lo realista». Nosotros añadimos que es lo político y que ésta ha sido nuestra línea constante: no las actitudes del todo o nada y salirse del juego a las primeras de cambio, que recientemente calificábamos como actitudes inmaduras.

«Ya»



«Pueblo»

APROBADAS LAS LEYES DE PRESUPUESTOS, CARRETERAS Y COOPERATIVAS

● En los presupuestos de 1975 se intenta repartir de un modo más equitativo los costes sociales

(DE NUESTRA REDACCION.)—Las Cortes Españolas, en su última sesión plenaria de 1974, han aprobado los dictámenes de los Presupuestos Generales del Estado para 1975 y de los Proyectos de Ley de Carreteras y Cooperativas.

Presidió don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, acompañado de los miembros de la Mesa de las Cortes. En el banco azul, el Presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro; Vicepresidentes y Ministros del Gobierno.

Tras la lectura del acta de la sesión anterior prestaron juramento de su cargo dos nuevos Procuradores, don Mari no Díaz Guerra y don Bernabé Peris Gimeno.

Presupuestos: Intervención de Gutiérrez Rubio

Se pasó a continuación al dictamen de la Comisión de Presupuestos sobre el proyecto de ley de Presupuestos Generales del Estado para 1975, defendido, en nombre de la Comisión, por el que fue ponente en los debates don Julio Gutiérrez Rubio.

El señor Gutiérrez Rubio recordó que el primer auténtico presupuesto de gastos se inició el 1 de mayo de 1828 y se cerró el 30 de abril de 1829. Entonces, el volumen de gastos

deber que se asume al servicio de unas finalidades claramente definidas. Por entender que ese programa existe, y por convenir con la esencia de su contenido, he aceptado con ilusión responsable mi puesto en el Gobierno.

A continuación, y con objeto de desmitificar la información económica, muchas veces poco inteligible para los no iniciados, el señor Cabello de Alba se refirió, sucesivamente, al panorama

en términos reales habrá sido: del 5,6 por 100 para el consumo privado, del 4 por 100 para el consumo público, del 8 por 100 para la inversión y del 2,7 por 100 para las exportaciones de bienes y servicios. El aumento de las importaciones en un 8 por 100 en términos reales —con un encarecimiento de sus precios en más de un 42 por 100— completa el cuadro de las principales magnitudes económicas para el año que va a terminar.

Se refirió a continuación a la política económica de 1974, que ha pretendido dosificar en el tiempo los efectos desfavorables que para la economía española ha producido la crisis del petróleo, tratando de suavizar su impacto. En tal sentido, se han adoptado dos tipos de medidas: la renuncia a determinados ingresos presupuestarios y un conjunto de subvenciones a lo largo del año a una variedad de gama de productos, básicamente alimenticios.

El coste que ha habido que pagar para la realización de esta política ha sido de un doble

3. Su atención y coherencia con la situación de la economía española en los albores de 1975.

Al comentar estos rasgos dijo, entre otras cosas, que un rasgo dominante del presupuesto para 1975 lo constituye el deseo de repartir de un modo más equitativo los costes sociales que la actual situación económica implica para el pueblo español.

A continuación, el Ministro de

Hacienda consideró el conjunto de problemas que se heredan para el año 1975. En este sentido señaló que la inercia impuesta por la marcha de los acontecimientos transmite al nuevo ejercicio un saldo de problemas que pueden resumirse en cuatro aspectos fundamentales: des- aceleración apreciable de la actividad económica, alza del coste de la vida a tasas de creci-

* * * PAG. SIGUIENTE

EL PAIS

DESARROLLO Y OLVIDO DE TOLEDO

TOLEDO está tan cerca de Madrid que a veces la Administración Central se olvida un tanto de esta ciudad, a cuyo frente, como Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, está ese brillante ingeniero-cazador que es Jaime de Foxá, español de primera fila. Y ha sido el propio Foxá quien ha puesto el dedo en la llaga al señalar que «Toledo se aparta de Madrid a razón de cinco minutos por trimestre», mientras que otras ciudades como Avila y Segovia se aproximan cotidianamente más a la capital. El problema no atañe tanto a la distancia en kilómetros, cuanto a la corriente turística, a la atención sobre sus problemas de carácter social e industrial y a la solución de las necesidades que plantea esta ciudad de cara al presente y al futuro más inmediato. Toledo es una ciudad tan hermosa, tan típica, tan conocida, que algunos se han olvidado de que su desarrollo en todos los órdenes es absolutamente urgente. Toledo no es ni debe ser sólo una maravillosa ciudad para turistas. Los toledanos, que saben de la conservación de su urbe y que la aman, quieren entrar también en el tren directo del futuro.

Pero hay datos importantes que merecen ser expuestos. Sólo dos industrias importantes hay en la provincia: la del cemento y la química inorgánica de base. Otra muestra: La situación de las viviendas es muy deficiente y la mitad de ellas —casi en 1975— no poseen agua corriente. Existen también problemas de transporte, infraestructura viaria y sanitaria, sector educativo, etc. Si a ello le añadimos que del aprovechamiento conjunto de las Cuencas del Tajo-Segura parece que va a salir más beneficiada la segunda que la cuenca del Tajo, el porvenir de Toledo y su situación actual no son precisamente halagüeños, aun cuando estoy seguro de que Toledo no quedará descolgado de la marcha española hacia el futuro.

En ello se está trabajando, y buena prueba es el importante estudio sobre la situación actual de la provincia, que ha realizado una empresa y que es prólogo de los que se acometerán inmediatamente sobre el diagnóstico y las alternativas de desarrollo en los sectores agrario, industrial y de servicios.

Creo, repito, que Toledo puede encarar el futuro con optimismo, a pesar de que la inversión del capital en la provincia no alcanza ni siquiera el 50 por 100 de lo que la provincia produce. Toledo necesita una clara ayuda desde la Administración. Creo que Jaime de Foxá y todos los toledanos tienen ese derecho.

F. MURO DE ISCAR

● **Combatir el desempleo constituye un objetivo fundamental (Cabello de Alba)**

● **Enérgica repulsa por el asesinato de dos guardias civiles en Mondragón (Rodríguez de Valcárcel)**

era de 448,4 millones de reales, y se ha llegado ahora a los 656.000 millones de pesetas. Se refirió después el señor Gutiérrez Rubio a los debates habidos en el seno de la Comisión y dijo que el texto que se presentaba a la aprobación de los Procuradores es de un presupuesto equilibrado y acomodado a una coyuntura excepcional. Un presupuesto que, desde su prudencia, no abandona los objetivos políticos del Régimen, ni la línea avanzada de desarrollo económico y social, ni la política de empleo. Terminó pidiendo el voto favorable de los Procuradores.

Intervino a continuación el Vicepresidente segundo del Gobierno y Ministro de Hacienda, don Rafael Cabello de Alba.

Discurso de Cabello de Alba

El Ministro comenzó sus palabras aludiendo a la ya amplia tradición según la cual se defiende el Presupuesto ante el Pleno de la Cámara y exponiendo la perspectiva personal desde la que él vivía el acto. En este sentido dijo:

«Pienso que el desempeño de un cargo político en el Gobierno debe entenderse, no como un puesto que se gana, sino como presencia y testimonio de un

ma económico mundial, al balance de los resultados de 1974 y a la explicación de los mismos.

Respecto a la situación económica mundial, dijo: «Convenga recordar que la economía española, inserta plenamente en la economía internacional, como prueban concluyentemente sus cifras de intercambio, no podía permanecer ajena a la crisis económica de más graves proporciones que el mundo ha experimentado desde el fin de la segunda guerra mundial.»

Doble desequilibrio

El señor Cabello destacó algunos datos provisionales del balance del año. En este sentido señaló: «Aunque es cierto que las cantidades precisas de las valoraciones económicas de 1974 aún no están disponibles, sí que se conoce claramente su tendencia y el orden de su magnitud, pues las cartas principales del año económico están ya echadas.

Según las estimaciones disponibles, el Ministro de Hacienda trazó el siguiente balance de las principales magnitudes

«El Producto Nacional Bruto de España habrá crecido, a final de 1974, en torno al 5,5 por 100 en términos reales y un 18,2 por 100 en términos monetarios. El crecimiento de la demanda

desequilibrio: desequilibrio en el presupuesto y desequilibrio en la balanza de pagos. La política de renuncia de ingresos fiscales y de subvenciones llevará a cerrar el año 1974 con déficit presupuestario del orden de los 20.000 millones de pesetas, a los que todavía hay que añadir casi otros 26.000 millones de pesetas, resultantes de una variada serie de subvenciones para productos alimenticios que se han financiado con créditos del Banco de España.

A este desequilibrio presupuestario se ha sumado el desequilibrio exterior. El déficit comercial ha pasado de 206.000 millones de pesetas en 1973, a un valor estimado en torno a 410.000 millones en 1974.

Elección presupuestaria

A continuación, el Ministro de Hacienda definió los rasgos característicos del presupuesto de 1975, rasgos que ya fueron explicados con todo detalle en su anterior intervención en la Comisión. En este sentido se refirió a los tres rasgos fundamentales del presupuesto para el próximo año:

1. Su contenido social.
2. El moderado y responsable crecimiento de su volumen de gastos e ingresos, y

MAYOR FLEXIBILIDAD PARA LA PARTICIPACION DEL ESTADO EN LAS AUTOPISTAS

● El momento obliga a seleccionar el lanzamiento de las nuevas autovías (Valdés y González-Roldán)

✱ ✱ PAG. ANTERIOR

miento anual del orden del 15 por 100, y déficit en la balanza de pagos por cuenta de renta y en la liquidación presupuestaria, cuyas cuantías ya se han indicado. Es esta cuádruple coincidencia de acontecimientos heredados, y su firme proyección hacia el futuro, lo que define los límites y las características de la crisis económica con la que España se enfrenta en las puertas de 1975.

Desechada la viabilidad de las soluciones radicales, el segundo paso para llegar a una decisión económica acertada ha de ser el de ordenar los objetivos. «Para mí —dijo el señor Cabello de Alba—, no es difícil identificar el objetivo prioritario a cuya consecución debemos aspirar. Combatir el desempleo constituye un objetivo fundamental que la política económica española ha incorporado como suyo a lo largo de los últimos tiempos y que no puede ni posponerse ni olvidarse, en el momento actual.»

Política económica para 1975

A continuación, el Ministro de Hacienda se refirió a la política económica para 1975. Señaló en este sentido que, de aprobarse los presupuestos, habrá que anticipar la política del gasto público, y al mismo tiempo fijar para la iniciativa privada unos límites claros que la tranquilicen, fijando su campo de actuación y anunciando los estímulos con que puede contar. Esta actuación de la política económica no va a quedarse en el terreno, quizá brillante pero sin duda estéril, de las declaraciones solemnes. Se trata de producir esa acción en el lenguaje operativo que entienden las decisiones cotidianas de empresarios y trabajadores. Con esta finalidad el Gobierno ha abordado ya los que entendía problemas críticos y se dispone a ofrecer un conjunto de soluciones.

La reactivación genérica se va a intentar en el sector de la construcción. El primer grupo de acciones previstas tiende a tratar los complejos problemas de la vivienda, sector que resulta estratégico porque ofrece una oportunidad para la ocupación, un claro efecto multiplicador sobre numerosas actividades productivas, y también una ocasión de suplir una grave deficiencia en la satisfacción de las necesidades de la población española; el suministro de viviendas sociales que no se producen, a pesar de que se necesitan, porque fallan tanto los mecanismos productivos, cuanto los de la necesaria financiación.

Los desequilibrios energético y alimenticio

El segundo objetivo de la política económica del Gobierno ha de ser el restablecimiento de los equilibrios fundamentales de nuestra economía, que debe necesariamente aplicar sus activos —ahorro, reservas y crédito exterior— a paliar sustancialmente los tres grandes focos de los que parte el actual desequilibrio.

— El desequilibrio energético;

— El desequilibrio alimenticio y de materias primas, y

— El desequilibrio exterior.

Dijo también el señor Cabello de Alba que en esta línea el Gobierno, antes del 31 de enero próximo reajustará los precios de algunos productos petrolíferos y de la energía eléctrica, y ofrecerá y aprobará un plan de acción concertada eléctrica para potenciar la producción de energía sustitutiva, que concederá a las empresas bonificaciones fiscales, facilitadas en el crédito oficial y derechos de expropiación forzosa.

En esta misma línea, antes del 1 de enero próximo, se adoptarán por el Gobierno las medidas precisas para las restricciones de energía en la iluminación de espectáculos, televisión y autopistas.

Intensificación de la minería

La coyuntura mundial de los productos alimenticios tenderá a mantener en el próximo año sus precios a niveles muy elevados. Esta desfavorable coyuntura internacional debe intentar paliarse mediante una política de desarrollo de la producción interior que trate de afrontar y prevenir la escasez de productos alimenticios, objetivo prioritario de la política agraria.

Las materias primas no energéticas han planteado problemas de abastecimiento y precio durante 1974 que no cabe ignorar. El Gobierno ha diversificado sus acciones a lo largo de dos ideas distintas, tratando de resolver los problemas que esta escasez de abastecimientos o su encarecimiento nos planteaba. De una parte, mediante un conjunto de actuaciones en distintos países para diversos productos apoyados desde la empresa pública. Esta acción será secundada en el frente interno con la formulación de dos planes: el de intensificación de la minería y el de estímulo de las plantaciones forestales, que serán remitidos a las Cortes antes del 31 de enero próximo.

Exportación e inversión

Se refirió el Ministro, a continuación, al crecimiento de la exportación, que sigue constituyendo un fin básico de la política económica española. Medidas recientes han potenciado las posibilidades de financiación de las exportaciones en forma extraordinaria. La asistencia del crédito oficial a la financiación de la exportación se ha incrementado en el presente ejercicio en un 1.000 por 100 en relación con 1973, y serán todavía aumentadas sustancialmente las dotaciones precisas con cargo al Instituto de Crédito Oficial para el ejercicio de 1975.

Es por eso por lo que conviene conocer las líneas generales del campo de juego, que permitan a los empresarios programar sus inversiones. Por una parte, se ha prorrogado el régimen de apoyo fiscal a la inversión para determinados sectores energéticos y se ha previsto su ampliación a otros sectores industriales. De otra parte, va a someterse de inmediato al Consejo de Ministros una propuesta de desgravaciones fiscales, ar-

ticulada a través de la devolución de impuestos indirectos a la actividad inversora de aquellos sectores en los que se manifiesta el desequilibrio estructural de nuestra economía.

Confianza en el futuro

El señor Cabello de Alba concluyó sus palabras diciendo que estamos ante una hora difícil, pero con muchas posibilidades de acción. Momento que ha de afrontarse con iniciativas y con realismo. «Mi confianza frente a esta coyuntura no es un optimismo irreflexivo —añadió—, porque el nerviosismo que despierta una crisis económica y los problemas que plantea, no deben ocultarnos la existencia de tres activos, de no frecuente contabilización, sobre los que han descansado los resultados conseguidos hasta ahora en España.»

«En primer lugar, el gran activo de España ha estado siempre representado por sus hombres. Nada se nos ha regalado por nadie; casi todo se nos ha discutido, y el progreso alcanzado se ha construido con nuestra propia fe

Proyecto de ley de Carreteras

A continuación procedió a defender el dictamen del proyecto de ley de Carreteras el Procurador señor Pérez Olea, quien, brevemente, se refirió a las líneas generales del proyecto de ley, que viene a actualizar y a conjuntar todo lo reglamentado en materia de carreteras. Seguidamente, se refirió al desarrollo de los debates en el seno de la Comisión de Obras Públicas y a las enmiendas más importantes defendidas en el transcurso de los debates.

Discurso del Ministro de Obras Públicas

Finalizada la intervención del señor Pérez Olea, ocupó la tribuna de oradores el Ministro de Obras Públicas, don Antonio Valdés y González Roldán, quien, entre otras cosas, dijo:

«Quiero con este motivo llamar su atención sobre el gran marco de la política de carreteras, cuyas directrices formales señala la ley, y sobre la trascendencia que para el futuro de las Infraestructuras viarias del país ha de tener una ley que viene a sustituir a un monumento legal que en breve hubiera sido centenario.»

Seguidamente, el señor Valdés y González Roldán hizo un recorrido histórico de esta ley, resaltando sus virtualidades y poniendo especial énfasis en las grandes realizaciones de obras públicas que se habían efectuado gracias a ella.

Tras este recorrido histórico, el titular de Obras Públicas explicó a la Cámara la oportunidad de una nueva ley, diciendo:

«En un mundo en el que la concentración urbana y el crecimiento industrial, el acceso masificado a la propiedad de automóviles y el ritmo vital imprimido a los desplazamientos imponen unas miras y objetivos diferentes y más amplios.»

«La sustitución ha sido inevitable y ha constituido una tarea

y nuestros propios medios.

El segundo activo de España está en la consolidación de su economía. La economía española ha dejado de ser esa economía subdesarrollada, adolescente o descapitalizada que fue en otro tiempo.

El tercer activo de España es la paz que nuestro orden político ha asegurado con fortuna frente a toda clase de riesgos. La limpia historia de nuestro sistema político en estos años y la madurez alcanzada por los españoles merece afirmar la indudable convicción de que la transición que se está operando será realidad y tarea de todos, porque todos los españoles tienen cabida en el futuro.»

Votación

Finalizada la intervención del Ministro de Hacienda, se sometió a votación el proyecto de ley de Presupuestos Generales del Estado para 1975, que fue aprobado por los votos en contra de los señores Escudero Rueda y Tarragona Corbella, y con las abstenciones de los señores Ezquer Galdón Pérez (don Bernabé) y Cossío (doña Carmen).

difícil en la que ha sido importante la aportación de estas Cortes, de su Comisión de Obras Públicas, de los enmendantes y de la ponencia, todos los cuales habéis contribuido a su perfección.

Mi deseo ahora —añadió— no es analizar el contenido de la ley, sino destacar sus grandes rasgos, aquellos que creo de mayor trascendencia o singularidad, y los que precisamente justifican de modo más acabado la promulgación de una nueva ley.

La ley constituye, en primer lugar, un código completo que pretende abarcar de forma unitaria toda la problemática de las carreteras. No sólo se ocupa de su construcción, sino del planeamiento, la financiación y la explotación de las carreteras, y extiende su ámbito legal a las carreteras del Estado, de la provincia y del municipio.»

«Tema central de la atención de la ley —dijo el señor Valdés— es la ordenación del territorio, campo en el que la acción en infraestructuras tiene decisiva influencia.»

En relación a las autopistas, el Ministro dijo que pueden considerarse como el último eslabón en la evolución del concepto de carretera convencional. Su justificación estriba, esencialmente, en el importante aumento de capacidad, de seguridad y de comodidad que representan, y constituyen la solución vial más idónea para grandes intensidades de tráfico a alta velocidad y larga distancia, en condiciones de máxima seguridad y mínimo costo, aunque, y esto es preciso resaltarlo —insistió—, no son la única ni muchas veces la mejor solución a los muy diferentes problemas que el tráfico plantea en diversas condiciones y áreas distintas.

«La alternativa se planteaba entre autopistas libres y autopistas de peaje. En su momento se optó por la utilización de la técnica de la concesión adminis-

trativa y por el establecimiento de una tasa de peaje.

Las dos razones principales para adoptar el peaje en una gran parte de nuestra red de autopistas fueron el considerar que la movilización de los recursos precisos a través del presupuesto suponía abandonar la realización de otras inversiones de tipo social que nuestro Estado considera como irrenunciables, y en segundo lugar —continuó diciendo—, el aplicar el criterio, que pareció más justo, de que fuese el usuario de la autopista el que soportara la mayor parte del coste y que éste no recayera indiscriminadamente en la comunidad. Se prefirió la financiación del usuario a la del contribuyente.»

En relación al tema en la concesión administrativa, el Ministro explicó que gracias a ello se habían podido movilizar unas cifras de capital y de recursos exteriores independientemente de los avalados por el Estado, que han hecho posible la construcción de nuevas autopistas.

«El encarecimiento del mercado del dinero, el aumento de los costes de construcción y la disminución de las tasas de crecimiento del tráfico como consecuencia del aumento de precios de los carburantes son razones suficientes que obligan a un nuevo planteamiento de la programación de las autopistas. Ahora bien, esto no supone, dijo el titular de Obras Públicas, una paralización de la política de autopistas, sino una reconsideración en dos órdenes de ideas: en cuanto a la selectividad de las inversiones y en lo que respecta al criterio de participación del Estado.

El Estado —dijo— puede participar en la promoción de algunas autopistas de significado interés en el desarrollo regional y en otras que tengan una rentabilidad económica y financiera asegurada.»

Las directrices de actuación en carreteras

El Ministro finalizó exponiendo algunas ideas generales sobre la política de carreteras en general.

El plan nacional de carreteras que el Gobierno, como consecuencia de la nueva ley, deberá presentar a las Cortes en un plazo no superior a dos años —continuó diciendo el señor Valdés— comprenderá las previsiones, objetivos y prioridades para el establecimiento, desarrollo y funcionamiento de las carreteras estatales.

En grandes cifras, y con independencia de las autopistas, cualquiera que sea su régimen de explotación, se prevé que la red nacional básica comprenderá entre diez y trece mil kilómetros; la red complementaria, de veinte a treinta mil, y la regional, otro tanto.

«Por último —dijo el Ministro— es necesario señalar la gran importancia que en carreteras corresponde a las tareas de conservación.

Y, por fin, por lo que supone para la seguridad vial una red de caminos adecuadamente conservada y correctamente señalizada y balizada.

Expuestas ya las líneas ma-

✱ ✱ PAG. SIGUIENTE

LA LEY DE COOPERATIVAS, VIA ABIERTA A UN PROCESO DE SOCIALIZACION (Licinio de la Fuente)

El nuevo texto legal consolida el principio de autonomía (Francisco de la Caballería)

* * PAG. ANTERIOR

tras de la nueva ley que en este momento someto a vuestra aprobación y los criterios básicos que sustentan la acción del Gobierno en su actuación sobre la infraestructura viaria —concluyó el señor Valdés y González Rolán— no me queda sino llamar la atención una vez más sobre el significado sustancial de la acción del Estado en esta materia y sobre su trascendencia en todos los órdenes de la vida ciudadana.

«Hacer carreteras no es solamente una técnica de líneas y de números. En el largo proceso de su creación hay un criterio político que debe responder a un programa de Gobierno, y la acción de mi Departamento se encuentra entroncada en ese programa, del que me declaro absolutamente solidario.»

Dictamen aprobado

Finalizada la intervención del Ministro de Obras Públicas, fue puesto a votación el dictamen del proyecto de ley de Carreteras, aprobado con nueve votos en contra y una abstención.

Intervención de don Francisco de la Caballería

Se pasó después al dictamen de la Comisión de Trabajo sobre el proyecto de ley general de Cooperativas, en cuya defensa intervino don Francisco de la Caballería, quien señaló que el fundamento sociológico de la nueva ley general de Cooperativas está en el crecimiento y constante mutación de nuestra sociedad, de sus instituciones y de sus estructuras. Dijo que el antecedente cons-

titucional del proyecto de ley que hoy se presenta, en el contenido esencial de la institución y de los derechos que en él se regulan, lo encontramos en nuestras Leyes Fundamentales, al reconocer aquéllas al trabajo o actividad base de la cooperación como deber y honor de los españoles; a la propiedad privada y en ella a la propiedad comunitaria, como derecho condicionado a su función social; a la iniciativa privada y a la empresa.

«Esta nueva ley —dijo— es fruto de una amplia consulta y de una generalizada encuesta, mantenidas a lo largo de más de diez años, entre todos aquellos sectores sociales que, por su propia función, estaban interesados en ella.»

A continuación don Francisco de la Caballería se refirió al período de discusión del proyecto de ley en las Cortes, desde que fuera remitido por el Gobierno el 16 de enero del presente año a la Cámara Legislativa.

«La nueva ley general de Cooperativas —añadió— aspira a dar respuesta a todo aquello que el cooperativismo español espera de ella.»

Directrices de la nueva ley

Expuso seguidamente las directrices que se integran en la nueva ley, la cual, dijo, «consolida el principio de autonomía como un derecho ya inalienable que marca la mayoría de edad de la Cooperativa», y destacó que en el concepto de Sociedad Cooperativa, se trataba de hallar (y se cree lograda) una situación de igualdad con cualquier otra sociedad empresarial, sin que la cooperativa pierda su peculiar fisonomía, pudiendo

entrar en los niveles competitivos propios de la empresa moderna.

Igualmente destacó que para la constitución de la cooperativa se ha alcanzado la posibilidad de que el pluralismo de los intereses económicos de las personas encuentre en la fórmula de las soluciones solidarias amplias, adaptadas a nuestra realidad socio-económica. Y puso también de manifiesto que la capacidad de las personas naturales para pertenecer a una cooperativa, ha tenido formulaciones situadas en la línea más avanzada de la tendencia jurídica actual como, por ejemplo, la igualdad de la mujer al hombre en los derechos sociales.

Como una novedad de notable avance social significó la conjugación, dentro de la comunidad de fines, de los intereses de los trabajadores asalariados de las cooperativas, permitiendo y posibilitando su acceso a la cualidad de socios y su participación, en todo caso, en los beneficios obtenidos por la gestión de la empresa cooperativa. «Es todo un anticipo —dijo— de la deseada reforma de la empresa, que ha permitido a la Comisión de Trabajo preparar sus argumentos para la obra definitiva en tal materia.»

Agregó también que se da vida a la Federación Nacional de Cooperativas bajo el principio del mayor rigor democrático y se reafirma la sustentividad de todo el movimiento cooperativo y su presencia viva en el contexto socio-económico de la comunidad nacional.

Tras la exposición del contenido de esta nueva ley, don Francisco de la Caballería concluyó con estas palabras:

«Por todo lo expuesto, con humildad y respeto, me atrevo a solicitar a todas sus señorías, que apoyen con su voto la apro-

bación de una ley de base popular, que afecta a más de dos millones y medio de socios que, en su proyección familiar, alcanzan a casi un tercio de la población española.»

Discurso del Ministro de Trabajo

Seguidamente se dirigió al Pleno de las Cortes el Vicepresidente tercero del Gobierno, para defender el dictamen del proyecto de ley de Cooperación.

El Ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, manifestó que el cooperativismo responde perfectamente a los principios básicos de nuestro sistema político y social. De otra parte, el respeto a la propiedad. De otra, a su deber de su función social. Es de este modo, en una de sus facetas, la vía más ordenada para que los trabajadores puedan realizarse humanamente, de servir y sentirse parte efectiva de la empresa. «Y es también una vía abierta a un proceso de socialización del desarrollo de lo económico y de lo político, que yo considero indispensable, respetando toda su integridad, la libertad y la dignidad del hombre.»

«Yo quisiera —añadió don Licinio de la Fuente— que viéramos en la democracia social el entorno en que no hay contraposición, sino armonización con la democracia económica y la democracia política. Se trata de tres dimensiones de una misma realidad, que serán tanto más ricas cuanto más desarrolladas y equilibradas estén estas tres dimensiones de la verdadera democracia, ya que cada una de sus expresiones debe estimular a las demás.»

«A quienes, para defender a toda costa la llamada democracia

política, sostienen que hablar junto a ella de justicia social equivalente a una excusa es un pretexto para retardar las libertades públicas. Y hay quienes, al poner énfasis en los planteamientos sociales, parecen desdenar de alguna forma la dialéctica de la libertad. Creo que es conveniente despejar de plano cualquier sospecha de recelo ante la libertad y el desarrollo político, porque creo que sin transformación social será siempre limitado el desarrollo de la libertad. Pero sin libertad, la política social, en una situación no revolucionaria, se anquilosa y estanca, corre el riesgo de integrarse bajo fórmulas paternalistas, siempre insuficientes para profundizar en la medida necesaria de la justicia social.»

Importancia de la ley

Continuó diciendo el señor De la Fuente que dentro del desarrollo político así entendido es importante una ley que fortalezca el movimiento cooperativo; es decir, que dé armas a los más débiles para luchar con los más fuertes y provocar una mejor distribución de rentas, bienes y servicios; que posibilite a los trabajadores tener empresas propias y ser dueños, no sólo de su trabajo, sino del beneficio que produce su trabajo; que posibilite a los campesinos la defensa de sus producciones y deje en el campo una parte mayor del valor final de las producciones agrarias, ese valor que tantas veces se queda entre las manos de quienes con menos riesgos y mayor ventura están situados ventajosamente entre productor y consumidor; que permita abaratar y facilitar

* * PAG. SIGUIENTE



PRIMER ANIVERSARIO

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL

PRESIDENTE DEL GOBIERNO

EXCMO. SR. DON LUIS CARRERO BLANCO

CAPITAN GENERAL DE LA ARMADA

DUQUE DE CARRERO BLANCO

QUE FALLECIO EN ACTO DE SERVICIO EL 20 DE DICIEMBRE DE 1973

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS

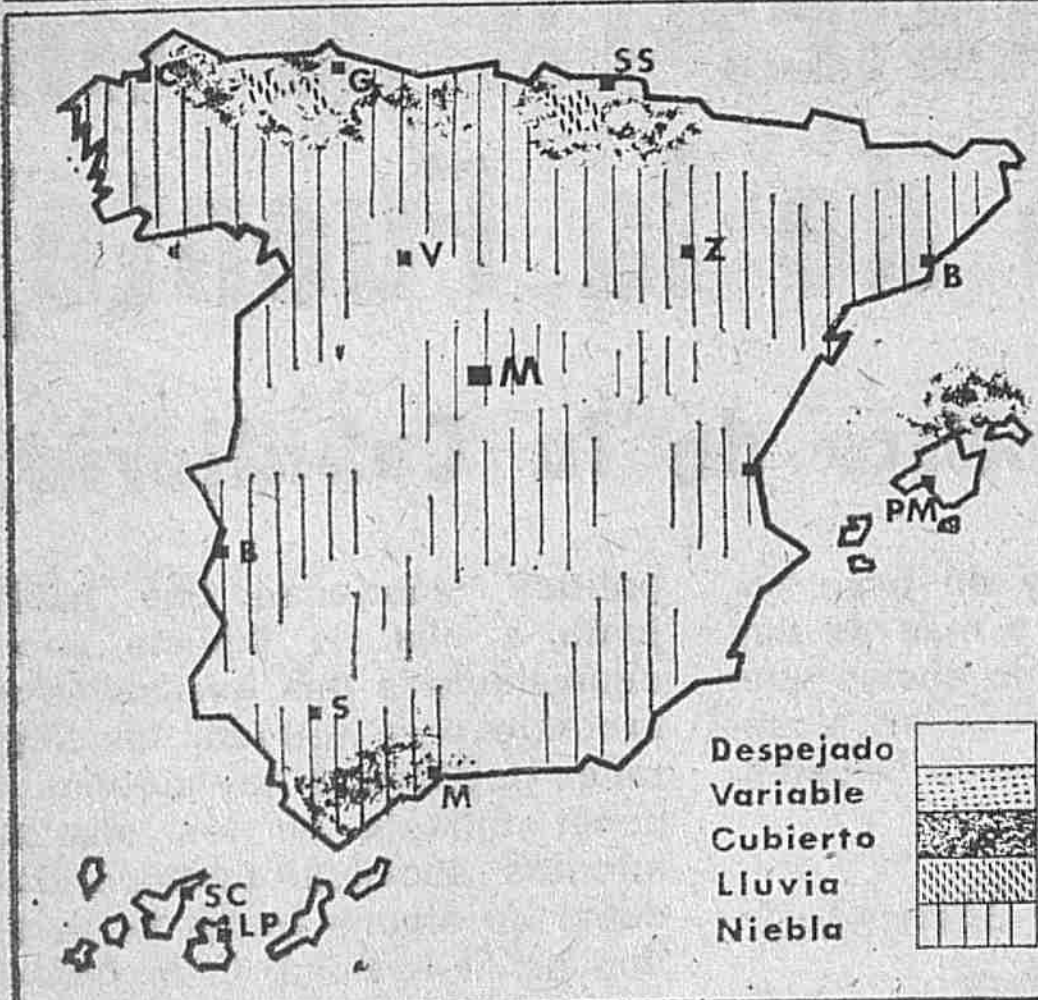
R. I. P.

Su director espiritual, padre Jiménez, S. J.; su viuda, Excm. Sra. D.^a María del Carmen Pichot Villa, Duquesa Vda. de Carrero Blanco; hijos, Luis, Guillermo, María del Carmen, María de los Angeles y José Enrique; hijos políticos doña Mercedes Martín Artajo, doña María de la Paz Velázquez, don Mariano Borrero, don Guillermo Schoendorff y doña María Victoria Martínez Capellán; nietos, hermanos, doña Dolores, doña Angeles y don Guillermo; hermanos políticos, sobrinos y demás familia

SUPPLICAN una oración por su alma.

El funeral que se celebrará el sábado 21, a las 13 horas, en la iglesia de San Francisco de Borja (Serrano 104), será aplacado por su eterno descanso.

TIEMPO

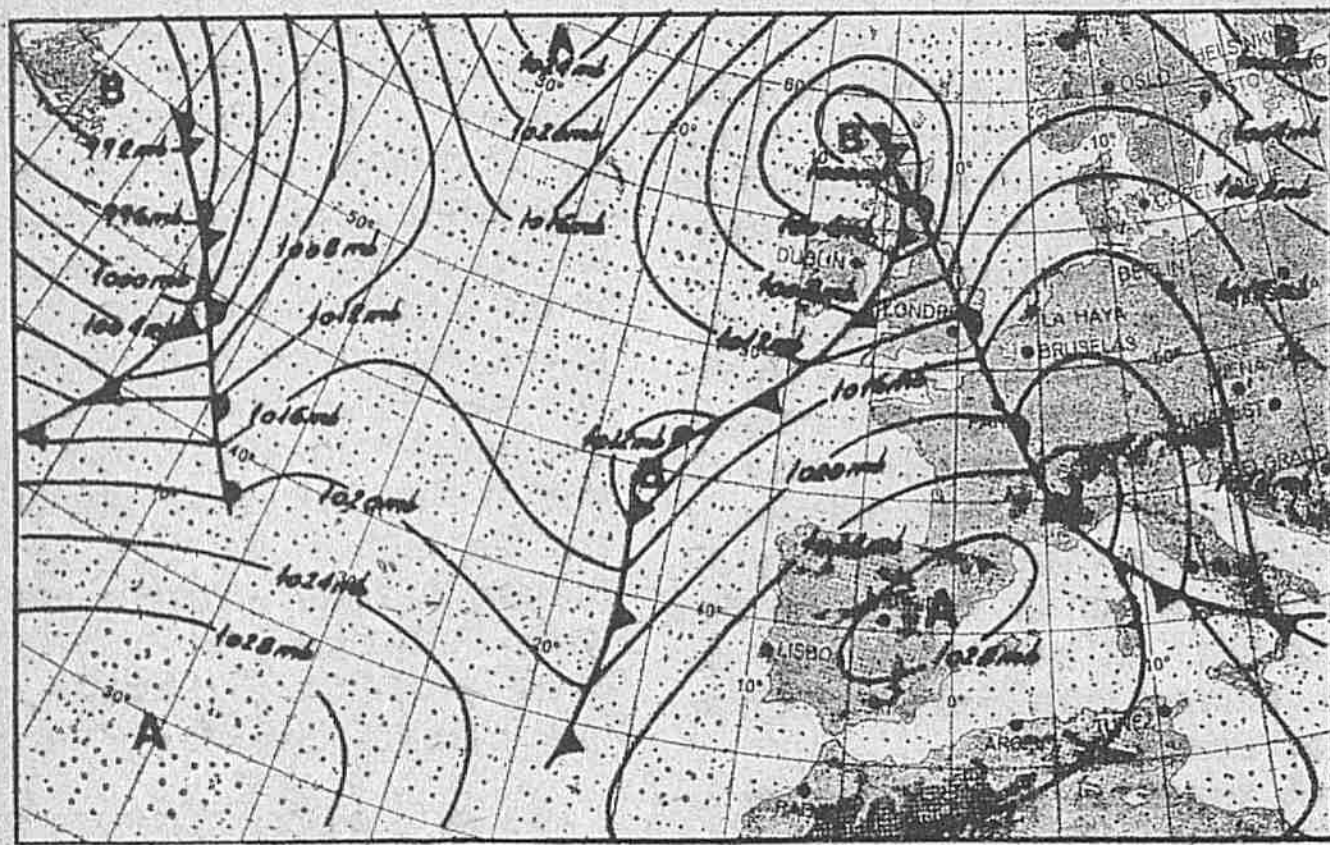


Despejado
Variable
Cubierto
Lluvia
Niebla

CONTINUAN LAS NIEBLAS

MADRID, 18. (Pyresa).—Durante las últimas veinticuatro horas se han registrado lluvias en el norte de Galicia, Cantábrico y cabecera del Ebro, totalizando 13 litros de precipitación San Sebastián; tres, Bilbao; dos, Santander; uno, Lugo y Vitoria, y cantidades inferiores, La Coruña, Avilés y Pamplona. Hubo nieblas persistentes en las comarcas del interior, donde continuaron las heladas, destacando León y Ciudad Real, con seis grados bajo cero de temperatura mínima, seguidas de Albacete y Teruel, con cinco bajo cero, y Gerona y Granada, con cuatro bajo cero, como valores más bajos. Las máximas fueron bajas, correspondiendo la más alta a las dos capitales canarias, con 20 grados, y, en la Península, a Murcia y Sevilla, con 18, valor que también ha alcanzado en Balears el observatorio de Ibiza.

Pronóstico



Los mapas del tiempo previstos para mañana por el Servicio Meteorológico Nacional sitúan el centro del anticiclón sobre el golfo de Vizcaya, extendiéndose las más altas presiones a toda la Península, donde soplarán vientos flojos del primer cuadrante.

Con esta situación deberá haber mañana estratos nubosos y nieblas en el Cantábrico, con algunas precipitaciones débiles, nieblas persistentes en Galicia, Duero y Ebro, y, de forma débil o aislada en Cataluña, litoral de Levante, bajo Segura, la Mancha, Extremadura y valle del Guadalquivir. Habrá, a causa del viento de Levante, intervalos de cielo parcialmente nuboso en el área del Estrecho y también algunas nubes en el norte de Baleares. En Canarias, buen tiempo. Las temperaturas continuarán bajas.

Pronóstico marítimo

Temporal del Suroeste, en Gran Sol, con mar gruesa. Flojo, variable en Vizcaya y Cantábrico, con mar rizada o marejadilla. Flojo, de componente Sur, en Finisterre, con mar rizada. Este flojo, en San Vicente, Cádiz y Canarias, con marejadilla. Levante bonancible, en Alborán, con marejadilla o marejada e intervalos de fuerte marejada en el Estrecho. Levante, flojo, en Palos, con marejadilla. Norte flojo en Baleares, con mar rizada o marejadilla, y Norte flojo, en León, con marejadilla.

Temperaturas extremas en las capitales europeas

Amsterdam, 6-7.
Berna, 2-7.
Bruselas, 5-7.
Copenhague, 1-4.
París, 5-9.
Lisboa, 3-13.
Berlín, 3-6.
Hamburgo, 4-6.
Bonn, 4-5.
Roma, 11-15.

POSIBILITAR A LOS TRABAJADORES A TENER EMPRESAS PROPIAS (Licinio de la Fuente)

* * * PAG. ANTERIOR

bienes y servicios, créditos y maquinaria a pequeños empresarios para que puedan tecnificar sus empresas y luchar en el mercado para defender lo que a veces ha costado generaciones enteras crear. Facilitar el consumo, la enseñanza, el crédito, la vivienda a las grandes masas de población.

Más adelante, don Licinio de la Fuente manifestó que el proyecto, respetando la tradición legislativa española, ha querido contemplar las experiencias extranjeras, en expresión del occidente de Europa, pero manteniéndose acorde con la realidad socioeconómica de nuestro país. Contiene normas de derecho necesarias para reconocer categóricamente la autonomía de la vía cooperativa. Ha tratado de construir una institución rigurosa en sus planteamientos sociales, pero a la vez tecnificados, permeables a la especialización y sensibles a las exigencias actuales de la organización económica y del mercado.

Insistió el Ministro de Trabajo en la característica que debe prevalecer en todo proyecto de democratización al poner en prueba el talante laboral y el espíritu realmente democrático de sus protagonistas. El cooperativismo —afirmó— es una buena escuela y experiencia real para ello porque tiene que lograr cada día ese difícil equilibrio que requiere toda acción política entre la participación de la base y el principio de autoridad y la unidad de dirección, sin los cuales se hacen imposibles la vida de una empresa y la vida del Estado. Porque no puede haber democracia verdadera que no se asiente sobre firmes apoyaturas de promoción real y participación efectiva del pueblo y el cooperativismo constituye una eficaz palanca de promoción y, en consecuencia, campo de transformación política, además de escuela permanente de convivencia. Creo sinceramente —añadió el Ministro de Trabajo— que la sociedad de consumo en la que estamos inmersos lleva inevitablemente a las grandes concentraciones de unidades productivas, de procesos de comercialización y de mercado y hace, por tanto, necesarias las grandes empresas. Y creo que esto tiene sus ventajas, pero tiene también sus inconvenientes. Sobre todo si esa fuerza desatada y estimulada por las condiciones singulares de la vida económica no tuviera freno y límite. Desde el humanismo social que defendemos tenemos que hacer lo posible para que los pequeños empresarios, los pequeños campesinos puedan subsistir y puedan hacerlo con dignidad y en las condiciones actuales no veo otro camino que el fomento de fórmulas cooperativas que les permita utilizar en grupo posibilidades y fuerzas para la competencia con las grandes concentraciones empresariales.

El Ministro de Trabajo terminó su intervención con las siguientes palabras: «Los presupuestos de la justicia social no se reflejan tan sólo a temas como los salariales, de asistencia sanitaria o de formación profesional; incluyen decisivamente la libertad. Por ello, la democracia social exige y reclama la democracia política. Cuando el 12 de febrero el Presidente Arias, ante estas Cortes, y el 30 de octubre en Burgos, hablaba del desarro-

llo político y del desarrollo económico, dijo, con toda claridad, que el objetivo final de la acción política tiene que ser una sociedad más justa y un hombre más libre y con mayor participación en todos los aspectos de la vida comunitaria. Desarrollo político —dijo finalmente— es también socializar la cultura, dignificar el trabajo, defender el orden y garantizar la seguridad de los trabajadores y sus derechos laborales. Y a estas tareas apremiantes hemos de aplicarnos con no menos ilusión que a las restantes facetas de la acción del Gobierno. En los momentos de dificultad, os aseguro que los objetivos sociales adquieren transcendencia singular, porque en tales momentos los primeramente afectados y sacrificados son

los más débiles, si no hay una acción política vigorosa que contrarreste y compense las consecuencias más inmediatas de la crisis.»

El dictamen sobre el proyecto de ley general de Cooperativas fue aprobado con tres abstenciones.

Otros dictámenes

Seguidamente el Secretario de las Cortes, señor Arteaga, dio cuenta al Pleno de tres dictámenes elaborados por la Comisión de Asuntos Exteriores y se dio lectura al enunciado del decreto ley de 27 de noviembre, por el que se instrumentan medidas frente a la coyuntura económica.

Palabras del Presidente de las Cortes

El Presidente de las Cortes, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, manifestó sus mejores deseos de felicidad para los Procuradores y señaló que tales deseos se encontraban velados por dos acontecimientos de los que había sido informado en el transcurso del día. Uno, el triste fallecimiento del obispo dimisionario de León y durante tantos años Procurador en Cortes, don Luis Almarcha, al que calificó de un hombre de bien que dedicó su vida al servicio de su ministerio muy cerca de la Organización Sindical y del mundo cooperativo.

Por otra parte, dio cuenta del sacrificio heroico de dos servidores de la patria que acaban de ser asesinados. Tales aconteci-

mientos —añadió— nos llenan de dolor, de vergüenza y de estupor a España entera. Tuvo palabras de enérgica repulsa por el brutal asesinato y expresó la solidaridad de las Cortes con las fuerzas del orden público y, singularmente, con el benemérito Cuerpo de la Guardia Civil: «El subteniente don Luis Santos y el guardia don Argimiro García nos han dado ejemplo con el sacrificio de su vida.»

Finalmente expresó sus mejores deseos durante el próximo año para el Caudillo, el Príncipe de España y para España entera, para que 1975 sea un año lleno de paz y de armonía y de serenidad. A las dos menos cinco de la tarde el Presidente de las Cortes levantó la sesión plenaria.

EL REFERENDUM LO HEMOS DE HACER POR ACTO DE NUESTRA VOLUNTAD

Declaraciones de Ahmed Uld Bachir Uld Brahim, Procurador familiar por el Sahara

MADRID. (De nuestra Redacción). — El embajador español en la ONU «ha hablado defendiendo los intereses del pueblo saharaui y no, como algunos pudieran pensar, los presuntos intereses que dicen que tiene España», declaró a los periodistas en las Cortes Españolas el Procurador de representación familiar por el Sahara, Ahmed Uld Bachir Uld Brahim.

Preguntado sobre la opinión del pueblo saharaui sobre la resolución aprobada recientemente por las Naciones Unidas, contestó:

—Nuestra opinión es que el tema del Sahara es algo del que sólo los saharauis podemos hablar porque somos los únicos dueños de esta tierra. La ONU puede decir lo que quiera, pero lo hace sin contar con la opinión de nuestro pueblo.

—¿Qué pruebas cree usted que podrá tener Marruecos para presentar ante el Tribunal de La Haya?

—Ninguna. Cuando Europa se repartió el continente africano, a finales del siglo XIX, el Sahara era sólo de los saharauis. Nunca hemos tenido relaciones de sumisión con Marruecos. Y si alguna relación de este tipo pudiera alegarse, muy discutible por cierto, como la de Chejma-el-Ainin, debe quedar muy claro que ésta es sólo de tipo familiar y que nada comprometería a nuestro pueblo, que está formado por familias muy distintas. Pero hay más. Cuando España llegó al Sahara, Marruecos no era una nación independiente y difícilmente podía mantener su propia estructura política interna. ¿Cómo puede pretender, entonces, que el Sahara le perteneciera si incluso la mayor parte de Marruecos no reconocía la autoridad del Sultán? Años más tarde, alrededor de 1933, cuando Francia ocupó Guleimim, Marruecos envió mil hombres para entrar en el Sahara y todas las personas mayores recuerdan claramente que estos hombres fueron derrotados.

—¿Qué cree usted que piensa la propia Asamblea General de las Naciones Unidas sobre la cuestión de aplazar el referéndum?

—El referéndum es algo que la propia Asamblea ha pedido a España y lo hemos de hacer por acto de nuestra propia voluntad. Nada ni nadie nos puede obligar a hacer el referéndum en un momento distinto al que nosotros creamos que es el más conveniente.

AUDIENCIA CIVIL DEL JEFE DEL ESTADO

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En la mañana de ayer, en el Palacio de El Pardo, Su Excelencia el Jefe del Estado recibió la siguiente audiencia civil:

Don André Parodi, embajador de Suiza en Madrid.
Asamblea de la Sección Especial al Mérito Docente, de la Orden Civil de Alfonso X el Sabio, presidida por don Cruz Martínez Esteruelas, Ministro de Educación y Ciencia, acompañado de don Federico Mayor Zaragoza, Subsecretario de Educación y Ciencia.

Comité ejecutivo de Vibexpo, presidido por don Francisco Moreno Arenas, Presidente del Sindicato Nacional de la Vid, y acompañado de don Manuel Hernández Sánchez, Secretario General de la Organización Sindical y Consejero del Reino.
Jurado de Empresas de la Sociedad Frutas y Conservas Safyc, de Balaguer, presidido por don Manuel Garreta Solé y acompañado de don Manuel Breve Ferrer, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Lérida.

Don José Luis Cerón Ayuso, subsecretario de Economía Financiera.

Don Juan Luis de la Vallina, secretario general técnico del Ministerio de la Gobernación.

Don Jorge Jordana de Pozas, director general del Instituto Español de Emigración.

Don Baldomero Palomares Díaz, Secretario primero del Consejo Nacional del Movimiento.

Don Daniel Regalado Aznar, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Gerona.

Don Angel Aroca Meléndez, fiscal general del Tribunal Supremo.

Don Jesús Aramburu Olarán, Consejero Nacional del Movimiento.

Don Luis Martín-Ballesteros y Costea, catedrático de Derecho Civil de la Universidad y fiscal de la Audiencia Territorial de Zaragoza.

Don Antonio García Pablos, presidente del Consejo de Comercio Interior y de Consumidores.

Don José María Revuelta Prieto, abogado del Estado.

Don Rafael González Echegaray, abogado.

Don Ricardo de la Cierva y de Hoces, escritor.

AUDIENCIAS DEL PRINCIPE DE ESPAÑA

MADRID. (Cifra.)—Durante la mañana de ayer, en el Palacio de La Quinta, S. A. R. el Príncipe de España recibió, entre otras, las siguientes audiencias:

Comisión de la Asamblea de la Sección Especial al Mérito Docente, de la Orden Civil de Alfonso X el Sabio, acompañada por don Cruz Martínez Esteruelas, Ministro de Educación y Ciencia.

Comisión de generales del Ejército de Tierra, para cumplimentar a S. A. R. con ocasión de su Patrona, la Purísima Concepción.

Consejero Provincial del Movimiento de Salamanca.

Don Juan Herrera López, teniente general, consejero militar del Consejo Supremo de Justicia Militar.

Don Jaime Lamo de Espinosa, director general de Industrias Alimentarias y Diversas.

Don Juan Luis de la Vallina Velarde, secretario general técnico del Ministerio de la Gobernación.

Don Luis Rojo Villa, Gobernador Civil de Teruel.

Don José Finat y Bustos, marqués de Corbera, Presidente de la Diputación Provincial de Toledo; acompañado de don José Bañales.

Don Joaquín Lobón Valverde, auditor general.

Conde de Bugallal.

Don Rafael Díaz-Llanos Lecuona, presidente de la Academia de Doctores de Madrid.

Don Carlos Iglesias Selgas, Presidente del Sindicato Nacional de Vidrio y Cerámica.

Don Francisco Labadie Oterín, presidente de la Empresa Nacional de Artesanía.

Don Manuel Aguilar Hardisson, presidente del Banco de Crédito a la Construcción.

Don Ricardo de la Cierva y de Hoces.

Don Dimas Rodríguez Elvira, coronel jefe de la IX Circunscripción de la Policía Armada.

Don Fernando Delgado de Rioja, coronel jefe del Grupo de Regulares de Infantería Tetuán número 1, acompañado de sus hijos don Fernando Javier y don José Carlos.

Don Antonio Bartolomé Fernández de Gorostiza, teniente coronel del Arma de Aviación.

DON JOSE SOLIS RUIZ, DADO DE ALTA

MADRID. (Cifra.)—En la Ciudad Sanatorial «Francisco Franco» ha sido facilitado en la mañana de ayer el siguiente parte facultativo:

«El señor don José Solís Ruiz ha sido dado de alta en buen estado y excelente recuperación funcional en la clínica privada de la Ciudad Sanatorial «Francisco Franco», donde permaneció desde el día 17 de noviembre de 1974 por accidente grave de caza, que exigió dos intervenciones quirúrgicas de urgencia.—Madrid, 18 de diciembre de 1974.—Firmado: Doctor José Luis Barros, profesor de Cirugía General del Hospital Provincial.»

El señor Solís Ruiz se reintegró ayer mismo a su domicilio.

UTRERA MOLINA INAUGURA LA EXPO-JUVENTUD 74

«Recoge magníficamente la imagen de la juventud española en un mundo nuevo», dijo el Ministro Secretario General del Movimiento

«La Exposición recoge magníficamente la imagen de la juventud española en un mundo nuevo», dijo ayer el Ministro Secretario General del Movimiento, don José Utrera Molina, al que acompañaban el Vicesecretario General del Movimiento, señor García y Rodríguez-Acosta, y los Delegados Nacionales de la Juventud, Educación Física y Deportes y de Cultura, en el acto de inauguración oficial de la «Expo-Juventud 74», cuya apertura al público se realiza desde hoy, jueves, hasta el 31 de diciembre.

Llegada a la Exposición

En la puerta principal del Palacio de Exposiciones de la Cámara de Comercio e Industria, el Ministro Secretario fue recibido por don Manuel Valentin-Gamazo, y a continuación un flecha de la Organización Juvenil Española ofreció al señor Utrera las tijeras con las que el Ministro había de cortar la cinta inaugural de la Expo-Juventud 1974.

Jóvenes de la OJE, Scouts y otras asociaciones juveniles, con sus banderines y enseñas, cubrían la carrera. Seguidamente, el Ministro y su séquito, ante el aplauso de los centenares de niños que espontáneamente habían asistido a esta apertura oficial, procedió a recorrer cada uno de los «stands» de la exposición, deteniéndose muy especialmente en los dedicados al Ejército. En el de Tierra, profusamente adornado con distintos tipos de armas y sobre todo con carros de combate, que en la pasada exposición hicieron la delicia de los jóvenes, el Ministro se interesó por las especiales características del material expuesto, quedando gratamente sorprendido al enterarse de que toda la muestra de material del Ejército está a disposición de los niños, tal como rezan diversas frases colocadas en distintos lugares: «Este juguete es tuyo, utilízalo».

Entre los «stands» destacados se encuentran, asimismo, los de la Guardia Civil, con una exposición de material de carretera, de alta montaña y de rescate, y numerosos perros policía.

También la Organización Juvenil Española ha montado un campamento en el que una docena de azules tiendas cercan un amplio espacio, con una perfecta ambientación, y simulado una montaña, donde un grupo de jóvenes, dirigidos por expertos, hace prácticas de alpinismo y espeleología.

Concursos e información

La Expo-Juventud pretende ofrecer a los jóvenes españoles dos órdenes de cosas: De un lado, una amplísima gama de actividades, concursos, espectáculos, etc.; de otro, facilitar información y orientación sobre temas educativos, vocacionales, profesionales, recreativos, etc.

Otros «stands» pertenecen a distintas entidades, tales como la Cruz Roja, Delegación de Educación Física y Deportes, Ministerios de Información y Turismo.

mo y Trabajo, Organización Sindical, Sección Femenina, etcétera.

Los jóvenes pueden usar los diversos aparatos montados, con entera libertad y participar en los juegos y actividades que en cada momento se estén realizando.

Actividades culturales para hoy

Entre las 11,00 de la mañana y las 8,30 de la tarde, la Expo-Juventud ofrecerá hoy al público sesiones de cine y títeres, y actuaciones de coros y música folk.

En el apartado de títeres, el grupo de la Delegación Provincial de la Juventud de Madrid representará «Los títeres de Cachiporra» y, sucesivamente, presentará el estreno de las obras originales de Manuel de la Rosa, «Caperucita Roja», «El bobo y el diablo», «El torito negro» y «Juan sin miedo».

Igualmente, actuarán durante esta jornada los Coros del Centro Cultural Femenino, colegio Alcalá, de Villaviciosa de Odón, Hogar Isabel Clara Eugenia y Escolanía San Fernando.

A partir de las 8,30, los grupos de música folk «Emilio Sáinz de Murieta», «Gitanos de pan bendito» y «Grupo Sabor Añejo», interpretarán diversas composiciones originales y adaptaciones de obras clásicas y populares.

PROCURADORES ARAGONESES, NAVARROS Y CATALANES, CON ARIAS NAVARRO

MADRID. (Cifra.)—En el curso de la mañana de ayer el Presidente del Gobierno, Carlos Arias Navarro, ha recibido, en sendas audiencias especiales celebradas en el Palacio de las Cortes Españolas, a los Procuradores en Cortes de las provincias de Aragón y de Cataluña, quienes le han expuesto sus respectivos puntos de vista sobre los problemas derivados del proyecto del trasvase del Ebro.

El Presidente del Gobierno recibió también a la Diputación Foral de Navarra.

FALLADOS LOS PREMIOS NACIONALES FIN DE CARRERA

Han sido concedidos los premios nacionales Fin de Carrera que convoca el Patronato de Obras Docentes del Movimiento, que tienen por objeto distinguir a los graduados que hayan demostrado a lo largo de sus respectivas carreras una decidida vocación al estudio.

A esta XXXI edición de los Premios Nacionales han concurrido 209 candidatos, de los cuales 52 son mujeres y 157 varones. La resolución de la convocatoria se ha llevado a cabo por un Jurado compuesto por los siguientes miembros: don Angel González Álvarez, rector magnífico de la Universidad Complutense; don Gustavo Martínez Iglesias, director de Obras Docentes del Movimiento; don Rafael Infante Macías, decano de la Facultad de Ciencias de Granada; don Emilio Battista Paz, subdirector de la Escuela Técnica Superior de Ingenieros Industriales de Madrid; don Alberto Blasco Vilatella, director de la Escuela Técnica de Arquitectura de Madrid; don Bartolomé Escandell Bonet, subdirector general de Centros Universitarios; y don José Luis Gallo Pastor, director del Departamento de Promoción Universitaria de Obras Docentes del Movimiento.

Premios Nacionales

José María Drake Moyano (Ciencias Físicas); Ernesto Carmona Guzmán (Ciencias Químicas); Francisco José Marcellán Español (Ciencias Mate-

máticas); Carmen Pueyo de la Cuesta (Ciencias Biológicas); José Francisco Albert Beltrán (Ciencias Geológicas); José Manuel Fraga Estévez (Derecho); María de los Dolores Vaquero García (Farmacia); Carlos Alvar Ezquerro (Filosofía y Letras); José Manuel Díaz de Bustamante (Filosofía Clásica); Concepción Sáenz Herráiz (Historia); Quintín Racionero Carmona (Filosofía); Ramón Pérez Yuste (Pedagogía); Alejandro Novo Rodríguez (Medicina); Margarita Tejada Yabar (Veterinaria); Jesús Marco Egido (Ingenieros de Caminos); José María Martínez-Vaj y Peñalosa (Ingenieros Industriales); Rafael Serrada Hierro (Ingenieros de Montes); Aníbal R. Figueiras Vidal; José Mestres Lagarriga (Ingenieros Técnicos Agrícolas); Ernesto Quero López (Bellas Artes); Rafael Cabedo Pérez (Conservatorio); Francisco Rodrigo Iglesias González (Periodismo); Rosa María Mourino Armentó (Escuela Superior de Comercio); María del Rosario López Hermoso (Escuelas Normales de Magisterio); Fátima Benito Velasco (ATS); Luis Angel Gutiérrez Espada (Cinematografía); Vicente Ferrero Galende (Turismo); Paloma Gutiérrez Fernández (Publicidad). Han quedado desiertos los de Ciencias Políticas, Ciencias Económicas, Filología Semítica, Filología Moderna, Filología Hispánica, Sicología, Historia del Arte, Arquitectura, Agrónomos, Navales, Ingenieros Técnicos Industriales, Radiodifusión y Televisión y Graduados Sociales.

Constitución del Consejo Superior de Cinematografía

Presidió el acto el Ministro de Información y Turismo, señor Herrera Esteban

MADRID. (Pyresa.)—Ayer, en el Palacio de Exposiciones y Congresos del Ministerio de Información y Turismo, el titular del Departamento, don León Herrera Esteban, ha presidido el acto de constitución oficial del Consejo Superior del Cine. Estaban también presentes el Subsecretario del Ministerio de Información y Turismo, director general de Cine y Presidente del Sindicato Nacional del Espectáculo, así como los consejeros.

Hizo uso de la palabra en nombre de los consejeros a los que acababa de darse posesión, el Presidente del Sindicato Nacional del Espectáculo, don Jaime Campmany. Dijo, entre otras cosas, que con dos palabras podría resumirse el espíritu del pensamiento de cuantos allí se habían congregado en la constitución del Consejo Superior del Cine: gratitud y esperanza. Se refirió al gesto del Ministro de decidir la constitución oficial de este Consejo en el momento que se va a estudiar y debatir el proyecto de la ley del Cine, a la que Jaime Campmany definió como «la ley deseada». Tras referirse a la necesidad de una continuidad en la labor emprendida se refirió al cine español como una nave destinada a navegar por el medio mundo de habla castellana y por la otra mitad, a la que aún no ha tenido acceso.

Intervención de don León Herrera

Don León Herrera, tras unas palabras de saludo, centró la significación del acto en una meditación reflexiva sobre la realidad del cine español, diciendo entre otras cosas:

«Ante esta tarea que el cine plantea, el Ministerio de Información y Turismo —añadió— está empeñado en una política realista, que nos dará una óptica amplia del fenómeno complejo que es el cine, y una política que impulsará todos los esfuerzos que vayan hacia una más elevada formación cinematográfica de los espectadores; hacia la creación de un público más asiduo, más consciente, más aficionado; hacia una renovación del lenguaje que, en libertad responsable, sea capaz de plantear nuestros problemas de hoy; hacia una madurez, en fin, donde los presupuestos de comunicación, sin los que no puede hablarse verdaderamente de cine, se cumplan y den su fruto.»

Tras un análisis de la problemática del cine español, el Ministro de Información y Turismo hizo un avance del contenido de la futura ley del Cine con estas palabras: El anteproyecto de ley del cine tiene entre sus objetivos más importantes la ordenación global de la cinematografía en todos sus aspectos; la actualización de las vigentes normas orientadoras de censura; la declaración de la industria española cinematográfica como industria de interés nacional y la intervención protectora del Estado.»

Siguió diciendo que «la nueva ley del Cine va, por tanto, a ordenar la desperdigada legislación en materia cinematográfica, fruto de un desarrollo paulatino y por acumulación en los años pasados, y va a plantear el hecho del cine en toda su amplitud y complejidad». Don León Herrera, concluyó su discurso sobre política cinematográfica haciendo votos por el futuro del cine español.

FUNERAL POR PEDRO LAMATA

Asistieron los Ministros de Relaciones Sindicales y Planificación del Desarrollo

MADRID. (SIS.)—Los Ministros de Relaciones Sindicales, don Alejandro Fernández Sordo, y de Planificación del Desarrollo, don Joaquín Gutiérrez Cano, asistieron, en la iglesia de Jesús de Medinaceli, a un solemne funeral por el eterno descanso de don Pedro Lamata, que fue Secretario General de la Organización Sindical y jefe del Gabinete Técnico del Ministerio de Relaciones Sindicales, cargo que ocupaba en el momento de su fallecimiento.

Ofició la misa de réquiem el padre Villalobos, que pronunció unas palabras ensalzando la humanidad y la honestidad en el trabajo de Pedro Lamata, camino a seguir como ejemplo de eficacia y de recto obrar.

Además de los familiares, ocupaban un lugar preferente en el templo con los Ministros, don Fernando Herro Tejedor, fiscal del Tribunal Supremo; don Antonio Chozas Bermúdez, secretario general técnico del Ministerio de Trabajo; don Fernando Sánchez Creus, director general de Planificación Social; don Manuel Hernández Sánchez, Secretario General de la Organización Sindical; don Melitino García Carrero, secretario general adjunto, y don Santiago Álvarez Abellán, presidente del Consejo Nacional de Trabajadores. Entre los asistentes se encontraban también los miembros del Comité Ejecutivo Sindical y otros dirigentes sindicales.

DISMINUYE LA CONFLICTIVIDAD EN LA BANCA PRIVADA

Parece inminente la firma del Convenio Colectivo Interprovincial

El nivel de conflictividad ha descendido en el sector de la Banca, ante la inminencia de la firma del Convenio Colectivo.

Ayer se registraron diversos paros o asambleas en los Bancos de Vizcaya, Central, Bilbao, Hispano, Banesto, Mercantil, Ibérico, Zaragozano, Barcelona y Credit Lyonnais, de Madrid.

Por otra parte, parece ser que han sido sobreseídos los expedientes incoados a tres cargos sindicales y dos trabajadores del Banco de Santander.

Deliberaciones del Convenio Colectivo de Seguros

Las representaciones social y económica que intervienen en las deliberaciones del Convenio Colectivo del Seguro, reunidas conjuntamente, reanudaron las sesiones de trabajo desde primera hora de ayer mañana, como continuación de la intensa jornada del martes. Parece ser que es inminente algún acuerdo, salvo contingencias de última hora.

Navarra: Situación estacionaria

La situación laboral en Navarra sigue invariable, con alrededor de 5.000 trabajadores sancionados o en paro.

Ayer se registraron nuevas anomalías laborales en Industrias Navarras del Aluminio, de Irurzun, donde se había reanudado el trabajo el martes, pero los obreros del segundo turno se mostraron en desacuerdo con la oferta empresarial, aceptada el día anterior. También prosiguió el paro en la factoría Luzuriaga, de Tafalla, con una plantilla de 737 obreros, de la que pararon 661, en solidaridad, al parecer, con sus compañeros de la fábrica de Pasajes.

En Super-Ser se celebró por la mañana una asamblea, en la que los trabajadores solicitaron una votación para volver al trabajo o continuar en paro, a la que se opuso un pequeño grupo y no se celebró la votación.

Continuó la anomalía en el sector de Artes Gráficas, donde una docena de empresas, cerca de un centenar de obreros, están en paro y donde a lo largo de ayer hubo conversaciones, pero sin avenencia.

Asimismo, en la Banca se registraron paros en las sucursales bancarias del Vizcaya, Central, Basconia y Bilbao, donde hubo un paro entre diez y dos de la tarde.

Encierro de trabajadores en Astilleros Españoles

Doscientos trabajadores de la empresa Astilleros Españoles, de Oleaveaga, permanecieron encerrados durante la noche del martes en el interior de la factoría en señal de protesta por la sanción aplicada a un operario, en la que sindical, que había agredido a un jefe.

Según los motivos expuestos por los propios encerrados, consideran que debería aplicarse también una sanción al jefe, pues entienden que éste fue agresor moral del operario y no fue sancionado.

Prosigue el conflicto en Altos Hornos de Vizcaya, de Baracaldo, en cuya empresa pararon

ayer durante dos horas, en cada uno de los tres turnos de trabajo, menos de la mitad del total de la plantilla. El motivo del conflicto obedece a disconformidad con las deliberaciones del Convenio Colectivo de empresa.

Paro en la CAF

Unos mil quinientos trabajadores de la factoría CAF, de Beasain, que tiene dos mil doscientos en plantilla, han vuelto a parar ayer por motivos salariales.

Los trabajadores celebraron diversas asambleas en la fábrica a lo largo del día, en las que se ha acordado elevar ciertas peticiones de mejoras salariales y de otro tipo a la dirección.

Por lo que se refiere a la empresa del Goyerri, en el día de ayer han parado los trabajadores de Construcciones Indar, de Beasain, con 425 obreros de plantilla.

Por otra parte, han reanudado su actividad, después de varios días de paro, los productores

res de la empresa Bilore, de Villafraanca de Ordizia.

Continúa el paro en Hullera Vasco-Leonesa

Continúa en el mismo estado el paro laboral en la Hullera Vasco-Leonesa, que comprende las cuencas de Santa Lucia y Matallana de Torio, con 1.600 obreros, aproximadamente.

Ayer mañana no entró ningún trabajador, por lo que el paro es total, a excepción de los encargados de la conservación, personal técnico, administrativo y de los diversos economatos.

Situación laboral en Barcelona

Los trabajadores de Hispano Olivetti, al persistir ayer en su actitud de paro laboral, han sido sancionados por la empresa con suspensión de empleo y sueldo hasta el próximo día 23.

El personal de esta empresa, que había reanudado el trabajo el lunes por la tarde, después de otra suspensión de empleo y sueldo durante cuatro días, volvió a suspenderlo el martes, al tener conocimiento de que se habían roto definitivamente las negociaciones del Convenio. El asunto ha pasado a la Delegación de Trabajo para que se dicte el correspondiente laudo.

Por otra parte, han continuado ayer por la mañana los conflictos laborales iniciados días anteriores, como el de Lavis, S. A., que afecta a 209 trabajadores, de una plantilla de 780; Esesa, de Badalona, en donde está en paro toda la plantilla de 542 trabajadores, y SEAT, en donde ayer mañana pararon 7.374.

Falleció monseñor Almarcha, obispo dimisionario de León

Era Procurador en Cortes y asesor religioso de la Organización Sindical

LEON. (Cifra.)—Los restos mortales del obispo dimisionario de León, Luis Almarcha Hernández, fallecido la noche del martes en la obra hospitalaria «Nuestra Señora de la Regla» de esta capital, han sido trasladados al palacio episcopal, donde ha quedado instalada la capilla ardiente.

El prelado de la diócesis, Luis María Larrea de Lagarreta, celebró la primera misa de «corpore insepulto». Después continuaron celebrándose misas por miembros del cabildo, catedral y otros sacerdotes.

Los funerales comenzarán hoy en la catedral, a las doce, previo el traslado del cadáver desde el palacio episcopal. Recibirá sepultura en la llamada capilla de la Virgen del Camino, de la que el difunto era muy devoto, pues durante su gestión, que duró treinta años, se construyó la basílica de la Virgen del Camino y, a sus expensas, una iglesia que lleva este nombre en un barrio de Orihuela, su ciudad natal.

Biografía

El doctor Almarcha, natural de Orihuela (Alicante), realizó estudios eclesiásticos en el seminario de dicha ciudad, obteniendo grados en la Universidad de la Iglesia. Desempeñó cargos parroquiales y fue profesor del seminario y canónico de la catedral de Alicante. Igualmente, fue consiliario de la Federación Católica Agraria de la misma diócesis, por lo que su figura era muy conocida y admirada en el mundo del campesinado español. Fundó una cooperativa en Orihuela. Era asesor nacional religioso de la Organización Sindical desde el año 1948 y Procurador en Cortes por designación directa del Jefe del Estado.

En la diócesis de León realizó una labor intensísima en todos los órdenes.

Fue un constante animador de la enseñanza en sus más variadas manifestaciones eclesiásticas y eruditas, y de la Escuela Superior de Arte Sacro.

NAVIDAD: CAMPAÑA INTENSIVA DE VIGILANCIA DE PRECIOS

Serán atendidas
con prontitud todas
las reclamaciones

Ha comenzado en todas las provincias españolas una campaña intensiva de vigilancia de precios, que se prolongará a lo largo de las fiestas navideñas.

El objetivo de esta acción, programada por la Dirección General de Información e Inspección del Ministerio de Comercio, tiene como objetivos proteger los intereses de los consumidores, estimular la competencia y corregir posibles desviaciones, que, ante el incremento general de la demanda, tradicional en estas fechas, puedan producirse con el riesgo de algunas irregularidades y abusos.

Participan en la campaña 800 inspectores, los cuales intensificarán su vigilancia para prevenir posibles casos de precios abusivos, falta de publicidad de calidades y precios, falta de peso, venta de carnes y pescados congelados como si fueran frescos, desabastecimiento de productos de obligada tenencia, etcétera.

En Madrid capital, la actuación se extiende a 15.000 puntos de venta: ultramarinos, carnicerías, fruterías, pescarías, huevos y pollos, etcétera, y los inspectores han sido distribuidos de tal forma que puedan controlar todos los distritos. En el primer día de actuaciones en la capital de España, han sido visitados 235 establecimientos y detectados 19 casos de infracción. Los expedientes sancionadores están siendo tramitados con la máxima celeridad.

Todos los consumidores que se sientan afectados por infracciones en materia de disciplina del mercado, verán atendidas sus reclamaciones con rapidez si se dirigen a las Jefaturas Provinciales de Comercio Interior. La Jefatura Provincial de Madrid tiene el teléfono 448 15 24.

NUEVOS ORGANISMOS AUTONOMOS

MADRID. (Cifra.)—Se clasifican por niveles diversas escalas de organismos autónomos, y que afectan a los siguientes Departamentos:

Hacienda, Parque Móvil Ministerial; Obras Públicas, Canal de Isabel II y Mancomunidad de los Canales del Taibilla; Educación y Ciencia, Universidades Nacional de Educación y Ciencia y de Extremadura; Agricultura, Instituto para la Conservación de la Naturaleza y Agencias de Desarrollo Ganadero, y Ministerio de Comercio, Instituto Español de Moneda Extranjera (suprimido) y el Instituto Español de Oceanografía.

La presente orden de la Presidencia del Gobierno fue insertada ayer en el «Boletín Oficial del Estado».

BILBAO: DOS GUARDIAS CIVILES AMETRALLADOS (LOS TRES CRIMINALES LOGRARON HUIR)

Tanto éstos, como los autores del doble asesinato
del martes en Mondragón, son terroristas de la ETA

BILBAO. (Cifra.)—Un sargento y un número de la Guardia Civil han resultado gravemente heridos por tres desconocidos que, al parecer, intentaban cometer un atraco en la factoría Mecánicas la Peña, de Urduliz (Vizcaya), a unos 20 kilómetros de Bilbao.

Los hechos ocurrieron a las dos y veinticinco de esta tarde. Tres individuos, armados con metralletas, salieron de un coche aparcado en la puerta de la factoría Mecánicas la Peña, al mismo tiempo que seis empleados abandonaban el edificio central con el importe de las nóminas correspondientes a la paga extraordinaria de Navidad y primas, que iban a repartir entre el personal de los distintos talleres —unos 1.400 operarios—, custodiados por un sargento y un número de la Guardia Civil.

Los tres individuos abrieron fuego contra los dos miembros de la Benemérita, situados detrás de los seis pagadores, los cuales se echaron al suelo. Los dos guardias civiles cayeron gravemente heridos.

Rápidamente, los tres presuntos atracadores se dieron a la fuga en el turismo —un «Seat 1500» de color verde y matrícula de Madrid— que les estaba esperando con otro cómplice al volante. El coche apareció abandonado, sobre las cuatro de la tarde, en la avenida de Salsidu, en Algorta (Guecho).

Los tres desconocidos, que aparentaban edades de veinte a veintidós años, no se llevaron el dinero que portaban los pagadores y que ascendía a unos 20 ó 25 millones de pesetas.

Suma gravedad

Continúan en estado de suma gravedad el sargento y número de la Guardia Civil, según parte facultativo facilitado en el Hospital Civil y Residencia Sanitaria «Enrique Sotomayor», donde se encuentran hospitalizados.

El estado que más inquietud inspira es el del guardia Joaquín Díez Blázquez, quien resultó alcanzado por cinco impactos de bala, interesándole el hombro izquierdo con fractura de costillas, muslo izquierdo, ambas manos y el cráneo.

El sargento Silvestre Rodríguez Rodríguez, de cuarenta y seis años, resultó alcanzado por cuatro impactos de bala en el hombro, pierna, frente y tórax. Su estado es también muy grave.

En cuanto a la identidad de los autores de este hecho parece ser, según todos los indicios y según afirman fuentes allegadas a la Guardia Civil, que pertenecen a la organización terrorista ETA, dadas las características de su armamento —metralletas «Marietta»—, y su modo de actuar.

Entrada ya la noche, Guardia Civil y Policía prosiguen sus pesquisas, encaminadas a detener a éstos individuos.

El asesinato del martes

MONDRAGON (Guipúzcoa). (Cifra.)—Todos los indicios existentes hacen pensar que han sido miembros de la organización terrorista ETA los autores de la muerte de los dos guardias civiles, ocurrida ayer a primera hora de la noche en Mondragón, según ha manifestado a Cifra un portavoz de la Benemérita.

«Ha sido un asesinato —añadió—, dadas las características del suceso.»

Durante el día de ayer, los cuerpos del subteniente de la Guardia Civil Luis Santos Hernández y del guardia primero Argimiro García Estévez, que fallecieron como consecuencia de las heridas causadas por los disparos de una metralleta, han permanecido en una capilla ardiente instalada en el cuartel de la Guardia Civil de Mondragón, rodeados de sus familiares y compañeros, en medio de un ambiente de profundo dolor.

Los dos guardias civiles salían ayer, a las nueve menos cuarto de la noche del bar Txoko, sito en la calle del Mercado de Mondragón, uno vestido de uniforme y el otro de paisano, cuando, inesperadamente, fueron ametrallados desde un coche, que se dio rápidamente a la fuga.

Las víctimas fueron trasladadas al cuarto asistencial de Mondragón donde el guardia primero ingresó cadáver. El subteniente, tras recibir las primeras curas, fue llevado a la Ciudad Sanitaria «Enrique Sotomayor», de Cruces (Baracaldo, Vizcaya), donde falleció al poco de ser ingresado.

El vehículo desde donde fueron realizados los disparos, fue vis-

to posteriormente en diversos lugares, en un principio con tres o cuatro ocupantes y, luego, con uno, momento en el que sufrió un accidente de circulación con otro coche, una pequeña colisión por la parte trasera. Posteriormente, el único ocupante abandonó el mismo, un turismo «Morris 1.300», de color verde claro, matrícula SS-100.159, que estaba con el cristal trasero y un lateral rotos; en el asiento posterior había alguna mancha de sangre.

Investigaciones posteriores han aclarado que el vehículo había sido robado hacia las siete y media de la tarde del mismo día, es decir, dos horas antes de producirse los disparos.

Película de los hechos

Los autores del hecho parece ser que para efectuar los disparos —varias ráfagas de metralleta que acribillaron a los dos miembros de la Benemérita—, rompieron el cristal trasero y un lateral para facilitar su cometido. Los casquillos encontrados eran de la marca «Parabellum», y el arma utilizada una o varias metralletas «Sten», de fabricación checa, de las utilizadas en ocasiones anteriores por miembros de ETA.

En la calle del Mercado, donde tuvo lugar el asesinato, las balas, aparte de alcanzar a los dos guardias civiles, fueron a dar a un par de vehículos aparcados en la zona, un «Seat-850», matrícula SS-101.897, que presentaba unos diez impactos de bala, y una motocicleta.

Tras una minuciosa búsqueda iniciada posteriormente, los autores de la muerte de los dos guardias civiles no han sido localizados y en estos momentos prosiguen las investigaciones para la localización de los mismos.

Para ponerse al mando de las investigaciones, han llegado a Mondragón el general de la Quinta Zona de la Guardia Civil, Juan Azares Peña, y el teniente coro-

nel de San Sebastián, Francisco Almiñana Llorens. También acudió a esta localidad, en la mañana de ayer el Gobernador Civil de Guipúzcoa, Emilio Rodríguez.

Hoy, a las doce, en la parroquia de San Juan Bautista, de Mondragón, se celebrarán los funerales por los dos fallecidos, que estarán presididos por el director general de la Guardia Civil.

Capilla ardiente de los guardias civiles asesinados

SAN SEBASTIAN. (Pyresa.)—La capilla ardiente con los restos mortales de los guardias civiles asesinados en Mondragón, subteniente don Luis Santos Hernández y guardia primero don Argimiro García Estévez, ha quedado instalada en el cuartel de la Guardia Civil de Mondragón.

Los funerales tendrán lugar hoy a las doce de la mañana en la iglesia parroquial de San Juan Bautista de la citada villa y a

continuación, los restos mortales serán trasladados en furgones fúnebres a sus respectivos pueblos de nacimiento: Alamedilla y Aldeadávila de la Rivera, ambos en la provincia de Salamanca.

En el cuartel de Mondragón y en la Jefatura del Tercio de San Sebastián se reciben constantes testimonios de condolencia.

Las Fuerzas de Orden Público continúan su labor de búsqueda para descubrir a los asesinos.

Tiroteo en un control de la Guardia Civil

SAN SEBASTIAN. (Cifra.)—Una persona muerta y otra con heridas leves es el balance de un tiroteo acaecido a la una y media de esta madrugada en el cruce de la carretera nacional número 1, Hernani-Recalde, al saltarse un automóvil un puesto de control de la Guardia Civil.

Este hecho tuvo lugar pocas horas después del atentado perpetrado en Mondragón contra dos guardias civiles, quienes perecieron ametrallados por varios desconocidos. A consecuencia de ello, la Guardia Civil estableció diversos puestos de control en las carreteras guipuzcoanas.

Fue al hacer caso omiso del alto dado por uno de estos controles el «Seat 124» SS.111173, cuando la Guardia Civil disparó contra el vehículo que, conducido por Rafael Luque Topete, de cincuenta y siete años, quien, al parecer, presentaba síntomas de embriaguez, y que se negó a someterse a la prueba del alcohol y manifestó que no conocía a su acompañante, un joven que falleció a consecuencia de los disparos efectuados por la Benemérita.

Durante toda la noche persistió en su negativa a realizar la prueba alcohométrica y de recordar el nombre de su acompañante, hasta que esta mañana, por fin, confesó que se trataba de José Miguel Salegui Urbietta, de veintidós años. Añadió que al ocurrir los hechos regresaban de cenar en Aguinaga con otros amigos, donde habían estado festejando el ingreso de una amiga en el Instituto Social de la Marina, pruebas a las que también se había sometido el joven muerto y había sido suspendido.

A consecuencia de los disparos realizados al huir el primer vehículo, una bala rebotada fue a dar en el ocupante de uno de los coches detenido en el control, hiriendo levemente en la cabeza a Jesús Calvillo Rodríguez.

DETENCION DE DIEZ PRESUNTOS MIEMBROS DE COMISIONES OBRERAS

BILBAO. (Cifra.)—Diez personas han sido detenidas por fuerzas de la Guardia Civil de la 541 comandancia como presuntos miembros de Comisiones Obreras y, al parecer, instigadores de los últimos paros laborales registrados en el País Vasco.

Primeramente fue detenido, en Amorebieta (Vizcaya), Eladio Martín Jordán, de treinta y seis años, natural de Aguilas (Murcia), en cuyo poder fue encontrada propaganda subversiva. Como consecuencia de las investigaciones posteriores, fue identificado José Miguel Bilbao Ortuzar, el cual logró huir antes de ser detenido.

La Guardia Civil continuó las pesquisas y realizó 13 registros domiciliarios en la zona de Amorebieta, en los que se encontró abundante propaganda ilegal de la comisión obrera de la empresa Izar, S. A., de Amorebieta.

Asimismo, fueron detenidos María Encarnación Gorcheró Pajares, natural de Santa Marta (Badajoz), de veintidós años; María Angeles Larramendi Arteche, de Lemona (Vizcaya), de veintidós años, y José Ramón García Iparraguirre, de Amorebieta, de veintinueve años. Estos detenidos, al parecer, se venían reuniendo, desde hace bastante tiempo, todos los domingos en un caserío abandonado de Amorebieta, donde preparaban su labor instigadora de paros.

EL MUNDO

OJOS FRIOS PARA LA GUERRA

CUANDO se abrirá el cráter de un nuevo choque armado en Oriente Medio? Los expertos del Pentágono calculan que podría llegar a fines de este año: para esa fecha, Israel habrá recibido los abastecimientos bélicos, material y armamento, suficientes para sostener una ofensiva durante veintidós días. Pero si esa ofensiva hubiera de dirigirse contra el frente sirio, como todo lo hace suponer, el éxito del secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, al obtener en Damasco y Jerusalén la prórroga por seis meses de la presencia de los «casco azul» onusianos en el Golan, servirá de respiro a la paloma de la paz por ese tiempo: cuando en la primavera se ablande la nieve en el monte Hermon volverá a presentarse el peligro.

Peligro de guerra inevitable, según el 62 por 100 de los israelíes interrogados, y según las declaraciones que en estos días proliferan en todas partes: desde el Rey Hussein hasta la Prensa de Beirut —acostumbrada a tomar la temperatura de la región—, desde el ex subsecretario de Estado norteamericano George Ball hasta el Presidente egipcio, Anwar el Sadat, la coincidencia en el diagnóstico es preocupante: «Reales perspectivas de guerra en Oriente Medio», «atmósfera de preguerra», «nueva guerra casi segura en el curso de los nueve próximos meses», «bancarota de la política americana». He aquí una pequeña antología de expresiones que en estos días suenan como tambores de alerta.

Y, sin embargo... Mientras en Tel Aviv los elementos más intransigentes del grupo directivo israelí, reunidos alrededor del ministro de Defensa, Simon Peres, pesan las ventajas e inconvenientes de una «guerra preventiva», Kissinger prosigue su diplomacia de «pequeños pasos», esperando ir avanzando poco a poco por el camino de Ginebra hasta obtener la reanudación de la conferencia para la paz en Oriente Medio, a orillas del lago Lemán. La cuestión radica en saber si le queda mucho tiempo para ello. Por lo pronto, los dos proyectos de que se habla, uno de origen israelí, y otro propuesto por el Presidente Sadat, no pueden ser más contradictorios. En El Cairo se desea que se lleve a efecto la retirada de las tropas israelíes de los territorios árabes ocupados en la guerra de junio de 1967, incluyendo la parte oriental de la ciudad de Jerusalén (jordana), el desierto del Golan (sirio) y el Sinaí, con Charm-el-Sheik (egipcio). Sólo así podría hablarse del fin de la beligerancia con Israel y del establecimiento de una paz duradera. Pero el plan atribuido por el periódico «Haaretz» al ministro israelí de Asuntos Exteriores, Ygal Allon, suena de manera distinta: paso libre por el canal de Suez de buques israelíes; compromiso de Egipto a poner fin a la guerra económica, desmilitarización de todos los territorios devueltos por Israel, fin de toda beligerancia, retirada de las tropas israelíes entre treinta y cincuenta kilómetros, según las condiciones topográficas de la región...

¿Qué es lo que se pretende con estas condiciones cuya aceptación resulta imposible para el Presidente egipcio? Hay que agregar que no hay indicios de que el criterio de Tel Aviv sobre el frente norte haya cambiado: no se devolverá todo el Golan, sino solamente hasta donde la retirada israelí no ponga en peligro la seguridad del país, o lo que Israel considera como preciso para tal seguridad. Con ello, la aceptación del Gobierno de Damasco de una continuación de las negociaciones en Ginebra se hace prácticamente imposible.

A la luz de estos hechos hay que entender el sistemático martilleo a que Israel está sometiendo al pequeño Líbano, cuyas fuerzas militares —muy reducidas— harían ilusoria una resistencia prolongada. El alegato de «represalias» por las actividades palestinas se hace menos convincente dado el carácter y el ritmo sostenido de las acciones aéreas y de la artillería. En la ONU, sin embargo, se ve esta guerra con ojos fríos.

J. L. GOMEZ TELLO

NACIONES UNIDAS: Félix Ortega

GOLPE POLITICO DEL TERCER MUNDO

NACIONES UNIDAS, 18. (Por el corresponsal de ARRI-BA y Pyresa.)—Con una unidad basada en el único argumento sólido e importante en el mundo de hoy, la posesión de materias primas, el bloque tercermundista ha puesto de manifiesto los cambios históricos ocurridos en el planeta, utilizando por primera vez durante la XXIX Asamblea General de la ONU, terminada hoy, el voto masivo y repetido, preocupando al bloque occidental, al socialista y amenazando con convertir el foro mundial en una especie de tribunal histórico de todas las injusticias cometidas hasta ahora en el mundo.

Duro para Occidente

Los tres meses pasados han sido duros para Occidente. Menos para el bloque socialista, que se ha mantenido si discretamente a un lado, votando persistentemente con los tercermundistas, pero al que tampoco irían muy bien las cosas si, como parece, la nueva ONU decanta su actuación y transforma la organización en un escenario de confrontación de ricos y pobres que sustituya al hasta ahora existente de Este y Oeste.

Fundamentalmente, las ovaciones al entrar el palestino Arafat en la sala del plenario de la Asamblea General y el silencio al salir los sudafricanos, expulsados temporalmente de los trabajos asambleístas y amenazados de expulsión definitiva, representan los dos grandes triunfos del Tercer Mundo, unos triunfos que para los delegados de ese mundo sólo reflejan los cambios históricos que atraviesa la humanidad. Pero de esto a llegar a posibles conclusiones sobre la eventual «victoria» tercermundista hay un abismo. Queda mucho camino por recorrer y buena prueba de ello han sido las votaciones que legalizan, al menos durante otro año más, al Gobierno de Lon Nol en Camboya y el «status» coreano, las decisiones que legalizan la presencia de la ONU en forma de casco azul en el Golan, en Sinaí y en Chipre, e incluso los

éxitos, porque en una valoración final los elementos positivos privan sobre los negativos, de la Conferencia sobre alimentación en Roma.

De hecho, al admitir a los palestinos la ONU sólo ha enderezado una injusticia de más de un cuarto de siglo de edad. Lo cierto es que a ciertas potencias, entre ellas a los Estados Unidos no les molestó tanto la admisión como la ovación con que fue recibido el jefe guerrillero Yasser Arafat.

Por otra parte, Sudáfrica ha tenido suerte. Su salida pudo haber sido silenciosa. Pero el hecho de que los palestinos entraran cuando ellos salían y de que Israel haya recibido un rapapolvo de la UNESCO ha convertido su expulsión temporal en un martirio político. Y la ONU no servirá para nada, como dicen, pero lo cierto es que hasta ahora no se habían registrado vientos de cambio en el sur de África y estos vientos han empezado a soplar ya, casi coincidiendo con la expulsión.

La Asamblea iba a ser económica, pero ha seguido privando lo político. La aprobación de la carta mejicana de «Derechos y deberes» de los Estados ha quedado reducida a una carta de derechos —no le han dejado vivo ni un deber en las votaciones—, que según las potencias del mundo industrial representa

un documento bastante inclinado a un lado como para no ser útil a la hora de utilizarlo como marco de la actividad económica mundial.

Bloque socialista

Los del bloque socialista europeo oyen, ven y callan. Les han quitado el liderazgo de la oposición dentro de la ONU y esto no es agradable. Y tampoco es agradable pasar a apoyar a un bloque en el que ya hace tiempo militaba Pekín y salvar la cara al mismo tiempo. Pero no hay otra salida. Mejor dicho, si la hay y es esperada por comunistas y capitalistas con abundantes rogativas privadas para que ocurra pronto.

La salida es la autodestrucción del bloque tercermundista en varios fragmentos. El razonamiento señala que por el momento los hasta ayer pobres del mundo se han limitado a saldar viejas cuentas políticas. Pero cuando ya terminaba la Asamblea comenzaban a señalarse ya temas económicos. Con la crisis económica mundial encima los más pobres del grupo comenzaban a preguntarse si sería suficiente con culpar de todos los males del mundo al bloque capitalista mientras los petroleros, dentro del mismo grupo engordaban asombrosamente sus cuentas bancarias situadas en esos países capitalistas sin decir ni pío. No. La confraternidad tercermundista es otra cosa. Hay que repartir, no conformarse con invertir en Occidente por la noche e insultarlo por la mañana.

Esa bomba de relojería, según algunos observadores, hubiera estallado de prolongarse acaso un mes más esta Asamblea. Pero su estallido es inevitable en la próxima porque para entonces ya los pobres del mundo serán inconmensurablemente más pobres y los ricos fabulosamente más ricos.

GINEBRA: Decrecen las esperanzas sobre la Conferencia de Paz de Oriente Medio

GINEBRA, 18. (Efe.)—Las esperanzas en una rápida convocatoria de la Conferencia de Paz en el Cercano Oriente se desvanecen rápidamente al finalizar 1974 y cunde, por el contrario, en los medios internacionales de Ginebra los temores por un estallido inminente de una quinta guerra entre Israel y los Estados Árabes en el transcurso de 1975.

A pesar de la conferencia «cumbre» entre Breznev y Ford, en Vladivostok, que otorgó una prioridad absoluta a la reanudación de la Conferencia en Ginebra sobre el Cercano Oriente, la diplomacia norteamericana se opone al presente a ese temperamento y se encamina otra vez en el sendero de la diplomacia «globe-trotter», de los acuerdos parciales y directos, al margen de toda conferencia formal, en una tentativa extrema de prevenir la explosión del barril de pólvora en esa zona.

Hay contradicción o un doble juego, se preguntan los observadores internacionales de esta ciudad, al referirse al nuevo sesgo de la diplomacia de Kissinger, inclinándose a creer en que la voltereta ha sido determinada por la rapidez de los acontecimientos posteriores a la reunión de Vladivostok.

Los palestinos

En primer lugar, la degradación de la autoridad de Yasser Arafat sobre el conjunto de los movimientos palestinos después de su resonante triunfo político en la Asamblea de las Naciones Uni-

das, actualmente escindidos en posiciones antagónicas de izquierda o de derecha.

En segundo lugar —agregan—, la anarquía en el Movimiento Palestino ha intensificado los recelos del estado de Israel por una presencia de Yasser Arafat en una nueva Conferencia de Paz en Ginebra.

Maniobra israelí

Por otra parte, y es realmente sugestivo, el «Jerusalem Post», difundió una versión según la cual todas las representaciones de Israel fueron instruidas para que explotaran al máximo las recientes declaraciones de Fahmi, el ministro egipcio de Relaciones Exteriores, según las cuales Israel debe elegir entre una Palestina democrática y multirracial o bien volver a las fronteras de 1947.

La maniobra israelí representa, a juicio de los observadores de Ginebra, una tentativa de modificar la opinión internacional y una campaña psicológica tendente a demostrar que Israel no podría resignarse nunca a la destrucción a mayor o menor plazo de su estado.

Al empujar hábilmente al campo árabe a enderezar sus posiciones y al reconstruir metódicamente una posición moral de Estado víctima, afirmaba hoy el comentarista del «Journal de Gineve», preparan probablemente la opinión internacional a aceptar una guerra preventiva para el día informado en que los árabes les proporcionen la ocasión anhelada.

Informe de la OCDE sobre las perspectivas económicas

Los países miembros sufren la secuela de la pasada demanda excesiva y el alza del petróleo

PARIS, 18. (Efe.)—«Los países de la OCDE sufren actualmente las secuelas de la demanda excesiva que habían dejado que se fuese creando en 1973, y de la conmoción provocada por la brusca y fuerte alza de los precios del petróleo.» Con estas palabras comienza el informe que «sobre perspectivas económicas de la OCDE» han elaborado los técnicos de dicha organización internacional.

Después de hacer constar que «la acción conjugada de los dos factores mencionados somete a las economías de los países miembros de la OCDE a una prueba que probablemente no tiene precedentes en período de paz», el informe dice: «No hay duda de que los gobiernos se hallan hoy confrontados, en materia política económica, a dilemas que debilitarán considerablemente su capacidad para obtener un consenso, interior e internacional, acerca de las prioridades que hay que respetar.»

Precios y salarios

Refiriéndose a los capítulos fundamentales de precios y salarios, dice el informe: «La inflación continúa a un ritmo rápido. No es imposible que se consiga moderar un poco la tasa de inflación hacia mediados de 1975, pero el alza de precios al detall continuará sin duda a un ritmo muy elevado en el curso de los próximos seis meses, ya que las repercusiones indirectas del encarecimiento del petróleo y de otros productos de base no se han fundido todavía del todo en el sistema de precios, mientras que los salarios y los costos comienzan a ejercer fuertes presiones en el sector manufacturado.»

Hablando de Estados Unidos, dicen los redactores del documento que «la evolución de su política económica reviste una importancia particular, a causa de la gran influencia que la economía de ese país ejerce sobre las otras. Según las estimaciones actuales, la economía norteamericana será la más deprimida de la zona de la OCDE, con un descenso absoluto de la actividad en 1974 y en 1975.

Acuerdo sobre despido colectivo

BRUSELAS, 18. (Efe.)—Los ti-

tuales de trabajo de los nueve países de la CEE, reunidos en esta capital en Consejo de ministros, llegaron a un acuerdo sobre la definición del despido colectivo y adoptaron una reglamentación comunitaria en esta materia.

A partir de ahora y en el ámbito de la Comunidad, se entienden de por despido colectivo:

A) El despido durante un período de treinta días de un mínimo de diez trabajadores de una empresa que emplee entre veinte y cien.

— Un mínimo del 10 por 100 de los trabajadores de una empresa que emplee entre cien y doscientos.

— Treinta trabajadores, como mínimo, en una empresa que emplee a trescientos o más.

B) El despido durante noventa días de al menos veinte trabajadores, cualquiera que sea el número de empleados de la empresa.

Los «nueve» han fijado estos períodos para evitar que los empresarios despidan al personal por pequeños grupos día a día y puedan así querer evitar la calificación de despido colectivo.

DOS BOMBAS MAS EN LONDRES

BRISTOL (Inglaterra), 18. (Efe.)—Dos bombas han hecho explosión esta noche en el centro comercial de la ciudad de Bristol, en Park Street, muy cerca de la Universidad.

Los primeros informes señalan que seis personas han resultado heridas y han sido trasladadas a un hospital.

El Cuerpo de bomberos está trabajando en la extinción del incendio provocado por las explosiones.

Al parecer, los artefactos estaban colocados en una tienda.

Torturas en Ulster

BELFAST (Irlanda del Norte), 18. (Efe.)—Las organizaciones de extremistas protestantes emplean descargas eléctricas de 240 voltios como medio de tortura con las personas que desean castigar o hacerles confesar en interrogatorios, según declararon en Belfast portavoces de las Fuerzas de Seguridad, quienes aseguraron que es sorprendente que todavía no haya muerto nadie a consecuencia de esto, dado lo peligroso del sistema de tan alto voltaje.

Tanto los terroristas del IRA, como los de los grupos protestantes, usan frecuentemente la tortura y el castigo corporal para mantener la disciplina en sus filas y castigar rebeldías, traiciones o debilidades.

Uno de los castigos preferidos por dichas organizaciones es un disparo en la rodilla del culpable, lo cual le deja cojo.

Dimite un dirigente laborista

LONDRES, 18.—La dimisión del jefe de Disciplina del Partido Laborista, Robert Mellish, se ha producido como consecuencia de la «rebelión» de 58 diputados del ala de extrema izquierda del Partido, que votaron contra el Gobierno en el debate sobre reducción del presupuesto de Defensa, hace dos noches, en la Cámara de los Comunes.

Entre los 58 laboristas que votaron contra el Gobierno, figuran siete subsecretarios parlamentarios de distintos ministerios. Robert Mellish dijo en sus declaraciones que las reglas de disciplina deben ser obedecidas por completo por los diputados.

ROMA: Alejandro Pistolesi

PESIMISTA FUTURO ECONOMICO EN ITALIA

● Se prevén nuevos aumentos de precios y estancamiento de la renta nacional y consumos privados

ROMA, 18. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—Previsiones cada vez más pesimistas para la economía italiana se desprenden de las declaraciones oficiales de cara al año 1975. Los ministros competentes, el del Presupuesto y el del Tesoro, han sido muy explícitos al respecto, confirmando que a lo largo de los próximos doce meses, tanto la curva de la renta como la de los consumos privados, tendrán un incremento igual a cero. A este dato hay que añadir la prevista disminución de las inversiones en el sector de la construcción y de las instalaciones y el fundado temor de que la marcha de los acontecimientos lleve consigo una fuerte disminución del nivel de empleo en el sector industrial, con el consiguiente aumento de trabajadores parados, cuyo total podría superar, según cálculos de los ambientes sindicales, el millón de personas.

Mal ejemplo del Gobierno

Pero hay algo que resulta aún más abrumador, si cabe, y es la incoherencia de los gobernantes y la falta absoluta de sentido de responsabilidad por parte de los miembros del Parlamento y de los Sindicatos. Los dos graves aspectos negativos son subrayados hoy en los comentarios sobre la situación económica. Resulta en efec-

to realmente absurdo que las autoridades políticas pidan ahora al país «duros sacrificios», «drásticas economías», «austeridad rigurosa», cuando el propio Gobierno acaba de dar el ejemplo deprimente de un aumento del número de subsecretarios y de los gastos generales de la Administración en los varios Ministerios.

El otro aspecto negativo subrayado por los comentaristas es, como decíamos antes, la actitud irresponsable de los diputados y de los Sindicatos. Bastará con recordar que en la sesión en que los ministros del Presupuesto y del Tesoro han presentado sus tristes informes sobre la situación económica, para solicitar un debate y un consejo, sólo se hallaban presentes 34 diputados. Los ausentes eran nada menos que 657, o sea, que el 95 por 100 del total de los diputados consideraron que resultaba más urgente e interesante ocuparse de sus asuntos particulares. Esta es, para quienes creen aún en los mitos de la democracia occidental, la eficacia y utilidad de un Parlamento elegido con sufragio universal y que entre sueldos (cada diputado cobra al mes el equivalente de 100.000 pesetas, más otras 100.000 mensuales para la jubilación) y gastos generales, le cuesta al país varios miles de millones de liras al año.

Portugal; 12 hombres de negocios, acusados

LISBOA, 18. (Efe.)—Ocho destacados hombres de negocios portugueses fueron acusados formalmente de supuesta implicación en «sabotaje económico», declaró un portavoz de las fuerzas de seguridad.

El portavoz agregó que otro hombre de negocios, Joaquín de Paiva Correia, se encontraba ligeramente enfermo en el hospital de la prisión de Caxias, y que, por tanto, no fue acusado hoy.

Dos más, el almirante Sarmiento Rodrigues y el coronel João da Silva Delgado, se encuentran detenidos en la prisión militar de Trafaria, en las afueras de Lisboa, y no se sabe por el momento si fueron también acusados.

Las autoridades buscan aún al profesor João de Almeida Garret, director de banco y ex miembro del Parlamento, el único de doce hombres de negocios que, según el Gobierno, se encuentra aún prófugo.

Boicot contra «Expresso»

El Ministerio de Información calificó el martes la negativa de los vendedores de periódicos de Lisboa a distribuir una revista semanal de centro izquierda de «actitud lamentable de fuerza».

Los vendedores declararon que su «boicot» a la edición semanal de la autorizada revista «Expresso» era para inducir al periódico a pagar más comisión. El director de «Expresso», doctor Francisco Balsemão, sugirió que la acción tenía motivaciones políticas.

Hoy se celebró una reunión en la que se acordó levantar el «boicot» a este semanario.

PARIS: Enrique Laborde

OTRO DIARIO, «LA CROIX», A PUNTO DE DESAPARECER

PARIS, 19. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—Aunque en la Prensa francesa no existe la fórmula de esa publicidad inquietante que es la esquela (la esquela de defunción, naturalmente), todos los periódicos publicarán mañana una esquela original: la esquela del agonizante. Este moribundo que anuncia su muerte es el diario «La Croix», víctima de la huelga de Correos que, en cuarenta y cuatro días, ha hecho un daño que todavía no ha podido calibrarse porque, aunque no lo parezca, esa huelga no ha terminado. Actualmente se lleva a cabo una especie de huelga manca, de sólo un brazo caído, que tiene como razón el temor de que, a fin de mes, los empleados vean retenida una parte de su paga como deducción de los días de huelga.

Llamamiento

Esta esquela lleva las firmas de una serie de personalidades de todos los medios políticos, sociales, filosóficos, religiosos, literarios o artísticos. Así, se verán, codo a codo, las firmas de Louis Aragon y de monseñor Etchegaray, de Andre Malraux y de François Mitterrand, de Jean D'Ormesson y de Alain Savary, de Maurice Couve, de Murville y de Alain Pomer, etc. En total unos 100 representantes de eso que se llama la «élite», que según se dice en el breve llamamiento que lleva sus firmas, «consideran que la suspensión del diario «La Croix», después de la de «Combat», después de la de tantos diarios será un duro

golpe a la libertad de expresión y, por vía de consecuencias, a la democracia».

Todos ellos piden la adopción de unas disposiciones legislativas capaces de salvaguardar el pluralismo de la Prensa diaria y, mientras llega eso, el apoyo de quienes «consideran que la diversidad de opiniones es una garantía de la libertad de información».

Se trata de salvar, «en extremis», a este diario católico que vive casi exclusivamente de sus abonados (más de 120.000) y que, según se afirma en esta esquela, «no puede contar con la publicidad para equilibrar su presupuesto».

Muchos obreros extranjeros de vacaciones sin vuelta

140 trenes especiales realizan esta operación navideña

BONN, 18. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—Medio millón de trabajadores extranjeros abandonarán, con motivo de las fiestas navideñas, la República Federal. La mayor parte de éstos salen con «billete de ida y vuelta». Entre los que se quedan, hay bastantes también que tenían previsto pasar estas vacaciones en sus respectivos países, pero han preferido renunciar a las mismas para evitar cualquier eventualidad que pudiera ser utilizada por su empresario como motivo de despido. ¿Cuántos de los que se van reaparecerán por estas tierras a mediados o finales de enero? Bastantes más de los que pronostica el pesimismo de informadores extranjeros que desconocen las normas que aquí rigen y bastantes menos de los que el infundado optimismo de otros informadores asegura.

Trenes especiales

Por lo que a España respecta, hay que adelantar que la afluencia de «españoles alemanes» no será muy grande estas Navidades. Son, sobre todo, italianos, que por ser miembros de la Comunidad no corren ningún riesgo, quienes más billetes de salida han reservado, y con ellos los turcos y los yugoslavos. El lector podrá darse una idea de lo que supone para el tráfico navideño esta desbandada, si se le dice que para evitar un «caos», los ferrocarriles alemanes han puesto a disposición de estos viajeros 140 trenes especiales. De esta medida viene haciendo uso la República Federal desde años, desde que hace más de una década se produjo «la invasión extranjera» que ocupó los trenes de trayecto internacional sin respetar reservas ni controles, despertando la indignación del viajero nativo.

Luego se vio la dirección de los ferrocarriles germanos confrontada con nuevos conflictos. En los trenes especiales se sentían los extranjeros como en un piso con «derecho a cocinas». En los pasillos y en los departamentos se encendían infiernillos de alcohol o gas, y el viaje se realizaba en una atmósfera cargada de olores a ajo, a aceite de oliva, a refritos y en el inminente peligro de incendios.

Transporte digno

En lugar de destartados vagones de la «primera hora» les ofrecen hoy medios de transpor-

te dignos: trenes limpios, en los que la calefacción no falla, horarios respetados y no la irregularidad de los trenes de mercancías. Al margen de esto, la reserva de plaza es obligatoria, con lo cual la imagen de esos pasillos abarrotados de gente y de equipaje ha dejado de ser familiar.

Evidentemente, sin colaboración de los países emisores, de mano de obra no sería posible para los ferrocarriles alemanes, dado el tráfico interior de estas fechas, organizar tales viajes. Más de 400 «vagones» son puestos a disposición de la «Bundesbahn», para estas fechas, por Yugoslavia, Italia y Turquía. Incluso Bulgaria, Austria y Checoslovaquia han acudido en auxilio de la necesitada compañía alemana de ferrocarriles.

Todo esto ha hecho posible una organización casi perfecta que excluye no pocas reclamaciones por ambas partes. Quien viaje en estos trenes especiales ahorra, aproximadamente, el 40 por 100 de un billete normal. Eso sí, el regreso a la República Federal debe tener lugar en un plazo mínimo de dos meses. De no ser así, pierde validez el billete. Esto no constituye problema, ya que, salvo los obreros de la construcción, cuando el invierno se presenta muy duro en nieves y heladas, nadie dispone de dos meses de vacaciones en este país. El único aspecto menos agradable en la desbandada de este año es que, efectivamente, los hay que,

ignorándola ellos mismos, se van para no volver.

Suplemento sobre España

HAMBURGO, 18. (Efe.) — El rotativo alemán «Die Welt», conservador, publica en su número de hoy un suplemento dedicado a la economía española y a las posibilidades de inversión en España.

En un artículo de su corresponsal en Madrid, el diario hamburgués, perteneciente a la «Cadena Springer», subraya que España será, este año, el país de la OCDE con mayor índice de crecimiento económico.

Agrega que España pudo, hasta ahora, soportar bastante bien las consecuencias de la crisis de energía, por cuanto la triplicación de los gastos por importaciones de petróleo se compensan por su relativamente alta reserva de divisas.

Se refiere, igualmente, el diario alemán al programa, aprobado en junio, de fomento de las exportaciones españolas, destinado a corregir el alto déficit de la balanza comercial española.

Concluye su artículo haciendo constar que, igual que en años anteriores, se mantiene el interés de los inversores extranjeros por España.

Ley de Enjuiciamiento Criminal

El Parlamento alemán comenzó a debatir hoy un proyecto de reforma de la ley de enjuiciamiento criminal, dirigida especialmente contra la organización anarquista «Baader-Meinhof».

La reforma prevé la exclusión, en las fases preparatorias del proceso, de aquellos abogados sobre los que recaigan sospechas fundadas de colaboración con los fines delictivos de los procesados.

También se establece la reducción a un máximo de cinco el número de letrados que podrán participar en la defensa del acusado e, igualmente, la celebración de la vista en ausencia del acusado en el caso, por ejemplo, de que éste se halle en huelga del hambre.

El proyecto gubernamental, aprobado en sus líneas generales por la minoría parlamentaria, es consecuencia de las sospechas recaídas sobre algunos de los abogados de la organización terrorista en el sentido de que servían de enlaces entre los encarcelados y los activistas del exterior.

Con el fin de impedir el desarrollo del proceso, previsto en marzo o abril del próximo año, los dirigentes terroristas lanzaron una orden de huelga del hambre entre sus adictos, orden que fue seguida por unos 30 anarquistas.

Dicho proyecto —que será aprobado con toda probabilidad por el «Bundestag»— deberá entrar en vigor a partir del 1 de enero del próximo año.

NUEVA INFILTRACION ISRAELI EN LIBANO

TEL AVIV, 18. (Efe-Reuter-Ap-Afp.)—Tropas israelíes cruzaron la frontera libanesa durante la noche pasada, y volaron seis casas empleadas por guerrilleros palestinos en la ciudad de Majdal Zum, ha informado un portavoz militar en Tel Aviv.

El portavoz añadió que los israelíes no sufrieron bajas en la operación militar, y que las casas destruidas fueron previamente evacuadas.

Una hora antes de que se llevara a cabo esta misión militar, los guerrilleros palestinos dispararon varios cohetes contra el pueblo fronterizo de Hanita. Los cohetes, de fabricación soviética, hicieron explosión sin que produjeran víctimas.

Peligro de guerra

BEIRUT, 18.—La inminencia de un ataque israelí contra el Sur del Líbano, preludio de una guerra preventiva contra Siria, ha sido confirmado por el embajador de la URSS en Líbano, Alexandre Soldatov, en el curso de su entrevista con Yasser Arafat la pasada semana, informa hoy el semanario «Al Sayyad».

Según «Al Sayyad» Soldatov ha declarado: «Israel ha dado los últimos toques a un plan de ataque contra el Sur de Líbano y tratará también de emprender una acción preventiva contra Siria. La ejecución del plan coincidirá con la fiesta de «Al Adha» (24 de diciembre) o le precederá en unos días.

Por otra parte, el comandante Abdel Moneim al Huni, ministro libio de Asuntos Exteriores, ha declarado en una entrevista publicada hoy por «As Safir» que «Libia ha informado oficialmente a Líbano que está dispuesta a facilitarle las armas que precise para rechazar las incursiones del enemigo israelí».

El ministro ha añadido: «Estamos satisfechos de los cambios registrados en la política libanesa, que se apoya ahora en la asistencia árabe más que en las garantías internacionales, que tan ineficaces «han resultado ser».

Mentís egipcio

EL CAIRO, 18.—El ministro egipcio de Asuntos Exteriores desmintió ayer las informaciones publicadas por el diario israelí «Haaretz», según las cuales han sido presentados a Egipto los detalles de un nuevo acuerdo entre Egipto e Israel.

Por otra parte, un portavoz de las Naciones Unidas se negó ayer a confirmar la acusación de Israel a Siria en el sentido de que este país está acumulando tanques en las montañas del Golán.

El portavoz, al ser preguntado al respecto, señaló que la Secretaría General de la Organización Mundial no ha recibido noticias sobre el asunto de los observadores internacionales estacionados en la zona.

«Mirages» para El Cairo

La Fuerza Aérea egipcia, que según el Presidente Anwar El Sadat perdió unos 120 aviones durante la guerra de octubre de 1973, ha comenzado a reponer las bajas con aviones «Mirage», de construcción francesa, informan medios fidedignos cairenses.

Seis de estos aparatos han aterrizado en Egipto y al parecer continúan en el país, aunque forman parte de un pedido de 36 «Mirages», hecho por Arabia Saudita, país que se está considerando como uno de los principales suministradores de armamento a Egipto.

El consejero financiero del Rey Feisal, Kamal Adam, visitó El Cairo cuando se celebran importantes convenios sobre suministro de armas.

MONSEÑOR CAPUCCI, EN HUELGA DE HAMBRE

JERUSALEN, 18. (Efe-AFP.) — El arzobispo griego católico (melquita) Hilarión Cappucci, encarcelado por prestar ayuda a los guerrilleros árabes, se encuentra en huelga de hambre desde el viernes, informan hoy las autoridades de la prisión.

No obstante, el comisario de la prisión, Arye Nir, dijo que había aceptado tomar un vaso de alimento concentrado dos veces al día, según dicen fuentes israelíes.

El arzobispo, que cuenta cincuenta y dos años de edad, puede recibir visitantes, y varios representantes de la Cruz Roja Internacional le visitaron ayer.

Petición árabe

EL CAIRO. — El secretario general de la Liga Árabe, Mahmud Riad, ha pedido a los jefes de las Delegaciones árabes en las Naciones Unidas que dirijan un mensaje al secretario general de la Organización Internacional, Kurt Waldheim, pidiendo su intervención para conseguir la liberación de monseñor Hilarión Cappucci.

El periódico de esta capital «Al Yom» dice hoy que los guerrilleros palestinos están montando una operación para liberar a Hilarión Cappucci. El plan lleva el nombre clave de «Operación Otro Cristo».

SE INCREMENTA LA TENSION ENTRE IRAN E IRAK

Dos aviones de Bagdad fueron derribados por proyectiles iraníes

TEHERAN, 18. (Efe-Reuter-Afp.) — Baterías antiaéreas iraníes derribarán cualquier avión iraquí que vuele las zonas fronterizas iraníes con intenciones agresivas, informan círculos próximos al Gobierno.

Esta información es continuación de la publicada por la agencia de noticias iraquí de que dos aviones de su país habían sido derribados por proyectiles iraníes sobre territorio de Irak.

La tensión existente entre Irak e Irán se ha incrementado recientemente. Irak ha acusado a Irán de prestar ayuda a los rebeldes kurdos que luchan contra el Gobierno de Bagdad para conseguir la autonomía en las montañas iraquíes.

Según informes iraquíes, las acciones militares recientemente llevadas a cabo por Irán contaban con el apoyo de los Estados Unidos.

MONTEVIDEO: Basilio García Corominas

URUGUAY, A LA CONQUISTA DEL MERCADO ARABE

El canciller Blanco ha realizado una gira diplomática por varios países

MONTEVIDEO, 16. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—Hasta hace poco podía decirse que Uruguay vivía de espaldas a esa realidad concreta que es el mundo árabe, aunque esta afirmación no es válida globalmente. Es cierto que tradicionalmente, y debido en gran parte a los libaneses que en Uruguay residen, el país mantenía una serie de contactos diplomáticos y culturales de alguna importancia. Pero juzgado desde el punto de vista de lo que el Oriente Medio significa para el uruguayo medio, la amistad, la comprensión política uruguaya hasta 1970 se volcaba más decididamente hacia Israel, y ello debido a la poderosa influencia de la gran colectividad judía que hace sentir a diversos niveles el acontecer nacional. No hay que olvidar que en los tiempos difíciles del estado judío nunca faltaron voces ardientes en esta nación en defensa de su causa, olvidando al verdadero, al otro grande y sufrido protagonista de la tragedia oriental: los pueblos árabes.

Periplo del canciller uruguayo

El actual Gobierno uruguayo, con una toma de posición realista, ha variado sustancialmente su rumbo con respecto a los países árabes, sin que ello haya significado romper la clásica política uruguaya de no injerencia en los asuntos de otras naciones. El canciller uruguayo acaba de realizar un periplo significativo por varias naciones árabes que ha de desembocar seguramente en la intensificación de los intercambios comerciales. El tema de la subida del precio del petróleo causó en Uruguay —como era lógico suponer— un impacto tremendo, aunque en el fondo, y desde el punto de vista de la perspectiva política uruguaya hacia el exterior, esta amplia visita ministerial ha de arrojar en el futuro resultados que tal vez compensen ese quebranto. El Líbano, Kuwait, Arabia Saudita han sido algunas de las escalas de esa gira, a la que seguirá el viaje de una importante misión comercial y diplomática que irá a los mismos países. No han trascendido todavía los temas concretos que llevará en su cartera dicha misión, ni la composición de la misma, pues ya se sabe en Montevideo que la Cámara de Comercio uruguayo-árabe, recientemente formada, será la que en principio se ocupará de la agenda. «Uruguay debe ser receptivo ante las realidades que se le brindan y situarse en el pleno de nación sensible», ha manifestado el presidente de la nueva entidad, doctor Héctor Mila.

Posibles inversiones árabes

En este sentido, la mayor preocupación actual de la Cámara de Comercio es planificar escrupulosamente las actividades de la misión comercial que partirá tras la gira diplomática del canciller Blanco. Uruguay, por otra parte, podría disfrutar del fondo creado por los países árabes y destinado a las naciones subdesarrolladas y financiar de esta manera sus exportaciones a aquellas latitudes, creando una nueva corriente exportadora de la que tan necesitado está. Asimismo esta misión podría establecer contactos directos con entidades bancarias árabes a efectos de interesarlas en importantes proyectos para el desarrollo uruguayo, que como el turismo, puede ser rentable para dichos inversionistas. Antes de la gira del canciller se supo ya que importantes grupos financieros privados de procedencia árabe estarían interesados en invertir aquí. El ministro de Relaciones Exteriores no ha echado las campanas al vuelo a su regreso, pero sí ha dejado ver claramente que ahora hay un camino abierto al Uruguay, camino que podría muy bien ser transitado en un futuro próximo si tenemos en cuenta que uno de los contactos directos mantenidos en la gira fue con representantes de la Organización para la Liberación de Palestina, en un gesto considerado clave, a la vista de la antigua política uruguaya de marcada simpatía por Israel. Tal vez este giro realista haga que los capitales árabes escojan a Uruguay entre las naciones del cono sur de América como meta o, en el peor de los casos, como puente para sus inversiones.

POR PRIMERA VEZ, INDIOS DEL AMAZONAS EN EL EJERCITO BRASILEÑO

RIO DE JANEIRO, 19. (Efp-Efe.)—Por primera vez en la historia del Brasil, los indios del Amazonas van a vestir uniforme militar.

Se trata de dos jóvenes indios xavantes, Tirubcio Dzereddz, de veintitrés años, y José María Tseenodi, de veintidós, originarios del norte de Matto Grosso, donde vive su tribu.

Ambos jóvenes, que han sido destinados al cuerpo de fusileras de Marina, jamás han estado fuera de su territorio.

En una conferencia de Prensa, en la que se han negado a ser fotografiados, aduciendo que «no eran animales, sino personas» como los mismos fotógrafos, han indicado que se habían enrolado en el Ejército en razón a la belleza de los uniformes.

ARGENTINA: INTERES POR LAS PROXIMAS ELECCIONES EN MISIONES

BUENOS AIRES. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—El 14 de abril el Gobierno peronista someterá, aunque sólo sea en forma relativa, a prueba su actual popularidad y fuerza electoral. Ese día, según anuncia el ministro del Interior, Alberto Rocamora, habrá comicios para elegir gobernador y vicegobernador en la provincia de Misiones, que se encontraba acéfala desde finales del pasado año, cuando, en un accidente de aviación, perdieron la vida el gobernador, Juan M. Irrazábal, y el vicegobernador, César Napoleón Ayrault, ambos justicialistas.

Características

Misiones, con 29.000 kilómetros cuadrados y 500.000 habitantes, es una de las más pequeñas provincias argentinas, pero la más próspera e industrializada de la zona del noroeste. Es gran exportadora de té (su principal cliente es Gran Bretaña) y tiene una de las reservas forestales más importantes del país. Turísticamente también es importante, pues allí se encuentran, en la frontera con Brasil, las mundialmente famosas cataratas del Iguazú, descubiertas por Alvar Núñez Cabeza de Vaca, que en belleza y caudal de agua en sus 268 saltos superan a las de Niágara. Otro punto turístico importante son las ruinas de San Ignacio, antigua fortaleza jesuítica, donde funcionó la primera imprenta argentina.

La población de Misiones es una de las más cosmopolitas de la Argentina, merced a la gran corriente inmigratoria que recibió de Alemania, Polonia, Suecia, Japón y Rumania, al punto de que los apellidos españoles e italianos, contra lo que ocurre en el resto del país, son minoría en esta zona de tierra teñida de rojo por la gran cantidad de material de hierro que guarda en sus entrañas.

Inclinaciones

Políticamente, si bien siempre triunfaron los peronistas, es grande la fuerza de los radicales, que en la última elección para gobernador y vicegobernador lograron 55.070 contra 82.162 de la fórmula justicialista triunfadora, cuyos integrantes, como ya hemos dicho, tuvieron un trágico fin. En cuanto a las elecciones presidenciales, la fórmula Perón-Perón se impuso a la de Balbín-De la Rúa.

Hacer cálculos sobre lo que ocurrirá el 14 de abril es aún muy prematuro, pero indudablemente los resultados de estos comicios servirán para averiguar en cierta forma las actuales inclinaciones del electorado.

Argentina nuclear

BUENOS AIRES, 18. (Efe.)—El tema de Argentina nuclear viene siendo tratado en medios políticos y económicos desde hace algún tiempo con opiniones coincidentes sobre esa necesidad.

El comentarista Mariano Grono afirma en el matutino «La Opinión», que Argentina nuclear es una perspectiva que tiene que interesar particularmente a las corrientes políticas imperantes.

Señala que el costo de la fabricación y detonación de una bomba atómica en la Argentina,

sin duda elevado, podría verse compensado por frutos tecnológicos abundantes en el área del uso pacífico de la energía nuclear.

Aludiendo al Brasil —«una nación latinoamericana que, aun con cierto atraso, puede emular a Argentina en este campo», dice que la solución sería fabricar la bomba «al lado» y no «contra» suyo.

Considera el comentarista que la bomba podría alentar, incluso programas conjuntos (con Brasil), y así como la India «nos ofrece y recibe de nosotros hoy cooperación atómica, lo mismo podría ocurrir respecto del Brasil».

En cuanto a los argumentos positivos para fabricar la bomba, asegura que tenerla llevaría de inmediato a Argentina a un plano de significación internacional, «y tener significación en el mundo es pertenecer a uno o a varios de sus clubs exclusivos».

Sostiene que el más exclusivo de todos los clubs es el nuclear. «Si Argentina se pone en la punta del desarrollo nuclear, su balanza tecnológica internacional, su cuenta corriente de oferta y demanda de innovaciones y posibilidades científicas —dice— experimentaría un vuelco favorable».

Argentina se encuentra entre los países que desarrollan centrales de uranio natural para no depender de las importaciones de uranio enriquecido, y cuenta además con abundante uranio en su territorio. «Todo lo prepara para la independencia en esta materia».

Petróleo brasileño

RIO DE JANEIRO, 18. (Efe.)—«Mis cálculos para la reserva pe-

trolifera de Campos, en las costas de la provincia de Río de Janeiro, es de 800.000.000 de barriles, afirmó en Río de Janeiro el ministro de Minas y Energía, Shigeaki Eki.

El ministro Eki añadió que es difícil de hacer una estimación exacta de la capacidad del campo de «Garoupa», porque hasta el momento sólo existe una perforación de 120 metros, un dato aún insuficiente.

«El área de Garoupa —concluyó— tiene treinta a cuarenta kilómetros cuadrados. Si en toda extensión se confirma la existencia del crudo, en más o menos 120 metros de profundidad, entonces la reserva sería de 120 a 130 millones de metros cúbicos, que equivalen a 800 millones de barriles».

Venezuela: «Cumbre» del Caribe

CARACAS. (Efe.)—El canciller de Venezuela, Efraín Schacht Aristiguieta, y los embajadores de Barbados, Guyana, Haití, Jamaica, República Dominicana, Trinidad y Tobago iniciaron la elaboración de un proyecto de la agenda que analizarán los presidentes del área del Caribe en una reunión cumbre que se celebrará posiblemente el próximo mes de enero en Caracas, informó oficialmente la Cancillería venezolana.

El temario será aprobado por los embajadores caribeños con carácter previo a la conferencia cumbre, que se realizará por su gerencia del Presidente venezolano, Carlos Andrés Pérez, similar a la realizada la semana pasada con los presidentes y jefes de Gobierno de Centroamérica y Panamá, en la ciudad de Puerto Ordaz, al noroeste del país.

El informe oficial de la Cancillería venezolana puntualiza que el canciller Schacht Aristiguieta ratificó a los embajadores del Caribe «la iniciativa e interés del Gobierno venezolano de iniciar con ellos una efectiva política de acercamiento que vincule más estrechamente a dichos países con el nuestro, para lo cual es necesario concretar programas y planes de acción conjunta, desarrollando al máximo los vínculos de solidaridad entre los pueblos unidos por el mar del Caribe, como lo sostiene el Presidente Carlos Andrés Pérez».

CAMBIO DE DENOMINACION MYSMA, S. A.

Que la Junta General Extraordinaria de Accionistas de esta Sociedad, en su reunión celebrada el 4 de noviembre de 1974, estando presentes y representados todos sus accionistas y la totalidad del capital desembolsado, se adoptó por unanimidad, entre otros acuerdos, el siguiente:

Cambiar la denominación social de «EUROPEA DE MANUTENCION Y SERVICIO, S. A.», por la de «MYSMA, S. A.».

Sin más asuntos que tratar, se dio por terminada la reunión.

Lo que se comunica para su conocimiento general en Madrid, a 17 de diciembre de 1974.—EL DIRECTOR GERENTE. (Firma ilegible.)

Stassinopoulos, Presidente provisional de Grecia

ATENAS, 18. (Afp, Efe, Reuter.)—Michael Stassinopoulos ha sido elegido Presidente provisional de la República griega por la Cámara de Diputados. El ex presidente del Consejo de Estado destituido de sus funciones por la dictadura militar en 1969 ha recogido 206 votos, 74 en contra, ocho papeletas en blanco y tres nulas.

Stassinopoulos, jurista, poeta y doctor «honoris causa» de la Universidad de Burdeos, unánimemente respetado, no ha cristalizado oposición contra su persona, pero ha mostrado la estratificación que se manifiesta entre Constantino Karamanlis y el partido mayoritario de la Nueva Democracia, por una parte, y la oposición del Centro de la Izquierda Socialista y de la extrema izquierda comunista, por otra.

Parece que algunos diputados del Partido de Karamanlis emitieron su voto en blanco o nulo.

Los partidos de la oposición han querido manifestar con su voto en contra el desacuerdo que sienten en cuanto a los métodos del Gobierno de Karamanlis, que se ha abstenido de consultarles previamente sobre esta cuestión de «Interés nacional».

Para justificar la votación en contra de los partidos de la oposición, sus dirigentes manifestaron que se trataba de un problema de principio, lo que no significa una desaprobación personal hacia el profesor Stassinopoulos.

El dirigente del Partido Centrounión-Nuevas Fuerzas, Giorgios Mavros, que tiene 66 diputados en el Parlamento, dijo que la votación de su partido contra Stassinopoulos se basaba en el principio del funcionamiento democrático, por el que unas decisiones de tal importancia deben ser producto de discusiones entre el Gobierno y la oposición y no deben ser impuestas por la mayoría, como ha sucedido en este caso.

ORGANIZACION SINDICAL

SECRETARIADO
ASUNTOS
ECONOMICOS



anuario de empresas exportadoras 1974

CONTIENE

Una valiosa información sobre 4.000 empresas exportadoras españolas; referida fundamentalmente a productos que se exportan y países de destino, clasificados por orden alfabético de empresas, productos y países.

IMPRESINDIBLE PARA:

Empresas de importación-exportación, importadores extranjeros y cuantas sociedades y entidades se hallen interesadas en el conocimiento de la realidad exportadora de España.

PUEDEN SOLICITARSE LOS EJEMPLARES

(al precio de 500 pesetas) al Servicio de Acción Exterior Empresarial, Organización Sindical, paseo del Prado, 18-20, sexta planta, Madrid-14.

servicio de acción exterior empresarial

PEKIN NIEGA QUE SE REGISTRARAN CHOQUES CHINO-SOVIETICOS

Prosigue la serie de importantes ataques vietcong al norte de Saigón

PEKIN, 18. (Efe-Upi-Reuter-Ap-Afp.)—Un portavoz oficial chino ha desmentido hoy la información de que tropas chinas y soviéticas hubieran librado combates el mes pasado en una zona fronteriza con Mongolia.

Refiriéndose concretamente a una información aparecida en un periódico británico, en el que se ha publicado que unos 30 soldados resultaron muertos o heridos en el enfrentamiento armado, el portavoz dijo: «Todo esto es pura invención con motivos ulteriores».

La República de Mongolia, incrustada ante la Unión Soviética y China, continúa siendo, desde 1920, uno de los más adictos aliados de la Unión Soviética y ha apoyado siempre al Gobierno de Moscú en contra del de Pekín.

Situación crítica

El mes pasado, poco antes de cumplirse el 50 aniversario de la creación de la República de Mongolia, el Presidente Yunjagin Tsendenbal acusó a China de crear una situación crítica en la frontera chino-mongólica y de ejercer presión contra Mongolia tanto en el aspecto político como en el económico e ideológico.

Hace un año también acusó China de que sus tropas habían violado en repetidas ocasiones, la frontera común, acusación que fue negada por el Gobierno de Pekín, diciendo que «era pura invención calumniosa lanzada con fines ulteriores».

Altos funcionarios chinos dijeron, no hace mucho tiempo, a un grupo de visitantes extranjeros que entraba dentro de lo posible que se produjeran entre las tropas chinas y las rusas enfrentamientos armados sin importancia, pero que descartaba la posibilidad de que, por el momento, se produjera una lucha a gran escala entre los Ejércitos de ambos países.

Aeropuerto en manos del Vietcong

SAIGON, 18. — Fuerzas vietcong han invadido un aeropuerto y volado un avión nodriza, mientras continúan realizando importantes ataques al norte de Saigón, informan hoy círculos militares.

Una fuerza vietcong de efectivos desconocidos capturó el aeropuerto de Dong Xoai, a 80 kilómetros al norte de Saigón, cortando el último medio de comunicación de la capital del distrito con el mundo exterior.

Con la captura del aeropuerto, el antiguo campamento de «boinas verdes» estadounidenses y la ciudad circundante, que cuenta unos 5.000 habitantes, han quedado totalmente aislados.

Birmania: Más de cien detenidos

BANGKOK (Thailandia), 18. — Las autoridades de la 1.ª marcial en Rangún, Birmania, han sentenciado a más de 110 personas a términos de prisión entre tres y cinco años, en relación con los disturbios registrados la semana pasada, según señalan informaciones diplomáticas recibidas hoy en la capital thailandesa.

Las informaciones citan a la Prensa de Rangún, controlada por el Gobierno.

Por otra parte, las informaciones de los diplomáticos dicen que la situación en la capital birmana es de tranquilidad, tras haber sido relajado ayer el

toque de queda y levantada la prohibición de reunión de las calles de grupos de cinco personas o más.

Relaciones Austria-Corea del Norte

VIENA, 18. — Austria y Corea del Norte decidieron ayer establecer relaciones diplomáticas, según indica un portavoz del ministerio del Exterior.

Con anterioridad a dicha decisión, una delegación norcoreana realizó una visita oficial a Austria.

El titular del departamento de Asuntos Exteriores, Erich Bielka Karltrou, declaró a los periodistas que las relaciones con Corea del Sur no se verán afectadas por la decisión de mantener relaciones con Corea del Norte.

LIGERA REDUCCION DEL PRESUPUESTO MILITAR SOVIETICO

Sesión del Soviet Supremo, en el Kremlin

MOSCU, 18. (Efe, Afp.)—Esta mañana se ha inaugurado en el Kremlin la sesión del Soviet Supremo. En presencia de altos representantes del Gobierno y Partido Comunista soviéticos, entre ellos el Jefe del Partido Comunista, Leónidas Breznev; el primer ministro, Alexei Kosyguin, y el Presidente, Nikolai Podgorny, se discute el plan para el desarrollo de la economía nacional y el presupuesto de 1975. Se esperan decisiones sobre el curso económico de la URSS. Al igual que en 1974, probablemente se velará por un aumento de la producción de bienes de consumo. Este año se ha registrado un aumento del 8 por 100, frente a un 6,8 por 100 previsto por el plan económico.

Las sesiones del Soviet Supremo normalmente duran dos días. El Soviet Supremo se compone de dos Cámaras, el Soviet de la Unión y el de Nacionalidades, y se compone de 1.517 delegados. El año 1975 reviste especial importancia por ser el último de este plan quinquenal.

Presupuesto militar

El presupuesto de la Defensa Nacional de la URSS se ha fijado en 17.400 millones de rublos para el próximo año 1975, en comparación con los 17.600 millones de rublos que le fueron asignados en 1974, ha anunciado hoy Vassili Garbouzov, ministro de Finanzas ante el Soviet Supremo.

Garbouzov, ministro soviético de Finanzas, ha presentado hoy en la sesión del Soviet Supremo, reunida en el Kremlin, el proyecto de presupuesto del Estado soviético para 1975, que prevé unos ingresos de 208.500 millones de rublos y 208.300 millones de rublos en gastos, indica Radio Moscú.

En términos de comparación, el presupuesto del año pasado fue de 194.300.866.000 de rublos de ingresos y 194.088.010.000 de rublos de gastos (con un superávit presupuestario de 212.850.000 de rublos).

Los observadores indican, sin embargo, que la reduc-

ción presupuestaria no significa nada, ya que los gastos militares se ocultan bajo el título de otros gastos.

Renta nacional

A su vez, Nikolai Baibakov, presidente del «Gosplan», ha indicado, en la exposición del proyecto del Plan de Desarrollo Económico para 1975, que si se realiza la revalorización de los «índices de calidad» de los productos industriales, como lo prevé el planificador, la renta nacional de la Unión Soviética aumentará el próximo año un 6,5 por 100 respecto a la de 1974.

Los sueldos de obreros y empleados subirán, el año próximo, en un 2,7 por 100. Los ingresos de los campesinos de koljoses aumentará en un 5 por 100. El jefe de planificación subrayó que habrá que mejorar el aprovisionamiento de la población con víveres, verdura, vestimenta, zapatos, etc.

LA DOBLE REITERACION NO SE APRECIA EN UNO DE LOS AUTORES DE UN ATRACO

Estafa en la Cooperativa de Viviendas San Protasio

Lo importante en el caso de unos atracadores condenados por la Audiencia Provincial de Barcelona, en sentencia recurrida, es la doctrina jurisprudencial del Tribunal Supremo acerca de la doble reincidencia.

Los hechos, más o menos, son conocidos. A las ocho y media de la mañana del 27 de enero de 1973, en la Ciudad Condal, Joaquín García Santos y Juan Manuel Montes Fernández, puestos de acuerdo con otras dos personas que no están identificadas, se acercaron a la sucursal de la Caja de Ahorros Provincial, situada en la calle de Aragón, núm. 317.

Uno de ellos quedó en la calle, vigilando y penetraron en el local los otros tres, cubiertas las caras con pasamontañas y empuñando un revólver, una pistola y una escopeta con los cañones recortados, respectivamente.

Una vez dentro, para procurarse el ilícito beneficio que puede suponerse, pronunciaron las palabras: «Esto es un atraco», y con las armas citadas, utilizadas para intimidar miedo a los empleados, amenazaron a éstos y les ordenaron estarse quietos y que les entregaran el dinero.

Así lograron hacer suyas 557.000 pesetas en dinero efectivo, que luego se repartieron.

Dos días más tarde fueron detenidos en un piso de la avenida del Marqués de Duero, tanto Joaquín, titular de la vivienda, como Juan-Manuel, junto con 274.062 pesetas, que obran en concepto de depósito provisional en poder de la Caja de Ahorros, un revólver y una escopeta con los cañones superpuestos recortados.

Al ocurrir estos hechos, Joaquín estaba condenado por la misma Audiencia por dos delitos de robo en dos sentencias de distintas fechas.

La sala catalana condenó a cada uno de los dos procesados a quienes juzgó como autores de robo con intimidación en las personas, utilizando arma, con la agravante de reincidencia en Joaquín y en ambos, la de alarma y alteración, producida por el hecho, a la pena de diez años y un día de presidio mayor y al pago de 282.938 pesetas de indemnización a la Caja.

El fiscal alegó ante el Supremo la agravante de doble reincidencia en cuanto a Joaquín. Pero la sala segunda considera que lógicamente no puede haber segunda reincidencia sin haberse computado la primera, lo que presupone la existencia de dos sentencias anteriores a aquella en la que haya de declararse la doble reincidencia, o sea una en la que se establece la primera condena contra el reo y otra posterior que contiene la segunda sanción impuesta al mismo, y en la que se hace la primera declaración formal de reincidencia.

La segunda reincidencia no puede ser apreciada hasta la tercera sentencia, o sea a partir de que el reo haya delinquido por tercera vez. Y en el caso concreto juzgado, la decisión de no aplicar la agravante se justifica por no hallarse demostrada la declaración de la primera reincidencia dado que además,

las dos resoluciones fueron dictadas en muy corto lapso de tiempo y esa declaración de reincidencia constituye requisito indispensable para luego poderla apreciar como doble.

En consecuencia, se rechaza el recurso del fiscal y de manera definitiva sólo se aprecia la reincidencia simple en Joaquín, pero no la doble, que hubiera agravado la pena. El fallo queda confirmado en todos sus extremos.

Estafa en la Cooperativa de Viviendas «San Protasio»

Hay que suponer —escribe mi colega Martín Anglada— que los ciudadanos que crearon la Cooperativa de Viviendas «San Protasio» invocaron la protección de este santo con el fin de conseguir una trayectoria satisfactoria para la nueva entidad. Pero las cosas no marcharon como debían y tomaron el camino de la Audiencia Provincial.

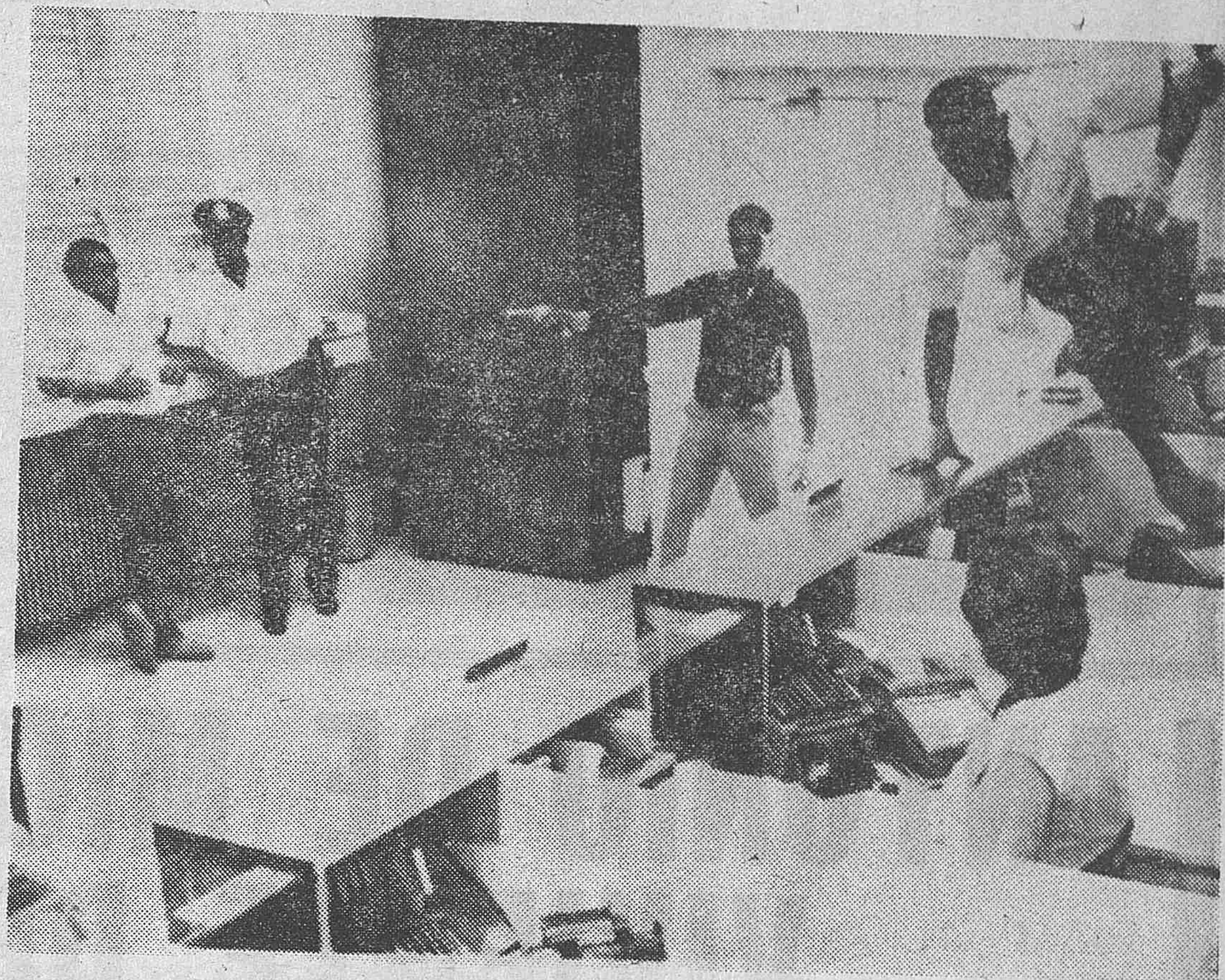
En la de Barcelona quedó claro el tema: en el banquillo de los acusados se sentaron un ex presidente y un abogado ex asesor jurídico de la Cooperativa, procesados por supuesta estafa en la cuantía del medio millón de pesetas. Ambos encartados —según la acusación— decidieron obtener un aumento de sus emolumentos por el conocido método de hacer creer a los socios que hay que pagar diez por un solar, cuando en realidad sólo cuesta ocho.

Esclarecer este supuesto incremento salarial conseguido sin previa negociación ha resultado, en este caso, seis años de dedicación y más de 1.500 folios contenidos en las siete piezas de que consta el sumario. Todo comenzó cuando los ahora procesados concertaron la compra de unos solares próximos a la plaza Virrey Amat. Se fijó el precio en 66 millones de pesetas, de los que un millón y medio tenía que ser abonado al ser formalizado el contrato de compraventa. Se formalizó la transacción y se libraron dos talones: uno barrado por valor de un millón, y el otro, al portador, de 500.000 pesetas. Este último fue cobrado con anterioridad incluso a la firma del contrato en la correspondiente ventanilla bancaria.

Una carta dirigida a los vendedores del solar especificaba que ese medio millón era conceptuado como bonificación. Pero el defensor alegó que esa carta sólo fue una de las muchas que se intercambiaron antes de llegar a un acuerdo de venta definitivo.

El fiscal consideró que los hechos relatados constituyen un delito de estafa y solicitó seis años y un día de privación de libertad para cada uno de los acusados. La representación de los socios perjudicados elevó la petición a diez años y un día, mientras que la defensa solicitó la absolución por falta de pruebas.

Parece que los encartados al frente de



Renovó su póliza de seguros ya vencida, para que la Aseguradora le pagara la indemnización por un accidente

La Cooperativa, los socios aportaron a la misma la suma de 67 millones de pesetas. Al término de la gestión se asegura que el patrimonio había disminuido en un 25 por 100. Después apareció la carta y con ella el procesamiento de los que ocuparon el banquillo.

La póliza de seguros, una absolución y subsiguiente condena

José Luis Gómez Calderón es propietario del automóvil «Renault R-8» matrícula de Málaga 63.296. Tenía concertado con la compañía de seguros La Providencia el seguro obligatorio del mismo, que vencía el 14 de agosto de 1969.

Dejó de renovar la póliza al llegar ese vencimiento, con el impago de la prima correspondiente a la siguiente anualidad.

Y en esas condiciones tuvo a 19 de septiembre siguiente un accidente de circulación. José Luis envió al siguiente día a un amigo suyo a las oficinas que en Málaga posee la referida compañía de seguros, con el fin de que, en su nombre, procediese a abonar la prima adeudada para de ese modo quedar cubierto en aquel accidente circulatorio con la correspondiente póliza anteriormente suscrita pero vencida.

Así lo hizo el amigo, pues la aseguradora aceptó ese pago atrasado y con efecto retroactivo desde el 14 de agosto ante

rior, bien que consignando en él la verdadera fecha del pago.

Ello era así porque, aun sin tener todavía la notificación por parte de Gómez Calderón del susodicho accidente, era plenamente consciente y perfecta conocedora, en razón de su actividad específica, del riesgo que con ello corría amparando el período de tiempo ya transcurrido. Pero, no obstante, no formuló salvvedad ni limitación alguna a los efectos del pago en esas condiciones.

Abonada así por José Luis la prima del seguro, por carta de 23 de aquel mes de septiembre, procedió a dar parte del accidente a la aseguradora y acreditó seguidamente en las diligencias criminales que se le seguían la vigencia de su seguro, mediante exhibición de dicho recibo.

La compañía La Providencia fue declarada por ello, en sentencia de 28 de abril de 1970 obligada directamente al pago de la indemnización de 300.000 pesetas a que por vía de responsabilidad civil fue condenado el procesado en favor de la víctima del accidente ocurrido.

Esa suma, después de varias vicisitudes encaminadas a impugnar la cobertura del hecho, fue abonada por la aseguradora, que presentó seguidamente querrela contra Gómez Calderón.

La Audiencia Provincial de Málaga estimó que los hechos en cuestión no constituían delito y absolvió a José Luis del delito de estafa que se le imputaba.

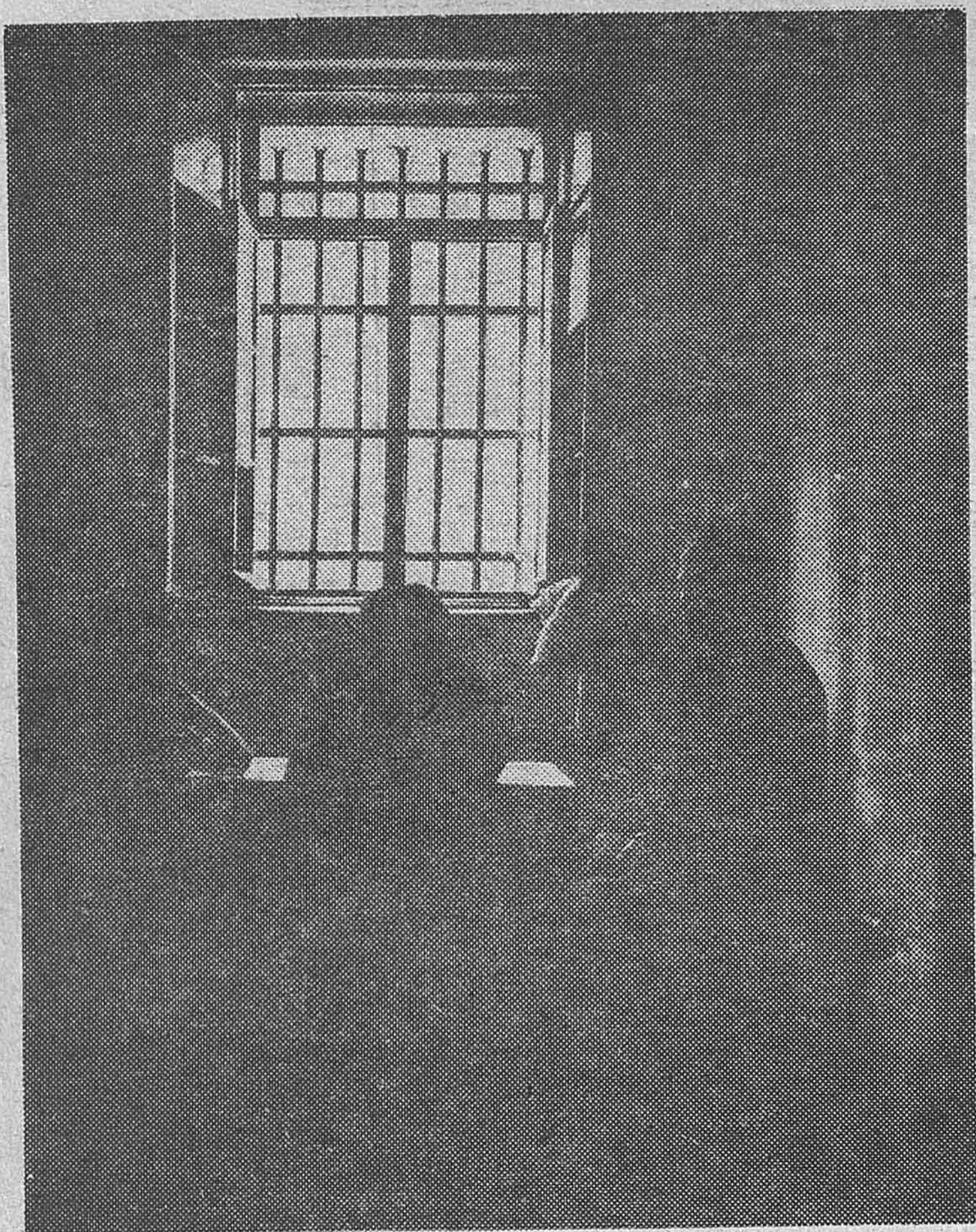
Pero recurrió el fiscal ante la sala segunda del Tribunal Supremo. Y ésta ahora considera que el engaño, elemento típico y culpabilista de la estafa, es cualquier falta de verdad, por disimulación, entre lo que se piensa y se dice o se hace creer provocando o incluso manteniendo una inadecuación frente a la realidad.

En el caso presente, el engaño fue omisivo y causalmente determinante del error a que se sometió a la entidad aseguradora, y que determinó su perjuicio económico, pues vencida la póliza y no renovada o prorrogada con el previo abono de la prima, como era indispensable, no existía contrato de seguro obligatorio en el momento de ocurrir el accidente circulatorio, del que fue autor el inculgado.

Y éste, para exonerarse de responsabilidad, renovó fuera de tiempo la póliza y pagó tardíamente la prima para ocultar deliberada y arteramente la existencia del previo accidente, que de no haber ocultado, indudablemente hubiera supuesto que no se admitiera revivir un contrato caducado.

En nueva sentencia, el Supremo considera que el encartado cometió una estafa, con la agravante de reiteración, pues ya había sido condenado por otro delito y le impone 300.000 pesetas de multa y el abono de otras 300.000 pesetas a la Compañía de Seguros La Providencia.

Aurelio PUJOL



NO HAY DINERO PARA DE CRIMINOLOGIA (TRAN

**MANUEL COBO DEL ROSAL, NUEVO DIRECTOR
ALGUNA BASE ECONOMICA PARA ACT**

«El Instituto de Criminología no tiene presupuesto, ni pequeño ni grande, no tiene. Y esta carencia de base económica hace muy difíciles sus actividades.»

Son palabras de don Manuel Cobo del Rosal, nuevo director del Instituto de Criminología, decano de la Facultad de Derecho de Valencia, y criminólogo de gran prestigio.

—¿Cuáles son concretamente esas actividades?

—La enseñanza y la investiga-

ción en el campo de la criminología, aunque como he señalado antes, se llevan a cabo de modo muy precario.

—¿Quién imparte esas enseñanzas?

—Profesores de Derecho, de Medicina, magistrados, psicólogos, etcétera...

—¿Y en cuanto a la investigación?

—El hecho de carecer de una base financiera debilita grande-

mente la labor de investigación en criminología, que, al ser experimental, necesita unos medios económicos bastante amplios.

—¿Cuáles serían concretamente los medios necesarios?

—Lo ideal serían ocho o diez investigadores que se dedicaran exclusivamente a esta labor. Ellos se encargarían de calibrar el material necesario.

—¿Cuántos investigadores trabajan actualmente en el Instituto?

ANTONIO DE MIGUEL: UNA HISTORIA VIVIENTE DEL PERIODISMO

● 22 años en el mundo de la Prensa y gran parte de ellos como tesorero de la Asociación

Arias Navarro le impone mañana la Gran Cruz de Isabel la Católica

Es el decano de los miembros españoles del Instituto Internacional de Estadística desde hace cuarenta años, y del Instituto de Econometría de Estados Unidos desde hace otros pocos. Ha representado unas veinte veces a España en distintos países, unas como economista y otras como periodista. Fue, por los años 40, director general de Comercio, y también cuenta en su haber con treinta años de profesorado en

el Instituto de San Isidro y los nombramientos de consejero de Economía Nacional y de miembro de honor de la Sociedad Mexicana de Geografía y Estadística. Mañana, el Presidente del Gobierno, Arias Navarro, le impondrá la Gran Cruz de Isabel la Católica.

—¿A qué edad escribió su primer artículo?

—A los siete años.

Es el primer dato sorprenden-

te en la larga y prolifera vida de este hombre con quien estoy hablando, de este hombre de ya más de ochenta años que tiene dos amores: su familia y el periodismo.

—Pero ya desde tan joven sintió usted la vocación?

—Eso es algo con lo que se nace, algo que, o se tiene o no se tiene dentro. Luego ese algo inicial puedes desarrollarlo, acrecentarlo o ahogarlo, pero si no lo llevas dentro, querer ser periodista es perder el tiempo.

—¿Fueron duros los comienzos?

—No, no me costó mucho porque tenía mucha ilusión y vocación. Por el primer artículo serio que escribí me pagaron cinco pesetas, y a mí aquello me pareció maravilloso. Después trabajé en el «Adelantado», de Segovia, y en «La Libertad», con Zocaya, Manuel Machado, Dubois... Fui durante el tiempo inmediatamente anterior a nuestra guerra colaborador de «El Sol»; escribí en «Informaciones» cuando era director Juan Pujol y me nombraron presidente del Consejo de Administración del mismo cuando Juan Pujol decidió rega-

lar el periódico a sus redactores antes de la guerra, claro. Mucho acuerdo que por entonces había bastante líos por aquella casa de la Serna. Llegaron a tal punto que decidí en esos momentos venderse a Rafael Salas, presidente de la Serna. Entonces fue cuando me nombraron director y se comenzó un año. Bueno, director como lo que había sido colaborador. Entonces se hacía de todo. Ahora colabora asiduamente en «ABC», «La Vanguardia», «La Hoja del Lunes». Ha vivido en «El Economista»; en fin, en todos los que puedo colaborar de aquí, desde casa, porque me operaron de la vejiga y no veo muy bien, por lo tanto siempre tengo que salir acompañado. Y si a eso le unimos que él rodilla mía que no deja de aconsejarme, hoy...

—¿Quiénes escribían en su época?

—Recuerdo sobre todo a varios compañeros que mataron en la guerra, tres grandes amigos: dríguez Santamaría, Gandullu, Alfredo Vazquez, ambos de Debate»...

—Hábleme de Manuel Machado.

—Manuel era un hombre que en primera vista engañaba: siempre tan jocosos, tan campechanos, alegres. Nadie, nadie podía aguantar el enorme sentimiento poético que llevaba dentro, una tremenda y sencilla sensibilidad. Era fácil de tratar, cada día, so... Hacía la crítica teatral, el periódico. Y conocí también a Antonio, su hermano. Coincidió con él en el Instituto de Seguros cuando fui a dar clases de Ciencias. Era muy serio y callado, jese, todos los sábados nos íbamos los dos a Madrid, en una ceca, lógicamente. Pues bien, sentábamos uno enfrente del otro y ni palabra: sacaba uno de aquellos horribles cigarrillos que mismo se hacía y a fumar. un buen camarada.

HISPANOAMERICA CADA DIA MAS CERCA

«ANALES DE LITERATURA», NUEVA REVISTA DEL MUNDO HISPANICO

Hispanoamérica, cada día más cerca. Puentes de plata por encima del viejo y joven Atlántico. Decirlo resulta casi paradójico, pero empezamos a entendernos. A nivel de ideas, claro, porque las ideas son siempre vagas e inconcretas. A nivel de raíces es ya otra cosa: siempre supimos lo que queríamos, aunque a veces no entendiésemos bien lo que era. Puentes de plata como el tendido por la nueva revista «Anales de Literatura Hispanoamericana», ayer presentada en el Instituto de Cultura Hispánica. Un puente que hacía mucha falta porque es la única publicación (hasta ahora) que a ambos lados del «charco» se ocupa de la literatura común.

—Su aparición era completamente necesaria. Existen otras revistas hispanoamericanas, pero no son de literatura ni dedicadas exclusivamente a estos temas.

Don Francisco Sánchez-Castañer, director de «Anales de Literatura Hispanoamericana» y catedrático de Filosofía y Letras de la Universidad Complutense. En la presentación habló de consignas a la fidelidad histórica de los pueblos hispanos y se congratuló con que a pesar de salir con un año de retraso, la revista estaba ya en la palestra, dispuesta a rendir sus servicios a los hombres de acá y de allá.

—¿Qué es «Anales de Literatura Hispanoamericana»?

—Ante todo, una revista de base científica, nacida en la Universidad Complutense y patrocinada por la Cátedra universitaria.

—¿Qué es lo que aporta, concretamente?

—Un grano más de trabajo y de esfuerzo. Las páginas están llenas de colaboraciones de todo el ámbito hispanoamericano. Es un producto de aquí y de allí. Estudios literarios, investigaciones, antologías... Todo de gran cultura. Sólo resta que los estudiosos e investigadores del mundo hispánico honren con sus trabajos críticos de literatura hispanoamericana estas páginas para ella creadas.

—¿Quiénes colaboran?

—Todos tienen las puertas abiertas. Sólo se pide que los trabajos sean verdaderamente científicos, pues no en balde la Universidad es la cuna de la ciencia y esta revista ha nacido en la Universidad. También, que los que escriban se hagan responsables de sus colaboraciones.

—¿Responde el título de la revista a una definición concreta?, o en otras palabras, ¿por qué se llama como se llama?

—Si usted se refiere a la terminología «Anales», porque se publicará con periodicidad de tal. E «Hispanoamericana», porque no creo que pueda llamarse de otra forma, ya que me opongo categóricamente a la barbarie del término «latinoamericano». Es irritante, y yo diría que hasta constituye un fraude a la verdad y a la Historia el hurtar el de «hispanoamericano» como distintivo de gran parte del Nuevo Mundo...

GARCIA-MERAS

RAIL INSTITUTO

INVESTIGADORES

TRAN POR SU CUENTA)

DIRECTRATA DE CONSEGUIR

ARA ACTIVIDADES

investigación, dedicación plena, ningun al ser ex mayoría son profesores unos me investigan por su cuenta, tante am medios, lo que hace su doblemente meritoria.

cretamen los? si, pues, el económico es por problema con que se a el Instituto?

cho o die dedicara sta labor por ello voy a dedicar de calibrar pecialmente a su resolu araré con las autoridades adores tragar que en el futuro se el Institue una base económica lo nemente sólida que sir-

viera al Instituto, tanto en su proyección docente como en la investigación.

—¿Cuál es la importancia real de este centro?

—Desde el punto de vista de la ciencia y de la justicia penal en suma, ya que se ocupa en el conocimiento de las causas del delito, en el tratamiento del delincuente, etcétera...

M. E. CIMAS



ISORIA

SM

ación

s redactorio de Miguel ha sido du, claro, mucho tiempo y hasta ha- onces ha sido tesoro de la Asocia- aquella casa de la Prensa. Durante su o que decía en este puesto pasaron Rafael Salas, presidencia de la Asocia- una nueva, Leroux, Víctor de la Ser- a con Víctor Gómez Aparicio, San- es fue en y, ahora, Lucio del Ala- director se compró por los perio- rector como que hoy es el Palacio de. Entonces esa en siete millones seis- ora colaba mil pesetas; palacio cons- Co, «La V» en tiempos de Alfon- del Luma. Ha visto nacer también n fin, en ad de los Periodistas.

olaborar onio de Miguel ha conocido, porque la escuela de periodismo y n de la vivienda la actual. Le he, por lo tanto su opinión sobre esta salir acom las diferencias que tiene unimos que él conoció. Le he pe- deja de n consejo.

mo, hoy vivimos una épo- nta. Creo que las promo- nuevas han adquirido un sentido de la responsabi- han aprendido mejor a arse y a dominar los me- información, a informar ndo, sin dar cuchilladas, se hacia antes. Sin embar- o que hoy las vocaciones nos firmes que antes, por- encuentran menos obstácu- además, «viste» mucho, co- oído alguna vez. En lo mbien deben fijarse más estilo. Y, sobre todo, de- forzarse en mantener viva la profesión para supe- cada día, no porque si no echarle a uno del perí- e no lo harán, sino para te eche el público. Sólo tienen devoción y entu- podrán triunfar.

y llamado de la Facultad de piensa de la Facultad de la Información? e está bien. Pero, ¡ojó!: es yo para el periodista, una no un centro de forma- fabricación de periodistas, omo dijimos antes, o se entro o.

El cantante JERONIMO, claro y sincero

“En Hispanoamérica sólo hay cuatro figuras importantes”

El tema está de moda. Y no sólo para los futbolistas. Los cantantes hispanoamericanos en España y los españoles en Hispanoamérica han empezado a entablar una lucha sin cuartel de la que estamos todos siendo perjudicados.

JERONIMO es argentino. Ha lanzado dos discos con un relativo éxito en España: «Dos que parecen uno». Y el último «Cómo explicarte».

—La verdad es que ha habido mucho mito que no respondía a la realidad. Lo cierto es que en toda Hispanoamérica sólo hay cuatro figuras españolas importantes, con empuje, con significación. Aquí creo que también no son todos los que dicen.

—Pero la controversia no es sólo artística.

—Bueno, lo otro se sale un poco de mi conocimiento. De todas maneras ha habido una mala interpretación por parte de algún señor —que todos conocemos— y que se precipitó al hacer unas declaraciones.

—Pasando al plano personal, ¿qué esperas conseguir en España?

—Dejar mi obra. La base de mi canción es la poesía. Pero nunca el cantautor puede ser un poeta total, porque la música nos limita. Tú sabes que la música tiene unas medidas, y hay que seguir las normas.



—Sinceramente. ¿Quién es quién de la música española en la América Latina?

—Camilo Sesto, Julio Iglesias, Raphael y Serrat. Ni más ni menos.

Más claro, imposible.

Disco-noticias

—GEORGE HARRISON, el ex Beatle que más se ha movido

de los cuatro en cuanto a trabajo se refiere, recientemente en una rueda de Prensa que concedió en Beverly Hills, declaró que iba a llevar a cabo uno de los «shows» más interesantes de la música ligera inglesa. Añadía que será realmente importante, no sólo por el nuevo material musical que traería, sino también por los que van a participar en él, como RINGO STARR, CLAUDIUS VORMAN, WILLY WEEKS, ANDY NEWMARK, etc. De esta actuación se grabará un disco que tendrá larga duración y cuyo título será «Dark Horse», que es el nombre de su nueva casa discográfica.

—BOB DYLAN lanzará este mes su álbum número 18, donde presentará diez nuevas canciones.

—El pianista canadiense OSCAR PETERSON tenía prevista una gira por la Unión Soviética, pero por lo visto los hoteles no estaban a la altura de las comodidades que él quería y, por tanto, ha decidido suspender la gira.

—MARCK SPITZ, últimamente dedicado a la publicidad, para no ser menos que otros famosos, se ha pasado a la canción. El que fue campeón olímpico de Munich en 1972 con siete medallas de oro acaba de presentarse por segunda vez en

un «music hall» de Los Angeles. Marck actuaba cantando, pero al mismo tiempo daba unos números de baile para sus amigos, entre los que se encontraban LIZA MINNELLI, MARY OS- MOND, etc.

—Cuando aún faltan tres meses para la actuación de JOEL GREY en la comedia, titulada «Goodtime Charley», ya hay reservadas 300.000 localidades. Si, la obra se estrenará el próximo 24 de febrero en Broadway, o sea que aún faltan tres meses para su actuación. Esta colosal expectación por ver al actor es causa del gran éxito y fama que le dio la película «Cabaret» cuando representaba el papel de «maestro de ceremonias». El mismo JOEL ha quedado sorprendidísimo.

—Durante tres días estará en Madrid, en seis galas, el cantante revelación 1974, JOSE LUIS PERALES. Esperemos que en directo no defraude, como es habitual en los artistas que basan su promoción en los discos.

—También estará mañana con nosotros y con SARITISIMA, RITA PAVONE.

Fernando CANO

ANOTACIONES

LA CIUDAD

PERFECCIONANDO

El decreto-ley (27 de noviembre) «por el que se instrumentan medidas frente a la coyuntura económica» tiene tres artículos (2.º, 3.º y 4.º) especialmente dedicados «a perfeccionar las estructuras comerciales» mediante los canales paralelos, la supresión de limitaciones en las licencias de apertura y la venta simultánea de productos, respectivamente.

Seguramente este decreto-ley y sus desarrollos serán muy beneficiosos para el 90 por 100 de la población española. Primero, porque no tengo la menor duda sobre la buena intención y espíritu de servicio de los redactores de aquella pieza legal; y segundo, porque para el otro 10 por 100 (Madrid-capital), por lo que conozco, va a ser, en el mejor caso, indiferente.

Decir a estas alturas a los madrileños que quedan autorizados a adquirir productos en origen (artículo 2.º) es repetir lo que autoriza el Reglamento municipal de Mercados desde 1956. Desde hace casi veinte años ahí están los canales paralelos sobre cuyo uso y eficacia podríamos hablar con datos reales.

Decir que en ningún caso podrán imponerse limitaciones a la apertura de establecimientos «por razones de mercado» (artículo 3.º) es dejar las cosas como están. No existe ninguna disposición municipal de aquella índole limitativa. La de las panaderías fue establecida por la Presidencia del Gobierno; pero, en cualquier caso, el precio del pan dependerá del precio de la harina y de otros precios y no del número de panaderías.

Decir que todos los establecimientos minoristas de alimentación podrán vender cualquier clase de productos alimenticios, partiendo de la base de que para ello se dicten unas normas racionales (artículo 4.º) es volver a inventar el supermercado o el autoservicio. En la hipótesis contraria (y no puedo hacer este agravio a los redactores del decreto-ley), sería un disparate sin beneficio para nadie, excepto para el turismo, que podría gozar del pintoresco espectáculo (España es diferente) de la venta de sardinas frescas en las lecherías o de las carnicerías vendiendo pan y chocolate.

Los madrileños debemos ser comedidos y cautos en el perfeccionamiento de las estructuras porque, si abusamos del perfeccionismo estructural, aparte de triunfar en las conversaciones y de aumentar el prestigio entre los amigos de otras ciudades, podemos llegar a inventar el principio de Arquímedes o el uso de la gasolina como carburante para los automóviles.

VARGAS

MARATHON EN TORNO A MADRID



Como es tradicional por estas fechas, los periodistas que cubren la información municipal se reunieron en Radio Popular, donde celebraron, en mesa redonda y en directo, el «Marathon en torno a Madrid». Los problemas de la ciudad y los hechos más relevantes que en ella acontecieron durante el año que termina fueron puestos en antena, durante una hora y media, por aquellas personas que con más intensidad los han vivido.

TALA DE ARBOLES «MUERTOS» EN EL RETIRO

Las zonas afectadas serán repobladas en febrero con coníferas y cedros

«La tala de árboles que actualmente se está realizando en el parque del Retiro responde a un proceso natural, como es el de reponer los árboles muertos», ha manifestado a un redactor de ARRI-BA don José Luis Pita Romero, director del Departamento de Parques y Jardines del Ayuntamiento.

La aclaración solicitada al señor Pita Romero ha estado motivada por varias protestas y los temores llegados a nuestro periódico, señalando que en el Retiro se estaba procediendo a una tala masiva de árboles. Temores que quedan disipados con las explicaciones recibidas del jardinero mayor del Ayuntamiento, quien también ha manifestado que, «lo mismo que en Madrid mueren anualmente un número determinado de personas, igual ocurre con la vida vegetal, que cada año hay que talar un número de árboles que oscila entre doscientos y trescientos, que son los que por su vejez mueren. Incluso cualquier persona con curiosidad puede comprobar que la raíz de estos árboles está completamente seca. Es ésta, me digo, una operación completamente normal que se realiza todos los años por estas fechas».

Según declaró posteriormente, en el mes de febrero se procederá a repoblar estas zonas con nuevos árboles; concretamente parece que se han ele-

gido coníferas y cedros, árboles de hoja perenne, para evitar que en los meses de invierno el Retiro quede demasiado desnudo de hojas.

Emigrantes asturianos llegan a Madrid

Un grupo de ciento quince emigrantes asturianos residentes en Méjico llegaron a mediodía de ayer al aeropuerto de Madrid-Barajas, desde donde se dirigieron a distintos puntos de la provincia asturiana, en viaje organizado por el Centro Asturiano de la capital mejicana.

Los miembros del nutrido grupo son españoles o hijos de asturianos que habitualmente residen en Méjico y que, con motivo de la Navidad, han organizado un viaje para visitar y pasar las próximas fiestas en la región asturiana.

Con los emigrantes viaja el equipo de fútbol juvenil del citado Centro Asturiano de Méjico, que por su brillante ejecutoria en la Liga mejicana ha sido también invitado a visitar la tierra asturiana.

En la pista del aeropuerto de Madrid-Barajas fueron recibidos los expedicionarios por personal del Instituto Español de Emigración, familiares y numerosos socios del Centro Asturiano en la capital de España.

YA SE HA INICIADO LA VENTA DE CORDERO CONGELADO

Dos millones doscientos mil kilos de cordero congelado de importación han empezado a ser distribuidos por la Comisaría de Abastecimientos y Transportes desde el pasado sábado. La distribución comenzó en los establecimientos de carnicería de Madrid, donde actualmente se está vendiendo un promedio diario de 2.500 corderos. Los precios regulados a que se expende cada kilo de dicha carne son los siguientes: chuletas, 125 pesetas kilogramo; pierna, 106; paletilla, 92, y falda, pecho y pescuezo, 38 pesetas kilo. Las piezas que han tenido hasta ahora más aceptación han sido piernas y paletillas. Durante días sucesivos, la distribución se extenderá a todas las provincias españolas.

Los precios del cordero fresco nacional han sido hoy de unas 350 pesetas el kilo de chuletas, 300 el kilo de pierna y 260 el de paletilla.

En la semana de Navidad se espera sean lanzadas al mercado las primeras partidas de las 7.500 toneladas de carne de vacuno congelado que en su día acordó el Gobierno fuesen puestas a la venta, a propuesta del Ministerio de Comercio. El precio de la carne de vacuno congelado será 40 ó 60 pesetas inferior, en kilo, al de carne fresca. Aunque ahora se efectúe un primer lanzamiento de este tipo de carne congelada, la distribución de las 7.500 toneladas tendrá lugar en el curso de tres meses.

Está previsto, igualmente, que la CAT distribuya 1.800 toneladas de carne de cerdo por toda España la próxima semana, así como pavos primados por dicho organismo, a un precio inferior al que estas aves alcanzaron en las pasadas fiestas navideñas.

En Madrid hay 309 colegios subvencionados

Carabanchel, el distrito donde más centros reciben ayuda

La Delegación Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia en Madrid ha hecho pública una relación de los centros docentes subvencionados por dicho Ministerio en el presente curso.

de 80 unidades y el segundo 63.

Ciento cuatro centros en la provincia

Las subvenciones alcanzan un 50 por 100 y un 100 por 100 para distintos colegios, que figuran por distritos en la citada relación. El distrito con mayor número de colegios subvencionados es Carabanchel, con un total de 50 centros de enseñanza, 41 de los cuales reciben un 100 por 100 de subvención y otros 9 un 50 por 100; los 50 centros suman en total 553 unidades. Otro distrito con alto número de colegios que reciben ayuda estatal es el de Villaverde, con 34 centros de enseñanza subvencionados, 41 al 100 por 100 y el resto al 50 por 100, sumando en total 394 unidades. En el distrito de la Latina 28 colegios reciben subvención, 16 en un 100 por 100 y 12 en un 50 por 100; estos 28 colegios reúnen en conjunto 346 unidades.

El distrito que recibe menos ayuda es el de Retiro, con tres centros que perciben el 100 por 100 y dos el 50 por 100, sumando los cinco un total de 37 unidades. También los distritos de Salamanca y Chamartín reciben ayuda estatal en ocho colegios cada uno, sumando el primero un total

En Madrid ciudad, según la relación hecha pública por la Delegación del Ministerio de Educación y Ciencia, son un total de 309 colegios subvencionados, 246 con un 100 por 100 y 63 con un 50 por 100; el total de unidades de los referidos colegios suman la cifra de 3.246.

También reciben subvención 104 centros escolares de la provincia de Madrid, colegios situados en Alcalá de Henares, Alcobendas, Alcorcón, Aranjuez, Cercedilla, Ciempozuelos, Collado Villalba, Fuenlabrada, Getafe, Griñón, Guadarrama, Leganés, Majadahonda, Móstoles, Navalcarnero, Parla, Pinto, Pozuelo de Alarcón, San Lorenzo de El Escorial, San Sebastián de los Reyes, Torrejón de Ardoz, Torrelaguna, Torrelodones, Valdemoro y Villarejo de Salvanés, prácticamente casi todos los pueblos de la provincia.

De los 104 centros de enseñanza que reciben ayuda estatal en la provincia, solamente 5 perciben un 50 por 100 y los 99 restantes un 100 por 100. Suman en total estos colegios 1.129 unidades.

HAY QUE MANTENER FE EN EL LIBRO

Conferencia de Pérez-Rioja en el Ateneo

El bibliotecario y escritor don José Antonio Pérez-Rioja ha pronunciado en el Ateneo una conferencia sobre el tema «La imprenta, impulsora de la cultura en la España renacentista.» Tras unas consideraciones previas sobre el carácter diferente del Renacimiento español, cuyo cauce humanístico abren los Reyes Católicos, señaló cómo la introducción de la imprenta se había anticipado en un par de años a la unidad nacional y luego siguió paralela al reinado. Analizó la significación de la imprenta en la evolución de las ideas, en el desarrollo de los métodos de enseñanza y del espíritu crítico en el nacimiento de las literaturas europeas: «Comparativamente con otros países —dijo— ofrece una amplia panorámica de la introducción de la imprenta en España, de sus primeros incunables, de otras grandes obras tipográficas, de la proliferación de imprentas entre 1472 a 1502, de las disposiciones oficiales protectoras del libro, y de la preocupación de Cisneros por una selección de lecturas edificantes.»

Complementos

El conferenciante señaló por último: «Nos hallamos a cinco siglos de la que Mac Luhan ha llamado «gala xia Gutenberg» base sólida de nuestra cultura contemporánea, y aunque hoy compiten con el libro, las sugestivas y poderosas técnicas audiovisuales, éstas serán el complemento del libro en el cual hay que seguir manteniendo la misma fe que hasta ahora como el gran soporte e impulsor de la cultura.»

Música Láinez, en Cultura Hispánica

El académico y escritor argentino don Manuel Música Láinez, pronunció en el salón de Embajadores de Cultura Hispánica una conferencia sobre su propia obra, dentro del ciclo que lleva por título «La literatura hispanoamericana actual comentada por sus creadores». En dicho ciclo han participado hasta ahora Agustín Yáñez, Jorge Luis Borges, Luis Alberto Sánchez, Juan Carlos Onetti y Pablo Antonio Cuadra.

El profesor Música Láinez estuvo acompañado en la presidencia del acto por el académico correspondiente de la Real Academia, don Joaquín Calvo Sotelo; embajador de Paraguay, señor Rodney Elpidio Acevedo, y el director de Actividades Culturales

y Artísticas de Cultura Hispánica, don Luis Rosales Camacho.

Tras enunciar el profesor Música que su charla pretendía ser un fiel relato de su vida y obra, paralelas, puesto que ambas van perfectamente sincronizadas en el diario quehacer de un escritor. Trazó una autobiografía basándola precisamente en su propia producción literaria que suma ya veintidós obras. Pasó revista al desarrollo de su creación literaria, que dividió en cuatro grandes grupos: libros de cuentos, con el tema de Buenos Aires; trilogía de novelas, que tratan del final de la sociedad aristocrática de la capital argentina; biografías de poetas y novelas de tipo universal, que son las más recientes y culminan con «El laberinto», cuyo personaje es el niño que señala el cuadro en «El entierro del Conde de Orgaz». Finalmente anunció el proyecto de una novela en torno a la época del Rey Carlos el Hechizado, cuyo trabajo le hará regresar a España a finales del próximo año.

Conferencia del profesor Rodríguez Delgado

El profesor Rodríguez Delgado ha pronunciado en el Ateneo de Madrid una conferencia sobre

«Libertad y controles dentro del cerebro», en la que entre otras cosas afirmó: «A los seres humanos, y por tanto a sus sociedades y a sus problemas, hay que verlos con una doble perspectiva; formando parte del medio y poseedores de mecanismos intracerebrales que son los decisivos en las manifestaciones de cada individuo.»

Más adelante, el conferenciante dijo: Los hombres no tienen iguales posibilidades de futuro, sino que están determinados por la lotería informativa de las percepciones sensoriales de cada individuo, que a su vez depende del medio económico, social y cultural en el que, por casualidad, se encuentra cada niño. Los hombres no nacen libres sino que están determinados por sus loterías genéticas e informativa, que crean el sistema de instintos, de necesidades biológicas y de referencias que dirigen la conducta individual.

Estas afirmaciones —continuó el profesor Rodríguez Delgado— no van contra la libertad humana, sino que simplemente actualizan las bases fisiológicas de la personalidad, aclarando que la libertad no se hereda, ni es un don de la Naturaleza, sino uno de los más altos resultados de la civilización que requiere conocimientos, habilidad intelectual y entrenamiento emocional para usar la propia inteligencia en la elección consciente entre diferentes alternativas.

Medalla de la Universidad Complutense

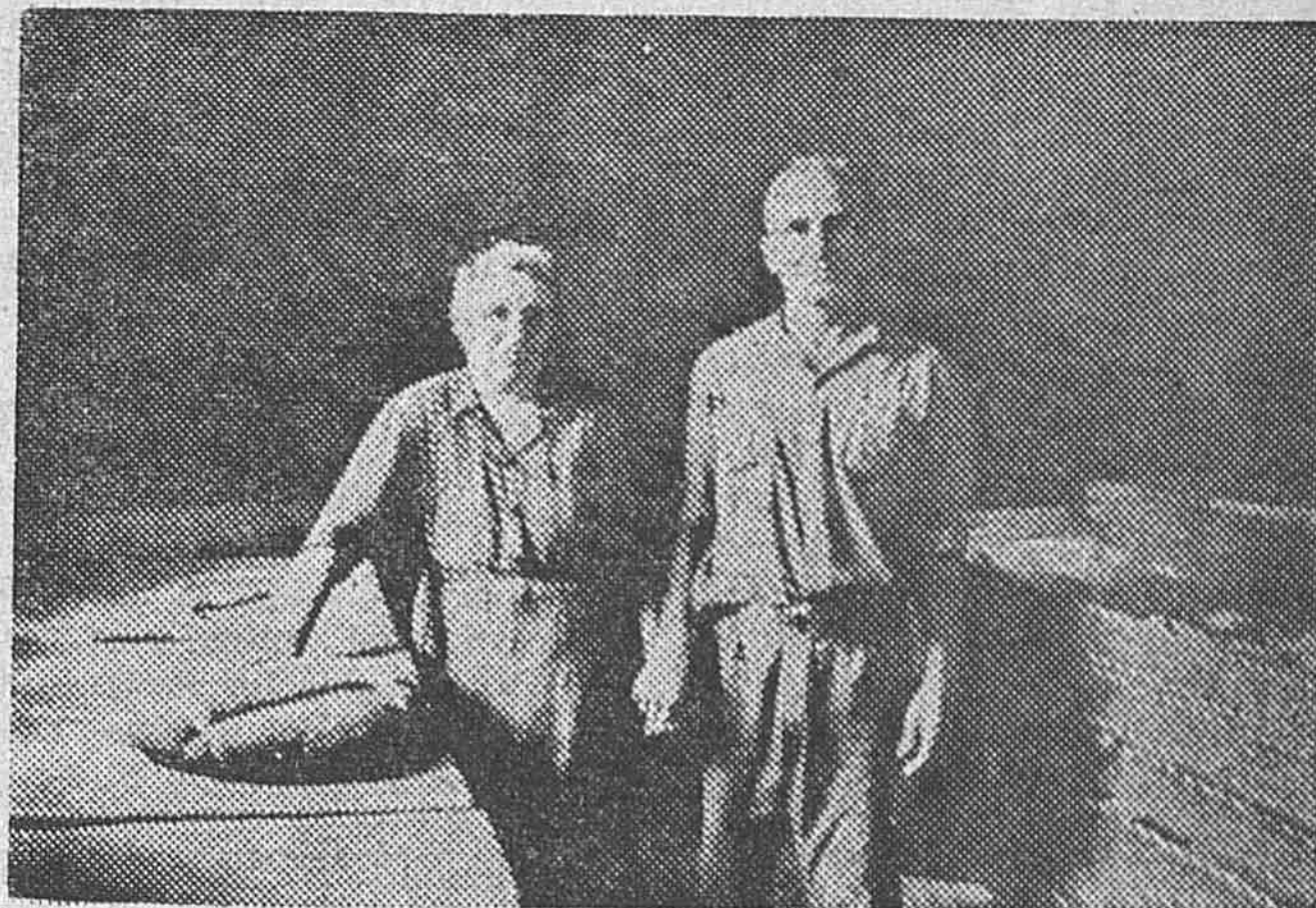
Se crea una medalla de la Universidad Complutense de Madrid, con distintivo honorífico que será concedida a personalidades o entidades nacionales o extranjeras cuya labor en pro de la Universidad o de la cultura española, en general, les haga acreedores de ella.

La medalla, que será concedida en tres categorías —oro, plata y bronce— llevará en el anverso el busto del cardenal Cisneros rodeado de la leyenda: «Emms: acrvdmus franc card. X. de Cisneros Universit Compl. nunc Matrit conditor MCDXCIX.» En el reverso figurará una vista parcial del claustro de la Universidad de Alcalá. La orden del Ministerio de Educación y Ciencia que ayer apareció publicada en el «Boletín Oficial del Estado» señala que en el caso de ser concedida a personalidades, la medalla tendrá un diámetro de cuatro centímetros, con el nombre del galar donado en el reverso, e irá colgando de un cordón carmesí con pasador con el escudo de la Universidad en esmalte en sus colores.

La concesión será acordada en la Junta de Gobierno, por iniciación de cualquiera de sus miembros o de una junta de Facultad, y se extenderá un diploma acreditativo de la concesión, que irá firmado por el rector.

Los distinguidos con esta medalla tendrán puesto reservado y preferente en las solemnidades de carácter público que la Universidad celebre.

FERNANDO GORDILLO EXPONE EN TOLEDO



Ayer fue inaugurada en la Galería Tolomo, de Toledo, una exposición de fotografía de Fernando Gordillo, que permanecerá abierta hasta el próximo 15 de enero. Fernando Gordillo Escudero es fotógrafo profesional y miembro de las Sociedades Fotográficas de Madrid y Guadalajara. Hace quince años apareció en el campo profesional con unas colaboraciones en ARRI, a las que siguieron otras en los diarios «Madrid», «Ya» y «El Alcázar», las revistas «Gaceta Ilustrada», «Actualidad Española», «Triunfo», «Familia Española» y las agencias Pyresa, Contifoto e Italtipress. Es, asimismo, fundador y director de la revista «Cuadernos de Fotografía».

¡DOCE CAMPANADAS! ¡DOCE UVAS! Y EL AÑO NUEVO SE NOS METE EN CASA!

Espérela leyendo un número del EXTRA de 7 FECHAS.

Verá qué bien le va en 1975.

Compruébalo con el horóscopo —para los doce meses— que le han preparado nuestros magos particulares.

¡Y distráigase, que son dos días, con los centenares de pasatiempos, crucigramas y anécdotas que enriquecen las páginas de este número extra que es de lo que no se ve por el mundo!

Porque el número de Navidad y Año Nuevo de 7 FECHAS

No olvida un solo tema, asunto o reportaje que pueda hacerle la vida más grata y optimista.

7 FECHAS tiene a tope el depósito del interés y la amenidad.

Por eso les desea unas felices Pascuas, contándoles cosas que les dejarán boquiabiertos. Y una serie de reportajes que, ¡ya!..., ¡ya!..., ¡ya!..., ¡ya!...

¡Lea y asómbrase!

- EL DESMADRE DE LOS MILLONES: Las botas de oro del fútbol español. Los fichajes de los futbolistas se han puesto por las nubes. Pero no siempre fue así: Treinta mil duros le costó Zamora al Real Madrid y se dijo que era una locura. Y ahora... Ciento veinte millones y muchos dolores de estómago costó Cruyff al Barcelona.
- IMPERIO ARGENTINA: UN NOMBRE QUE NO SE OLVIDA: Para el exigente Truffaut, ella es el único astro refulgente en toda la historia del cine español. Es «la estrella que no se apaga» y ya cantaba y bailaba cuando tenía un año de edad.
- MARINO AMAYA Y SU ESCULTURA PROFUNDAMENTE HUMANA: El escultor introduce en su obra bronce de pequeño formato en los que recoge escenas de la vida corriente con una técnica llena de vida y verdad.
- LOS SECUESTROS: CHANTAJE E INTIMIDACIÓN A LA LIBERTAD HUMANA: 41 países han sufrido el azote del terror. En algunos, con caracteres de industria floreciente. Historia reciente: Galvao, pionero de la piratería moderna.
- TALIA ENTRE LOS VELADORES: Los cafés-teatro en España. TAMBIÉN LOS HAY EN PARÍS, BRUSELAS, ROMA Y LONDRES. Entérese de cómo nacieron los más famosos de estos locales que son una afortunada experiencia artística y un trampolín seguro hacia la fama.
- UN CONCURSO LES HIZO FAMOSOS: HISTORIA DE LOS CONCURSOS DE RADIO Y TELEVISIÓN: Lo que fue de sus ganadores.
- ESPAÑA: CINCO NOMBRES EN EL PREMIO NOBEL: Como, cuando y por qué obtuvieron los suyos Echegaray, Cajal, Benavente, Juan Ramón Jiménez y Severo Ochoa.
- LOS FABULOSOS: CUANDO EL DINERO VIENE ENVUELTO EN EL AROMA DEL MISTERIO Y LA LEYENDA: EL MARAJA DE KAPUR-TALA, EL AGA KHAN, ONASIS, EL NEGUS Y OTROS. «POBRES» PERSONAJES...
- EL CINE TIENE TRUCO: No todo lo que ocurre en la pantalla es de verdad, aunque usted se lo crea...

TODO ESTO Y MUCHO MÁS EN EL EXTRA DE NAVIDAD Y AÑO NUEVO DE

7 FECHAS

¡Sólo cuesta 25 pesetas!

(PERO VALE SU PRECIO EN PETRÓDOLARES).

Apresúrese a comprarlo

LO ENCONTRARA EN TODOS LOS QUIOSCOS

JORNADAS SINDICALES DE DISEÑO INDUSTRIAL

Durante los días 11, 12 y 13 del presente mes se han celebrado las III Jornadas Sindicales de Diseño Industrial, promovidas por la Organización Sindical, dedicadas a la problemática del diseño industrial, por considerarlo como un elemento esencial en el desarrollo de las empresas, dado sus repercusiones en una serie de tecnologías económicas e industriales.

Inicio el desarrollo de las Jornadas el señor Chávarri Porpeta, con una conferencia en la que desarrolló los temas de los lineamientos de la problemática del diseño y su significación, tanto en el aspecto técnico como por sus implicaciones económicas, y de la necesidad de adecuar la política educacional a las necesidades técnicas del momento.

El crítico de arte, historiador e investigador don Manuel Llano Gorostiza se ocupó en la segunda conferencia del diseño industrial entre la técnica y la estética. En ella se hizo un amplio repaso a los movimientos estilísticos y artísticos que han incidido en el desarrollo del diseño industrial y analizó las posibilidades que en las dos vertientes ofrece el mismo.

Las Jornadas se finalizaron con la intervención de un grupo de diseñadores del Equipo Diseño, S. A., que, apoyándose en medios audiovisuales, presentaron un trabajo, analizando una serie de realizaciones en las distintas fases de gestación.

Todas estas conferencias fueron seguidas de coloquios, en los que se puso de manifiesto el profundo interés que determinados empresarios sienten por el mundo del diseño.

MANUALES DE ADMINISTRACION EDUCATIVA

El Ministerio de Educación y Ciencia ha iniciado la publicación de una serie de Manuales de Administración Educativa que pretende cubrir una faceta importante del mundo de la educación. Se trata de poner al alcance de universitarios, profesores, padres de familia o cualquier persona relacionada con los temas de la enseñanza una serie de volúmenes monográficos que expongan temas concretos, recogiendo normas reguladoras, comentarios de esa normativa y formularios o impresos administrativos utilizados en la tramitación de los temas.

El primero de estos volúmenes está dedicado a «Transformación clasificación de centros», con lo que se ha dado pre-

ferencia a un tema que afecta a más de 40.000 centros de enseñanza, estatales y no estatales, que escolarizan a más de 4.500.000 alumnos de EGB y preescolar y 178.151 de formación profesional.

XXV aniversario de la Feria del Campo

El año próximo la Feria Internacional del Campo cumplirá su XXV aniversario. Ante la perspectiva de su décima edición, que tendrá lugar del 25 de mayo al 15 de junio próximo, se está trabajando intensamente en los preparativos para ofrecer una recapitulación de los cambios y transformaciones que ha experi-

mentado el campo español durante los últimos veinticinco años. Para ello tratará de reflejar, plásticamente, en un pabellón de seis mil metros cuadrados, las realizaciones conseguidas hasta el presente y las metas por alcanzar hacia una agricultura y ganadería altamente mecanizadas e industrializadas.

VIDA CULTURAL

Conferencias

A las 19,30, «El derecho a la vida frente a la planificación de la población», por Antonio de Soria y Pineda, en Real Academia de Jurisprudencia y Legislación, Marqués de Cubas, 13.

—A las 20,00, «José Antonio, hombre para el futuro», por Diego Márquez, en la Asociación Juvenil Amanecer, Bravo Murillo, número 3.

—A las 20,00, «¿A dónde nos lleva la Iglesia española?», por Venancio Marcos, en Núñez de Balboa, 31.

—A las 20,00, «Misiones de la Universidad y Defensa Nacional», por Federico Mayor Zaragoza, en el Instituto Español de Estudios Estratégicos.

Música

A las 19,30, Cuarteto clásico de RTV Española, homenaje a Gerardo Gombau. Obras de Barce, Villa Rojo, M. A. Coria, Tomás Marco, Bernaola y Gombau, en Ateneo de Madrid, Prado, 21.

VIDA SOCIAL

ENLACE ARANSAY BRAMTOT-GARCIA-ORCOYEN TORMO

En la iglesia de San Fermín de los Navarros se ha celebrado el enlace matrimonial de la señorita Cristina García-Orcoyen con don Mario Aransay Bramtot. Actuaron como padrinos el padre de la novia, don Jesús García-Orcoyen, y la madre del novio, doña Fanny Bramtot, viuda de Aransay. Entre los invitados al acto figuraba S. A. R. la infanta doña Margarita de Borbón. Los numerosos invitados fueron espléndidamente obsequiados con un coctel. Los novios emprendieron viaje por diversas capitales europeas.



Vea el lado bueno de la Publicidad
Actualice su comercio.
Reduzca sus precios.
Orienta sus compras.

Agenda

JUEVES 19 DE DICIEMBRE DE 1974

N E M E S I O

Día trescientos cincuenta y tres del año, cuarto de la tercera semana del duodécimo mes. Faltan, pues, doce días para que finalice 1974.

El Sol sale a las 7,33 horas y se pone a las 16,50 horas. La Luna sale a las 10,51 horas y se pone a las 22,35 horas.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y BREVE PRONOSTICO PARA HOY:

Máxima: 13,5 grados a las 14,15 horas.

Mínima: 1,8 grados bajo cero a las 4,15 horas.

Cielo despejado, con nieblas y bajas temperaturas.

CUPON PRO CIEGOS

Sorteo efectuado ayer

N.º 344

FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Días laborables: De nueve y media de la mañana a once de la noche

Días festivos: De nueve y media de la mañana a once de la noche

ARGANZUELA-VILLAVEDE: Embajadores, 58; Capitán Salazar Martínez, 7; Marqués de Jura Real, 4; Martínez Moya, número 20; Marina Vega, 42.

BUENAVISTA: Alonso Heredia, 5; J. Ortega y Gasset, 34; Jorge Juan, 34.

CARABANCHEL: Alondra, 16; avenida del Manzanares, 90; Alejandro Sánchez, 18; José María Rey, 47; Vía Carpetana, número 344; Piqueñas, 6; Madrigal Vera, 14; Illescas, 109; paseo de Extremadura, 124; Rafael López Pando, 3.

CENTRO: San Marcos, 11; Puerta del Sol, 14.

CHAMARTIN: Barrio de San Miguel, bloque 5; Palermo, 1; Parque Collina, bloque 16; avenida Generalísimo, 84; plaza Sagrados Corazones, 4; Pintor Ribera, 3; Cartagena, 130.

CHAMBERI: Joaquín García Morato, 107; plaza del Dos de Mayo, 6; Covarrubias, 20.

LATINA: Plaza de Santo Domingo, 6; Factor, 4; Linneo, 14; Comandante Fortea, 30.

RETIRO-MEDIODIA: Cáceres, 12; Moreto, 15; Caridad, 15; Narváez, 28; Doctor Esquerdo, 155.

TETUAN: Sabadell, 86; Villamil, 263; Mártires de la Ventilla, 4; Alonso Núñez, 31; Pedro Texeira, 9; Comandante Zorita, 6.

UNIVERSIDAD: Avenida Islas Filipinas, 4; Andrés Mella, 49; Galileo, 3.

VALLECAS: Avenida Monte Igueldo, 31; avenida de San Diego, 140; avenida de Buenos Aires, 52; Risco de Pelosco, número 9.

VENTAS: San Aniceto, 10; Emilio Ferrar, 65; Hermanos García Noblejas, 164; Marq. P. Velasco, 45; Alcañá, 363; Virgen del Coro, 9; Antonio Casero, 26; Doctor Esquerdo, 21.

Días laborables: De cuatro y media de la tarde a diez del día siguiente

Días festivos: De nueve y media de la mañana a once de la noche

ARGANZUELA-VILLAVEDE: Embajadores, 102; paseo de la Chopera, 63; Antonio Leyva, 39; Marcelo Usera, 81; Carmen Cobefia, 5.

BUENAVISTA: Azcona, 66; Francisco Navacerrada, 31; Diego de León, 34; Goya, 89; paseo de la Castellana, 2.

CARABANCHEL: Pelicano, 14; General Ricardos, 173; Duquesa de Parcent, 114; colonia Aviación, plaza Rabasa, 21; Albares de la Ribera, 58, calle San Francisco; Parque Eugenia de Montijo, 4; José de Cadalso, 15; Barrio Puerto Chico-Camarena, 250; paseo de Extremadura, 310; Villagarcía, 2; Juan Tornero, 42.

CENTRO: Botoneras, 7; Campoamor, 7; Desengaño, 18.

CHAMARTIN: Barrio de San Lorenzo, bloque 2; Tribaldos, número 5; Arturo Soria, 243; General Mola, 270; Serrano, 149; Vinaroz, 31; Ramos Carrión, 3.

CHAMBERI: Fernández de la Hoz, 63; Fuencarral, 138; Almagro, 46.

RETIRO-MEDIODIA: Calle de las Delicias, 25; plaza de Antón Martín, 46; plaza de la Independencia, 10; Julio Rey Pastor, 6.

TETUAN: Isla de Java, 78; avenida Cardenal Herrera Oria, número 275; Valderromán, 12; Sordo, 32; Bravo Murillo, 339; avenida Doctor Federico Rubio, 120; Lazaga, 9; Avila, 33; avenida de Reina Victoria, 8.

UNIVERSIDAD: Marqués de Urquijo, 15; San Bernardino, número 11; Fernández de los Ríos, 20.

VALLECAS: Puerto Canfranc, 25; Eduardo Requena, 9; Santillana del Mar, 21; Ruidera, bloque 48-La Viña-Entrevías.

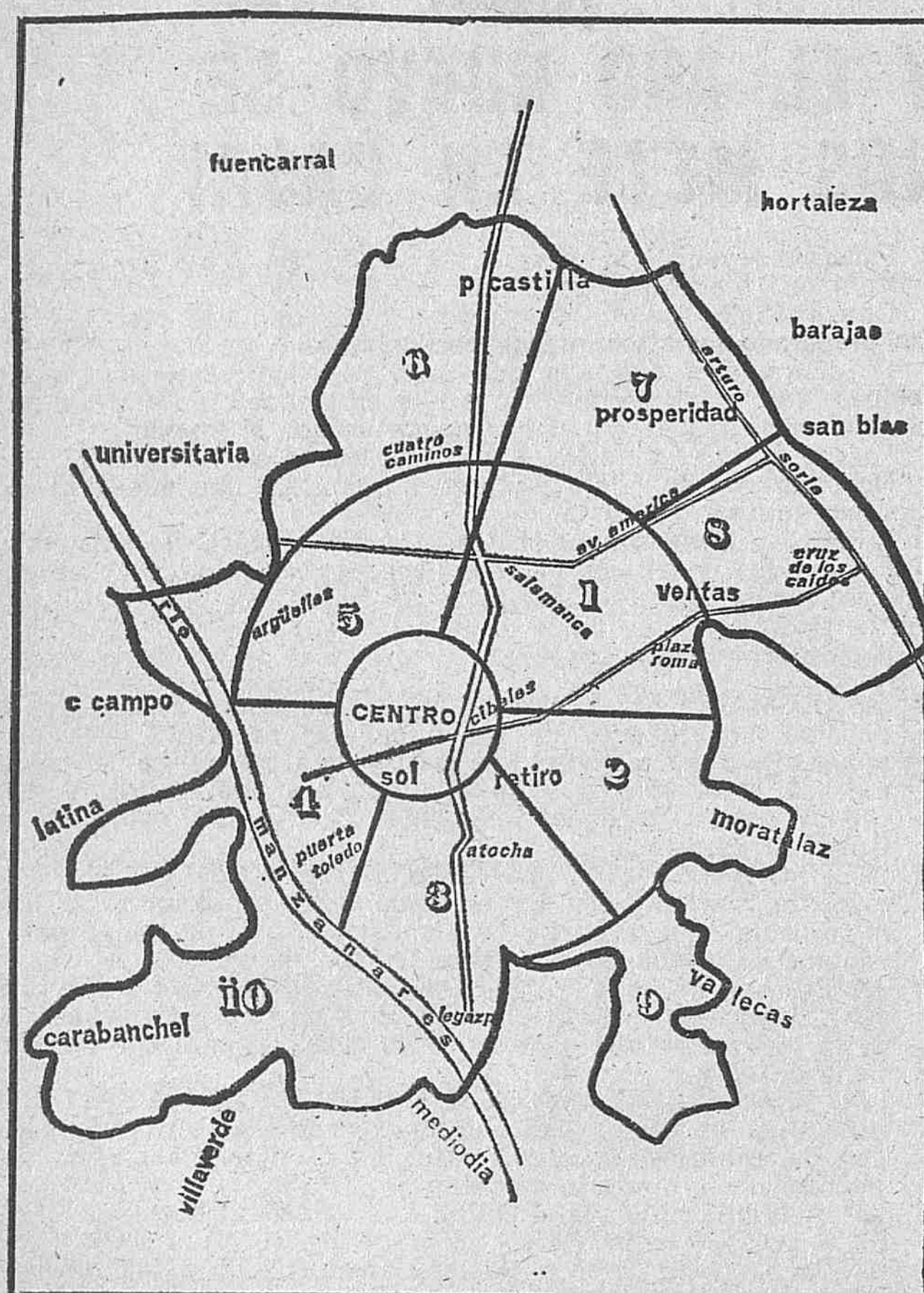
VENTAS: Carretera Vicálvaro, 184; avenida de Aragón, 28; Virgen del Val, 41; plaza de Bami, 26; avenida del Marqués Corbera, 30; Luis Ruiz, 90.

8-A

AGENDA 1975 DE LA SECCION FEMENINA

Ha salido a la venta el almanaque-agenda de 1975, editado por la Delegación Nacional de la Sección Femenina del Movimiento.

La nueva agenda-almanaque, que consta de 315 páginas y se vende al precio de 170 pesetas, contiene, además de los días de calendario correspondientes al nuevo año, una tabla de ayunos y abstinencias, recetas de cocina y varias páginas dedicadas a decoración, la mujer en el trabajo, los hijos, el Año Internacional de la Mujer y otros importantes datos, que siempre son útiles en cualquier hogar.



LA CONTAMINACION

Aunque los niveles de contaminación que soportó ayer la atmósfera de nuestra ciudad seguían siendo mucho más elevados de lo que sería de desear, la situación, gracias a la inestabilidad que provocaron los tenues vientos de componente norte que soplaron durante las últimas veinticuatro horas, experimentó una mejoría. No cabe duda que bajo índices de contaminación como los que actualmente padecemos es muy difícil encontrar zonas dentro del recinto urbano en las que el bienestar de los ciudadanos no se vea disminuido, pero esta situación se hace mucho más acusada en aquellas en que la intensidad del tráfico y la densidad de instalaciones de calefacción es más alta.

Los valores más elevados se dieron ayer en los puntos siguientes: Calle de María de Molina, plaza de Callao, paseo del General Primo de Rivera, avenida de José Antonio, plaza de la Cibeles, paseo de las Delicias y Puerta del Sol.

Contaminación en todas las zonas: INTENSA.

PRESENTADA LA REVISTA «ANALES DE LITERATURA HISPANOAMERICANA»

Es la primera de su tipo que se hace en la Universidad española

En el Salón de Embajadores del Instituto de Cultura Hispánica, en acto presidido por S. A. R. Don Alfonso de Borbón, presidente del Instituto, ha sido presentada la revista «Anales de Literatura Hispanoamericana», que edita la cátedra de Literatura Hispanoamericana de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad Complutense, bajo la dirección de su titular, el profesor don Francisco Sánchez-Castañer.

En el acto estuvieron presentes los embajadores de Honduras y Paraguay; agregados culturales a las Embajadas de Ecuador y Guatemala, así como otras representaciones diplomáticas hispanoamericanas acreditadas en Madrid; director del Instituto de Cultura Hispánica, señor Tena Ybarra, y Junta de Gobierno del Instituto, académicos y escritores, entre otros, los profesores don Guillermo Díaz-Plaja y don Manuel Ballesteros Gaiibrois, y numeroso público.

El profesor Sánchez-Castañer, que hizo la presentación del acto, al referirse a la revista «Anales de Literatura Hispanoamericana», señaló que «es la primera que se hace en una Universidad española, dedicada exclusivamente a temas de literatura hispanoamericana. Su primer número apareció en 1972 y posteriormente se ha publicado este volumen que comprenden los números 2 y 3, correspondientes a 1973-74, editados con la cooperación del Consejo Superior de Investigaciones Científicas. Colaboran con sus trabajos en la revista destacados críticos e investigadores, especialistas en la materia, entre los que cabe citar a los profesores Anderson Imert, José Obivio Jiménez, Loveluck, Valbuena-Prat, Valbuena-Briones, Sánchez-Castañer, Joan Fuster, Agustín del Saz, Fernando Ainsa y Sáenz de Medrano, entre otros.

Por último, el presidente del Instituto de Cultura Hispánica cerró el acto con unas palabras en la que resaltó la satisfacción con que el Instituto acogía la presentación de una obra tan importante cuyo contenido servirá para ampliar el conocimiento de la literatura hispanoamericana, materia a la que este organismo dedica una gran atención. Destacó también el duque de Cádiz la relevancia del próximo Congreso de Literatura Iberoamericana que ha de constituir, sin duda alguna, un verdadero acontecimiento en el panorama cultural del año entrante, para lo cual el Instituto está ofreciendo toda su colaboración.

Ruiz Fornells, vicepresidente de la AATSP

En la reunión anual celebrada por la Asociación Americana de Profesores de Español y Portugués (AATSP), ha sido elegido vicepresidente de la misma, durante el período de 1975, el profesor español don Enrique Ruiz-Fornells, de la Universidad de Alabama, el cual automáticamente asumirá la presidencia de dicha Asociación en 1976.

La Asociación Americana de Profesores de Español y Portugués agrupa a todos los profesionales de la enseñanza de las lenguas española o portuguesa. Fundada en 1918 esta Asociación

para promover el estudio de la literatura de España, Portugal, Hispanoamérica y Brasil, cuenta en la actualidad con más de 18.000 miembros. Cabe subrayar que es la única Asociación profesional de su clase constituida en Norteamérica, donde publica cinco veces al año la revista «Hispania».

rayar que es la única Asociación profesional de su clase constituida en Norteamérica, donde publica cinco veces al año la revista «Hispania».

SESIONES DEL IV SIMPOSIO SOBRE UNIDADES LINGÜISTICAS

El lunes comenzaron en Madrid las reuniones del IV Simposio de la Sociedad Española de Lingüística. El simposio de este año versa sobre el tema «Unidades lingüísticas», concepto que se examina en Fonología, Morfología, Sintaxis, Estilística, etc., desde puntos de vista estructuralistas, transformacionalistas y otros. El simposio está presidido por el profesor Rodríguez Adrados y asisten más de 150 lingüistas españoles de todas las especialidades y algunos extranjeros. Han leído las ponencias los doctores Sánchez de Zavaia, Salvador y Quilis, y hubo, entre otras, comunicaciones de los doctores Mariner, Marsá, Bejarano, Rodón, Schroen, Gargutia y Rubio. La reunión continuará hoy con la ponencia del profesor Díaz Tejera, entre otras actividades.

PHILIPS

Sistema Philips para elegir su modelo ideal de auto/radio.

Todos los AUTO-RADIOS Philips suenan... mejor.

Pero Philips tiene tantos modelos que... ¿Qué le parece si buscamos su modelo ideal? Lo encontraremos.

¿Cuántas ondas quiere que tenga?

Sí, sí, hemos entendido: lo quiere con dos ondas.

Este modelo sólo tiene una onda: OM. Pero sueña de maravilla ¿eh?

Aquí lo tiene: OM y OL.

Este modelo, además de OM y OL tiene: Sistema Turnolock de preselección para seis emisoras.

Si es Ud. amante de la FM, éste será su modelo: OM y FM.

RN 214

RN 311

RN 386

RN 314

Philips: especialistas en sonido.

PHILIPS AUTORADIO

Colombia: Cuatro niños carbonizados al incendiarse una vivienda

CHOACHI (Cundiamarca, Colombia), 18. (Efe.) — Cuatro hermanos perecieron carbonizados ayer en Choachi cuando se incendió la vivienda familiar, en la que se encontraban solos.

Los niños, de cuatro, siete, nueve y diez años, respectivamente, estaban en su casa, mientras sus padres trabajaban en el mercado.

PACIENTES MUERTOS POR ERROR EN BERGAMO

La Magistratura inicia una investigación

BERGAMO (Italia), 18. (Efe.) Las autoridades judiciales han abierto una investigación para tratar de establecer las eventuales responsabilidades en la muerte de dos pacientes del Hospital Mayor de Bergamo.

Según se ha sabido hoy, uno de los pacientes del centro sanitario fue sometido, hace algunos días a una intervención quirúrgica de la próstata. Durante la operación, sin embargo, se hizo necesario practicarle una transfusión de sangre, y desde aquel momento las condiciones del paciente, un hombre de edad avanzada, empeoraron rápidamente, hasta provocar la muerte. Parece ser que el fallecimiento se debió a una destrucción masiva de glóbulos rojos debida a una transfusión con un tipo de sangre no tolerable por el paciente.

Mientras la Magistratura iniciaba las primeras investigaciones sobre esta muerte —ocasionada probablemente por un cambio de tarjeta clínica del paciente— el consejo de administración del Hospital Mayor rechazó las propuestas de suspender a algunos médicos indirectamente responsables del grave error. Pero en el curso de la reunión se ha llegado a tener conocimiento de otro episodio ocurrido recientemente con otro paciente del hospital, que también murió.

Estafa de médicos italianos

ROMA, 18. (Efe.) — Más de un millar de médicos deberán comparecer próximamente para prestar declaraciones ante las autoridades judiciales de Roma, que se ocupan de la investigación relativa a un presunto caso de estafa de vastas proporciones.

Según se ha podido saber hoy, la investigación judicial comenzó prácticamente hace un año, en base a algunas denuncias presentadas por clínicas de las mutualidades de asistencia sanitaria y por ciudadanos privados. Las indagaciones de la magistratura han permitido hallar elementos de presunta responsabilidad contra un total de 1.075 médicos, que en muchos casos hacían constar visitas profesionales no realizadas e incluso llegaban a hacer registrar varias visitas simultáneas en diversos puntos de la ciudad.

DOS TURISTAS MUERTAS EN UN TELEFERICO

AUCKLAND (Nueva Zelanda), 18. (Efe-Upi.) — La cabina de un teleférico, con dos mujeres turistas norteamericanas, se desplazó sin control unos 100 metros, y fue a estrellarse contra una segunda cabina vacía cerca de la pequeña ciudad de Queenstown, en el sur de la isla, ha anunciado un portavoz de la Policía.

Las dos mujeres resultaron muertas. El teleférico, que tiene la verticalidad mayor del mundo, fue instalado en 1967. Las dos turistas cayeron de las cabinas denominadas «gondolas», estrellándose contra la cima de una colina.

TODAS las sucursales del Banco Hispano Americano en Madrid, con servicio Autobanco (en Castellana, 22, -

De pronto, nuestros ordenadores han puesto todas las Oficinas del Banco Hispano Americano en Madrid a la puerta de su coche.

Es la primera vez que un banco anuncia este servicio en España. Si tiene usted cuenta corriente en cualquier sucursal del Banco Hispano Americano, en Madrid, puede cobrar cheques o ingresar fondos, sin bajarse del coche, del taxi o de la "moto". Y en el acto.

Un sistema con teleproceso, combinado con un circuito de televisión, une todas las cuentas corrientes de todas las sucursales madrileñas con nuestro Autobanco de Castellana, 22. Gracias a lo instantáneo de la teleintercomunicación del Hispano, todos nuestros clientes de Madrid tienen su Sucursal a la puerta del coche. Sin aparcamientos, sin pérdidas de tiempo y sin multas.

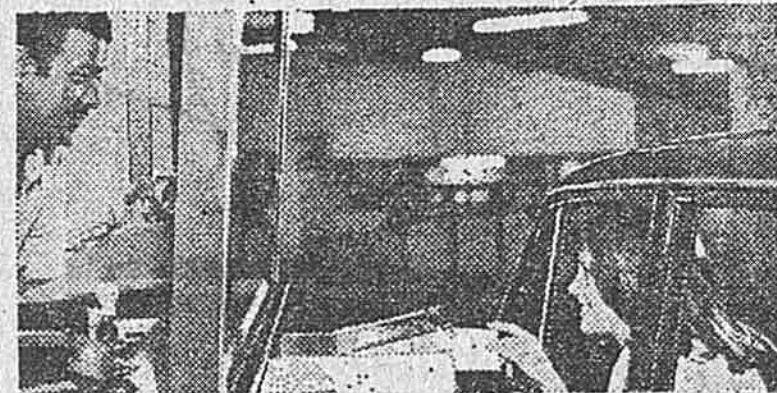
Esta eficacia, esta comodidad y esta rapidez son privilegios exclusivos de los clientes del Banco Hispano Americano. Sólo de ellos.



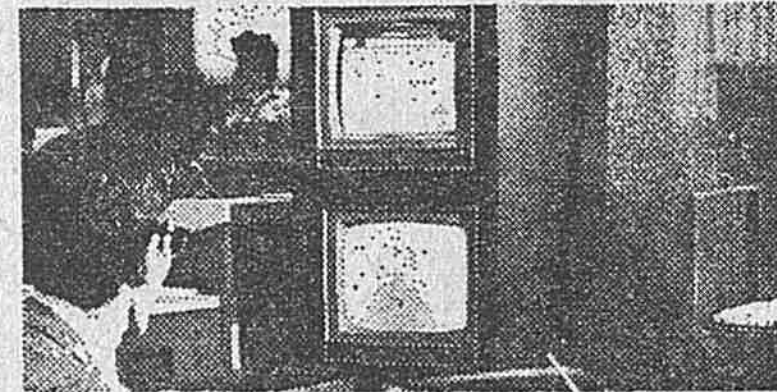
1. Cualquiera que sea la Sucursal madrileña donde piense cobrar o hacer ingresos, vaya a Castellana, 22.



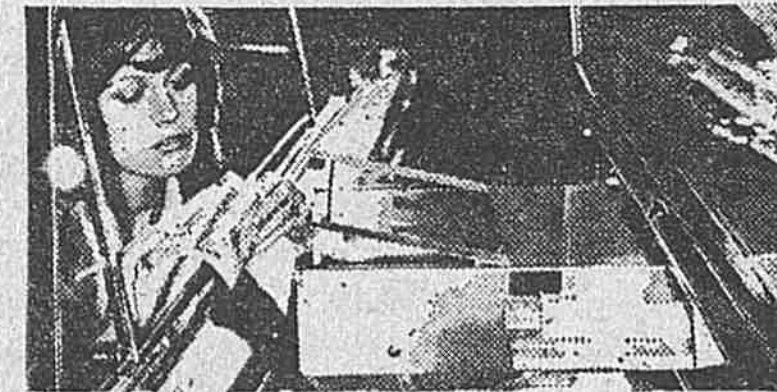
2. En el Autobanco, detenga el coche junto a la cabina.



3. Saldrá un cajón automático. Deposite su cheque o el dinero con la orden de ingreso.



4. El sistema de teleproceso conecta el Autobanco BHA con su sucursal en el acto.



5. ...Y usted recibe su dinero o el comprobante del ingreso.

Autobanco 
Las ventanillas del Hispano, a la ventanilla de su coche.

Ayuntamiento de Madrid

Protesta por la profanación de la catedral de Reims

En un festival «pop» hubo jóvenes que fumaron drogas y orinaron en el templo

REIMS. (Francia), 18. (Efe).—Feligreses encolerizados están pidiendo sea purificada la catedral porque fue profanada, dicen, en un festival «pop» el viernes pasado.

Este festival, dado por el «Tangerine Dream Group», reunió a 5.000 jóvenes. El grupo que protesta en un comunicado dice que dejaron desperdicios por todas partes, fumaron hachís y orinaron en la catedral. Como se sabe, esta catedral fue el lugar donde eran coronados los Reyes de Francia en la ceremonia de la consagración regia con los óleos.

El padre Bernard Goureau, agregado cultural de la archidiócesis, declaró: «Es cierto que ciertos jóvenes fumaron marihuana para estar en mayor compenetración con la música y el festival. También es cierto que otros, debido al frío que hacía en la catedral, fueron a orinar en los pilares de la nave.»

«También es cierto que se veía a ciertas parejas abrazándose y besándose. Pero también es cierto que cinco mil jóvenes concentrados tres horas en la oscuridad podían haber causado peores males.»

Detenido por agredir a un marroquí

BARCELONA.—Por la dotación de un coche-patrulla y el 091, y requeridos por unos vecinos de la calle de Juan Güell, procedieron a trasladar a un individuo, indocumentado, de unos veinticinco años de edad, que presentaba lesiones por agresión y que fueron calificadas de graves, al ser ingresado en el Hospital Clínico.

Iniciadas las gestiones pertinentes, fue localizado el autor de la agresión, resultando ser Liberto Arroyo Alonso, de treinta y nueve años, sin domicilio fijo. El detenido, que fue asistido de diversas contusiones en el dispensario del distrito, manifestó que le fueron causadas por el otro individuo, al que golpeó simplemente por ser marroquí. (Mencheta.)

Devuelve un millón de pesetas

SANTANDER. (Pyresa.) — Un millón de pesetas, olvidado por un viajero en el electrotrén Madrid-Santander, fue devuelto ayer a su propietario en la estación de RENFE de la capital montañesa.

La noche del día 16, después de la llegada a Santander de la unidad ferroviaria procedente de Madrid, el vigilante de la estación, don Braulio Miguélez Tamos, recogió un paquete olvidado en uno de los compartimientos. Al abrirlo para comprobar si podía identificarse al propietario, observó que el paquete contenía un millón de pesetas aproximadamente y varios billetes de aviación a nombre de don Ramón Sota, el conocido jugador de golf santanderino. El señor Sota se personó ayer en la estación de RENFE para recoger el dinero. Al intentar corresponder al rasgo de honradez del funcionario de RENFE, el señor Miguélez renunció a la gratificación, manifestando que sólo había cumplido con su deber. No obstante, el jugador de golf deseaba obsequiar espléndidamente a dicho empleado.

VARIOS

SE precisa chica informada para atender señora y señorita quince años. Sueldo a convenir. Llamar 2502980, de tres a seis.

EXPOSICION Emil Nolde. Salas de la Dirección General del Patrimonio Artístico y Cultural. Paseo de Calvo Sotelo, núm. 20. Diario de 5 a 9. Sábados de 10 a 2 y de 5 a 9. Festivos de 10 a 2.

PERIODISTA ABSUELTO DE UN DELITO DE INJURIAS

MADRID. (Cifra.) — La Sección Primera de la Audiencia Provincial de Madrid ha absuelto a Manuel Francisco Moles Usó del delito de injurias graves hechas por escrito y con publicidad que le fuera imputado.

Relata la sentencia que en la plaza de toros de Vista Alegre, de Madrid, para el 30 de mayo de 1973, estaba anunciada la actuación de la rejoneadora Paquita Rocamora, la cual no compareció.

La sentencia recoge que el acusador imputó al periodista un delito de injurias graves, inferidas por escrito y con publicidad y solicitó para él seis meses de arresto, cuarenta mil pesetas de multa y abono a la ofendida de medio millón de pesetas en concepto de indemnización.

Encuentra el cadáver de un compañero sobre la estufa

El guarda de unas obras que se realizan en el número 20 de la calle de Zorrilla, por la empresa Agroman, al ir a efectuar el relevo acostumbrado, a las 8,40 de la mañana, encontró el cadáver de su compañero, don Justino Martín Peña, de cincuenta y ocho años de edad, que también trabajaba como guarda de las citadas obras, caído sobre una estufa eléctrica y con grandes quemaduras, dentro de una habitación dedicada a oficinas.

Al parecer, el infortunado Justino, domiciliado en la calle de Calamocha, número 3, sufrió un mareo, cayendo sobre el aparato eléctrico que se encontraba encendido.

Personado en el lugar del suceso el juez de guardia, éste ordenó el levantamiento del cadáver y su traslado al Instituto Anatómico Forense para las prácticas de rigor.

Sorprendidos «in fraganti»

Tres individuos jóvenes realizaron una serie de robos en diferentes establecimientos de la calle de Hermanos Miralles, siendo sorprendidos cuando se encontraban en el interior de una tienda de repuestos para automóviles. Los desconocidos al verse descubiertos por un inquilino de la finca, amenazaron a éste con una pistola, dándose luego a la fuga.

Puesto el hecho en conocimiento del 091 se personó en el lugar indicado la dotación de un coche radio-patrulla, la cual pudo comprobar cómo los fugitivos habían penetrado en el establecimiento después de violentar la verja protectora y fracturar la luna de la puerta de entrada. Asimismo pudieron apreciar cómo habían manipulado en la caja fuerte empotrada en la pared, con intención de llevársela, cosa que no consiguieron.

Los funcionarios de la Policía pudieron comprobar también cómo la luna de la puerta de acceso a la bisutería situada en el número 91 aparecía fracturada, observándose gran desorden en el interior, sin poder determinar, por el momento, la cuantía de lo sustraído.

En la inspección, comprobaron a continuación cómo en la puerta de entrada de la tienda de repuestos para automóviles Maldonado aparecían arrancados los junquillos y rota la luna, ignorándose igualmente lo sustraído.

En la Comisaría de Buenavista se tramitan las diligencias correspondientes al Juzgado de Guardia, habiéndose dado cuenta de lo ocurrido a la Brigada de Investigación Criminal.

Atropello grave

Don Benito Hernández Martín, de setenta y cinco años de edad, fue atropellado sobre las 0,15 horas del día de ayer, cuando circulaba por la acera en el camino de los Vinateros, confluencia con Pico de los Artilleros, por el coche «Seat 1500», matrícula PM-148472, resultando con heridas calificadas de graves, en la Residencia Sanitaria «Francisco Franco», donde fue ingresado.

El vehículo causante del atropello iba ocupado por el hijo del propietario del mismo, el menor, de quince años de edad, F. M. M. O., el cual había cogido el coche con desconocimiento y sin autorización paterna, conjuntamente con un amigo, Juan Carlos González Sáez, de diecisiete años. Ambos jóvenes se dieron a la fuga una vez ocurrido el accidente, siendo perseguidos por el «jeep» de la Policía Armada, que procedió a su detención y presentación posterior en la Comisaría de la Estrella.

Sorprendidos cuando intentaban robar, se dan a la fuga

Cuando acababan de fracturar la luna de la puerta de entrada del bar Cillo, propiedad de don Anastasio Colmenar Carvajal, situado en la calle de Alejandro Sánchez, número 61, con intención de penetrar en su interior, fueron sorprendidos unos desconocidos por el sereno de servicio de la zona. Los sorprendidos, al parecer cinco jóvenes, al verse descubiertos, procuraron darse a la fuga en el interior de un vehículo «Seat 1430», matrícula M-6690-AF, el cual figuraba denunciado como sustraído, intentando en su huida atropellar al sereno, quien, con ánimo de amedrantarles hizo algunos disparos, uno de los cuales dio en una de las ruedas delanteras del vehículo, provocando la pérdida de dirección del mismo, que fue a colisionar contra cuatro coches estacionados en la citada calle.

Los ocupantes consiguieron huir dejando el coche abandonado, siendo hallados en el interior del mismo catorce mil pesetas en monedas fraccionarias, dos cartones de tabaco rubio y varias cassettes.

En la Comisaría de Usera se tramitan las diligencias correspondientes al Juzgado de Guardia.

NUEVA CENTRAL AUTOMATICA EN SESEÑA

A partir del martes, día 17 de diciembre, se ha puesto en servicio la nueva central automática de Seseña.

Por este motivo, los abonados al servicio telefónico de la citada localidad, pueden obtener las siguientes comunicaciones automáticas:

- Entre sí y con los de Madrid y su Red Automática Provincial, marcando directamente el número del abonado con el que deseen hablar, y viceversa.
- Con los de las poblaciones de la Red Automática Nacional, a las que está unida Madrid anteponiendo al número del abonado que interese, el Código Territorial oportuno.

COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

“BARBA AZUL”

LAMENTABLE ESPECTACULO

FICHA TECNICA

Título: «Barba Azul». **Nacionalidad:** Italo-franco-germana. **Director:** Edward Dmytryk. **Guión:** Ennio de Concini y Maria Pia Fusco. **Fotografía:** Gabor Pogany. **Música:** Ennio Morricone. **Eastmancolor y Panorámica.** **Principales intérpretes:** Richard Burton, Joey Heatherton, Raquel Welsh, Virna Lisi, Nathalie Delon, Agostina Belli, Karin Schubert, Sybil Danning, Mathieu Carriere, etc. **Distribuida por** Izaro Films. **Estrenada en los cines** Palacio de la Prensa y Velázquez.

Edward Dmytryk fue un director que, allá por los años 50, gozó cierta fama de audaz y rebelde, no tanto por sus películas consideradas en conjunto, cuanto por los temas que frecuentaba en ellas. Típico caso de cine de contenidos que se valoraba por los contenidos y no por su plasmación cinematográfica. El abordar temas de cierta incidencia social, como el racismo, el pacifismo, cierta módic versión de la condición obrera, le dieron fama de intelectual y de inconformista. Mac Arthy terminó con esa fama y el paso del tiempo le fue dejando en su sitio, tras alguna incursión en un cine literario de escasa consistencia. Lleva ya muchos años en su mediocridad dorada, injertando en temáticas vacuas alusiones del jaez de las que le dieron prestigio, por ver de conservarlo, cuando lo cierto es que acentúan más claramente el escaso valor cinematográfico que siempre han tenido sus películas. Naturalmente, «Barba Azul» confirma y acrecienta esa mediocridad.

El tema es una trasposición moderna del famoso cuento, en versión destinada a obsesos sexuales, donde toda la posible brillantez de una comedia probable se complica con el contenido de un manual para apren-

der psiquiatría freudiana en quince días, sazonado con la política y espolvoreado con alguna irreverencia notable. Este Barba Azul de la película es un barón alemán del periodo de entreguerras, impotente y nazi, aunque héroe de la guerra del 14.

La película no deja muy claro si es impotente porque es héroe, o al revés, ni si es nazi por impotente y obseso sexual al revés —mata a las mujeres para no realizar el acto sexual— o si al ser impotente y obeso sexual tenía que ser nazi (bien mirado, tampoco lo de nazi está claro, porque se ha utilizado una emblemática que no llega a nazi, aunque se le acerca, si bien, desde luego, los paranoias en cuestión realizan los oportunos «progroms», uno de los cuales va a servir a los guionistas para resolver la secuencia final).

De todas maneras, lo importante es el tema del sexo para presentar las aberraciones que se quieren: ninfomanía, sadismo, necrofilia, masoquismo, lesbianismo, etc. A veces con caracteres abiertamente pornográficos, a veces superando la pornografía para incidir en lo que se llamó en tiempos cine «cochón», destinado a burdeles y maniáticos, en una carrera ver-

daderamente notable y realizada sin el menor ingenio ni inventiva y con la sombronería que caracterizó siempre al cine de Dmytryk. Naturalmente, no se trata de que las actrices luzcan toda la epidermis autorizada, porque ese fenómeno ya es habitual. Se trata de alusiones y concesiones al mal gusto más lamentable. (Hay que reseñar la nota curiosa de la supresión, evidentemente intrafronteriza, de la escena lesbiana en cuanto a imágenes, que quedan reducidas a una última, pero no en cuanto a diálogos.) Con unas notas de irreverencia absolutamente torpe y ofensiva, en el capítulo de la ninfomana, a quien los amores de Barba Azul sacan del claustro, y ejecutada en el momento en que sufre un acceso de necrofilia, fenómeno ampliamente mostrado a lo largo de la trama.

Esas notas le darán atractivo taquillero, pero agravan la maldad congénita de la película, en cuyo protagonista, Richard Burton, alcanza la cumbre de su amaneramiento interpretativo habitual: no es siquiera «el elefante ante las cámaras» de la definición de un director, sino un puro hipopótamo. Las bellas que le rodean realizan su labor de destape con gran maestría, porque otra cosa no se les pide: el papel más largo corre a cargo de Joey Heatherton, acaso por ser la más desconocida: ella es la séptima esposa, que descubre el tinglado y se salva con la ayuda de un pálido judío violinista.

«Barba Azul» es una mala película y un lamentable espectáculo.

M. ARROITA-JAUREGUI

“UNA PAREJA... DISTINTA”

FRUSTRACION DE UN TEMA

Título: «Una pareja... distinta». **Nacionalidad:** Española. **Director:** José María Forqué. **Guión:** Hermógenes Sainz y José María Forqué. **Fotografía:** Vicente Minaya. **Música:** Adolfo Waitzman. **Color.** **Principales intérpretes:** Lina Morgan, José Luis López Vázquez, Ismael Merlo, Alicia Tomás, Manuel Díaz González, Emilio Laguna, etc. **Distribuida por** Mercuro Films. **Estrenada en los cines** Alvi, Canciller, Extramadura, Florida. Infante, Juan de Austria, Lido, Los Angeles, Royal, Savoy y Universal.

Quien mucho abarca, poco aprieta. José María Forqué tuvo un tema entre las manos que hubiese podido darle ocasión para una película de mucho mayor interés que la que ha conseguido. El tema era la boda entre una mujer barbuda, fenómeno de circo, y un caballero dedicado al travesti en una especie de café-teatro. Trabajar sobre ese tema, en cuanto tema unitario, posiblemente hubiese dado resultados cercanos a lo patético y a lo esperpéntico, siempre que se hubiese sabido renunciar a los posibles desvíos a que el tema se prestaba. Y justamente se ha hecho todo lo contrario, en cuanto al guión. Inventar primero un arranque folletinesco, zambullirse de inmediato en una comicidad absolutamente revisteril, pasar a la comedia salpicada de denuncia social con notas de sainete y desembocar en un melodrama sin paliativos, con el final feliz que le corresponde. Tan vasto campo de operaciones malogra el tema que, por otra parte, tampoco parece corresponder al cine en el que Forqué se muestra más cómodo y alcanza sus mejores momentos. Es muy posible que el tándem Azcona-Ferreri le hubiese sacado al tema sus muchas posibilidades. Desde luego, el tándem Sainz-Forqué se lo deja escapar vivo, a fuerza de concesiones en todos los sentidos.

Por otro lado, la realización de Forqué no supera, en los mejores momentos de la película, un nivel francamente bajo. En general, la película parece haberse planteado, escrito y realizado con prisas, y de esta manera cualquier escena que exija una preparación de elementos mecánicos, por ejemplo, está absolutamente descuidada: la pelea del bautizo es intolerable. Para colmo de desdichas esas prisas han repercutido en la dirección de los intérpretes, que se han desmandado y desmadrado con la excepción de Lina Morgan, aunque parezca sorprendente, que le saca a su personaje todas las posibilidades de humanización y tiene momentos brillantes y emocionantes. Por el contrario, a López Vázquez le tocaba en esta ocasión pasarse de tono, tanto en lo cómico como en lo dramático, y sorprende la actuación de Ismael Merlo, absolutamente desbordado, aunque no la de Manuel Díaz González, cuya teatralidad es lamentable.

Todo ello compone una película frustrada, incongruente, que por querer serlo todo se queda en nada. En pocas ocasiones le funciona a Forqué la puesta en situación —él, que era un director que conseguía salvar situaciones absurdas a base de talento y sentido del cine—, y la puesta en escena se mueve en módulos teatrales en demasiadas ocasiones. Tengo la impresión de que Forqué está demasiado empeñado en hacer un cine trascendente sin analizar previamente en dónde puede estar la trascendencia. Hay demasiadas cosas en «Una pareja... distinta» para que, al final, no haya ninguna. A partir de hace tres o cuatro años, Forqué ha abandonado el terreno de la comedia brillante, donde conseguía películas muy aceptables para entregarse al cultivo de ese género de la «pocholada ideológica» que tantos estragos hace y que, evidentemente, no es su camino.

M. A.-J.

FALLO DE LOS PREMIOS «ALBERTO COROMINAS»

Nuestro colaborador Raúl Torres, galardonado

MADRID. (Pyresa.)—Don José Luis Martín Abril ha obtenido el primer premio «Alberto Corominas», del Colegio Sindical Nacional de Agentes de Seguros, dotado con 50.000 pesetas, por su artículo «El techo de las inquietudes humanas», publicado en «Diario Regional», de Valladolid.

El segundo, dotado con 25.000 pesetas, correspondió a don Apuleyo Soto Iajares, por el artículo «El agente protagonista», publicado en «El Alcázar»; el tercero, dotado con 15.000 pesetas, a doña Encarnación Martínez Espinosa, por «A cada uno un denario», aparecido en «La Prensa», y el cuarto, dotado con 10.000 pesetas, a don Raúl Torres Herrero, por el artículo «Asegurar el corazón», publicado en ARRIBA.

Presidió el Jurado don Vicente Cebrián Carabias, director del SIS, y lo integraron don José Espinosa Gascó, director de la revista «Aseguradores»; don Angel Maestro Martínez, jefe del gabinete de Prensa del Sindicato Nacional del Seguro; don Fernando del Cano, inspector de seguros de la Subdirección General; don José Manuel Piniés, vicepresidente del Colegio Nacional de Agentes de Seguros; don Baltasar Martín Iglesias, vicepresidente del Colegio Provincial de Agentes de Seguros de Madrid, y don José María Fernández Gaytán, asesor del Colegio Nacional. Estuvo presente en el acto del fallo del concurso el presidente del Colegio Sindical Nacional de Agentes de Seguros, don José Luis Mosquera.

Premios «Iberpiel 74»

MADRID. (Pyresa.)—El Jurado encargado de otorgar los premios nacionales de Prensa, Radio y Televisión, de «Iberpiel 74», presidido por el director general de Coordinación Informativa, don Manuel Jiménez Quilez, acordó por unanimidad concederlos en la siguiente forma: primer premio, de 50.000 pesetas, para radio, a Manuel Alcalá, de la Cadena SER; primer premio, de 50.000 pesetas, para Televisión Española, a Agustín Esteban Monasterio; primer premio para Prensa, de 50.000 pesetas, para José María Fernández Gaytán, de Pyresa.

El premio para la Prensa, radio y televisión extranjeras se declaró desierto y los miembros del Jurado acordaron repartirlo en tres accésits para Prensa, dada la calidad de los trabajos presentados. El primero, de 30.000 pesetas, le fue concedido a Mari G. Santa Eulalia, de la «Hoja del Lunes», de Madrid, y dos, de 10.000 pesetas cada uno, a Antonio Ribas, del «Diario de Avila», y José V. Gay, de «Los Sitios», de Gerona.

EXTRAORDINARIO FIN DE TEMPORADA DE «EL RUEDO»

La revista «El Ruedo» ha publicado su tradicional número extraordinario fin de temporada con importantes artículos y colaboraciones sobre el desarrollo de la Fiesta Nacional a lo largo del presente año y un resumen completo del número de corridas y novilladas celebradas. Según la estadística que ofrece la revista se celebraron 678 corridas de toros y 452 novilladas.

Además de este importante documento, contiene un comentario a la temporada que desarrolla Mariano Tudela, encuestas entre ganaderos y aficionados, una relación de personajes destacados y otros interesantes artículos de Eduardo de Guzmán, Tono, doctor Francisco Trillo, Manuel Ríos Ruiz, Luis Fernández Salcedo, Luis López de Algaldá, etc. El número se vende al precio de 25 pesetas.

Dificultades ante la FERIA del Toro

PAMPLONA. (Cifra.)—Al parecer, existen algunas dificultades para completar la lista de ganaderías que han de intervenir en la FERIA del Toro del próximo año, dentro de las populares fiestas «sanfermineras». En años anteriores, y para estas fechas, la Comisión taurina de la Casa de Misericordia, organizadora de la FERIA, había dado a conocer ya la lista de ganaderías, cosa que no ha ocurrido en el presente año.

Parece que se cuentan como seguros los toros de los ganaderos Miura, Pablo Romero, César Moreno, Antonio Martínez Elizondo y Fermín Bohórquez, repartiéndose los tres puestos restantes entre Arranz, Atanasio Fernández y, probablemente, una corrida portuguesa de Coimbra.

LA CIENCIA

RIA DE AROSA

DURANTE varios días —desde el pasado lunes— se viene desarrollando una asamblea de científicos, sobre ciencias harto diferentes y complejas, para conocer cómo es la zona geográfica donde habitan los españoles y cuáles son los fenómenos físicos naturales o provocado que tienen lugar en ella.

Es difícil, a la hora de querer contabilizar, cuál es el tema más destacado. Todos son caminos de la investigación, en ciencias muy específicas, que requieren una alta especialización. Todas ellas nos pueden dar, y de hecho nos dan, una visión de conjunto de posibilidades, desde temas tan actuales como podía ser el inventario de nuestros recursos naturales o la localización y cuantificación de la contaminación.

Ante tal complejidad de tema se hace difícil la selección. Me atrevería a decir que es imposible. Todas cumplen una función determinada y sirven para la visión de conjunto, pero tal vez sea conveniente destacar, de todas las comunicaciones presentadas ayer, un trabajo sobre las condiciones oceanográficas de la ría de Arosa por dos motivos: por el rigor del trabajo en sí y por la importancia intrínseca de la propio objeto de la investigación, la ría de Arosa.

El trabajo es una parte de un amplio programa de investigación oceanográfica encaminado a conocer las causas por las cuales esta ría es una de las zonas más productivas del mundo, y forman parte de complejos estudios que abarcan varias disciplinas llevadas a cabo por el Instituto Español de Oceanografía, en colaboración con la Woods Hole Oceanographic Institution de los Estados Unidos.

Aunque esta ponencia sólo nos determina un aspecto de las causas por las cuales la ría de Arosa es un lugar singular en el mundo, que merece mirarse por sus condiciones sorprendentes, la Asamblea Nacional de Geodesia y Geofísica, que se viene realizando en Madrid, es lo suficientemente importante para señalar el lugar que deberían ocupar las ciencias en ellos implicados.

Si al tema de la ría de Arosa se unieron todos aquellos sobre temas tan diferentes como un programa para medir el grado de aterramiento de nuestros embalses o el proyecto de construcción del Centro Vulcanológico de las islas Canarias, por sólo destacar otros dos datos, la importancia real, y para la vida práctica, de la asamblea que venimos glosando sería más que suficiente. Pero estas otras dos ponencias son, únicamente, aspectos bien parciales también de algo más importante.

Octavio RONCERO

LOS DESIERTOS, NUEVO
TEMA DE CONFERENCIA

Ha sido convocada por las Naciones Unidas

Una Conferencia de las Naciones Unidas para tratar sobre los desiertos ha sido aprobada por unanimidad por la Asamblea General de las Naciones Unidas. Esta conferencia tiene un gran interés, no sólo desde el punto de vista negativo, sino también del papel que los desiertos juegan dentro de la dinámica mundial. Algunos especialistas consideran que el estudio de las condiciones de vida de los desiertos nos permitirá un conocimiento mejor de las futuras posibles características adversas en que se encuentre el mundo y otros consideran a los desiertos —a las regiones desérticas— como la mejor dotadas para la lucha contra la falta de energía.

Banco Genético Internacional

Las razas «retinta» y «rubia gallega» figuran entre las razas vacunas más famosas por su producción de carne, dentro de la exposición internacional sobre animales domésticos del propio Salón Internacional de Agricultura, que se celebrará en París, entre los días 2 y 9 de marzo.

Los organizadores de la exposición consideran que prácticamente todo el material genético expuesto representa una amplia gama de la riqueza genética ganadera del mundo. Desde la raza rústica bien adaptada al medio y base de cruzamiento inicial, a la raza especialmente mejorada utilizada para

EL ESTUDIO DE LOS FENOMENOS
NATURALES, BASE DEL
DESARROLLO

Desde un inventario de recursos naturales a
la localización y cuantificación de la contaminación

CONTINUA LA I ASAMBLEA NACIONAL DE GEODESIA Y GEOFISICA

La I Asamblea Nacional de Geodesia y Geofísica continuó ayer sus sesiones de trabajo. Se presentaron 29 ponencias sobre distintos aspectos de la Geodesia, Vulcanología y Química del Interior de la Tierra, Ciencias Físicas de los Océanos y Física del Interior de la Tierra.

La Asamblea se ha venido desarrollando en los Institutos del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, Química-Física «Rocasolano» y de Óptica «Daza de Valdés». Pese a su carácter de investigación básica, los temas tratados son de gran interés para el desarrollo y conducen a aplicaciones prácticas, como la determinación del riesgo sísmico, la mejora de las comunicaciones radioeléctricas, el inventario de los recursos naturales, la localización y cuantificación de la contaminación y el aprovechamiento de las distintas fuentes de energía, entre otros muchos.

En la imposibilidad de glosar todas y cada una de las ponencias presentadas, hemos hecho una selección, un tanto al azar, para mostrar la importancia de esta reunión científica, a través de unos pequeños resúmenes.

Perfiles sísmicos profundos

«Perfiles sísmicos profundos en España: Cádiz-Cartagena y mar de Alborán», por Agustín Udías, de la Universidad de Barcelona. En la Ponencia se da cuenta de la primera campaña de perfiles sísmicos profundos realizados en España y encaminados al estudio de la estructura de la corteza terrestre en esta región. El perfil principal fue de una extensión de unos 500 kilómetros entre Cádiz y Cartagena. En él tomaron parte 37 estaciones pertenecientes a seis institutos nacionales y extranjeros.

Las explosiones realizadas fueron seis, en el mar, con cargas hasta cerca de 1.800 kilos de

TNT en los dos extremos del perfil y tres en tierra, en su centro, cerca de Granada. El proyecto se completó con tres perfiles adicionales en el mar de Alborán, dos NS y uno EO. Para estos perfiles un barco francés hizo explosiones cada diez kilómetros, a lo largo de las tres líneas, mientras las estaciones se mantenían fijas en los extremos del perfil.

La interpretación de estos perfiles servirá de base para las investigaciones sobre la tectónica de esta región, la cual tiene una importancia especial, ya que la región representa una zona de interacción entre las dos placas o unidades tectónicas de Eurasia y África y sirve de enlace entre las tectónicas del Atlántico y del Mediterráneo.

La importancia tectónica de esta región, además, por ser la zona más propensa a terremotos, determina que su conocimiento pueda ser de gran ayuda para la determinación de los epicentros de la zona, lo que redundará en un mejor conocimiento de la sismicidad y el riesgo sísmico. También el estudio de estos perfiles contribuirá a localizar el posible emplazamiento de determinados recursos naturales.

Nuevo satélite
soviético

MOSCU. (Efe.) — La agencia Tass anunció ayer que la URSS ha lanzado, el martes pasado, un nuevo satélite artificial de la serie «Meteor» para facilitar datos a los servicios meteorológicos. El nuevo satélite ha sido colocado en una órbita entre 910 y 861 kilómetros de altura sobre la superficie terrestre, 81,2 grados de inclinación y 102,4 minutos de frecuencia orbital.

Estudio oceanográfico
de la ría
de Arosa

«Contribución al estudio de las condiciones oceanográficas en la ría de Arosa en verano e invierno», Ponencia presentada por Julián Gómez Gallego, del Instituto Español de Oceanografía. La Ponencia es parte de un amplio programa de investigación oceanográfica en la ría de Arosa, que contempla todas sus ramas de Física, Química, Geología y Biología, encaminado a conocer las causas por las cua-

les dicha ría es una de las zonas biológicas más productivas del mundo. Estos complejos estudios que abarcan varias disciplinas se llevan a cabo por el Instituto Español de Oceanografía en colaboración con la Woods Hole Oceanographic Institution.

La Ponencia analiza, en función de la situación geográfica, profundidad, estado de marea, condiciones meteorológicas y época del año, los factores oceanográficos principales —que tanta influencia tienen en el campo biológico— en 23 estaciones, situadas en las zonas más características de la ría. Asimismo, se hace un estudio de corrientes en dichas estaciones, que nos permite tener una visión de la dinámica de la ría.

La «vida» de los
embalses

«La sedimentación en los embalses españoles», por el ingeniero de montes Juan Ruiz de la Torre, de la Dirección General de Obras Hidráulicas. La Ponencia da cuenta de la «vida» de los embalses, de acuerdo con un programa de control de su sedimentación, mediante cubicación periódica por medio de sondeo electro-acústico, que viene realizando la Dirección General de Obras Hidráulicas, en colaboración con el Centro de Estudios Hidrográficos. El programa afecta a 50 embalses seleccionados en las regiones de más intensa erosión y los resultados obtenidos hasta la fecha dan para 30 de estos embalses una vida probable de doscientos años como media, con máximas superiores a los seiscientos años en los embalses de Los Hurones y Tranco de Beas. El programa mide también el porcentaje anual de pérdidas sobre el volumen inicial, evaluado entre un 0,5 de media, 6% máxima y 0,15 de mínima. La aportación media de tierras de la cuenca por superficie es del orden de tres metros cúbicos por hectárea y año, con máximas superiores a 13 en los embalses de Bermejales y Borinos.

Hundimiento de
la costa Sudeste

«El hundimiento de la costa sudeste española», por José María Pérez Casas. Departamento de Física de la Tierra y del Cosmos. Universidad Complutense de Madrid. La existencia en la corteza de esta zona de movimientos verticales ascendentes afecta al campo de gravedad por la diferencia entre las elevaciones y las sucesivas adiciones de sedimentos estratificados por un espesor equivalente al cambio de elevación. Como estos dos efectos son opuestos, conocida la anomalía media de la zona en cuestión, es posible calcular el nivel de las rocas superficiales.

CAJAS DE AHORRO

MENOR CRECIMIENTO DE LOS RECURSOS AJENOS

MADRID. — A un billón ciento noventa y ocho mil ciento treinta y un millones de pesetas (1.198.131 millones), con un incremento de 155.202 millones de pesetas en los once meses transcurridos de 1974 y una tasa de crecimiento del 14,88 por 100, alcanza el saldo total de los recursos ajenos de la Confederación Española de Cajas de Ahorros a 30 de noviembre de 1974. En igual período de 1973 el incremento fue de 156.245 millones de pesetas, con una tasa del 18,38 por 100.

Las inversiones (préstamos y créditos y valores) de las Cajas de Ahorros han registrado en el período enero-noviembre un aumento de 154.455 millones de pesetas, que equivalen en términos relativos a un 16,05 por 100, cifrándose el saldo a fin de noviembre en 1.110.799 millones de pesetas. En igual período de 1973 el incremento de las inversiones fue de 155.332 millones de pesetas, con una tasa de crecimiento del 20,25 por 100.

Bolsa: El inversor modesto, desamparado

MADRID. (Cifra.)—La situación actual y perspectivas de la Bolsa han sido analizadas ayer tarde por un grupo de economistas, en el curso de una reunión organizada por la Asociación para el Progreso de la Dirección. Coordinó el equipo de los ponentes el señor Ramón Trias

Fargas, presidente de Gesfondo, e intervinieron Juan Manuel Núñez Lagos, agente de Cambio y Bolsa de Madrid; Juan Ignacio Busca Isusi, de la Bolsa bilbaína; Juan Manuel Osorio, consejero delegado de Gesbancaya; Eusebio Díaz Moreda, director general de Patrimonio, Asesora-

miento y Servicios; Javier San Pío Sierra, secretario general del Instituto Español de Analistas de Inversiones, y Jesús Lladó Fernández Urrutia, director general de Gesfondo.

Ramón Trias Fargas planteó los problemas de la Bolsa como derivados de un desarrollo futuro de los acontecimientos, en el sentido de que si en la actual crisis sobrevive la economía de mercado de capitales la Bolsa seguirá siendo necesaria.

Intervino, seguidamente, José Manuel Núñez Lagos, que señaló que la crisis petrolífera y sus derivaciones, la situación internacional y la evolución política española son condicionantes de la evolución bursátil.

Por último, Juan Manuel Osorio indicó que las actuales dificultades bursátiles presionan especialmente sobre el modesto inversor que se halla desamparado en mayor medida, ya que carece de asesoramiento técnico. Indicó que esta situación, originada en gran medida por la ausencia de una efectiva política bursátil, incide gravemente en el porvenir de la Bolsa, ya que ahuyenta a los inversores futuros.

PETROLEO: EUROPA LA GRAN PERDEDORA

Manifestaciones del director general de Campsa

Los países del Tercer Mundo, Europa y Japón han sido los grandes perdedores en el cambio de situación que se ha producido en el mundo del petróleo. Para Estados Unidos y Rusia el debilitamiento de sus principales competidores económicos compensa sobradamente cualquier impacto inmediato derivado de las alzas de precio de las primeras materias, brindando expectativas muy favorables a su expansión comercial, según opinión expuesta por don José Vilarasau, director general de CAMPSA, en la introducción de la «Enciclopedia Nacional del Petróleo, Petrolquímica y Gas, 1974», que acaba de aparecer, editada por el Servicio de Estudios de la revista especializada «Oil-Gas» y el semanario «Petróleo».

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE LA BAÑEZA (LEÓN)

ANUNCIO

El Ayuntamiento de La Bañeza (León) anuncia concurso para la adjudicación de obras de reforma y decoración de la primera planta de su Casa Consistorial, con arreglo a las siguientes Condiciones:

Tipo de licitación: 2.080.220 pesetas, a la baja.

Presentación de proposiciones: Hasta las 14 horas del día 9 de enero de 1975, inclusive, en Secretaría de este Ayuntamiento.

Plazo de ejecución: Seis meses a partir de la firma del contrato.

Restantes condiciones: Conforme a anuncio publicado en el «Boletín Oficial del Estado» número 298 de 13 de diciembre de 1974.

La Bañeza, 14 de diciembre de 1974.—EL ALCALDE. Leandro Sarmiento Fidalgo.

BANCO ESPAÑOL DE CREDITO, S. A.

PAGO DE DIVIDENDO

El Consejo de Administración de este Banco ha acordado distribuir a las acciones números 1 al 48.570.835, inclusive, un dividendo complementario, con cargo al ejercicio de 1974, de 15,67 pesetas por acción, que, deducido el Impuesto de Rentas de Capital, será de 13,32 pesetas líquidas por título.

Asimismo, y con cargo a dicho ejercicio, ha acordado distribuir a las acciones números 48.570.836 al 54.642.190, inclusive, un dividendo de 15,63 pesetas por acción, que, deducido el mencionado Impuesto de Rentas de Capital, será de 13,29 pesetas por título.

Dichos dividendos se satisfarán en efectivo desde el día 2 de enero de 1975, contra presentación de los extractos nominativos, para su estampillado, en cualquiera de las sucursales de este Banco y en las de los Bancos de Vitoria, Garriga Nogués, Trelles y Alvarez Castela.

Madrid, 13 de diciembre de 1974.—El Secretario del Consejo de Administración, DOSITEO BARREIRO MOURENZA.

PORTLAND VALDERRIVAS, S. A.

AMPLIACION DE CAPITAL

El Consejo de Administración, haciendo uso de la facultad que le está atribuida en el artículo adicional de los Estatutos Sociales, modificado por la Junta general de Accionistas celebrada el día 18 de junio de 1974, ha acordado ampliar el capital social en la forma que se detalla a continuación:

Aumentar el capital de la Sociedad en 100.000.000 de pesetas, mediante la emisión y puesta en circulación de 200.000 acciones ordinarias, al portador, de 500 pesetas nominales cada una, en las condiciones siguientes:

- Las nuevas acciones, numeradas correlativamente de la 2.000.001 a la 2.200.000, se emitirán a 530 pesetas por acción. La prima establecida permitirá a la Sociedad satisfacer los gastos de emisión, que serán de su cuenta, y de cargo de los suscriptores los de agente y póliza.
- Las nuevas acciones podrán suscribirse a razón de una acción nueva por cada diez de las que se encuentran actualmente en circulación.
- Las acciones sobrantes quedarán a disposición del Consejo para su colocación en el mercado en las condiciones más convenientes.
- Quedará abierta la suscripción el día 2 de enero de 1975 y se cerrará el 31 del mismo mes de enero, en todas las oficinas del Banco Guipuzcoano, Banco Ibérico y del Banco Español de Crédito.
- El derecho de suscripción, reservado a los accionistas, habrá de ejercitarse mediante la entrega del cupón número 94 de las acciones circulantes y quedará anulado para todo otro efecto.
- En el acto de la suscripción desembolsarán los suscriptores el valor total de los títulos que suscriban, o sea 530 pesetas por título.
- Las acciones números 2.000.001 a la 2.200.000 llevarán adheridos los cupones 95 y sucesivos y disfrutarán de los mismos derechos que las antiguas. Participarán en igual proporción que éstas en los beneficios sociales a partir del día 1 de enero de 1975.

Madrid, a 18 de diciembre de 1974.—El Consejo de Administración.

NUEVA CENTRAL AUTOMATICA EN NAVALAGAMELLA

A partir del miércoles, día 18 de diciembre, ha entrado en servicio la nueva central automática de Navalagamella.

Por este motivo, los abonados al servicio telefónico de la citada localidad, pueden obtener las siguientes comunicaciones automáticas:

- ✱ Entre sí y con los de Madrid y su Red Automática Provincial, marcando el número del abonado con el que deseen hablar, y viceversa.
- ✱ Con los de las poblaciones de la Red Automática Nacional, a las que está unida Madrid, anteponiendo al número del abonado que interese, el Código Territorial oportuno.

SRS

COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

BOLSA DE MADRID: COTIZACIONES

LIGERO DESCENSO

Madrid

La segunda sesión de la semana siguió acusando descensos generalizados, aun cuando, dentro de esta atorña, hubo algunos pequeños indicios que prometían alguna mejor disposición del mercado. Estos indicios se apreciaban, especialmente, en el sector eléctrico, viéndose incluso algunas reacciones en el sector bancario. También el grupo de químicas y textiles logró algunas pequeñas mejoras. El cierre se producía también con más optimismo y predominio, incluso, del dinero sobre el papel. De un total de 142 clases de valores contratados en renta variable, 41 suben, 52 bajan y 49 no varían.

Índice general de la sesión: 90,28 contra 90,37.

Barcelona

Con notable equilibrio y ligeras variaciones en los cambios se ha desarrollado la sesión de Barcelona, destacándose ligeramente sobre los demás los sectores eléctrico y bancario, el primero por un ligero predominio del dinero sobre el papel y el segundo por mayor presión de la oferta, que da lugar a las bajas más importantes de la sesión.

En total se han contratado 115 clases de acciones, de las que 26 suben, 54 bajan y 35 no experimentan variación. El índice general ponderado cede 21 centésimas, cerrando a 89,01, y el simple pierde 51 centésimas, situándose a 90,45.

Bilbao

La coincidencia de varios cupones en el sector eléctrico ha prestado gran animación a la contratación de este sector, que se ha desenvuelto con firmeza, aun cuando en principio las acciones de Hidrola mostraron indecisión, para recuperarse al final.

El desenvolvimiento del sector de Bancos se caracteriza por la irregularidad, ocupando situaciones extremas el Vizcaya, en alza, y Banesto, en baja, lo que sirve igualmente para el sector del metal, que registra mejora en Olarra y pérdida en Aceros Llodio de veinte y veintidós durros.

Desigualdad en el químico y flojedad en el monopolio, con un cierre en el que cabe distinguir la posición de demanda que acompaña a la casi totalidad de los valores.

Índice general, 99,73 + 0,40.

Suben 22, bajan 23 y repiten 25.

1974: Aumentan los beneficios empresariales

MADRID. (Cifra.)—En 1974 es muy posible que dos empresas españolas se acerquen a la cota —todavía inalcanzada— de los 10.000 millones de pesetas de beneficios. Serían Iberduero, que el pasado año tuvo 7.900 millones de beneficios, y la Telefónica, que ocupó el segundo puesto en 1973, con unos beneficios del orden de los 7.300 millones, según la revista «Contrapunto».

No extrañaría el hecho de que la cota de los 10.000 millones de beneficios fuese superada por dichas empresas, añade la revista. También se espera que se sitúen los Bancos españoles de Crédito y Central e Hidroeléctrica Española por encima de los 4.000 millones de pesetas de beneficios.

VALORES

Ayer

FONDOS

Interior 1971	131,50
Exterior	—
Amort 4 % E 1950	—
— 4 % N 1971	117
— 4 % J 1953	—
— 3,50 % 1951	108
— 3 % 1928	—
Céd. Inversiones	105,25
D. Unversitaria	—
Colonización	—
R. Nacional	—
Renfe	—
Avuntamiento 1931 I	67
— 1931 E	—
— 1941	(85)
— 1946	99
Cédulas Hipotec. A	—
— B	—
— C	—
— exentas	113,50
— Interpro	—
— con lotes	105
— preferentes	—

ACCIONES

BANCOS

COMERCIALES

Andalucía	(970)
Atlántico	687
Bilbao	810
Central	910
Banesto	(629, sd)
Exterior	455
General	—
Guluzcoano	(700)
Herrero	1.595
Hispano	640
Ibérico	759
López Quesada	850
Mercantil	—
Pouplar	749
Rural-Med	900
Santander	875
Valencia	—
Valladolid	965
Vizcaya	685
Zaragoza	(1.030)

INDUSTRIALES

Bandesco	—
Europeo	397
Indubán	455
Fomento	665
Granada	369
Ind. Bilbao	485
Ind. Cataluña	445
Ind. León	538
Bankinter	528
Noroeste	—
Occidental	745
Urquillo	695
Bankunión	419

ELECTRICIDAD

Aguas Barcelona	—
Cataluña Gas	124 sd
Electra Viesgo	164
E. Langreo	—
Eléc. Reunidas	—
ENHER	—
F. Eléc. Cataluña	—
Iberduero	150
Ider pequeñas	124,50
Fenosa	156
Hidro Cantábrico	127
Hidro Cataluña	172
H. Española	256
Iberduero	—
Salto del Nansa	173
Sevillana	181,50
Unión Eléctrica	—

ALIMENTACION

Aquila	196
Azucarera	(158)
Cerv. Santander	—
Ebro	—
Kolbe	475
Viniferos Españoles	210

COMERCIO

Morrison	—
C. L. C.	523
Finan. Banloque	—
Finanzauto	—
Finanzauto Ser.	(550)
Galerías Preciados	435
Socofisa	—

CONST. E INMOB.

Asland	—
Cementos Alba	288

VALORES

Ayer

P. Valderrias	390
Finan. v. Minera	—
Valenciana Cem.	—
Crist. Española	(700)
Cantabria	—
Dragados	792
Encinar de los Reyes	276
Vallehermoso	227
Alcázar	(730)
Baml	230
Celsa	151
Cevasa	—
Eurobulldino	146
Hispana	—
I. Metropolitana	—
Simane	303
Urb. Metr.	—
Urb.	240
Vacesa	—
Zabalburu	245

INVERSION

Baninver	125
G. Inversiones	(440)
Cartemar	—
Cartenor	84
Cartinbao	(230)
Cartisa	—
A. Castellana	—
Celvasa	720
C. Mobiliaria	564
Eurocartera	—
Fibansa	946
Finsa	230
Flognsa	300
Ahorroloque	(83)
Hispanamer	245
Insa	166
Invasa	195
I. Herrero	769
Inbazasa	183
Juan Bravo	100
Montellro	—
Patrlsa	199
Popularinsa	632
Rentisa	—
Vamosa	—
Univer	—

MONOPOLIOS

Campsa	215
Tabacalera	380

NAVEGACION

Pebsa	243
Trasatlántica. pref	—
Trasmediterránea	149

PAPELERAS

Papelera Española	—
Sarrió	282
Pap. Reunidas	400
Torras Hostench	390 sd

QUIM. Y TEXT.

Gros	176
Ener. Aragonesas	168
Esp. Oxígeno	—
Pentellina	—
Unión Explosivos	301
Fosforera Española	—
Hidrontro	205
Petrolber	—
Ib. s	—
Quim. Canarias	125
Insular Nitrógeno	—
Perfumería Gal	—
Petróleos	309
Resinera	1.505
Snlace	145

SEGUROS

Hermes	—
La Estrella	—
Unión v. Fénix	630

MINERAS

Quindos	155
Ponferrada	188

SIDERO-METAL

Hornos	190
Auxiliar	76
Echevarría	199
Ensidesa	—

VALORES

Ayer

Española Cinc	—
Duro Felguera	112
Material v. Cons	—
Metal-Mazda	—
Nueva Montaña Q.	188
Olarra	600
Tubacex	243

AUTOMOVIL

S.E.A.T.	150
Citroën Hisp	108
Femsa	290
Fasa-Renault	—
M. Santa Ana	100

C. NAVAL

Astilleros Esp.	116
Naval Levante	—

TELEF. Y RADIO

Marconi Española	—
Telefónica	275

TRANSPORTES

Avlaco	(104)
Metro	160

VARIOS

Proinvesa	—
Grupo Velázquez	—

FONDOS INVERS.

Nuvofondo	784,37
Crecinco	193,84
Inespa	665,27
Eurovalor	860,07
Ahorrofondo	1.529,86
Inrenta	1.592,57
Mediterráneo	544,52
Suma	1.300,67
Fondiberla	1.066,09
Rentfondo	590,85
Fortisa	1.062,47
Eurovalor II	470,64
Gesta	1.181,18
Fondonorte	119,61
Gesteval	93,68
Planinve	109,80
Banserfund	100,21
Inverfondo	101,56
Pisofondo	91,47
Fonbancaya	90,69
Fondunión	87,65
Profondo	84,71

BARCELONA

B. Com. Tras	710
Banco Exterior	460
Ac. es Barcelona	160
Asland	322
Sansón	203
Cataluña E.	124
Gros	172
España Industrial	73
Carburros	460
La Seda	—
Petróleos	305
P. Cataluña	90
Fomento Obras	286
Motor Ibérica	164
Ind. Agrícolas	292
Maquinista	—
Filipinas	—
Trasmediterránea	150
Explosivos	300

BILBAO

Banco Bilbao	820
— Vizcaya A	695
Guluzcoano	695
Viesgo	—
Reunidas	—
Española	174
Iberduero	254
Menera ordinaria	—
Marítima Nervión	—
Naviera Aznar	—
— Bilbaina	—
— Va. conada	—
Papelera	—
Sefanlro	—
S. Aurora	3.375
S. Bilbao	—
S. La Polar	1.020
Explosivos	—
Nicas	—
Resinera	—
Hornos	189
Babcock	117
Echevarría	200
Unión Cerralera	255
Finsa	—

HIDALGO: "NO COBRO DEL REAL MADRID"

- «EL UNICO QUE HA PERCIBIDO DINERO HA SIDO BARBEITOS»
- «HE PEDIDO LA CARTA DE LIBERTAD PORQUE ESTOY HARTO»

Juan Hidalgo, uno de los atletas seleccionados recientemente por la Real Federación Española de Atletismo en el grupo denominado de «Alto Nivel», ha

sido acusado por más de una veintena de hombres de recibir dinero del Club. Al frente del grupo de acusadores se encuentra el entrenador Virgilio Gon-

zález Barbeitos, todos ellos hombres del Real Madrid. Este grupo de atletas ha abandonado su Club blanco como señal de protesta en contra de Hidalgo, acusándole de recibir dinero del Club. Hidalgo está molesto con todos ellos, puesto que no tienen ningún motivo para afirmar una cosa así.

—Juan, ¿qué es lo que ha ocurrido?

—Estoy un poco harto de esta situación. Mi nombre se oye el primero de todos con respecto a lo de recibir dinero del Club.

Ni primas ni sobres especiales

—Bueno, cuando el río suena...

—Puedo decirte y demostrar que el único dinero que he recibido del Real Madrid ha sido cuando me proclamé campeón de España de Marathon, que fueron cinco mil pesetas, y cuando se consiguió el Campeonato de España por Clubs. Este mismo dinero se lo han dado hasta al mismo entrenador, Barbeitos, y ha sido quien ha ido por ahí acusándome. Quiero que quede bien claro que no he recibido primas ni sobres «especiales», como algunos se empeñan en mantener. Otra cosa ha sido que el Club cuando ha creído conveniente por nuestra actuación o triunfo nos ha hecho un regalo, y yo he sido siempre partidario de que en vez de regalarnos un reloj, o un traje, se nos diera el premio en metálico. A parte de esto, niego rotundamente que yo haya cobrado algún dinero. Cuando he cobrado algo de lo que he dicho antes he tenido que ir con un papel firmado por el Real Madrid.

Oferta del Barcelona

—¿Cómo estás actualmente en el Madrid?

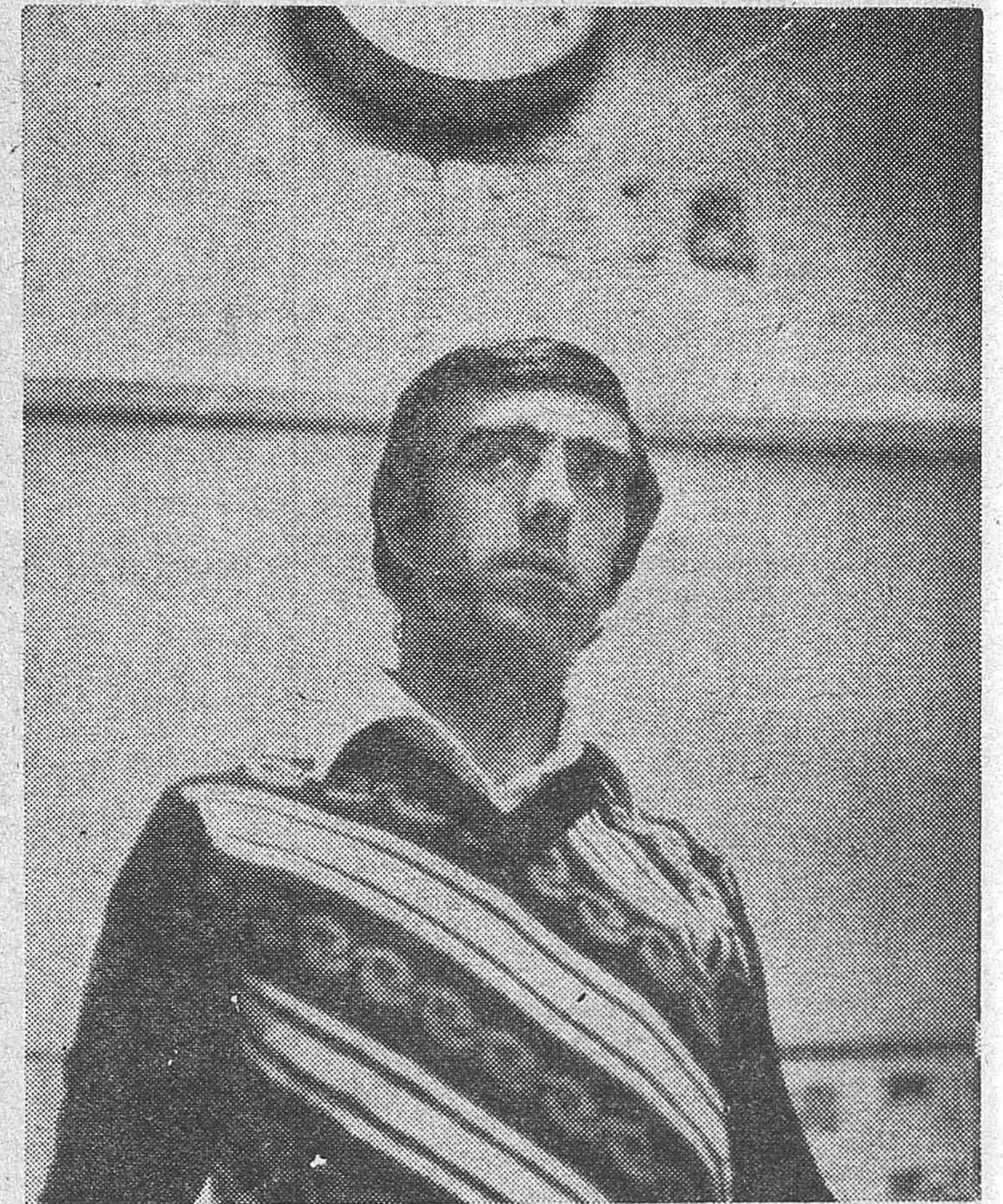
—Aún no he fichado, y le he pedido al delegado de Servicios la carta de libertad, pues me molesta tremendamente que la gente piense que cobro dinero. Hasta ahora el único Club que me ha ofrecido una cantidad ha sido el Club de Fútbol Barcelona.

—¿Ha sido una atractiva cifra?

—No era una cifra como la de Cruyff, ni como la de Marcial. Era simplemente una cifra para pagar las horas de entrenamiento, horas de viaje y ayuda de alimentación.

—Hidalgo, ¿amateur y profesional?

—Pienso que realmente no puede haber un deporte amateur en España. Si haces deporte para conseguir unas buenas marcas, te hace falta dinero para mantenerte, puesto que son muchas horas de trabajo las que



han de dedicarse y la Federación se hace cargo de ello. Ahora me he enterado a través de la Prensa que al estar dentro del grupo de «Alto Nivel» tendré una subvención de once mil pesetas al mes si cumplo con los requisitos que se han impuesto.

«Barbeitos me pone mala cara»

—Hidalgo, volviendo al tema de los hombres que se han ido del Madrid. ¿Se han ido o se han visto obligados o coaccionados por su entrenador?

—En total se han ido veinte atletas, el resto parece que quieren seguir en el Club. Yo no tengo absolutamente nada en contra de ellos, les veo en las pistas, les hablo e intento decirles que es una auténtica bobada lo que han hecho, pero parece que me dan un poco de lado. No tienen motivo para ello, y además lo que dicen del dinero es completamente falso.

—¿Has tenido algún roce con Barbeitos?

—Desde siempre me he llevado bien con él, pero ahora me pone mala cara. El ha estado cobrando más dinero que yo, pero era lógico, pues era entrenador y es su carrera. Yo vivo de mi trabajo en la Delegación Nacional de Deportes como consejero, y gracias a ella puedo entrenarme las horas que lo hago; tengo mucho que agradecerles. Volviendo a lo de Barbeitos, el único que ha cobrado algo de dinero del Club ha sido él y no yo.

Una mala interpretación

—Resumiendo, Hidalgo, ¿Quién crees que ha lanzado este bulo?

—Creo que todo ha partido de una mala interpretación. Estuve hablando con Mateo Gómez, un chico que iba a entrar en el Club y que aún no lo ha

hecho, y comentamos algo sobre el mal pago que tenía el deportista, me refiero a que se hace un gran esfuerzo y no existía apenas una compensación económica. El se ha debido de figurar que a los del equipo de cross nos pagaban o algo así. Yo, por ejemplo, me hago todos los días muchos kilómetros, cerca de cuarenta y dos.

—Se decía, Hidalgo, que estas acabado. ¿Es verdad?

—En absoluto, creo que estoy en mi mejor momento y estoy francamente bien, dando unas buenas marcas.

—¿Algún tipo de problemas más?

—Más que problemas, algún disgusto que otro; por ejemplo, el otro día en Barcelona, hace quince exactamente, fui a correr por un señor, por el entrenador del Barcelona, Gregorio Rojo. No rendí suficiente, pero los aficionados catalanes no supieron que yo estuve en la cama cinco días y que era mi cuarto día de convalecencia. Cuando llegué a la meta me silvaron, no sé si porque entré el quince o porque llevaba el escudo del Real Madrid; estoy francamente disgustado.

—¿Qué proyectos tienes para esta temporada?

—El día veintidós voy a Girona a correr un cross, y el día veintiséis marcharé hacia Río de Janeiro para disputar la San Silvestre. He decidido que este año correré pocos cross.

—¿A qué se debe esto?

—Sencillamente, porque la ayuda que me da la Real Federación Española de Atletismo es para marathón; mis miras están orientadas hacia la Olimpiada. Y volviendo a lo del dinero, si dicen que cobro, que me lo demuestren con algún recibo o algo, pero no tienen nada para hacerlo.

José Vicente DE LUCAS

(Fotos Antonio.)

EL DEPORTE

PECADO DE INGENUIDAD

TODAS las convocatorias que el deporte nacional tiene en los últimos balbuceos del año están animados por el asunto de las impugnaciones provocadas por la Real Sociedad. No importa que la reunión de turno tenga un carácter absolutamente distinto. El fútbol manda, y mucho más ahora que está en entredicho. Invariablemente, cada tertulia genera en el tema de la semana y el nombre de Roberto Martínez asoma por todas partes.

No debe extrañar esta postura, puesto que aunque a nivel de responsabilidades, la requisitoria se centre ahora únicamente en la falsificación de documentos, su repercusión es mucho mayor. En otras palabras: hay más culpas y más culpables.

La Federación Española de Fútbol, pese a su inocencia legal, es culpable del pecado de ingenuidad, por llamarlo de alguna forma. Aunque oficialmente Roberto Martínez sea español hasta que se demuestre lo contrario, tanto él como el valenciano Valdez habrían provocado en el país un acusado escepticismo. Aunque su nacionalidad española estaba avalada por el Ministerio de Asuntos Exteriores, «se sabía» desde hace tiempo que el tema podía dar un vuelco al menor intento de esclarecimiento.

No reprocho a la Federación Española de Fútbol el dar curso a unas fichas, asunto al que no podía negarse. Pero sí debió acogerse al sentido común cuando el seleccionador nacional, Ladislao Kubala, citó a ambos jugadores para actuar en el equipo representativo de una nación que no era la suya. El error de las autoridades deportivas está en permitir esta actuación, que legalmente era lícita, pero desde todos los puntos inoportuna.

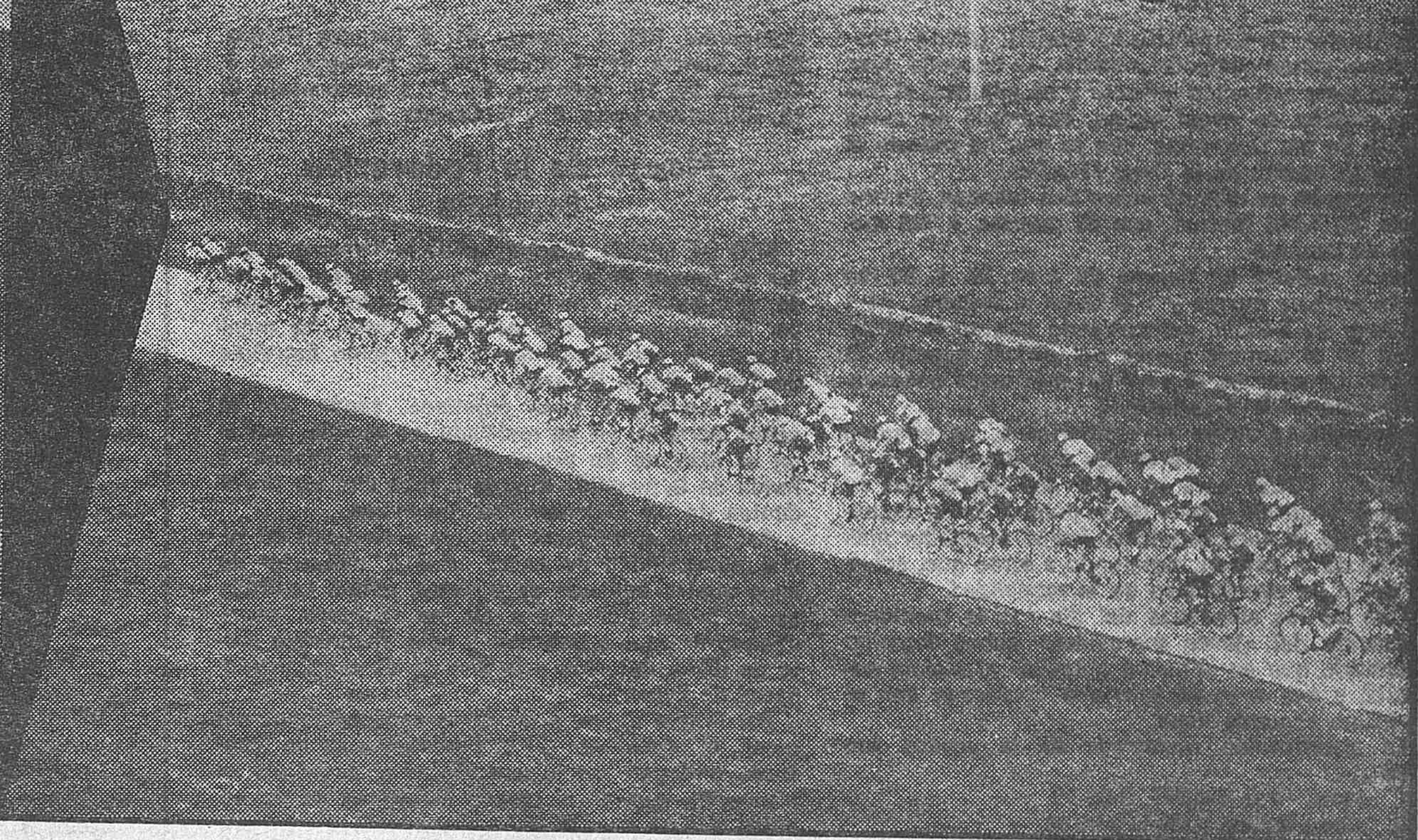
En la UEFA no nos tienen demasiadas simpatías, pero me temo que desde aquí les demos pie con estos alardes de inconsciencia para que la fobia aumente. El ridículo deportivo español va a tener ciertos quilates si a Roberto y Valdez se les despoja de la nacionalidad que ahora usan.

Valentín MARTÍN

CONVERSACION CON SANTIAGO GORRIZ



"EL CICLISMO EN RUTA MORIRA PRONTO"



● «DEBE VOLVER A LA PISTA, DE DONDE SALIO»

«No, no. Mire, el ciclismo profesional y el ciclismo amateur son como dos hermanos, el hermano mayor y el hermano pequeño. Están separados, pero son de la misma familia y conviven, nunca llegarán a romper sus relaciones.»

Inmediatamente nos viene a la cabeza que hay hermanos (y parece que éste es el caso de la familia ciclista) que a pesar de todos los vínculos se llevan mal, muy mal, y que incluso llegan a ignorarse. En la última convención ciclista celebrada en Madrid, en el Instituto Nacional de Educación Física y Deportes, los profesionales dijeron no a las pruebas «open», cerrando de esta forma la puerta que podría dar acceso a los amateurs a las grandes pruebas. Entonces piensa uno que estos dos hermanos, profesionales y amateurs, han roto un vínculo de unión, que han emprendido un camino que puede conducir a la desvinculación total del uno con el otro.

La negativa de los profesionales

Fue en Montreal, en un Congreso deliberatorio, donde la Unión Ciclista Internacional puso el tema sobre el tapete. Ginebra, sede de un Congreso decisorio, tenía que dar el visto bueno. Pero Santiago Gorriz, secretario general de la Federación Española de Ciclismo, sabe más de este tema. Por eso, es él quien nos lo cuenta.

—Efectivamente, casi todos querían que las pruebas fueran «open». Nosotros, en vez de hacer como otros países que catalogaron casi todas las pruebas de su calendario como «abiertas», programamos cinco, entre ellas la Semana Catalana que nos lo pidió. Pero en esta convención que se celebró aquí, en Madrid, los directores de los tres equipos profesionales dijeron que si la prueba era «open» ellos no participaban. Claro, los organizadores de la Semana Catalana dijeron: «Pues si no participan los españoles, ¿quién va a correr?» Entonces dijeron que la prueba seguiría como siempre.

Y claro, la gente de la calle, los aficionados al ciclismo, los que levantan a los ciclistas, se pregunta: ¿Qué pasa? ¿Es que los profesionales tienen miedo?

—No, yo más bien creo que la culpa la tiene la falta de información. Creo que los equipos profesionales no sabían que si los amateurs podían participar en las pruebas profesionales también los profesionales podían hacerlo en las amateurs. Esto se aclaró en la convención por la tarde, pero como los asuntos de

los profesionales se habían aclarado por la mañana ya no estaba presente más que el Monteverde, que, al saber esto, dijo que sí.

Camino de la licencia única

—¿Y usted qué opina de todo esto, señor Gorriz?

—Pues que es una lástima.

—¿Una lástima?

—Sí. Considero que las pruebas «open» son el único camino hacia la licencia única, que es la única verdad del ciclismo. Es la única fórmula viable para llegar a una igualdad total para que no existan ni profesionales ni aficionados, para que sólo exista una licencia, la de ciclista.

—¿Pero, en ese caso, se podría ver a un «niño» corriendo al lado de Ocaña, por ejemplo?

—No, ni mucho menos. Lo único que se haría sería limitar la participación. Por ejemplo, se haría un grupo con los corredores de quince y dieciséis años, a los que se les pondría una distancia tope. Otro con los de diecisiete, dieciocho y diecinueve, por ejemplo; otro con los de veinte y veintuno y a partir de aquí libre.

—Bien, entonces el caso contrario. Y si un muchacho de diecinueve años, por ejemplo, tuviese categoría y potencia suficiente para militar en una categoría superior. ¿Se le tendría esperando un año o dos? ¿No se desilusionaría?

—No, ese caso no se daría

porque si algún corredor estuviera en esa situación lo único que le exigiríamos sería un reconocimiento médico en el que se pudiese de manifiesto que estaba capacitado para competir en otra categoría.

El milagro del ciclismo español

Tras esta convención que ha sido calificada de positiva por los expertos, el ciclismo ha vuelto a ser tema dentro del mundo del deporte. Hay quien no se explica todavía cómo es posible que nuestro ciclismo, con cierta inferioridad a nivel de fichas con respecto a otros países, pueda, sin embargo, proporcionar ciclistas de tal calidad como para contar con el mejor equipo del mundo.

—Porque existe esa cierta inferioridad a nivel de fichas. ¿No?

—¿Cierta inferioridad? ¿Dice usted cierta inferioridad? Es una inferioridad brutal.

—¿Y cuál es la explicación entonces?

—Yo no se la puedo proporcionar. Yo, cuando me plantean esta cuestión me alegro mucho porque sinceramente creo que es un milagro. Recuerdo una vez que me vino a entrevistar un periodista holandés. Cuando le dije las fichas que teníamos y la gen-

te que estaba participando por ahí en pruebas internacionales, y además llevándoselas de calle, no se lo creía. Decía que le estaba engañando.

—Pero España es un país donde el ciclismo ha arraigado con fuerza...

—Sí, el ciclismo tiene gran atracción entre las personas. Creo que estará de acuerdo conmigo en que en España un niño lo primero que le pide a su padre es una bicicleta. Es uno de los factores que influyen. Desde luego surge la pregunta: ¿Entonces por qué tan pocas fichas? Yo creo que la contestación diría que se encuentra en la carestía del material. Hoy una bicicleta buena vale unas treinta o cuarenta mil pesetas y para colmo nadie quiere una regular. ¡Pero si vas a las pruebas de juveniles y te asustas de las bicicletas que llevan! Las mejores...

—Pero el que se gasta cuarenta mil pesetas en una bicicleta y saca licencia es porque de verdad le llama el ciclismo...

—Eso sí, por eso más o menos siempre mantenemos el mismo nivel de fichas.

Los Seis Días de Madrid

La charla ha ido extendiéndose. Los temas han ido saliendo poco a poco. Antes de finalizar nuestra charla con Santiago Gorriz le planteamos la posibilidad

de que se organicen nuevamente los Seis Días de Madrid.

—Respecto a ese tema no le puedo decir mucho, ya que se sale de nuestra jurisdicción. Esa prueba la organizan empresas privadas, pero si le puedo decir que las aguas se están moviendo.

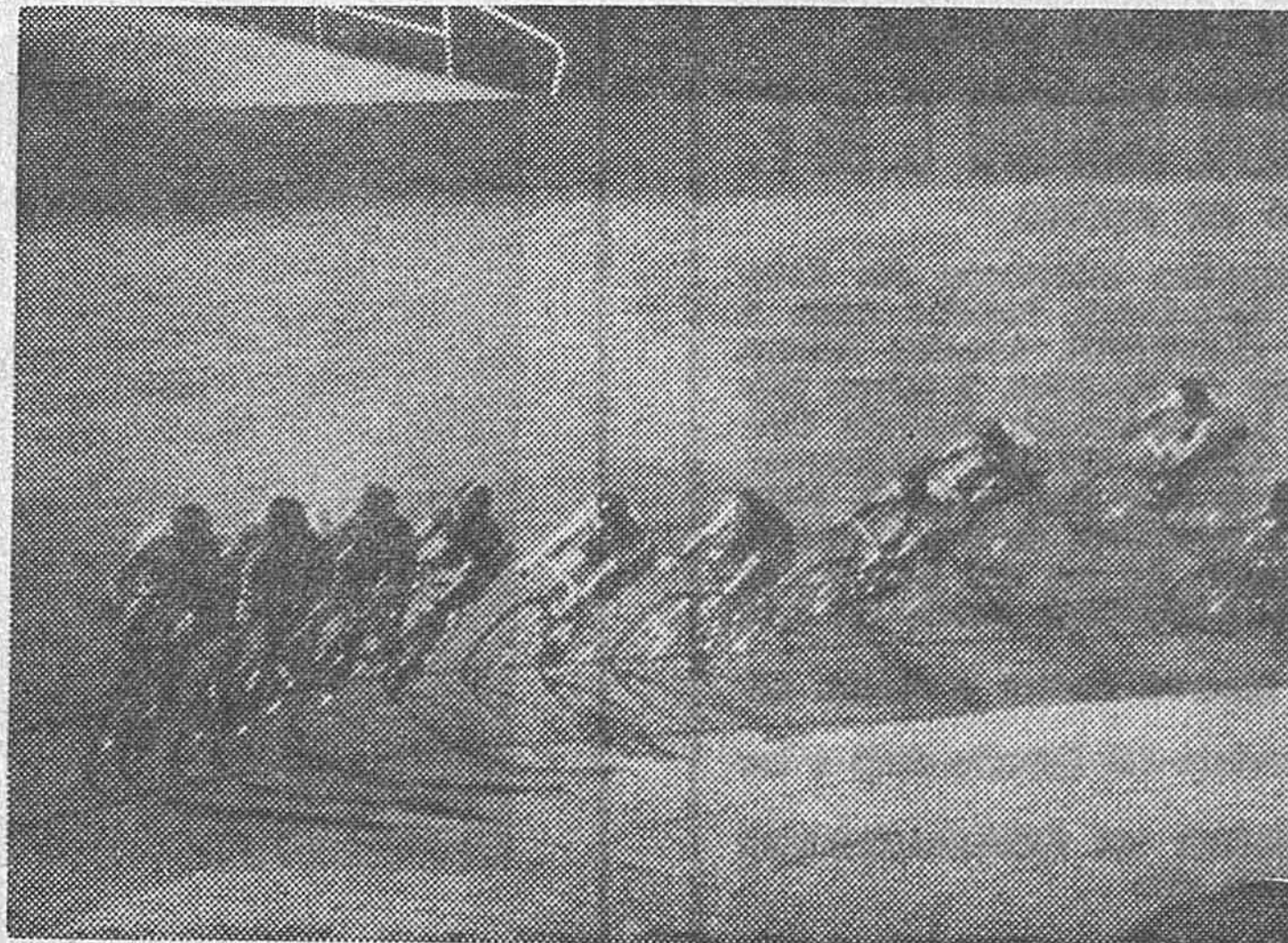
—Señor Gorriz, ¿la Federación no tiene olvidado al ciclismo en pista?

—No, ni mucho menos. La pista es el futuro del ciclismo, creo que es lógico. Ha evolucionado. Comenzó en pista, pasó a la ruta y hoy está volviendo a la pista. El ciclismo en carretera tiende a desaparecer. Por esto, la Federación está trabajando. Pero hace falta que en España haya más velódromos para que puedan organizarse grandes pruebas. Hoy no tenemos todavía especialistas en pista. Pero todo llegará...

Ya, menos detenidamente, hablamos de esos amateurs que querían pasarse al profesionalismo y que la Federación no se lo permitió. Hablamos del Super-Ser, un equipo que decían que había formado la Federación para traer a Ocaña. Gorriz, con infinita paciencia, va contestando a cada tema, no rehúsa. Con ellos acaba nuestra conversación.

—Aunque muchos creen que la Federación se reserva a los amateurs para las Olimpiadas u otras competiciones no es cierto. Nosotros miramos más el futuro del chico que las necesidades de la Federación. Si un muchacho, que entre los amateurs es un superchase, va a un equipo profesional y de entrada no tiene mucha suerte, lo lógico es que le manden misiones de apoyo. Puede producirse un «shock» y este muchacho lo deja. Entonces lo pierde el ciclismo amateur y el profesional, y esto es mucho peor. Respecto a lo del Super-Ser si he leído algo de eso y le puedo asegurar que la Federación no ha intervenido para nada. El Super-Ser era un equipo que venía engendrándose desde hace mucho y que ha cristalizado ahora. Desde luego tenemos mucho interés en recuperar a Ocaña, que volviera a España, pero la Federación no ha influido en la formación del equipo.

Ernesto L. FEITO



DESQUITE DE GROS EN SLALOM GIGANTE

Triunfó ayer y pasa al segundo puesto de la Copa del Mundo

MADONA DI CAMPLIGLIO (Italia). (Alfil.)—Piero Gros, actual campeón mundial, se desquitó ayer de su mala actuación anterior y se adjudicó el slalom gigante de esquí alpino, celebrado en estas pistas de los Dolomitas, con lo que ha pasado al segundo puesto de la Copa Mundial.

La prueba se disputó sobre dos mangas, en una pista de 1.480 metros, con 65 puertas y 323 metros de desnivel.

Gros registró un tiempo de 1 m. 32. s. 66-100 en la primera manga y 1-32,72 en la segunda, para un total de 3-05,38, demostrando que en la actualidad es el hombre fuerte del slalom gigante. El triunfo de ayer es el séptimo que logra consecutivamente en la especialidad.

Greg Jones, joven norteamericano, de veintidós años de edad, registró en las mangas tiempos de 1-34,57 y 1-31,51 para un total de 3-06,08, que le valió el segundo puesto de la prueba. En la segunda manga, el norteamericano fue el esquiador más rápido de la jornada, superando a otros que, sobre el papel, le aventajaban en la modalidad.

Una de las sorpresas del día fue la mediocre actuación del «joven maravillas» sueco Ingemar Stermark, que se adjudicó anteayer el slalom especial, y que ayer se tuvo que conformar con el vigésimo segundo lugar.

La clasificación registrada en la prueba fue ésta:

1. Piero Gros (Italia), 3-05-38.
2. Greg Jones (USA), 3-06-08.
3. Tino Pietrogiovanna (Italia), 3-06-68.
4. Franz Klammer (Austria), 3-06-75.
5. Gustavo Thoeni (Italia), 3-06-86.
7. Hans Hinterseer (Austria), 3-06-97.
7. Hans Hinterseer (Austria), 3-06-98.
8. Paolo de Chiesa (Italia), 3-07-64.

Después de la prueba de Slalom gigante celebrada ayer, la clasificación naciones de la Copa del Mundo de esquí alpino, queda establecida así:

1. Austria, 319 puntos; 2. Italia, 138; 3. Alemania

Occidental, 100; 4. Francia, 84; 5. Estados Unidos, 63; 6. Suecia, 45; 7. Suiza, 38; 8. Noruega, 24; 9. Canadá, 14; 10. Australia, 10; 11. Liechtenstein, 6; 12. Checoslovaquia, 4, y 3. España, 3.

Planes de la Federación Española

SEO DE URGEL (Lérida). (Alfil.)—«Vamos a tratar de formar un equipo nacional de esquí de fondo, que esté en condiciones de actuar con éxito en las competiciones internacionales», ha manifestado el presidente de la Federación Española de Esquí, Angel Baranda.

Para conseguir tales objetivos, según dijo el señor Baranda, se ha realizado un cambio radical en el sistema de promoción, tras un examen a fondo de la cuestión llevada a cabo con los presidentes de las Federaciones regionales.

Así, todo el esfuerzo financiero centrado en dicha especialidad de esquí nórdico, alrededor de unos cuatro millones de pesetas, estará centrado en la promoción dentro de las regiones, suprimiendo el equipo nacional y sólo destinando parte de dicha dotación a la disputa de los Campeonatos de España.

Por lo que afecta a las otras especialidades del esquí, el presidente de la Federación se ha mostrado optimista en lo que afecta al esquí alpino, afirmando que en el campo masculino es de esperar que se siga la línea ascendente de los últimos años, mientras que en el femenino, la baja de cuatro corredoras ha dejado con pocas posibilidades al equipo español.

Indicó, por último, que la falta de instalaciones adecuadas es la razón por la que la especialidad de saltos no progresa en mayor escala, y que se ha iniciado el estudio para crear dos trampolines de 70 metros, uno en el Pirineo y otro en Castilla, que permitieran realizar una adecuada promoción de tan espectacular especialidad.

lucha

EXITO ESPAÑOL EN YUGOSLAVIA

Fernando Compte, elegido presidente de la Comisión Mundial de Lucha Infantil

La Federación Española de Lucha se ha apuntado un extraordinario éxito en el Congreso de la Federación Internacional de Lucha Amateur celebrado en Dubrovnik (Yugoslavia), los días 12 al 17 de diciembre, no sólo por el nombramiento del Presidente de la Federación Española de Lucha, don Fernando Compte, como presidente de la Comisión Mundial de Lucha Infantil, sino también por la actuación de los cuatro delegados especiales en dicha Asamblea.

La Comisión Mundial de Lu-

cha Infantil está formada por Fernando Compte (España), Alexander Novikov (URSS), Raiko Petrov (Bulgaria) y el doctor Kogel (República Democrática Alemana).

S. A. el príncipe Adan Czartcrski de Borbón y Javier Muñoz, jefes de Relaciones Públicas y de Protocolo, respectivamente, de la FEL y de la FILA, fueron felicitados por sus ponencias presentadas en el Congreso y por su actuación en el mismo.

El seleccionador nacional, Da-

niel Robin, por encargo del presidente de la FILA, ha sido invitado a un Curso intensivo en Sofía (Bulgaria), donde junto con Raiko Petrov, especialista mundial en lucha infantil, prepararán el trabajo técnico a realizar por la Comisión Mundial.

La película presentada por la Federación Española de Lucha sobre los cambios del Reglamento, presas de gran amplitud y lucha al borde del tapiz, ha sido declarada oficial por la FILA y será distribuida por todo el mundo como ayuda técnica a los diferentes países, dado su alto valor pedagógico.

NUEVO TRIUNFO HISPANO EN LA «COPA SUNSHINE»

Mir y Fargas vencieron a los representantes mejicanos

MIAMI BEACH. (Alfil.)—España venció a México por dos a cero en los partidos correspondientes a la segunda jornada de la Copa Sunshine de tenis. Miguel Mir vence a Rubén Zárate, 6-0, 6-4 y Lorenzo Fargas venció a Sergio Campos por 6-1 y 6-1.

En esta competición, cuando los encuentros de individuales quedan igualados a una victoria, se tiene que disputar el de dobles para decidir el resultado.

Alemania Oeste vence a Trinidad, 2-0. Werner Zirgingilb vence a Anthony Morrean, 6-2, 6-2. Klaus Eberhard vence a Larry Yearwood, 7-5, 6-1.

Argentina vence a Inglaterra 2-0. Fernando Fontana vence a Paul Bradnam, 7-6, 6-3. Enrique Caviglia vence a Christopher J. Kaskow, 6-4, 7-5.

Estados Unidos vence a Perú, 2-0. Ferdi Taygan vence a Enrique Valdez, 6-2, 6-1. Billy Martin vence a Fernando Meynetto, 6-0, 6-3. Bélgica vence a África del Sur, 2-1. Thierry Steveaux vence a Tienie Prinsloo, 6-4, 7-6. Graham Silberman vence a Jean Pierre Richer, 6-3, 6-1. Steveaux-Richer vencen a Prinsloo-Silberman, 4-6, 6-1, 6-3. Chile vence a Italia, 2-0. Hans Gildemeister vence a Gianni Occeppo, 6-2, 6-0. Ricardo Eynaudi vence a Gianni Marchetti, 6-3, 1-6, 6-2. Brasil vence a Francia, 2-1. Christophe Vasselin vence a Luis Enñ, 6-2, 7-6. Ed Pinto vence a D. Bedel, 4-6, 6-4, 7-6. Pinto-Enk vencen a Vasselin-Bedel, 6-1, 6-2.

Connors y Chris Evert, tenistas del año

NUEVA YORK. (Alfil.) — «World Tennis», una de las más importantes revistas norteamericanas de tenis ha clasificado a Jimmy Connors y Chris Evert como números uno mundiales 1974.

Connors, campeón de Wimbledon y de Forest Hills, ha ganado 14 de los 20 torneos que ha disputado este año.

Chris Evert, campeona de Wimbledon, ha ganado 16 de los 23 torneos en los que ha participado en 1974.

CLASIFICACION

Hombres:

1. Jimmy Connors (USA).
2. Guillermo Vilas (Argentina).
3. John Newcombe (Australia).
4. Bjorn Borg (Suecia).
5. Ken Rosewall (Australia).
6. Ilie Nastase (Rumania).

Mujeres:

1. Chris Evert (USA).
2. Billie eJan King (USA).
3. Evonne Goolagong (Australia).
4. Olga Morozova (URSS).

MAS DE 500 MILLONES PARA CAMPOS DE FUTBOL EN 1974

El Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, don Juan Gich, ofreció una amplia y documentada información sobre las actividades e inversiones de la Delegación Nacional de Deportes para la construcción de campos de fútbol en el transcurso de un almuerzo ofrecido por el Patronato de Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas a los periodistas e informadores deportivos.

Los expedientes tramitados por la Delegación Nacional en

1974 afectan a un total de 200 nuevos campos, 90 obras de rehabilitación y mejoras y adquisición de más de 324.000 metros cuadrados para la construcción de campos de fútbol en la totalidad de las provincias españolas. Ello supone una inversión de 298 millones de pesetas de fondos propios de la Delegación Nacional y 238 millones de pesetas a través de la Federación Española de Fútbol, lo que totaliza una inversión de pesetas 536.700.000 en el presente ejercicio.

ESTADIO SANTIAGO BERNABEU

El domingo día 22 de diciembre, a las 4,30 de la tarde
CAMPEONATO DE LIGA DE PRIMERA DIVISION

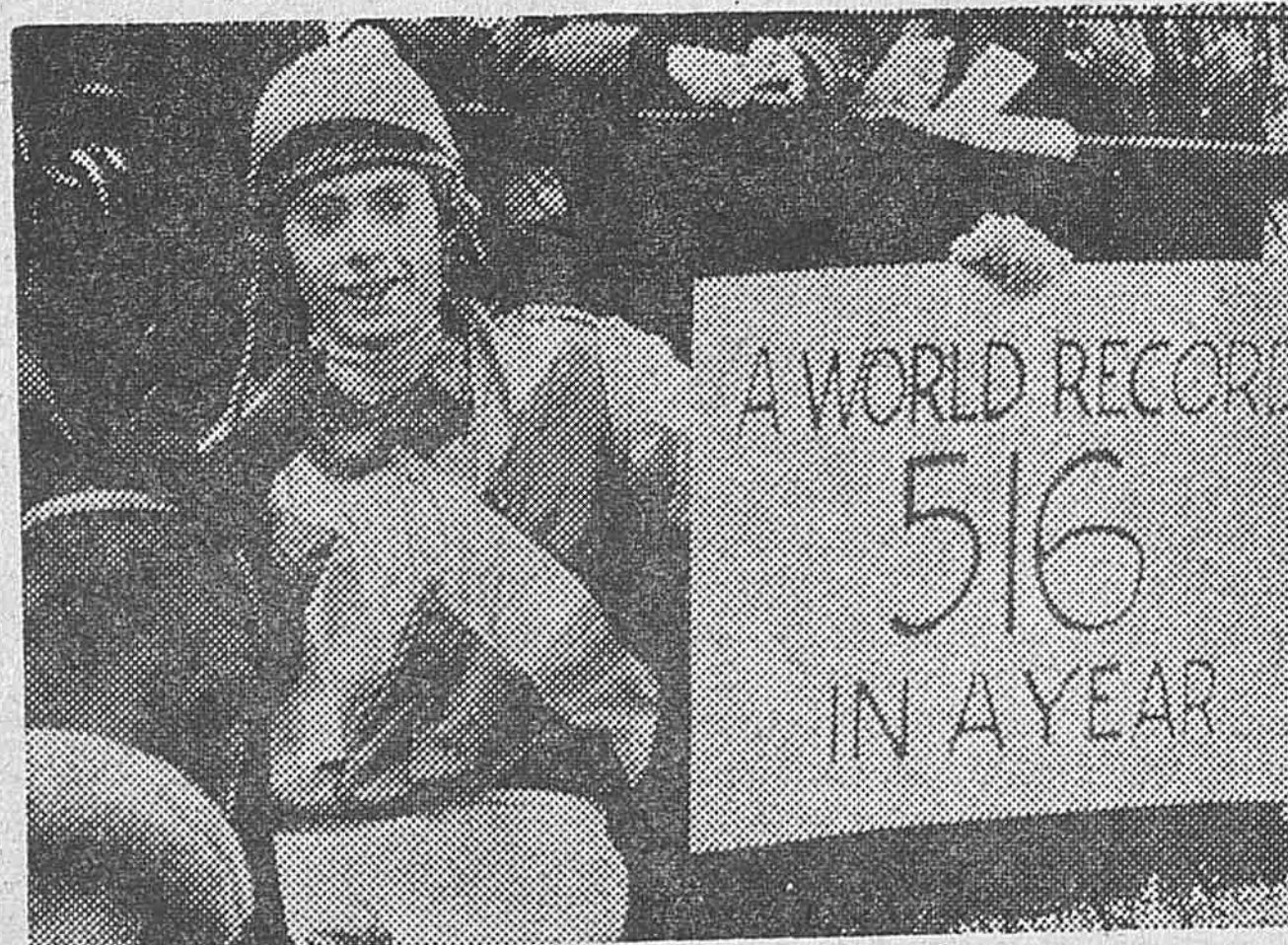
REAL ZARAGOZA C. D. - REAL MADRID C. de F.
SEPTIMO PARTIDO DE ABONO

VENTA DE LOCALIDADES: Taquillas interiores del Estadio, puerta 42 (NUMERADAS); exteriores, taquilla núm. 1 (DE PIE); NUMERADAS Y SIN NUMERAR, avenida Monte Iqueldo, 6 (Bar Bella Luz); Mesón de Paredes, 2 (Casa Mariano); Bravo Murillo, 283 (Bar La Mezquita); Joaquín García Morato, 147 (Casa Juanito); Alcalá, 199 (Bar Restaurante Rosario), y plaza San Miguel, 9 (Bar San Miguel). HOY JUEVES, MAÑANA VIERNES Y EL SABADO, de 6 a 9 noche, y el DOMINGO de 11 a 1,30 tarde. En las del Estadio, el SABADO, de 11 a 1,30 tarde, y el DOMINGO desde las 3,15 de la misma en adelante.

Los señores socios del Real Madrid, carnet y recibo corriente.

La entrada del personal de servicio del Estadio será a las 2,45 tarde.

EL BILLETEJE DE ESTE ENCUENTRO VA CONTRASEÑADO CON LA LETRA «G»



RECORD DE VICTORIAS

El jockey Chis McCarron muestra su alegría tras haber establecido una nueva marca de carreras ganadas en una sola temporada. Al ganar ayer, en Laurel (EE. UU.), consiguió su 516 victoria en la temporada, con lo que, a sus diecinueve años, rebasa el récord que poseía en 515 triunfos el jockey Bandy Hawley. (Foto Cifra.)

DESESTIMADAS LAS IMPUGNACIONES CONTRA ROBERTO, ANZARDA Y VILANOVA

El Comité de Competición pasa a la Federación las restantes denuncias de la Real Sociedad y Athletic de Bilbao

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Comité Nacional de Competición, en su reunión correspondiente al día de la fecha, ha adoptado, entre otros, los siguientes acuerdos:

Primera División

JUGADORES

Suspensión por dos partidos a Marrero de la Cruz (Las Palmas), por agresión a un contrario, concurriendo las atenuantes específicas de escasa entidad de la misma, ausencia de resultados lesivos y carencia de antecedentes por hechos de análoga naturaleza.

Otros acuerdos

El Comité Nacional de Competición ha examinado:

1.º Escrito del señor delegado de la Real Sociedad, que figura como anexo al acta del partido disputado por dicho Club con el Real Madrid, el pasado día 15 de los corrientes, que literalmente transcribo, dice: «... que de conformidad con el artículo 239, párrafo c), del Reglamento de la Real Federación Española de Fútbol, protesta la alineación del jugador del Real Madrid don Roberto Juan Martínez Martínez, denunciándola como carente de validez, por estar inscrito como jugador español no siéndolo.»

2.º Copia del escrito dirigido por el Athletic Club al señor presidente de la Real Federación



El presidente del Comité de Competición explica a los periodistas los acuerdos de la reunión. (Foto Romero.)

Española de Fútbol, y que ha sido remitido a este Comité con fecha 16 de los corrientes, en el que se denuncian como alineaciones indebidas las de los jugadores Roberto Juan Martínez Martínez, del Real Madrid C. F.; Eduardo Anzarda Alvarez, del Real Betis Balompié, y Rodolfo Vilanova Rumano, del C. D. Málaga, los tres, actuantes en partidos de competición el pasado domingo, día 15.

3.º Escrito de la Real Sociedad F., de fecha 16 de diciembre, ratificando la denuncia por alineación indebida de Roberto Juan Martínez Martínez, y ampliando dicha denuncia al jugador Rodolfo Vilanova Rumano.

4.º Escrito del Real Madrid Club de Fútbol, de fecha 17 de

diciembre, formulando las alegaciones que considere pertinentes respecto a la alineación de su jugador Roberto Juan Martínez Martínez en el mencionado encuentro.

A la vista de los documentos anteriormente relacionados, el Comité estima que en el ámbito de su competencia procede únicamente examinar si concurren o no los requisitos establecidos por el artículo 217 del Reglamento de la RFEF para que la alineación de un jugador, en partido de competición oficial, pueda o no considerarse válida, y dado que en las denuncias presentadas solamente se alude a uno de tales requisitos, que es el comprendido en el párrafo 1.º, relativo a que el jugador «se halle reglamentariamente inscrito y en posesión de licencia a favor del Club que le alinee», la cuestión planteada se circunscribe a determinar si los jugadores a que se refieren los escritos de denuncia poseen o no la referida licencia.

Para dilucidar este extremo, el Comité Nacional de Competición solicitó y ha recibido del órgano correspondiente de la Federación escritos en los que se le participa que el jugador Roberto Juan Martínez Martínez tiene licencia en vigor por el Real Madrid Club de Fútbol, expedida el 19 de julio de 1974, bajo el número 18 de esta temporada; que el jugador Eduardo Anzarda Alvarez tiene licencia en vigor por el Real Betis Balompié, expedida el 13 de septiembre de 1974, con el número 735, y que el jugador Rodolfo Vilanova Rumano está en posesión de la licencia número 813, expedida el 9 de septiembre de 1970, que le faculta para jugar con el C. D. Málaga.

En su consecuencia, entiende el Comité de Competición que mientras las licencias de los mencionados jugadores estén vigentes en el Registro del organismo federativo, procede desestimar las impugnaciones planteadas ante este Comité por los Clubs Real Sociedad F. y Athletic C., sin perjuicio de los pronunciamientos que, en su caso, pudieran dictar los organismos competentes en relación con los demás hechos denunciados en los escritos de referencia, y que son ajenos a la competencia de este Comité.

programas de TV

Para hoy

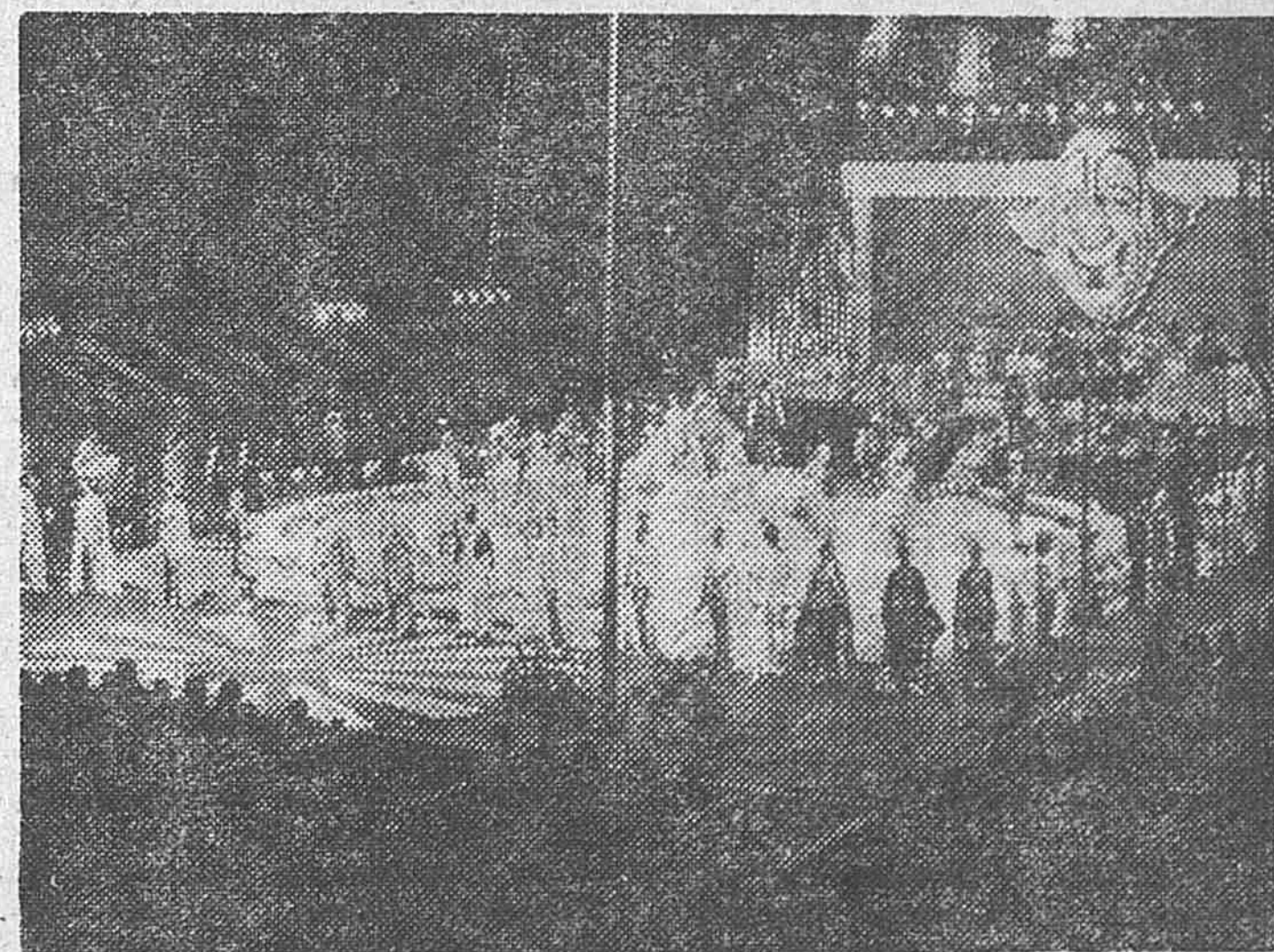
PRIMERA CADENA		Segunda edición.	
13.45	CARTA DE AJUSTE.	23.00	TELEDIARIO.
14.00	PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.		Tercera edición.
14.13	APERTURA Y PRESENTACION.	23.25	REFLEXION.
14.15	HOY 4.15.		Espacio religioso.
15.00	TELEDIARIO.	23.30	DESPEDIDA Y CIERRE.
15.30	TELE-REVISTA.	SEGUNDA CADENA	
16.30	POR FAVOR, TOQUE EL FIN DEL MUNDO.	19.30	CARTA DE AJUSTE.
17.30	DESPEDIDA Y CIERRE.	20.00	PRESENTACION Y AVANCES.
18.30	CARTA DE AJUSTE.	20.01	MUSICA FOLK.
18.45	APERTURA Y PRESENTACION.	21.00	FLAMENCO.
18.50	UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS.		Juan Peña «El Lebrilero».
20.00	TELEDIARIO.	21.30	NOTICIAS EN LA SEGUNDA.
20.15	CARA AL PAIS.	22.00	JAZZ VIVO.
	Espacio informativo	22.30	TELE-SHOW.
20.45	EL CINE.	23.30	DESPEDIDA Y CIERRE.

Para mañana

PRIMERA CADENA		Segunda edición.	
13.45	CARTA DE AJUSTE.	20.15	BEAT CLUB.
	Xavier Benguerel.		Argent.
14.00	PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.	20.45	LAS INSTITUCIONES.
14.13	APERTURA Y PRESENTACION.	21.15	SHERLOCK HOLMES.
14.15	HOY 14.15.	22.30	SUSPIROS DE ESPAÑA.
15.00	TELEDIARIO.	23.00	TELEDIARIO.
	Primera edición.		Tercera edición.
15.30	TELE-REVISTA.	23.25	REFLEXION.
	FIN DE SEMANA.		Espacio religioso.
16.00	TIEMPO DE VIVIR, TIEMPO DE AMAR.	23.30	DESPEDIDA Y CIERRE.
16.55	DESPEDIDA Y CIERRE.	SEGUNDA CADENA	
18.30	CARTA DE AJUSTE.	19.30	CARTA DE AJUSTE.
18.45	APERTURA Y PRESENTACION.	20.00	PRESENTACION Y AVANCES.
18.48	AVANCE INFORMATIVO.	20.01	TEMAS 74.
18.50	UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS.		HOMBRES Y MUJERES.
20.00	TELEDIARIO.	21.30	NOTICIAS EN LA SEGUNDA.
		22.00	TEMAS 74 (segundo bloque).
		23.30	DESPEDIDA Y CIERRE.

CON LA PARTICIPACION DE LOS 30 MEJORES CIRCOS DEL MUNDO

EL V FESTIVAL MUNDIAL DEL CIRCO EN EL PALACIO DE LOS DEPORTES



La capital de España contará una vez más, en las próximas fiestas navideñas, con el más sensacional y mayor espectáculo del mundo. Los mejores circos de Europa y América, seleccionados por Feijoo-Castilla en veinte países, van a reunirse sobre la gran pista olímpica del Palacio de los Deportes para tomar parte en el V Festival Mundial del Circo, integrado en el amplio marco artístico-cultural de Festivales que con tan gran acierto promueve la Dirección General de Espectáculos. Cientos de artistas de todas razas y colores, en ejemplar alarde de fraterna rivalidad, van a competir noblemente ante el público madrileño para conseguir el preciado galardón del «Oscar Mundial del Circo», con el que muchos de ellos se han de hacer famosos en España y fuera de nuestras fronteras. Estados Unidos, Alemania Federal, Japón, Francia, Inglaterra, Portugal, España, Austria, Italia, Dinamarca, Suecia, Suiza, Brasil, México, Bulgaria, Polonia, Checoslovaquia, Marruecos, Holanda, Inglaterra y hasta la República de Zambia intervendrán este año en esta interesante competición de la pista universal, que atrae a la capital de España a los más célebres dirigentes de todos los circos más famosos del mundo. La inauguración oficial tendrá lugar el próximo sábado, a las seis y media de la tarde, y su actuación se extenderá solamente hasta el 7 de enero, con carácter improrrogable. La entrega de los trofeos se llevará a cabo el día 3 en una función extraordinaria a la que asistirán relevantes figuras de la escena y la pantalla. En la foto, una panorámica del último Festival, celebrado la pasada temporada.

SE SUSPENDIO EL GITANO-COTENA

Una huelga de la RAI impidió la celebración de la velada

TURIN (Italia). (Alfil.)—El Campeonato de Europa de los pesos plumas, que debía disputarse anoche en Turin, entre el español «Gitano» Jiménez y el italiano Elio Cotena, ha sido suspendido y aplazado a una fecha indeterminada a causa de la adhesión de los técnicos radio televisivos a la huelga proclamada por los periodistas italianos.

El anuncio de la suspensión de toda la velada —en cuyo cartel figuraban en total cinco peleas profesionales— fue formulado por los altavoces del Palacio de los Deportes turinés, cuando numerosos espectadores habían tomado ya asiento en torno al cuadrilátero.

Teniendo presente la abstención laboral proclamada para ayer por la Federación Italiana de la Prensa, en señal de protesta por la ruptura de las negociaciones para la renovación del contrato colectivo de trabajo, el organizador romano Rodolfo Sabbatini había llegado a un acuerdo para que el combate entre Jiménez y Cotena fuera transmitido por televisión en directo al menos para España, ya que no para Italia; sin embargo, a última hora de ayer, y cuando todo estaba dispuesto para la transmisión, los técnicos italianos de la RAI-TV decidieron solidarizarse con la huelga de los periodistas, bloqueando así prácticamente toda posibilidad de transmisión para España.

Ante este inconveniente de última hora, y teniendo en cuenta que los derechos de transmisión radiotelevisiva constituyen un consistente capítulo en los presupuestos organizativos, el promotor Rodolfo Sabbatini prefirió suspender toda la velada, aplazándola para una fecha posterior —quizá después del día 6 de enero en el mismo escenario de Turin— la disputa del combate, en el que el español Jiménez debía defender por segunda vez su título continental ante el aspirante italiano Cotena.

MUSICA

ORQUESTA Y CORO NACIONAL- LES. TEATRO REAL

«El Mesías», Haendel. Solistas: Ana Higuera, soprano; Patricia Payne, contralto; Alexander Young, tenor; Simón Estés, bajo. Director: L. A. García Navarro. Directora del coro: Lola Rodríguez Aragón. Mañana y sábado, 18 horas. Domingo, 11 horas. Localidades taquillas calle Carlos III, hoy de 9 a 13,30 y de 17 a 19.

ORQUESTA SINFONICA Y CORO DE RTV ESP/ TOLA

Director: Odón Alonso. Solistas: Montserrat Alavedra, Norma Lerer, Kurt Equiluz, Ernst Gerold Schramm. Solistas instrumentales. Escolanía Nuestra Señora del Recuerdo. Coro RTV Española. Programa: Bach, «Oratorio de Navidad». Teatro Real. Sábado 21, 10,30 noche, y domingo 22, 7 tard. Localidades sobrantes abono. Taquillas Teatro Real. Horarios: jueves y viernes de 11 a 14 horas. Sábados y domingos, de 11 a 14 y dos horas antes del comienzo de los conciertos. Aviso: Excepcionalmente, y debido a la larga duración del «Oratorio de Navidad», los próximos conciertos comenzarán a las 10,30 del sábado noche y a las 7 del domingo tarde.

ABONADOS ORQUESTA NACIONAL

Localidades segundo plazo, mediante presentación resguardo correspondiente hasta el 21: abonados sábados. Taquillas calle Carlos III, horas habituales, excepto sábado tarde.

TEATROS

ALCAZAR.—7 y 11. Compañía Antonio Garisa con «Chao, don Antonio Barracano! Original de Eduardo de Filippo. Versión española: Natividad Zaro.

ALFIL, DE LA CALLE DEL PEZ.—7,30 y 11: El bebé furioso (de Mediero). Divertidísima. ¡Quinto mes!

ARLEQUIN.—(San Bernardo, 5. Aparcamiento Santo Domingo.) 7, 11: Arutro Serrano presenta Compañía Gemma Cuervo con Carlos Larrañaga y Germán Cobos en Diseño para mi vida (de Noel Coward). Colaboración: Jesús Enguita. Vestuario: Francisco Delgado. Escenografía: Antonio Cortés. Adaptación y dirección: Conchita Montes. La comedia más divertida y desvergonzada de todos los tiempos.

BEATRIZ.—Día 25, 7 tarde y 11 noche, estreno. Manuel Collado presenta Qué absurda es la gente absurda (de Alan Ayckbourn). Con (por orden alfabético) María José Alfonso, Marisa de Leza, Fernando Guillén, Francisco Valladares, José Vivó y Mary Carmen Yepes. Dirección: Jaime Azpilicueta. Premio de la crítica inglesa a la mejor comedia del año.

BEATRIZ.—Manuel Collado presenta a Manuel Gerena. Cantes del pueblo para el pueblo, días 20 y 21, 11 noche.

BELLAS ARTES.—(2324437. Director: José Tamayo.) ¡Segundo año de éxito! 7 tarde y 11 noche: Juanjo Menéndez en Los peces rojos, de Anouilh con María Luisa Merlo, Julio Arroyo, Lorenzo Ramírez y María Silva. Dirección: Gustavo Pérez Puig. Están a la venta las localidades para la función de Nochevieja.

BENAVENTE.—(Teléfono 2221864. Plaza Vázquez de Me. 11, 3, junto José Antonio.) Todos los días Manuel Collado presenta, 7 tarde, Los Gohardos en Historia de Juan de Buena (de Lope de Rueda), y 11 noche, Topo (Colectivo de Teatro) en El retablo del flautista (de Jordi Teixidor). Precios de 100 a 200 pesetas. Reducción estudiantes, todos los días excepto

viernes, sábados y domingos. Autorizado mayores de catorce años.

CALDERON.—7 y 10,45: ¡El idolo de Madrid! ¡Manolo Escobar! con su original espectáculo Con la copla al hombro. Maruja Lozano, The Dalrays, Manetti Brothers, Nano Martín, Ballet Lina y Miguel Localidades a la venta para Nochevieja, varios regalos, autorizada todos los públicos.

CLUB.—(Bajos Palacio Música. 2220417.) 7,15 y 11: ¡Tercer año ininterrumpidamente arrollador! Manolo Gómez Bur y su gran compañía en La sopeira. Esta comedia tiene el record en Madrid de permanencia continuada en cartel ¡El mayor éxito cómico de todos los tiempos! ¡Hacia las 2.000 representaciones!

COMEDIA.—7 y 11. Conchita Velasco, Berta Ríza, Jesús Puente en Las cisternas colgadas de los árboles (de Antonio Gala). Con Manuel Torremocha y la colaboración de Margarita García Ortega. Dirección: José Luis Alonso. «Bravos y ovaciones se sucedieron al final durante varios minutos.» Eduardo García Rico. («Pueblo».)

ESLAVA.—(2665440.) 7 y 11: Cía. Irene Gutiérrez Caba en El día después de la feria (de Frank Harvey). Traducción: Juan José de Arceche. Dirección: Luis Escobar. ¡Una emocionante y bella historia de amor!

ESPAÑOL.—(Infantil, hoy jueves, 4,15 tarde.) Compañía Teatro Municipal Infantil de Madrid. De la Tierra a la Luna, de Julio Verne. Versión teatral de Luisa Simón. Dirección: Antonio Guirau.

ESPAÑOL.—Hoy, 7 tarde y 10,45 noche: Compañía Lope de Vega. Ignacio López Tarso en Tirano Banderas (de don Ramón del Valle-Inclán) con (por orden de intervención) Ramón Durán, Tarsila Criado, Alberto Fernández, María Nevado, Angel Terrón, Manuel Gallardo, María Jesús Lara, Antonio Iranzo, Pedro del Río, José Luis Lespe y Ramón Pons. Versión dramática de Enrique Llovet. Dirección: José Tamayo. Hoy jueves, todas las localidades con el 50 por 100 descuento.

FIGARO.—(Teléf. 2391645.) Hoy descansó Compañía. Mañana, 7 y 11: Compañía Rocio Dúrcal con Ismael Merlo, Mari Carmen Prendes, Aurora Redondo. Actriz invitada, Amella de la Torre, en La muchacha sin retorno (de Santiago Montcada). Dirección: Cayetano Luca de Tena. Localidades a la estrella invitada Rita Pavone. cotillón.

FUENCARRAL.—(4482748.) Tercer mes del gran éxito musical Saritísima. Con Sara Montiel. Todos los días, 7 tarde, 10,45 noche. ¡Tres últimas semanas! Hoy jueves 19 y mañana 20, cuatro únicas galas. Sara Montiel presenta a su estrea invitada Rita Pavone. Galas a precios normales.

INFANTA ISABEL.—(Teléfono 2214778. Empresa y dirección: Arturo Serrano.) 7 y 11: Compañía Arturo Fernández en su tercer año de éxito con Pato a la naranja. (Comedia de Douglas Home, versión Balar.) Intérpretes: Cristina Victoria, Cristina Suriani, Isabel Pallarés, Ricardo Valle. ¡Un espectáculo trepidamente cómico y divertido! Últimas semanas por compromisos de contratación del teatro.

LATINA.—(Teléf. 2652835.) Hoy, 7 tarde y 10,45 noche. Claamoroso éxito. Compañía titular de revistas Colsada, Vicky Lusson y Quique Camoiras. La revista cómica de gran espectáculo, original de M. y F. Jiménez, Allén y García; música maestros Dolz y Soto, Llévame a París, con Tito Medrano Fabuloso alarde de mujeres internacionales. Ballet inglés Buddin Generation. Deslumbrante y sensacional montaje escénico. Ingeniosos mecánicos, elevadores humanos, escenarios móviles, cascadas reales, fantasía evocadora en sinfonía acuática.

MARAVILLAS.—(4465730.) 7, 11: ¡Tercer año! Sé infiel y no mires con quién. ¡Arrolladoramente cómica!

MARIA GUERRERO.—Hoy, 7 tarde y 10,45 noche: El círculo de tiza caucasiano (de Bertolt Brecht) versión española de Pedro Lain Entralgo, con María Fernanda d'Ocón, José Bódalo, Gabriel Llopart, Guillermo Marín, José Luis Heredia, Arturo López, Francisco Hernández, Luisa Rodrigo, Julia Trujillo, Ana María Ventura, y resto de la compañía titular. Director: José Luis Alonso. Hoy jueves, todas las localidades con el 50 por 100 descuento.

MARQUINA.—(Prim, 11. Teléfono 2318467) 7 tarde y 10,45 noche, en punto: Manuel Collado presenta Goldspell. (Espectáculo musical basado en el Evangelio.) Original de Jhon Michael Tebelak y Stephen Schwartz.

MUNOZ SECA.—(Plaza del Carmen. 2219047.) Hoy 7 y 11: Sin la Polonesa... ¡nadá! (Un curioso y divertido caso de atavismo sexual.) ¡El vodevil con la risa más verde y divertida de Madrid! Hacia las 500 representaciones. Localidades a la venta para Fin de Año. ¡Gran cotillón! Martes 24, descanso.

REINA VICTORIA.—7 y 11. Compañía Julia Gutiérrez Caba con Fernando Delgado y Ramón Corroto. Tal como son, de Chejov. Un espectáculo alegre y divertido. Últimas semanas.

ZARZUELA.—(Tel. 2214341.) Hoy, 7 tarde y 10,45 noche. Compañía Lirica Nacional, con La boda de Luis Alonso, de Javier de Burgos y Giménez. Versión de José María Pemán, y Gigantes y cabezudos, de Echegaray y Fernández Caballero. Dirección musical: Moreno Buendía. Dirección: José Tamayo. ¡El mayor espectáculo de Madrid! Domingos y festivos, funciones 4,30 y 7,30 tarde. Están a la venta las localidades para la función de Nochevieja.

CINES

AVENIDA.—(2217571.) 3,45, 6,45, 10,15: Un hombre de suerte (O Lucky Man). Color. Malcolm McDowell, el famoso protagonista de «If» y «A Clockwork Orange» en su último éxito mundial dirigido por uno de los grandes maestros del cine Lindsay Anderson. Música y canciones compuestas y cantadas por Alan Price. Tercera semana.

BENLLIURE.—4,30, 7, 10,45: Robin Hood (Walt Disney). Technicolor. Tolerada.

CARRETAS.—10 mañana. Los brujos. Can-can.

CARTAGO.—Continúa 5: Kárate sangriento y Señora doctor.

COLISEVM.—7, 10,45: Verano del 42. Portentoso filme de Robert Mulligan. (Jennifer O'Neill, Gary Grimes, Jerry Houser.) Technicolor. Mayores dieciocho años.

DUPLIX-CINEMA.—Gral. Oraa, 57. Cine familiar. 3,30 y 6,35: Millonarios por una pata. 5,10: El maravilloso mundo del pequeño Andersen. 8,15: El Alamo (John Wayne). Ciclos especiales. 11: Mombó. Con Ana Belén y Víctor Manuel.

EL ESPAÑOLETE ESTEREOGRAMA. 7 y 11: Harold y Maude. Technicolor. ¡Alegre desenfadada, distinta! Mayores 18 años.

EUROPA.—4: El maravilloso Fred y Mi nombre es Shanghai Joe. Mayores 18 años y 14 acompañados.

EXTREMADURA.—5: Una pareja... distinta. Color. Lina Morgan. ¡Desternillante! Mayores 18 años.

FALLA.—5: El día del delfín y Les llamaban Aleluya y Sartana. Apto.

FANTASIO.—4,30: Una tarde en el circo, de los hermanos Marx. Tolerada.

FATIMA.—5: Para mí el oro, para ti el plomo y Agua azul, muerte blanca. Toleradas.

FELIPE II.—4,30: Vida conyugal sana y Macbeth.

FUNDADORES.—(Fundadores, 9. Final de Goya. Teléfono 2451495.) 5: Besos para ella, puñetazos para todos, y Tarzán en peligro. Toleradas.

GAYARRE.—4,30: Una tarde en el circo, de los hermanos Marx. Tolerada.

GRAN VIA.—7, 10,30: La semilla

del tamarindo. Cinemascope-color. Mayores 18 años y 14 acompañados.

IDEAL.—4,30: América violenta. La noche de los brujos. Mayores 18 años.

IMPERIAL.—Continúa 10 mañana: Complementos y Robin Hodd (Walt Disney). Technicolor. Tolerada. Pases: 10, 11,54, 1,48, 3,42, 5,36, 7,30, 9,24 y 11,18.

INFANTAS.—4: Maciste en las minas del Rey Salomón y Una tarde en el circo, de los hermanos Marx. Toleradas.

INFANTE.—5: Una pareja... distinta. Color. Lina Morgan. ¡Desternillante! Mayores 18 años.

JORGE JUAN.—4: Dos tejanos en la selva y Agua azul, muerte blanca. Toleradas.

JUAN DE AUSTRIA.—5: Una pareja... distinta. Color. Lina Morgan, López Vázquez. ¡Desternillante! Mayores 18 años.

LOPE DE VEGA.—7, 10,30: El golpe. Color. Paul Newman, Robert Redford. ¡7 «Oscars»! Mayores 18 años y 14 acompañados.

LOS ANGELES.—5: Una pareja... distinta. Color. Lina Morgan, López Vázquez. ¡Desternillante! Mayores 18 años.

MADRID.—Continúa 10 mañana. Doble programa de estreno: Santo contra las momias y Fuerte perdido. Ambas color. Cinemascope. Mayores catorce años.

MAGALLANES.—4: El maravilloso Fred y Mi nombre es Shanghai Joe. Mayores 18 años y 14 acompañados.

MARVI.—5: El maravilloso Fred y Mi nombre es Shanghai Joe. Mayores 18 años y 14 acompañados.

METROPOLITANO.—4: Dos tejanos en la selva y Agua azul, muerte blanca. Toleradas.

MOLA.—General Mola, 99. Teléfono 262 36 01. 4,30, 7 y 10,30: El conserje. Bernar Le Coq, María Mauban, Michel Galabru. La película que le hará reír aunque usted no quiera. Cuarta semana.

MONTECARLO.—4,30: Johnny el vengador y La noche de los brujos. Mayores 18 años.

MORASOL (Pradillo, 4.)—5: La cuadrilla de los once y Los Alpes. 250.000 dólares. Catorce años.

MORATALAZ.—4,30: El maravilloso Fred y Mi nombre es Shanghai Joe. Mayores 18 años y 14 acompañados.

MURILLO.—Continúa 4: Un tranvía llamado deseo y Tras la huella del delito.

NARVAEZ.—5: El viaje. Color. Sofia Loren Richard Burton. Mayores 14 años y menores acompañados.

NIZA.—4: Para mí el oro, para ti el plomo y Agua azul, muerte blanca. Toleradas.

PALACIO DEL PROGRESO.—5,30: El sargento. Color. Rod Steiger. Mayores 18 años.

PALACIO DE LA MUSICA.—3,45, 6,45, 10,30: Papillon (Steve McQueen, Dustin Hoffman). Color. P. naviación. (Tercer mes.) Pases películas: 4, 7,10, 10,55.

PALAFIX. (El mejor cine de Europa.)—7 y 10,30: El gran Gatsby. Ro-color. 70 mm. Mayores 18 años y 14 acompañados.

PAVON.—4: Dos tejanos en la selva y Agua azul, muerte blanca. Toleradas.

PAZ-TODD-AO.—7, 10,30: Chinatown (Jack Nicholson, Faye Dunaway). Director: Roman Polanski. Technicolor. Mayores dieciocho años.

PLEVEL.—10: Misión secreta en El Caribe y Tora, Tora. Toleradas.

POSTAS.—10: Los bárbaros contra el Imperio Romano y La rebelión de los simios. Toleradas.

PRINCIPE PIO.—3,30: Miedo sangriento y Las mariposas son libres. Dieciocho años.

REAL CINEMA CINERAMA.—7

y 10,45: Una voz llamada Edith Piaf. Mayores 18 años y 14 acompañados.

RIALTO.—7, 10,45: Virilidad a la italiana (Turi Ferro, Agostina Belli). Un filme de Carlo Ponti. Divertida sátira. (Cuarto mes.)

RIO.—4: Ivana al ataque y El día más largo. Toleradas.

RIVIERA (265 07 55).—5: El clan de los Doversmans y Melodi. 18 años.

ROXY B.—7, 10,45: Conserje para todo. Cinemascope-color. Cantinflas. ¡Un millón de carcajadas! Tolerada.

ROYAL.—5: Una pareja... distinta. Color. López Vázquez ¡Desternillante! Mayores 18 años.

SALAMANCA.—4,30, 7 y 10,45: Tocatá y fuga de Lolita. Color. Arturo Fernández, Amparo Muñoz. (Miss Europa.) Mayores 18 años.

SAN CARLOS.—Continúa 4 tarde: La furia del tigre amarillo y Las ibéricas. Ambas color. cinemascope. Dieciocho años.

SAVOY.—5: Una pareja... distinta. Color. Lina Morgan ¡Desternillante! Mayores 18 años.

TIVOLI.—4,30: Los pequeños coyotes de Kid O'Hara, Andrea Balestri, Cristina y otros. Tolerada.

UNIVERSAL CINEMA.—(Teléfono 4018686.) 5: Una pareja... distinta. Color. Lina Morgan, López Vázquez. ¡Desternillante! Mayores dieciocho años.

URQUIJO.—5: Tarzán contra la mujer leopardo y Les llamaban Aleluya y Sartana. Apto.

SALAS ESPECIALES

ALEXANDRA.—Continúa 4. Numeradas 10,45: Extracurricular.

BELLAS ARTES.—Hoy acontecimiento excepcional. Ciclo «Chaplin». Continúa, 11 mañana: Luces de la ciudad (Chaplin) (pases a las 12,30, 3,30, 6,30 y 9,30) y el mayor éxito de Los Beatles, en color. Let it be (pases: 11, 2, 5, 8 y 11 noche). Las dos películas 75 pesetas. Autorizadas todos los públicos. Solo hasta el día 26. A partir del 27, otro éxito: La quimera del oro (Chaplin) y 5+1, con Los Rolling Stones.

FILMOTECA NACIONAL.—Duplex-Cinema Sala primera. General Oraa, 57. Teléfono 2620002. 4: Neorealismo: Roma ore undici, de Giuseppe de Santis. Int.: Carla del Poggio, Lucía Bosé, Raf Vallone. V. O. 6: Sous les toits de Paris (Bajo los techos de París), de René Clair. Int.: Albert Préjean, V. O. subt. esp. 8,30: I cannibali, de Liliana Cavani. Int.: Pierre Clementi, Britt Ekland. Italia. V. O. 10,30: L'ospite (La huéspedes), de Liliana Cavani. Int.: Lucía Bosé, V. O.

GALILEO.—Continúa 5: Love and music

PALACE.—Continúa 4,30: Milarepa (de Liliana Cavani). Con Lajos Balazsovits y Marisa Fabri. Technicolor. V. O. integra italiana. «Una película de inesperada originalidad.» («A B C».) (Segunda semana.)

PEÑALVER.—Continúa, 4,30: Une filie et des fosiles (Una chica y los fusiles), de Claude Lelouch. Con Janine Magnan y Amidou. V. O. francesa. Segunda semana.

POMPEYA.—Matinal: 11,30 (continúa). Tardes 7 y 10,45 (numeradas): La femme de Jean (La mujer de Juan). Un filme de Yannick Bellón. Franco Lambiotte, Claude Rich. «Concha de Plata» Festival San Sebastián 1974 (Novena semana.)

ROSALES.—Continúa 4,30: Cuerno de cabra (de Méthodi Andenov). Con Katia Paskaleva. V. O. íntegra subtitulada. (Treinta y tres semanas.)

NUEVO

TEATRO COMICO



Anillos para una Dama
DE ANTONIO GALLA

EL EXITO DE MADRID

SESUDAS REFLEXIONES

FALTA DE ECUANIMIDAD

En este país no hay ecuanimidad. Las derechas son defensoras del Negus; las izquierdas, no; el centro, se abstiene. Pero sin razonar.

* * *

POLITICO DEMOLETOR

Era tan violento y demoledor que se declaró políticamente de epicentro.

* * *

PACIENTE

Tenía más paciencia que don Alberto Ullastres con el Marca-Común.

* * *

META

Se fijaron una hermosa meta política. Pero pusieron delante de ella a José Angel Iribar.

* * *

CREDO

Ceo en la Declaración de los Deshechos de Hombre.

* * *

TRANSFORMACION

Para algunos eso de «tener un hijo, escribir un libro y plantar un árbol» se ha transformado en «tener diez hijos, quemar diez libros y cortar cien árboles».

M. P.

LAS COPLAS

EL CHOC BONFANTE

(No vayas al psiquiatra
Bruno Bonfante
cuya técnica médica
es vergonzante.

Canción popular de Turín.)

Este psiquiatra de Turín tenía
una técnica médica curiosa:
dormía a la paciente candorosa
y luego, sin pudor, la desvestía.

Más tarde hacía la fotografía
desnuda y pura como fresca rosa
y al verla la paciente era asombrosa
la reacción y el chock que producía.

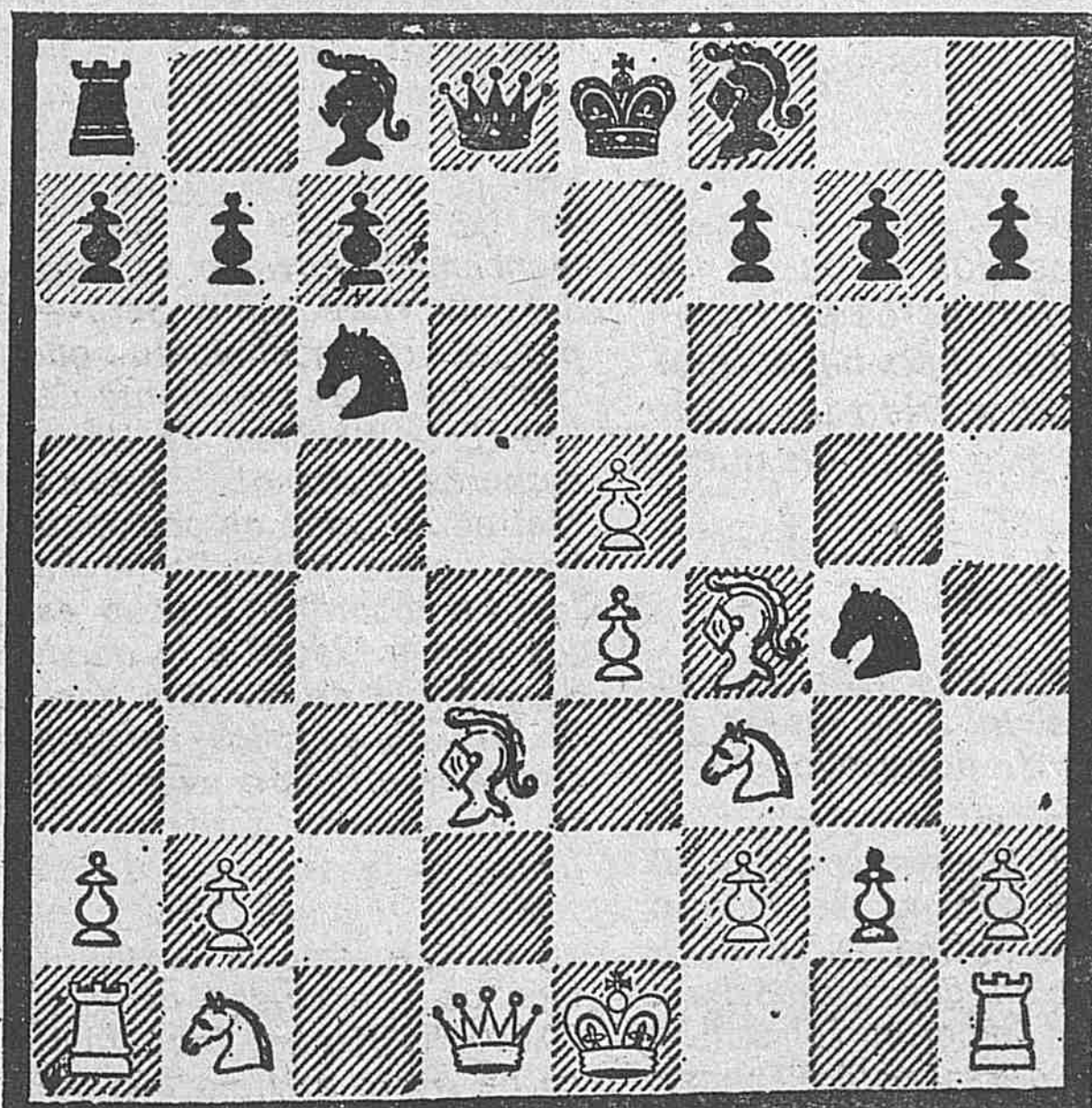
Tenía así don Bruno en sus archivos
miles y miles, ay, de negativos
hasta que fue su idea denunciada...

No convenció al juez su extraña ciencia
que fue calificada en la sentencia
que le llevó a la cárcel, de guarrada.

MAESE PEREZ



PROBLEMA DE AJEDREZ



DEFENSA MARSHALL

1. P4D, P4D; 2. P4AD, C3AR; 3. P×P, C×P; 4. P4R, C3AR; 5. A3D, P4R; 6. P×P, C5C; 7. C3AR, C3AD; 8. A4AR, el blanco acaba de cometer un fuerte error. Ver diagrama. Juegan negras y tras desarrollar una hábil maniobra consiguen ventaja de material. ¿En qué forma lograría usted el fin anunciado?

(La solución, en el próximo número.)

SOLUCION DEL ANTERIOR

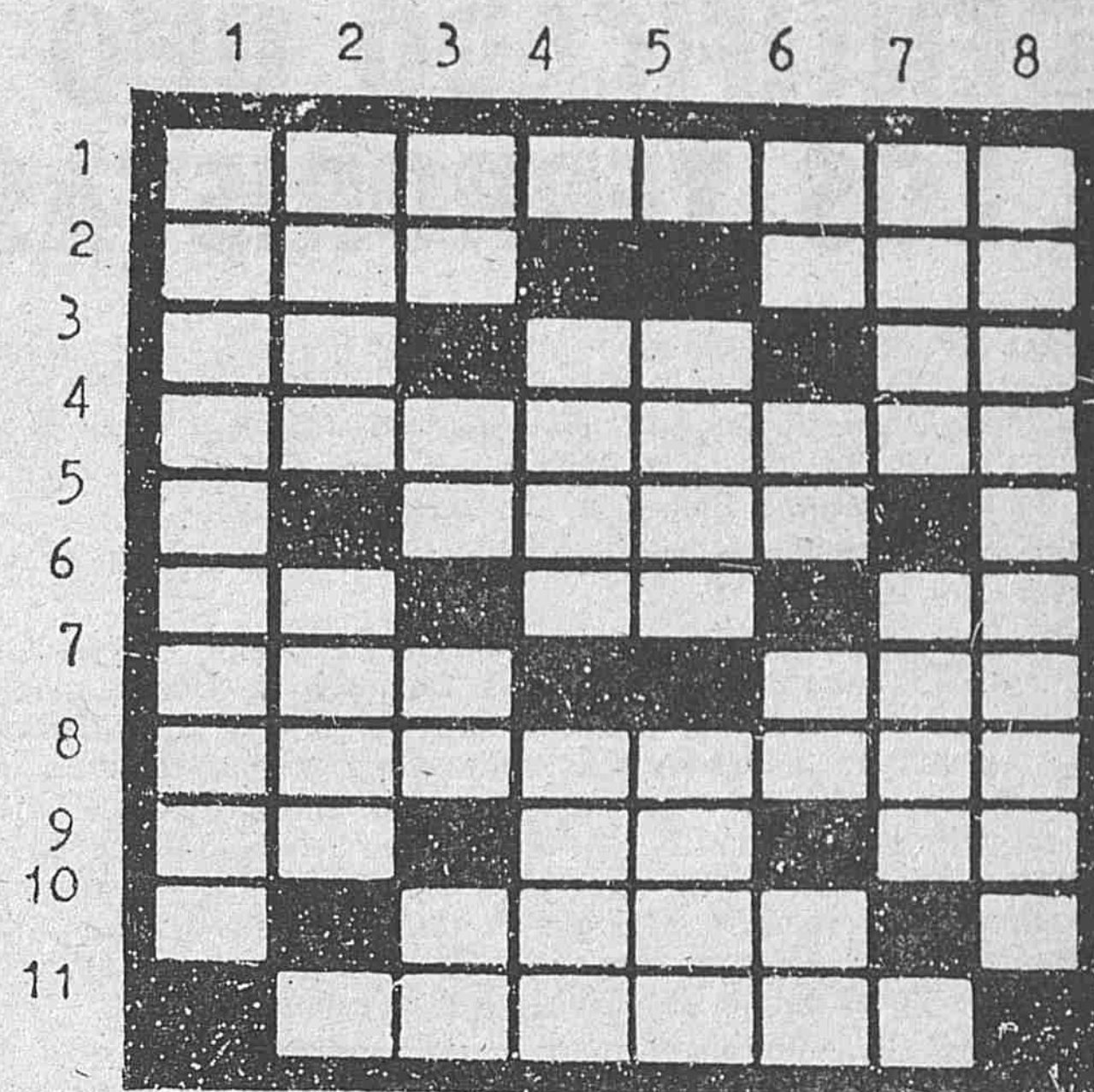
1. R5D, R×C; 2. R5A, mate.

V. PALOMINO

entretenimientos

CRUCIGRAMA

Número 988



HORIZONTALES.—1: Basalto.—2: Juguete infantil. Crucifera.—3: Al revés, símbolo del cromo. Símbolo del calcio. Divinidad egipcia. 4: Rememorar.—5: Vocal. Sacrificio. Símbolo del yodo.—6: Forma del pronombre personal de primera persona. Punto cardinal intermedio. Al revés, nota musical.—7: Consonante en plural. Período de tiempo.—8: Al revés, la persona que no hace baza en juegos de naipes.—9: Nota musical. Al revés, nota musical. Al revés, abreviatura de unidad de peso.—10: Vocal. Nombre de un obispo visigodo. Punto cardinal.—11: Medios de locomoción.

VERTICALES.—1: Dicho o derroche jactancioso.—2: Apellido. Al revés, seque al aire. Consonante.—3: Preposición. Símbolo del cromo. Conozco. Al revés, letra griega.—4: Vocal. Pueblo de Málaga. Final de una cosa.—5: Símbolo del nitrógeno. Disposición de reglas para hacer bien una cosa. Nombre de varón.—6: Números romanos. Nota musical. Al revés, nombre de consonante. Pronombre.—7: Libro de la religión hebrea. Labrar. Punto cardinal. 8: Oficio de alarife.

SOLUCION

HORIZONTALES.—1: Basalto.—2: Aro. Col.—3: RC. Ca. Ra.—4: Recordar.—5: U. Rito. I.—6: ME. NE. AF.—7: Bes. Era.—8: aretapaz.—9: Do. OD. Rg.—10: A. Opas. O.—11: Tre. VERTICALES.—1: Barrumbada.—2: Arce. eero. T.—3: So. Sr. Se. OR.—4: A. Coin. Tope.—5: N. Arte. Adán.—6: IC. Do. ep. Se.—7: Tora. Arar. S.—8: Alarizago.

SALTO DE CABALLO

Número 988

Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento

VIE	ES	VE	ES	CA
LE	YA	JA	TRAS	MOS,
NU	TE,	25 CLAS.	PI	LA
NA!	RA:	MU	PU	AN
ER	ES,	TA	HO	1 OH,

SOLUCION

Oh, muerte, ¡viejita capitana! Ya es la hora: levemos nuestras anclas.—A. DE MUSSET.

Atentado a la Guardia Civil

IDENTIFICADO UNO DE LOS TERRORISTAS

BILBAO. (Pyresa.)—Continúan en estado grave y muy grave, respectivamente, los dos guardias civiles que resultaron heridos hoy en un atentado, el sargento don Silvestre Rodríguez Rodríguez y el número don Jacinto Díez Blázquez, internados en el Hospital Civil y en la Residencia Sanitaria «Enrique Sotomayor».

Según los equipos médicos que les atienden, se confía en poder salvar sus vidas.

Esta noche se han sabido más detalles del atentado de que fueron víctimas los dos miembros de la Benemérita. Descripción proporcionada por testigos presenciales del hecho coinciden en identificar a uno de los terroristas como José Miguel Benarán Ordenana, natural de Arrigorriaga, más conocido como «Argala», huido de su domicilio desde 1970 y miembro del Frente Militar de la organización terrorista ETA-V Asamblea. Se atribuye a «Argala» su intervención como «electricista» en el atentado que costó la vida al Presidente del Gobierno, don Luis Carrero Blanco, el incendio de un caserío en el barrio de Urnieta y numerosos atracos.

La Guardia Civil y Policía montan una estrecha vigilancia en todas las zonas próximas al lugar del atentado y en las de acceso a las provincias vascongadas.

EXPLOSION DE UN ARTEFACTO

SAN SEBASTIAN. (Pyresa.)—Sobre las dos de la madrugada de ayer, un fuerte estampido despertó a la totalidad de los vecinos del barrio de Santa Marina, en uno de los extremos de la localidad de Mondragón.

En la Cooperativa de Consumo Makatzena, que es propiedad de los que habitan en el barrio del mismo nombre, hizo explosión un artefacto, que causó la rotura de gran número de botellas existentes en el citado establecimiento, afectando también a los cristales de la mayoría de los pisos del inmueble. No ha habido que lamentar desgracias personales.

PREMIO DE PERIODISMO «CARRERO BLANCO»

BARCELONA. (Cifra.)—El Jurado calificador del I Premio Nacional de Periodismo «Almirante Carrero Blanco», instituido por la Diputación Provincial barcelonesa, ha decidido conceder dicho galardón al periodista Rafael Manzano, redactor del vespertino «El Noticiero Universal».

La entrega del premio al veterano periodista barcelonés tendrá efecto el próximo día 20, viernes, a la una de la tarde, en el salón de la Virgen de Montserrat, del Palacio de la Diputación Provincial de Barcelona.

LA GENERAL MOTORS ANUNCIA 41.000 DESPIDOS

WASHINGTON. (Efe.)—La corporación automovilística norteamericana General Motors anunció ayer el despido de 41.000 de sus trabajadores durante los tres primeros meses de 1975.

Durante el primer trimestre del año, la General Motors, la gigante de las corporaciones automovilísticas norteamericanas cerrará también diez de sus factorías de montaje.

Un portavoz de la corporación anunció, por otra parte, que su producción de camiones disminuirá un 27 por 100 en comparación con la de hace un año.

USA: DIMITE EL SECRETARIO DE TRANSPORTES

WASHINGTON. (Efe.)—El secretario de Transportes, de los Estados Unidos, se convirtió ayer en el tercer miembro del Gobierno que presentó su dimisión en menos de una semana.

Claude Brinegar ofreció ayer su salida del Gabinete al Presidente Ford, después de haber circulado intensos rumores por Washington de que habrá un nuevo Gobierno para Año Nuevo.

Brinegar, de cuarenta y ocho años, fue nombrado secretario de Transportes hace dos años y ha seguido el ejemplo del ministro de Justicia, William Saxbe, y el director del Presupuesto, Roy Ash, que dimitieron en los últimos días.

ROCKEFELLER JURARA HOY EL CARGO DE VICEPRESIDENTE

WASHINGTON. (Ap-Efe.)—La ceremonia de la jura de Nelson A. Rockefeller como 41 vicepresidente de los Estados Unidos está prevista para mañana por la noche.

El debate final de la Cámara de Representantes sobre la nominación de Rockefeller para ocupar el puesto número dos de la nación se iniciará el jueves por la mañana y se espera que se prolongue durante unas ocho horas.

La ceremonia de la jura tendrá lugar una hora después de que la Cámara apruebe por votación su nombramiento, lo que se da por seguro.

LONDRES: Antonio Parra

SE ESPERA LA REELECCION DE HEATH COMO LIDER «TORY»

Sin ideas y sin líderes, los dos grandes partidos ingleses pasan una mala racha

LONDRES, 18. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—La posición de Edward Heath, quien desde las últimas elecciones generales, ha soportado a pecho descubierto los embates de varias campañas de Prensa encaminadas a solicitar su destitución, no parece que se sienta particularmente amenazada, a pesar de toda la bulla que suele prepararse aquí cuando el líder de un partido pierde los comicios. Los nuevos mecanismos de nombramiento para el cargo de jefe del Partido Conservador, propuestos por Douglas-Home, y a los que el «Guardian» llamaba la «máquina infernal de sir Alec», tampoco parecen implicar un peligro inmediato para Mr. Heath, aunque, qué duda cabe, harán más difíciles su reelección.

Indisciplina

Básicamente, sin embargo, los dos grandes Partidos de Gran Bretaña —no sabemos si por envejecimiento, desgaste o crisis del sistema— están pasando por una mala temporada. Faltan ideas. Faltan líderes. Hay agotamiento. Prevalece la desunión y la confusión en el Parlamento. Cosa que ha quedado bien patente, esta tarde, cuando el «whip» o moderador parlamentario de los Comunes, mister Mellish, presentó su dimisión ante el primer ministro, por considerar que casi resulta imposible realizar su tarea, dada la indisciplina y el clima de rebelión que se observa entre algunos diputados laboristas del ala izquierda quienes, según el «Whip» dimisionario, no se acogen a las normas establecidas, ni votan siquiera.

Una confusión similar impera en el otro extremo. El bando conservador es asimismo un corralillo de aves desorientadas, donde muchos no saben a dónde van ni a qué carta atenerse.

Crece la oposición

Meses atrás, a raíz de su fracaso en las elecciones de octubre, se suscitaron entre las filas «tories» clamores de descontento contra Edward Heath, cuyo destronamiento llegó a parecer casi inminente. Ya se daba por casi seguro que la guardia pretoriana de Heath, dirigida por sir Keith Joseph, iba a dar el golpe de gracia al líder derrotado, cuando la candidatura de Joseph se desinfló de repente, sin llegar a ser cosa definitiva. Mientras, William

Whitelaw, uno de los aspirantes con más posibilidades para ocupar el puesto de mando, pero al propio tiempo leal de mister Heath hasta la muerte, decidió no competir por fidelidad a su líder. Edward Ducaun, jefe del Comité de 1922 y otro de los nombres que más sonaban para el relevo, no creyó oportuno entrar en liza, por no haberle parecido cosa de caballeros disputar a mister Heath su jefatura de un modo tan patente.

Reelección muy probable

En teoría, Heath no cuenta más que con un solo contendiente. Se trata de la señora Margarita Thatcher. Aunque los méritos de la señora Thatcher nadie los discute, sería muy aleatorio predecir su nombramiento, puesto que parece poco probable que el Partido de Disraeli vaya a estar presidido por una mujer.

No hay, por tanto, frente a Heath un aspirante con talla. Esto representa una baza a su favor. Y, a no ser que surja un imponderable, es probable que vuelva a ser reinstalado y confirmado en su cargo en las elecciones que habrán de ser convocadas al efecto entre las fechas del 22 de febrero y del 22 de abril.

ROMA: Gerardo Rodríguez

ITALIA ENCUENTRA EN IRAN RECONSTITUYENTES PARA SU ECONOMIA

ROMA, 18. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.) Las informaciones que mandan desde Teherán los enviados especiales italianos que siguen el viaje del Presidente Leone a Irán y sus conversaciones con el Sha, son abiertamente optimistas. Afirman incluso que los acuerdos italo-iraníes que se están perfilando adquirirán «unas proporciones muy superiores a las previstas», ya que tales acuerdos «podrán servir —afirma el enviado especial del «Corriere della Sera», Enrico Altavilla— como reconstituyentes para la economía italiana, gracias a una abundante transfusión de petrodólares». Así lo ha declarado, según dicho cronista, un miembro de la delegación italiana que acompaña a Leone, y dada «la cordialidad y el mutuo entusiasmo» que está caracterizando las entrevistas de los dos Jefes de Estado y de las dos delegaciones, los proyectos de acuerdos italo-iraníes que se estaban estudiando hace tiempo y que últimamente parecían haber sufrido un cierto enfriamiento, han recibido en estos tres días un nuevo y favorable impulso.

Cooperación italo-iraní

Aunque el verdadero alcance de estos acuerdos no se conocerá con certeza hasta el momento del comunicado conjunto final —que se hará público mañana jueves antes de que el Presidente italiano dé por terminada su visita y salga en dirección a Egipto, donde estará dos días, se sabe ya que van a concentrarse en tres direcciones: compromiso de la industria italiana en el Irán, inversiones iraníes en Italia y presencia conjun-

ta (de técnicos italianos y dinero del Irán) en los países en vías de desarrollo.

Según el secretario para Asuntos Económicos del ministerio italiano de Exteriores, que forma parte de la Delegación que acompaña a Leone y Rumor en Teherán, el Gobierno iraní está dispuesto a abrir un crédito (que según la Prensa de Teherán se cifrará en unos 3.000 millones de dólares), bajo la forma de préstamo y de financiación jo

previa a las empresas italianas que han de colaborar en la realización del V Plan de Desarrollo iraní.

Al parecer, la concesión de este crédito se ha debido a una actuación personal del propio Sha, después de haber pedido garantías a Leone y Rumor, sobre la situación política italiana, ya que algunos consejeros de Rezha Pavelevi habían expresado algunas reservas a este respecto. Tal intervención decisiva del Sha ha sido dictada —según el mencionado enviado especial del «Corriere della Sera»— por el reconocimiento que conserva el ex presidente del ENI (Ente Nacional de Hidrocarburos Italiano), Enrico Mattei, fallecido en accidente hace varios años. Rezha Pavelevi ha recordado mucho estos días a Mattei y la deuda de gratitud de su país hacia el ENI, de aquellos tiempos. Deuda que quiere pagar ahora, encargando a firmas italianas la construcción de autopistas y líneas férreas en su país, e incluso la edificación de una ciudad de unos 80.000 habitantes (con fábrica de acero a ritmo integral, central termoeléctrica, etc.). De esa manera serán muchos los empleados y obreros italianos que encontrarán trabajo en el Irán.